



শ্যামলার স্বপ্ন

প্রবোধকুমার গান্যাল



বোলশায়ে

১৪, বাইসে দাটুজি স্ট্রীট
কলিকতা - ১২.



প্রথম সংস্করণ—ভাদ্র, ১৩৫০

প্রকাশক—শচীন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়

বেঙ্গল পাবলিশার্স

৪, বঙ্কিম চট্টোপাধ্যায় স্ট্রীট,

লিকাতা-১২

প্রকল্প—জিতেন্দ্রনাথ বসু

প্রিন্ট ইণ্ডিয়া

মোহনবাগান লেন,

লিকাতা-৪

স্টেট-পরিচালনা

মুদ্রণালয়

কলিকাতা বাইপাস

কলিকাতা

আট

টেলিকোনের স্বাক্ষর প্রদান সকালে স্বধাংশুর ঘুম ভাঙলো। তাড়াতাড়ি উঠে ফোন ধরে সে জানলো দিল্লী থেকে নরেন তাকে ট্রাক কল করেছে। স্বধাংশু বললে, হ্যাঁ, আমিই ধরেছি।

ফোনে অতি দ্রুতভাষায় নরেন জানালো, সরকারী চুক্তির যে সব শর্ত তা তোমার সঙ্গে পরামর্শ না করে স্বীকার করে নেওয়া যায় না। তাছাড়া সাক্ষী সাবুদ রেখে তোমার হাতের সই দরকার। কিন্তু এদিকে সময় আর একেবারেই নেই। বলো তোমার কি হুকুম?

স্বধাংশু বললে, আমাকে কি যেতে বলছ?

সেইটি সব চেয়ে ভালো। আজ সকালের গাড়িতে যদি তুমি রওনা হও, তবে কাল সকালে দিল্লী পৌঁছবে। কাজটা কালই হ'তে পারে। পরশু এগুরুজ সাহেব বসে চলে যাবে। তুমি বেলা দশটার গাড়িতেই বেরিয়ে পড়ো।

নরেন কোন ছেড়ে দিল।

সুতরাং স্বধাংশুর আর নিশ্বাস ফেলবার সময় রইলো না। সে তখনই ফোন করলো হাওড়ায় ফার্স্ট ক্লাসের একটি সিট রিসার্ভ করার জন্য। উত্তর এলো, তথাস্তু।

ঘণ্টা দেড়েকের মধ্যে প্রস্তুত হয়ে পদ্মাবতী ও সকলের কাছে বিদায় নিয়ে ব্যাগ-বিছানা সমেত স্বধাংশু বেরিয়ে পড়লো। চাকর গেল সঙ্গে। এবং সেই যে সে বেরুলো তারপর দিন আষ্টেক আর তার কোনো খোঁজ খবর পাওয়া গেল না। একদিন সকালে যখন সে ঘিরে এসে বাড়ির দরজায় নামলো তখন তার সঙ্গে নরেন। নরেন সটান এসে তার মনিব-

পত্নীর উদ্দেশে লক্ষ্য প্রণাম ঠুকলো। বললে, বৌদিদি, জুরাত্মা পামর
আবার চড়াও হোলো আপনার তপোবনে। তাকে আশীর্বাদ করুন।

পদ্মাবতী হাসিমুখে বললে, আশীর্বাদ ক'রে আপনার স্মৃতি হোক।

আরাম কেদারায় বসে স্খাংশু হেসে উঠলো। নরেন বললে,
বৌদিদি, আপনার আশীর্বাদটা ফললে কিন্তু আমার সর্বনাশ। স্মৃতি
হওয়া মানেই সংসার করা। কিন্তু তেমন দুর্মতি ভগবান নিশ্চয় আমার
দেবেন না!

পদ্মাবতী বললে, তার মানে?

মানে—লক্ষীছাড়া বলেই তো সমাজে আমার এত প্রতিষ্ঠা। লক্ষ্মীমন্ত
হওয়া মানে ঘরকুনো। বৌদিদি, সময় থাকতে স্মৃতি আমার হয়নি
বলেই পাঁচ জায়গায় কল্কে পাই। পাঁচজনের কাজে লাগতে পারি।—
এবার একটু প্রসাদ দিন, খেয়ে চলে যাই মনিবের কাজে।

নীনা গুপ্তার ওখানে নিমন্ত্রণ রক্ষা করা হয়নি—মাঝখানে আটটা দিন
বিদেশ যাওয়ার গোলমালে কেটে গেছে। স্খাংশুর সঙ্গে নীনার
প্রয়োজনটা কি ধরনের ছিল, সে কথাটা জানার জন্তু নরেন গেল আগে।

নরেনকে দেখেই নীনা একেবারে গরম হয়ে উঠলো। বললে, টাকা
দিয়ে যারা ভালোবাসা কেনে, তাদের জানা উচিত, সময় মতো টাকা
না আনলে ভাঁড়ার ফুরিয়ে যায়।

নরেন হাসিমুখে বললে, দেবি, প্রসন্ন হও। আমার ওপর তুমি রাগ
করেছ সেই তো আমার গৌরব। এখন দয়া করে বলো কি হকুন।
এই যে, যোগেন ডাক্তার এসেছিলো দেখছি, স্টেথিস্কোপটা ফেলে গেছে।
—বাকগে, দেবি, আজ আমার পায়ে ঠাই দাও।

তোমার এই বিনীতভাব আমার দুচোখের বিষ।

নরেন বললে, জানো নীনা, সত্যিকার রাগ হোলো সত্যিকার
গলোবাসার লক্ষণ?

নীনা বললে, ভূমিকা তোমার যেমনই হোক, আজ তুমি ঘর থেকে বেরোও। আজ তোমার পাল্লা নয়।

বটে! পাদমেকং ন গচ্ছামি—এই আমার বৃন্দাবনের কুঞ্জ রইলুম আঁকড়ে। প্যাণ্টের ফাঁকে দেশলাইর কাঠি জালিয়ে দিলেও বৃন্দাবনং পরিত্যজ্য এক পাও নড়বো না। শুকনো কাঠে আজ ফুল ফুটিয়ে তবে বিদায় নেবো।

নীনা বললে, ছেলেমানুষী ক'রো না। এখনই লাহুরাম এসে পড়বে, তোমাকে দেখলে আর রক্ষে নেই!

নরেন মুখ তুলে বললে, শুনেছি হুচারদিন তোমাদেরও শরীর খারাপ হয়—আজ সেই ছুতোয় লাহুরাম বেটাকে তাড়াও না।

নীনা হাসিমুখে বললে, অত নির্বোধ লাহুরাম নয়, সে বুন্দো লোক। পাঁচদিন আসে, পাঁচশো টাকা ঢালে সব খবর রাখে।

ঠিক সেই সময় বাইরে কে কড়া নাড়লো, এবং তারপরই চাকর এসে খবর দিল, লাহুরামের আবির্ভাব ঘটেছে।

নীনা হাত নেড়ে বললে, অশাস্তি বাধিয়ে না, বাথরুমের সিঁড়ি দিয়ে চুপি চুপি নেমে যাও—যাও?

শা—বলে নরেন কঠিন হয়ে দাঁড়ালো।

যাবো না আমি—বলে নরেন সহসা নীনার হাত ধরে বললে, বীরভোগ্যা বসুন্ধরা! আজ তোমাকে আন্তঃপ্রাদেশিক প্রণয়কাণ্ডে লিপ্ত হতে দেবো না। বাঙ্গালীতেই আজ চলুক; এসো আমার সঙ্গে, যা বলি তাই করো।—এই বলে নীনাকে পশমী সোফায় শুইয়ে দিয়ে বললে, চুপ, চোখ বৃজে স্নান হয়ে থাকো, মাঝে মাঝে কাংরে গুঠো, চুলগুলো খুলে দাও, কাপড় চোপড় একটু আলুথালু করো, বাঁ হাতখানা বুলিয়ে রাখো আদমরা সাপের মতন।—ওরে, বিরজলাল, একটা আলো নিবিয়ে দে, ঘরখানা আবছায়া হোক।

নরেন একথানা চেয়ার টেনে নিয়ে বসলো তার সামনে।
তাড়াতাড়ি দুটো শিশি সংগ্রহ করে রাখলো টেবিলে, এবং স্টেথোস্কোপটা
হাতে নিয়ে রোগীর ওপর ঝুঁকে পড়লো। চুপি চুপি চাকরকে বললে,
কে এসেছে ডেকে আনো।

উজ্জলিত পদক্ষেপে লাহুরাম ভিতরে এসে এই দৃশ্য দেখেই সহসা
খমকে দাঁড়ালো। রোগিণী অর্ধ অচেতন, আকস্মিক হৃদরোগে অবসন্ন।
ডাক্তারের ভূমিকায় নরেনের অভিনয় হতে লাগলো নিখুঁত, নীনা গুপ্তার
চোখেমুখে শ্লানিমা।

লাহুরাম কুণ্ঠিত প্রশ্ন করলো, ক্যা হুয়া উন্কো, ডাক্তার-সাব ?

নরেন নির্লিপ্তভাবে তাকিয়ে বললে, আপ কোন হায় ?

কুচ নেই,—দোস্তি হায়—বাস।

নরেন বললে, রোগীকা উপর হামলা নেই করনা চাহিয়ে। ইন্কা
ব্রডপ্রেসার চড় গিয়া। ছাতিমে ভি কুচ দরদ মালুম হোতি হায়।
আপ আভি যাইয়ে।

ব্যবসায়ী মাড়োয়ারি রইলো দাঁড়িয়ে। নরেন ধীরে ধীরে মুখ
কিরিয়ে বললে, আপনার নামই কি লাহুরাম ?

জি, হাঁ।

ও, তবে ঠিকই হয়েছে। আপনার কাছে উনি শ' দুই টাকা
চাইছিলেন চিকিৎসার জন্যে—

উন্কা মেহেরবাণী!—এই বলে লাহুরাম পকেট থেকে তখনই
দুশো টাকা বার করে রোগীর মাথার কাছে রাখলো।

এমন সময় রোগী ধীরে ধীরে চোখ খুললো। শীর্ণ হাসি হেসে চোখ-
ভরা কৃতজ্ঞতা জানিয়ে ক্ষীণকণ্ঠে বললে, লালাজী, ভারি কষ্ট হোলো
তোমার, কিন্তু কি করবো……অন্তত এক সপ্তাহ না গেলে বোধ হয়
উঠতে পারবো না—

ডাক্তার সাহেব তখন অভিনিবেশ সহকারে প্রেসক্রিপশন লিখছিলেন।

লাহুরামের প্রতি অতি স্নেহে নীনা একবার হাতখানা নাড়লো। সে হাত যেন যাহু জানে। লাহুরাম তখনই নতজাহু হয়ে মেঝের উপর ব'সে সেই হাতখানি নিয়ে সাঙ্ঘনা দিয়ে বললে, নেই, নেই, তুমকো আমি ভুলবে না, আমার জন্তে কঁাদিয়ো না, হামি ঠিক আসবে সাত দিন পরে।

নীনা অতি কাতর কণ্ঠে বললে, সাত দিন! সাত দিন তোমাকে না দেখলে আমি কি বাঁচবো, লাহু?

উ হু হু—মেরে জান!—ব'লে কেঁদে উঠে লাহুরাম নিজের চোখে রুমাল চাপলো।

ডাক্তারসাহেব বলতে এবার বাধ্য হলেন, হৃদরোগের সময় হৃদয় নিয়ে কঁাদাকাদি বিপজ্জনক। লালাজী, দয়া ক'রে আপনি বিদায় নিন, আপনি কাছে থাকলে রোগী আরও চঞ্চল হয়ে উঠবে।

চোখে অশ্রু এবং প্রাণে অসীম পরিতৃপ্তি নিয়ে লাহুরাম পুনরায় পকেট থেকে আর এক শ' টাকা বা'র ক'রে দিয়ে বললে, এ টাকাও থাকি, ভারি অসুখ, দরকার লাগতে পারে। আমি মাঝে মাঝে এসে খবর নিয়ে যাবো।

এই ব'লে সে বিদায় নিল অভিনেতা ও অভিনেত্রীর প্রাণে আনন্দের ঢেউ তুলে। দুজনে উঠে ব'সে-তাকালো দুজনের দিকে হাসিমুখে।

নরেন বললে, দেখলে তো 'ভালো ডাক্তারের হাতে পড়লে আধমরা কগীও শুয়ে শুয়ে রোজগার করে। নাও, টাকা তোলো। চেয়ে আছ যে?

নীনা বললে, চোখে এবার নেশা লাগছে তোমাকে দেখে।

ওই নেশায় ফুল ফুটবে কি?

নিশ্চয় ফুটবে—এসো। ব'লে উঠে নীনা তা'র হাত ধরলো।

নরেন বললে, কোথায় ?

নীনা হেসে বললে, চিতাশয্যায় ! মরিব মধুর মোহে দেহের দ্বারে !

এমন সময় একটা অশ্রুট কলরব কানে আসতেই দুজনে উৎকর্ণ হয়ে উঠলো। নীনার নাম ধ'রে পাশের ফ্ল্যাট থেকে কে যেন চিৎকার করছে।

দরজা খুলে নীনা বেরিয়ে গেল, এবং মিনিট তিনেক পরেই ফিরে এসে বললে, তা আমি কি করব, আমার কোনো দায় নেই। দোষ করেছে, নৈলে পুলিশে ধরা পড়বে কেন ?

নরেন বললে, কে ধরা পড়লো পুলিশে ?

সেই যে শ্রামলীর কাছে আসে সেই লোকটা—নাম বিনয় - তাদের দুজনেই ধ'রে নিয়ে গেছে খানায়।

ধ'রে নিয়ে গেছে শ্রামলীকে ? দেখি তোমার ফোনটা ?—এই ব'লে ছুটে গিয়ে নরেন ফোন ধ'রে নম্বর বললে। সূখাংশুকে বাড়িতেই পাওয়া গেল। নরেন সাবধানে তা'র কাছে খবরটা পৌছিয়ে দিয়ে বললে, কোন্ খানায় আমি ঠিক বলতে পারিনে। তবে কাছাকাছিই হবে। এ খবর তোমার পাওয়া দরকার, তাই জানালুম। এখন রাত আটটা বাজে। আমি মিস গুপ্তার এখান থেকে বলছি।

নরেন ফোন ছেড়ে দিল।

*

*

*

প্রথম আলাপের দিনই শ্রামলী বলেছিল, বিপদের দিন, যদি তোমার সাহায্য পাই, তবেই জ্ঞানবো আনার ওপর তোমার লোভ নেই।

টেলিকোনে নরেনের কাছে শ্রামলীর সংবাদ পেয়ে এই কথাটাই প্রথমে সূখাংশুর মনে হোলো। ফোনটা ছেড়ে দিয়ে সে তখনই জামা-কাপড় পরে গাড়ি বার করতে বলে দিল। এ কথাটা শ্রামলীর কাছে এবং নিজের কাছেও নিঃসংশয়ে প্রমাণ করা দরকার, শ্রামলীর ওপর

তার লোভ নেই কিছুমাত্র, কিন্তু শিল্পীর প্রতি তার স্বাভাবিক অহুরাগ তাকে কল্যাণ-কামনায় উদ্ভুদ্ধ করেছে।

পদ্মাবতী প্রশ্ন করলো, কতদূরে চললে ?

সুধাংশু বললে, ঠিক বলতে পারিনে, তবে নরেনকে পথে গাড়িতে তুলে নেবো।

কখন ফিরবে ?

তাও ঠিক বলতে পারিনে, বড়বউ।

কোথায় চললে ?

সুধাংশু ধমকে দাঁড়ালো। বললে, বড়বউ, এ কথা তুমি তো কোনোদিন জানতে চাওনি ?

পদ্মাবতী ঈষৎ গম্ভীর কণ্ঠে বললে, আজও জানতে চাইনে, তবে কোন করলো ঠাকুরপো, এ কথা তুমি প্রকাশ করে যাচ্ছ না কেন ? আমি বুঝতে পারলুম না। আজ কি তুমি মোটেই ফিরবে না ?

সুধাংশু জ্বর দিকে তাকিয়ে মলিন হাসি হাসলো। এত দূরের থেকে তার স্ত্রী কথা বললে, যেন মনে হোলো উভয়ের মাঝখানে যেন নিঃশব্দে প্রকাণ্ড ব্যবধান সৃষ্টি হয়েছে। সহসা ঘরের বাতাস ভারাক্রান্ত হয়ে সুধাংশুর বুকের উপর যেন চেপে বসলো। অবাস্তিত সংশয় যেন এই ঘরের মধ্যে একটা করাল জকুটির ছায়া বিস্তার করলো।

• সুধাংশু আর কিছু বললে না, কেবল মোটরের হর্ন শুনে তাড়াতাড়ি বেরিয়ে এসে বললে, মাকে বলো ফিরতে হয়ত একটু রাত হতে পারে। —এই বলে সে সিঁড়ি দিয়ে নেমে চলে গেল।

সম্পূর্ণ অনিদিষ্টভাবে গাড়ি নিয়ে ঘণ্টাখানেক ধরে সুধাংশু ঘুরে বেড়াতে লাগলো। আসবার সময় পদ্মাবতী স্থির ভাবে সিঁড়ির ধারে দাঁড়িয়ে তার পথের দিকে স্তব্ধ দৃষ্টিতে তাকিয়ে রইলো—তার মুখের সেই কাঠিন্তের দৃশ্যটা পথের আলোকমালার ভিতর দিয়েও তার চোখে

ভাসছিল। স্বামীস্বীর সম্পর্কের ভিতরে কাল পরে সন্দেহের কাঁটা খচখচ করে বিধবে, এই অস্থিতির আতঙ্কময় পরিণাম কল্পনা ক'রে স্বধাংশু মনে মনে অস্থির হয়ে উঠতে লাগলো।

পথে একজায়গায় গাড়ি থামিয়ে সে ফোন করলো। দুটা তিনটা থানায় ফোন করার পর খবর পাওয়া গেল, উত্তর কলকাতার কোনো একটি থানায় জালিয়াতির অভিযোগে একজন দাগী আসামী ধরা পড়েছে, তার সঙ্গে একটি মেয়েও রয়েছে।

এতক্ষণে সঠিক খবর পেয়ে স্বধাংশু উৎসাহ বোধ করলো, এবং স্থির করলো যেমন করেই হোক, শ্রামলীকে উদ্ধার করতে হবে। টেলিফোন গাইডে নম্বর দেখে সে পুনরায় ফোন ধরলো, এবং নীনার ওখানে নরেনকে ডাকলো। নরেনকে পাওয়া গেল। স্বধাংশু থানার ঠিকানা দিয়ে বললে, আমি সেখানে যাচ্ছি, তুমিও গিয়ে আমার সঙ্গে দেখা করো। নরেন বললে, মায়ামুগের পেছনে পেছনে ছুটছ তুমি, কিন্তু হায়রানিই তোমার সার হবে, স্বধাংশু।

স্বধাংশু বললে, দেখাই বাক না—তুমি শীঘ্র এসো।

নরেন বললে, হা ভগবান, লাডুরাম বেটাকে তাড়িয়ে একটা রাত্রে জগ্নু স্বেথের ঘরকন্না পাতলুম এখানে, তুমি খোঁচা দিয়ে রাতের পাখীর বাসা ভাঙতে এলে!

স্বধাংশু বললে, তামাসা রাখো, শীঘ্র এসো। বেশতো, কাজ শেষ হ'লে পাখীর বাসায় আবার তোমাকে পৌঁছে দেবো, কথা দিলুম।—এই ব'লে সে ফোন ছেড়ে দিল।

গাড়ি নিয়ে স্বধাংশু যখন থানায় গিয়ে হাজির হলো তখন রাত দশটা বাজে। বাইরে সেপাই দারোগার দল পাহারায় মোতায়েন ছিল, স্বধাংশু তাদের প্রশ্ন করলো, থানার কর্তা কোথায়?

একজন জমাদার তাকে ভিতরে নিয়ে গেল। বাইরে দাঁড়িয়ে

সুধাংশু তার কার্ড পাঠালো, এবং এক মিনিট পরেই ভিতর থেকে অফিসার-ইন্-চার্জ স্বয়ং এসে উপস্থিত হলেন।

একি, সুধাংশু তুমি ?

সুধাংশু তার আবাল্য বন্ধু নীরদ সেনকে দেখে একেবারে স্তম্ভিত। হেসে তার হাত ধরে সুধাংশু বললে, গডসেন্ট! তুমি এই থানার চার্জে আছ নাকি ?

হ্যাঁ, এই বছর থানেক হলো। কিন্তু ব্যাপার কি? এত রাজে থানায়? এসো, এসো।—নীরদ সুধাংশুকে টেনে ভিতরে নিয়ে গেল।

মাঝখানে এসে পড়লো নরেন, সেও গেল ভিতরে। তার পর আধ ঘণ্টাখানেক তিনজনের গোপন আলোচনায় কি স্থির হলো বলা কঠিন। এক সময় নীরদ একবার বাইরে গিয়ে হাজত থেকে শ্রামলীকে বার করে এনে সামনে হাজির করলো। সুধাংশুকে দেখে শ্রামলী একেবারে অবাক।

সুধাংশু হাসি মুখে বললে, থানায় রাত কাটানো তোমার ভাগ্যে নেই, শ্রামলী। চলো, তোমাকে বাসায় পৌঁছে দিই।

আমাকে ছাড়বে কেন এরা ?

নীরদ বললে, সে ব্যবস্থা হয়েছে, তুমি বাসায় ফিরে যাও।

শ্রামলী বললে, কিন্তু বিনয়কে বিপদে রেখে আমি যাবো কেমন করে ?

এমন ভালোবাসা দুর্লভ বৈ কি। নরেন কপাল কুঁচকে মুখ ফিরিয়ে নিল।

নীরদ বললে, তোমার বিনয়কে আজ ছাড়তে পারবো না। ছাড়া হয়ত সে পাবে, তবে কাল বিকেলের আগে নয়।

সুধাংশু বললে, আমি তার জন্তে জামিন রইলুম, তোমার ভয় নেই। তুমি ফিরে চলো।—নরেন, তুমি গিয়ে আমার গাড়ি ফেরত পাঠিয়ে দাও, আমি পরে যাবো ট্যাক্সিতে।

নরেন বেরিয়ে গেল। পরে নীরদের কাছে বিদায় নিয়ে স্বধাংসু
শ্রামলীর সঙ্গে বেরিয়ে একখানা ট্যাক্সিতে উঠলো। নরেন আগেই /
চ'লে গেছে।

শ্রামলীকে নিয়ে স্বধাংসু যখন ক্যাটবাড়ির দরজায় এসে নামলো তখনও
সেই বন্ধ হয়নি, তখনও নিত্যদিনের স্থায় এপাশে ওপাশে অফুট উল্লাসের
চূর্ণধর শুনতে পাওয়া যাচ্ছিল। উপরে উঠে এলো তারা দুজনে নিঃশব্দে।
ঝি বসেছিল দরজার কাছে। দিদিমণিকে দেখে উল্লসিত হয়ে সে ঘর
খুলে আলো জ্বলে দিল। শ্রামলী বললে, চূপ, চোঁচামেচি
করিসনে।

ঝি বললে, সে-মুখপোড়াকে আর তুমি ঘরে ঢুকতে দিও না,
সেই আবাসের বেটাই তোমার সর্বনাশ করবে।

শ্রাম্ তুই।—বলে শ্রামলী স্বধাংসুকে নিয়ে ঘরে ঢুকলো।

স্বধাংসু বসলো একখানা চেয়ারে। শ্রামলী বললে, ঝি যা বললে
তোমারও তাই মত?

স্বধাংসু বললে, আমার মতামতের দাম কি তোমার কাছে?
সংসারে যারা পশু হয়ে জন্মায় তারাও তো কোনো একজনের ভালোবাসার
পাত্র হ'তে পারে।

তুমি আমাকে আনলে কেন ফিরিয়ে?

তুমি যে বিপদের সময় সাহায্য চেয়েছিলে?

আমাকে সাহায্য ক'রে তোমার লাভ কি?

স্বধাংসু বললে, লাভ লোকসান' দেখে তো সাহায্য করিনি। রাত
আটটার সময় বাড়িতে বসে নরেনের ফোনে খবর পেলুম, তাই
গিয়েছিলুম দৌড়ে। এবার আমি যাবো।

শ্রামলী বললে, তোমাকে আমি যেতে দেবো না।

স্বধাংসু হাসলো। বললে, শ্রামলী, এইজন্তে তোমরা এত নীচে

নেমেছ। থানায় যে আটকা রইলো, সে তোমার প্রিয়। তাকে এড়িয়ে আমাকে এখানে থাকতে বলার মানে কি বলো তো?

শ্রামলী বললে, কিন্তু তোমাকে আমি কেন বুঝতে পাচ্ছি নে, বলতে পারো? কেন তুমি আসো, কেনই বা আমার ভালো করার চেষ্টা করো, কী তোমার মতলব? শুধু বিপদ থেকে বাঁচাবে, শুধু দিয়েই যাবে, নেবে না কিছু,—এ কি হতে পারে? এ কি সম্ভব?

স্বধাংশু বললে, যদি কোনদিন তোমার চোখ কোটে তুমি দেখবে, এও সম্ভব। সবাই তো নিতে আসে, সবাই আসে ভাঙতি করতে, —কিন্তু সেই অপমান আর লোভের ফাদে আমি যদি পা না দিই?

শ্রামলী বললে, হাজার হাজার মেয়ে আছে, তাদের মধ্যে তুমি আমার জন্তেই বা এত কর কেন?

তুমি নতুন, তুমি নির্বোধ, তুমি শিল্পী,—তাই আমি তোমার মঙ্গল কামনা করি!

শ্রামলী বললে, আমার কেউ নেই, শুধু বিনয় আছে। বিনয় অত্যাচার করে, অপমান করে, বিনয় আমাকে পথে বসায়—কিন্তু তবু কী রূপ তার, কী স্নন্দর তার চেহারা—তাকে আমি ছাড়বো কেমন করে বলতে পারো? ভালোবাসার চেয়ে আরো কি কিছু বড় আছে, যার জন্তে বিনয়কে আমি ছাড়তে পারি?

স্বধাংশু বললে, হয়তো আছে, তুমি নিজেই একদিন তার সন্ধান পাবে। আমি চললুম।

সিঁড়ির কাছে এসে শ্রামলী বললে, আবার কবে আসবে বলে যাও।

না।

আর আসবে না?

যেদিন মনে হবে আমি না এলে তোমার চলবে না, সেইদিন আসবো।—বলতে বলতে স্বধাংশু সিঁড়ি দিয়ে নেমে গেল।

লোকটা অদ্ভুত বটে। এমন অসাধারণ লোক জীবনে তার কোনোদিন চোখে পড়েনি। ছলছলে চোখে স্তব্ধ হয়ে শ্রামলী সিঁড়ির ধারে দাঁড়িয়ে রইলো। আনন্দের প্রবাহে কিশোরকাল থেকে সে ভেসে চলে এসেছে। লোভের উপকরণ পেয়ে এসেছে সে চিরদিন, বিলাসের চেহারা দেখেছে সে প্রতিদিন, হেসেছে, ভালোবেসেছে, নিজেকে ছড়িয়ে দিয়েছে সে মুক্তার দানার মতো, বেপরোয়া বিশ্বালায় দুঃস্থপনা করেছে সে,—কিন্তু এই লোকটার অদ্ভুত আচরণ তার সমস্ত জীবনটাকে যেন ভেঙে ছুঁড়ে মচকে নতুন করে ঢেলে সাজতে চায়!

...নয়...

স্বামীর বাইরের জীবনের সঙ্গে পদ্মাবতীর পরিচয় কম ছিল না। ও-বাড়িতে বহুবংশে সে যখন প্রবেশ করেছিল তখন তার বাল্যকাল। সংসারটি ছিল ছোট, সমারোহ ছিল কম। সেই কালে সে দেখেছে স্বধাংস্তুর জীবন সংগ্রামের ভূমিকার আরম্ভ মাত্র। নৈরাশ্রের চেহারা কোথাও ছিল না বটে, কিন্তু আশার পরিধি ছিল গভীরবদ্ধ। সে সব অনেক দিনের কথা বৈ কি।

তারপর অল্পে অল্পে সে দেখেছে স্বধাংস্তুর উন্নতির পথ। স্বামীকে সে সাহস যুগিয়েছে, সাক্ষ্য দিয়েছে, উৎসাহিত করেছে। বড় একটা কাজ আরম্ভের গোড়ায় একদা সে তার সমস্ত অলঙ্কার খুলে দিয়েছিল। স্বামী তার পরিশ্রমী, সত্যবাদী, চরিত্রবান—এই ছিল তার অহঙ্কার। সেদিন এমন কথা শুঠেনি, পুরুষের গতিবিধিকে সংযত রাখা দরকার; এমন সমস্তা সেদিন কল্পনার অগোচরে ছিল, পুরুষের নৈতিক চরিত্র নিত্য প্রকম্পমান; এমন সংশয় সেদিন দেখা দেয়নি,

উভয়ের অল্পবয়সের মূলভিত্তি চোরাবালির উপর প্রতিষ্ঠিত। সেদিন দুধাংগুর স্বভাবের নৈতিক শুচিতার মধ্যে পদ্মাবতীর জীবনের অস্তিত্ব প্রকটিত ছিল। আজ সেই বিশ্বাসটি কেমন যেন গভীরভাবে সংশয়াক্ষর হয়ে উঠেছে। এত বড় দুদিন পদ্মাবতীর জীবনে আর আসেনি।

আজ এই সংসারের ভাগ্য পরিবর্তিত হয়ে বিপুল ঐশ্বর্যের ঠিক মাঝখানটিতে এসে দাঁড়িয়েছে। যা অপ্রত্যাশিত ছিল তাই আজ সহজলভ্য। যা কল্পনার অতীত ছিল, তাই আজ সর্বব্যাপী সফলতায় সংসারের সম্মুখে প্রকট। তাদের এই অতুল ঐশ্বর্য ব্যক্তিগত জীবনের সঙ্কীর্ণপথে আবদ্ধ হয়ে নেই। বিভিন্ন ধারায়, বিভিন্ন প্রবাহে তাদের সম্পদের অংশ অপরের কাজে লাগে। কেউ পায় মাসোহারা, কেউ পায় বরাদ্দ, কেউ বা দান। তার স্বামীর হাত রূপণ নয়—এই ভার্য্য গোরব। আত্মীয়, অনাত্মীয়, বন্ধু, পরিজন—এমন কি যাত্রা তাদের প্রতি বিরূপ—তারাও এই সংসারের আশ্রয়ে প্রতিপালিত হচ্ছে। পুণ্যকাজ, বারব্রত, পাল-পার্বন, পূজা-হর্দয়—সংসারের এই দুধাংগুর অল্পপ্রেরণায় সম্পন্ন হয়। যশে, গোরবে, সম্মানে, প্রতিষ্ঠায়, সমৃদ্ধিতে—তার স্বামী এই সংসারকে শ্রীমণ্ডিত করেছে। একটা জীবনের এত বড় সাফল্য উদাহরণযোগ্য সন্দেহ নেই।

কিন্তু এই সংসারে অনটন আর অভাব যেদিন ছিল, সেদিন পদ্মাবতী নিজে ছিল পরিপূর্ণ। তার হৃদয়ের ইতিহাসে কোনো অভাব আর দারিদ্র্যের দাগ বিন্দুমাত্র ছিল না, তার স্বভাবের অন্তঃস্থলে সংশয়ের কীট কোথাও বাসা বাঁধেনি—আনন্দময় ছিল তার স্বরূপ। পরনে সেদিন ছিল তার রাঙাপেড়ে শাড়ী, আর হাতে একে-একটা পাখা—মনে হতো সে যেন বিপুল ঐশ্বর্যের অধিকারিণী। তার পর দিনে দিনে বছরে বছরে এই মধ্যবিত্ত সংসারের স্তিমিত ধারায় সম্পদের জোয়ার

একটির পর একটি এসে দুইকূল প্রাণিত করে তুললো, সেইসময় থেকে সেও যেন ধীরে ধীরে শূণ্য হতে লাগলো। সংসারে আর কোথাও অভাব রইলো না, কিন্তু হৃদয়বৃত্তির দারিদ্র্য দেখা দিল সেইকাল থেকে। পদ্মাবতী ইদানীং প্রায় রিক্ত হতে চললো।

হিন্দু স্ত্রী সে। একথা সে কায়মনোবাক্যে বিশ্বাস করে, হৃদ্যাংগ তার জীবন থেকে কোনো পৃথক সত্তা নয়, তারা উভয়ে একাকার। স্বামীর স্বভাবে যদি কোনো কালো দাগ পড়ে থাকে তবে সেটি যেন তারই কলঙ্ক, তারই অপরাধ। সংশয় যদি কিছু তার মনে এসে থাকে তবে সে-বস্তু হৃদ্যাংগের অঙ্গোচ্চর নয়।

এই কথাগুলোই মনে মনে সে তোলাপাড়া করছে, এমন সময় একদিন পুনরায় সুরবালার আবির্ভাব ঘটলো।

সুরবালার মুখের চেহারা গম্ভীর, কপালে ভয়ানক দুর্শ্চিন্তার রেখা—জিন অভয়াসম্মতে আর কোনোদিকে দৃষ্টিনিষ্ক্ষেপ না করে সোজা এসে কঙ্কার শয়নকক্ষে ঢুকলেন। মটকার চাদরটি খুলে অটল গাম্ভীর্যের সঙ্গে একখুনা চেয়ার টেনে বসলেন। বললেন, পাখা খুলে দাও মা, তোমার বাড়ি আসতে গেলে সাত সমুদ্রের তেরো নদী পেরোতে হয়। আমার হয়েছে যত জালা!

পদ্মাবতী হুইচ্ টিপে পাখা খুলে দিল। সুরবালা ঘর্মান্ত কলেবরে চোখ বুজে কিয়ৎক্ষণ ধ্যানস্থ হয়ে রইলেন!

বাবা কেমন আছেন, মা?

তীর থাকা না থাকা সমান। বাতে পল্লু, দাঁতের গোড়া ব্যথা। ফল পেরেছে, বৌটা থেকে এখন খসলেই হয়। তাঁকে দেখবার তো আর কেউ নেই!—সুরবালার নিত্য নৈমিত্তিক চিন্তাকোভটা যেন গলগল করে বেরিয়ে এলো।

পদ্মাবতীর কাছে এটি হেঁয়ালী! মায়ের মন কখনও খুশী নয়,

কোনোদিনই প্রসন্ন নয়। তাঁর অভিমান এবং আক্রোশের ক্ষেত্র কোথায়, ব্যাক্যলাপ কেন তাঁর মনোক্ষোভে পরিপূর্ণ—এ রহস্য উদ্ঘাটন তাঁর পক্ষে সম্ভব নয়।

কিছুক্ষণ থেমে পদ্মাবতী বললে, তোমাকে সময় মতো টাকা আমি পাঠাতে পারিনি। এত লোকজনের মাঝখানে লুকিয়ে পাঠানো খুবই শক্ত। তাছাড়া অজিত আজকাল বড় হয়েছে, সব হিসেব রাখতে শিখেছে।

চোখ পাকিয়ে সুরবালা বললেন, তাহলে বল তোমার পেটের ছেলেই এখন ঘরের শত্রুর বিতীষণ? হবেই তো, বন চাঁড়ালের জাত যে! যেমন বাপ-ঠাকুরদাদা, তেমনিই তো হবে!

এমন ক্রম্ভ মস্তব্য পদ্মাবতীর ভালো লাগলো না। বিশেষত অজিত সম্বন্ধে। বিরক্তি মিশ্রিত একটু হাসি হেসে পদ্মাবতী চুপ করে গেল।

সুরবালা এদিক ওদিক তাকিয়ে বললেন, আমি এলেইতো এখাড়র সাত ময়নার মধ্যে কানাকানি হয়। আড়াল থেকে কেউ আড়ি পেতে নেই তো? তোর শাউড়ীনাগি কোথায়?

তিনি পূজোয় বসেছেন।

বাস্তব করে সুরবালা বললেন, যতোই পূজা করুন, আর কুলবেলপাতা পড়ুক, ছেলের মন আর ফেরাতে হচ্ছে না। সে গুড়ে বালি!

পদ্মাবতী উদ্বিগ্ন হয়ে বললে, কেন মা?

থাক মা সে সব কথা। মা হয়ে আমি তো আর মেয়ের কান ভাঙ্গাতে আসিনি। টাকার জন্তে বিপদে পড়েছি, টাকা কটা দাও, পেটকাপড়ে বেঁধে জামাই ছোঁড়া ফেরবার আগে গা টাকা দিয়ে চলে যাই। বলি, টাকার ব্যবস্থা তাহলে করতে পারোনি, কেন? তোমরা সবাই থাকতে কাজের বাড়িতে দাঁড়িয়ে অপমান হবো আর কি।

পদ্মাবতী বললে, তুমি স্থির হও মা, টাকার ব্যবস্থা আমি করেছি।

স্বরবালার মুখের চেহারা এবং গলার আওয়াজ তৎক্ষণাৎ বদলে গেল। বললেন, বাঁচলুম। কার্টারের কোপ না দিলে কি ডাবের মিষ্টি জল পাওয়া যায়?—এই বলে কল্লার মুখের দিকে চেয়ে তিনি একগাল হাসলেন।

সে-হাসিতে যোগ দেওয়া পদ্মাবতীর পক্ষে কঠিন। কথার মাঝখানে একবার সে উঠে গেল, এবং মিনিট দুই পরে ফিরে এসে একতাড়া নোট স্বরবালার হাতে দিয়ে বললে, এতে পাঁচশো টাকা আছে—

সে কি মা, আর পাঁচ শো?

আমার হাতে এখন যা ছিল সব দিলুম।

স্বরবালা অত্যন্ত বিরক্ত হলেন। বললেন, যার মেয়ে তুমি তার মতন নজর পাওনি—অবস্থা তোমাদের যতোই ভাল হোক।

পদ্মাবতী বললে, কি করবো মা, আমার হাতে আর কিছুই নেই!

স্বরবালা বললেন, এটা জেনে রাখিস পদ্মা, জামাইবাড়ি থেকে যে টাকা নিই, এটা জামাইয়ের ভাগ্যি। কী হবে আমার পাঁচশো টাকায়? এতে জাতও গেল পেটও ভরলো না, তা মনে রেখো।—এই বলে তিনি একটা কৃত্রিম দীর্ঘশ্বাস ফেলে পুনরায় বললেন, টাকা আর ঘরে থাকবে কেন মা, টাকা যাচ্ছে নর্দমা দিয়ে অল্প রাস্তায়। বলতে গেলে এখন অনেক কথা।

পদ্মাবতী উদ্বিগ্ন কণ্ঠে বললে, কী বলছ মা?

স্বরবালা বললেন, তুমি মেয়ে হয়ে আমার কাছে কথা চেপে যাও, কিন্তু তোমার শ্বশুর বাড়ির গোয়েন্দার মুখে সব কথাই শুনতে পাই।

পদ্মাবতী বললে, কে সে?

সে ঘেঁই হোক, কথাটা তো সত্যি। স্বধাংগুর ঢলাঢলি আজকাল কে না জানে মা?

কানছুটো পদ্মাবতীর গরম হয়ে উঠলো। মায়ের মুখ দিয়ে সমস্ত

পারিপার্শ্বিক সমাজটা যেন সহসা চারদিক থেকে তার স্বামীর নিন্দায় মুখর হোল। পদ্মাবতী সুরবালার মুখের দিকে তাকিয়ে রইলো। সেই মুখের প্রত্যেকটি রেখা যেন বিদ্রূপাত্মক, সেই চোখের দৃষ্টি ব্যঙ্গভরা, এবং তাঁর সমস্ত বাক্যভঙ্গী যেন চতুর অর্থপূর্ণ।

তিনি বললেন, কিছু থাকবে না মা, এই ব'লে রাখলুম। আমার আশীর্বাদের জোরেই তোমাদের এই সব যা কিছু হয়েছে। কিন্তু যে-পথে চলেছে তোমার স্বামী—এতে ঘরবাড়ি, বিষয়সম্পত্তি, কাজ-কারবার—সব যাবে উবে। কিছু বাঁচবে না।

পদ্মাবতী বললে, নিজের হাতে সব হয়েছে, নিজের হাতেই যদি সব নষ্ট হয়, আমার তো বলবার কিছু নেই। কিন্তু তুমি আর এ নিয়ে আলোচনা ক'রো না মা, তোমার মুখ থেকে আর এসব শুনতে পারিনে।—বলতে বলতে তার আয়ত চোখ দুটি অতিশয় বেদনায় ছলছল করে এলো।

কন্ঠার চোখের জল দেখে সুরবালা হেসে উঠলেন। বললেন, তুই গিন্নি হ'তে গেলি, কিন্তু আজও ছেলেমানুষী গেল না। আমি যে মা! মা হয়ে মেয়ের ভালোমন্দ ভাববো না, এ কখনও হয়? যা বলি ভালোর জন্তেই বলি মা। এই যে আকিস ফেরতা গাড়ি নিয়ে স্খাংশু এ-মাগি ও-মাগির কাছে যায়, এর খবর কি তুই রাখিসনে? পাঁচটায় তার আপিসের ছুটি, রাত বারোটায় সে ফেরে কেন বলতে পারিস?

পদ্মাবতী বললে, আমি কিছুই জানিনে।

তোর "উঃঃঃ" গি জানে?

না।

জানলেও কি ছেলের কীতি বলবে নাকি তোকে? মাগির পেটে বোমা মারলেও কথা বেরোবে না, "হঃঃঃ"। তা ছাড়া ও-মাগি চায়, তোর ওপর থেকে স্খাংশুর মন ঘুরে দাঁড়াক।

শান্তী তার এমন প্রকৃতির মানুষ একথা পদ্মাবতী জানে।
কিন্তু নাথের অতিশয়োক্তির প্রতিবাদ নিফল জেনে সে চুপ করে রইলো।

সুখবালা এদিক ওদিক চেয়ে বললেন, বেলা তিনটে বেজে গেল,
আজ আমি উঠি। টাকা তুমি সবটা দিলে না, কিন্তু কোথায় যে ধার
করতে ছুটবো তাও জানিনে।—কই, চাদরখানা দাও।

চাদরখানা গায়ে জড়িয়ে তাঁর স্বাভাবিক অজ্ঞাসম্মতো গা টাকা
দিয়ে এদিক ওদিক তাকিয়ে সুখবালা বেরিয়ে পড়লেন। পিছন থেকে
পদ্মাবতী নিঃশব্দ চিত্তশানি নিয়ে তাঁর পথের দিকে তাকিয়ে রইলো।

আজ কয়েকদিন পরে সুধাংশুর কাজকর্ম কিছু হালকা ছিল। এত
বড় একটা প্রতিষ্ঠানের গুরুভার দায়িত্ব তার একার কাঁধের উপর চেপে
, রয়েছে, এর উদ্বেগ ও চিন্তা তার কম ছিল না। কিন্তু কর্মক্ষেত্র থেকে
কিছু দূরে সরে গেলে ব্যবধানের পরিপ্রেক্ষিতে সমস্তটা বিচার করে দেখা
সহজ হয়। সুতরাং নরেনকে সঙ্গে নিয়ে গাড়ি করে সুধাংশু সেদিন
নিরিবিলা গঙ্গার ধারে গিয়ে হাঁড়ি দি়ে হোলো।

নয়দানের দক্ষিণ-পশ্চিম প্রান্তে গঙ্গার কূলে এদিকটা অনেকটা
জনবিরল। এদিকে প্রায়ই সুধাংশু সাক্ষাৎসঙ্গ আনে, তাই তার একটা
বিশ্রামের জায়গা নিদিষ্ট ছিল। গাড়িখানা কিছুদূরে দাঁড় করিয়ে দুই
বন্ধুতে এসে সেই জায়গায় বসলো।

নরেন তামাসা করে বললে, মনিব, পুরনো বউ না হ'লে তুমি নিশ্চয়
সকাল-সকাল বাড়ি ফিরতে—কেমন?

সুধাংশু জবাবটা দিল স্পষ্ট। বললে, মনের মতন বৌ কখনো পুরনো
হয় না!

তা যদি না হবে তবে বড়ো বয়সে এক কের্তনওয়ালীতে তোমার মন
মজলো কেন?

তোমার কি ধারণা, মন আমার মজ্জেছে ?

নরেন বললে, নিশ্চয় মজ্জেছে, নৈলে আধেক রাত্রে অত নোংরা ঘেঁটে শ্রামলীকে তুমি উদ্ধার করতে গেলে কেন ? তুমি যে তার প্রাণে পড়নি, তারও তো কোনো প্রমাণ নেই।

সুধাংশু বললে, এ তোমার অদ্ভুত কথা, নরেন। প্রথমত সে একটা পতিভ্রষ্ট স্ত্রীলোক, দ্বিতীয়ত বিনয় তার সমস্ত মন জুড়ে ব'সে রয়েছে। আমি কি এমনই নির্বোধ যে, জেনেশুনে সেই আঘাটায় পা দিতে যাবো ? এর নাম ভালোবাসা দিয়ে নিজেকে অপমানিত করবো ?

নরেন বললে, মনে হচ্ছে নিজেকে তুমি পরিস্কার ক'রে বুঝতে পারছো না। এই যদি তোমার মনোভাব তবে সেদিন অত আগ্রহে নীরদের সাহায্যে তাকে উদ্ধার করতে গেলে কেন ? অত টাকার জামিন দিয়ে বিনয়কে ছাড়িয়ে এনেই বা তোমার কি লাভ হোলো ?

গঙ্গার প্রবাহের দিকে সুধাংশু খানিকক্ষণ তাকিয়ে রইলো। তার পরে বললে, ঘটনাটা যে-পর্যন্ত এগিয়ে এসেছে এ অতি সাধারণ। সবাই বলবে, শ্রামলীর প্রতি আমি আসক্ত। সবাই জানবে, ঘরে বউ থাকা সত্ত্বেও বাইরে আমি যাতায়াত করি। কোনো নতুনত্ব নেই, কোনো বৈচিত্র্য নেই। কিন্তু তবু আমি একথা বলবো, তোমাদের এ-ধারণা সত্যি নয়। আমি নিজেকে বুঝতে পারিনি হয়তো, কিন্তু তোমরাও আমাকে বুঝতে পারোনি।

বুঝতে না পারার কারণ তুমিই তৈরী করেছ, মনিব।

তাহ'লে আসল কথাটা শোনো, মেয়েটিকে আমার ভালো লেগেছে।

নরেন বললে, এরকম ঘটনার গোড়ায় সবাই এই কথা বলে।

সুধাংশু বললে, কিন্তু আমি তার কাছে কিছুই চাইনে।

তুমি চাও না, কিন্তু সে যদি চায় ?

কী চাইতে পারে ?

তোমার ভালোবাসা, তোমার টাকা, তোমার সান্নিধ্য—যেমন সব
মেয়ে কামনা করে ?

সুখাংশ বললে, দুয়ের থেকে তিনটে জিনিসই দেবো। আমি তা'র
কল্যাণ কামনা করি।

নরেন বললে, খামকা একটি পতিতা স্ত্রীলোকের কল্যাণ কামনার
অর্থ ? একজন তরুণী পতিতার প্রতি গায়ে পড়া কল্যাণ-কামনা কি
হাস্যকর নয় ?

যদি এর মধ্যে আসক্তি না থাকে, যদি তার ভোগবিলাসের সঙ্গী না
হই—তাহলেও হাস্যকর হবে বলতে চাও ?

কিন্তু পতিতাপন্নীতে যাতায়াত করলে এ নৈতিক বুদ্ধি কতদিন
টিকবে ?

সুখাংশ কিয়ৎক্ষণ চুপ করে রইলো। তারপর বললে, আমি ভুল
করিনি, তোমরা দেখে নিয়ো। ও-মেয়ের মধ্যে বড় রকমের সম্ভাবনা
দেখেছি, ওর গানের মধ্যে ওর হৃদয়ের চেহারা দেখতে পেয়েছি। ওকে
সাধারণ পতিতা বলতে পারবো না। আমার নিজের কথা যদি বলো
তবে এই শুধু বলতে পারি, ওর প্রকৃত কল্যাণ আমি চাই কিনা সেইটাই
আমার মনুষ্যত্বের অগ্নিপরীক্ষা।

তুমি শূন্যে প্রাসাদ গড়ে তুলছ, মনিব !

কেন ?

মেয়েটা রইল নিজের মনে, নিজের নোংরা জীবনযাত্রা নিয়ে। মাঝে
মাঝে বিপদে পড়ে তোমার মতন অর্বাচীন আদর্শবাদীকে ডাকলো, তুমি
উদ্ধার করলে, টাকা দিলে, দুটো হিতোপদেশ আওড়ালে। তারপর মেয়েটা
আবার ফিরে গেল বিনয়ের গলা ধরে খুশী হয়ে। তোমার কল্যাণবুদ্ধির
মা-বাপ নেই দেখছি।—বলে নরেন হেসে উঠলো।

সুধাংশু বললে, আমি শ্যামলীকে উদ্ধার করবো।

কোথা থেকে ?

ওর ওই জীবন থেকে।

বটে ! রক্তবীজকে উদ্ধার করবে রক্তপানের নোংরামি থেকে, কিন্তু রক্ত না খেলে সে বাঁচবে না, একথা ভুলে যাচ্ছ কেন ? তুমি উদ্ধার ক'রে রাখবে কোথায় ? উর্গনাতের জাল যতই কাটো, আবার সে জাল ফাঁদবে—এইটি তার স্বভাব।

সুধাংশু বললে, কিন্তু তার স্বভাবকে যদি বদলাতে পারি ?

নরেন বললে, কিন্তু বাঘিনী কোনোদিন হরিণীর স্বভাব পাবে ?

দেখা যাক—

নরেন একটু থেমে বললে, কিন্তু আমার মতে তুমি ওকে ত্যাগ করো, মনিব। আমি নিজে নীনার কাছে আনাগোনা করি, তা'কে বুঝতে পারি, সে অম্পষ্ট নয়—হৃদয়ের খেলায় সে মাতো না। সে স্টাইল জানে, ফ্যাশন জানে, নানাপাত্রের নানা রং বদলাতে জানে। কিন্তু তোমার শ্যামলী হোলো বেপরোয়া, উচ্ছৃঙ্খল, অবাধ্য, অশাস্ত, হিতাহিতজ্ঞানশূন্য। এমন মেয়ে নিরাপদ নয়। যদি ওকে নিয়ে তুমি বেশী নাড়াচাড়া করতে যাও, তোমার পারিবারিক জীবনে অশান্তি দেখা দেবে। ওকে তুমি ত্যাগ করো, মনিব।

সুধাংশু বললে, যাকে ভালো লেগেছে তাকে ত্যাগ করাই কি পৌরুষের পরিচয় হবে ?

নরেন বললে, কিন্তু সকলের বিচারবুদ্ধি যদি এই কথা বলে, শ্যামলী তোমার অমুগ্রহ পাবার যোগ্য নয় ?

আমার বিবেকবুদ্ধি কিন্তু সে-কথা বলে না!—চলো, এবার যাই—ব'লে সুধাংশু সেদিনকার মতো উঠে দাঁড়ালো।

মাইল দুই গিয়ে এক জায়গায় গাড়ি থামিয়ে সুধাংশু নরেনকে

নামিয়ে দিল। বিদায় নেবার সময় নয়েন বললে, যাবার আগে একটা কথা বলি, মনিব। আমি জীবনে বঞ্চিত, তাই নানাজায়গায় জলের তেঁটা মেটাই—এটা ভালো কি মন্দ কোনোদিন বিচার করিনি। কিন্তু তোমার সামনে রয়েছে সরোবর। তাকে ছেড়ে সামান্য একটা পথের মেয়েকে নিয়ে যদি তুমি আদর্শের সাধনা করো, সেটা শোভন হবে না। হয়তো এত বড় অসম্ভব বোঠানও সহ করতে পারবেন না।

নরেন বিদায় নিয়ে গেল। স্খাংশুর মোটর ছুটলো ভবানীপুরের দিকে।

সমস্তাটা তার সামনে দাঁড়ালো সোজা স্পষ্ট হয়ে। এই মেয়েটির সম্পর্কে সে যদি হৃদয়বৃত্তির পরিচয় দেবার চেষ্টা করে তবে তার পরিবারে আসবে অশান্তি, স্ত্রীর হবে অসম্ভব, বন্ধু হবে বিরূপ। অথচ এক্ষেত্রে রূপের-সাধনা তার নয়; ভালবাসার জগৎ হৃদয়াবেগের ওলোটপালটেও তার প্রশয় নেই; ব্যক্তিগত লাভ, লোভ, স্বার্থ—এদেরও কোনো প্রশ্ন ওঠে না। কিন্তু নারীর যে-হ্লাদিনী শক্তি, যে-প্রাণময়তা, যে-চিত্তবিজয়িনী প্রতিভা পুরুষের নির্মল রসচৈতন্যকে আনন্দে অভিভূত করে, প্রশাস্ত করে—শ্যামলী সেই অত্যাশ্চর্য সম্পদের অধিকারিণী। অথচ এমন মেয়েকে নীচের থেকে উপর দিকে তুলে ধরা নাকি অবৈধ, অশোভন, অসামাজিক! ভালোবাসার কথাটা সহজেই তার মনে এলো। নিজেই কেন্দ্র করে একটা মস্ত বড় সংসার সে প'ড়ে তুলেছে, ক্লাইভ স্ট্রীটের প্রকাণ্ড প্রতিষ্ঠান দাঁড়িয়ে উঠেছে তাই অধ্যবসায়। তার প্রিয়তমা স্ত্রী, তার আনন্দের ঘরকন্না, তার স্নেহের ধারায় কত মানুষ সজীবিত,—এগুলোর পিছনে কি শুধুই ছিল তার পৌরুষ? ভালোবাসা কি এদের পিছনে কিছু ছিল না? তার সেই প্রাণের প্রাচুর্য যদি আজ জীবন থেকে উপচিয়ে প'ড়ে একটি পথবাসিনী পতিতাকে কল্যাণের পথ নির্দেশ করে, তবে সে-আচরণ কি এতই অসামাজিক

আর অবৈধ? ভালোবাসার সাধনা সে করছে—দুই নিয়ে, সন্তান নিয়ে, সংসার নিয়ে, কাজকারবার ও মানুষের ভালোমন্দ নিয়ে, এবং সেই সাধনা তার সার্থক হয়েছে। কিন্তু আজ সহসা তার সামনে একটা নতুন পথ দেখা দিল—এটা যেন অনেকটা সন্তোগ-অতিক্রান্ত ত্যাগের পথ, পরের জন্ত নিঃস্বার্থ কল্যাণবুদ্ধির পথ, আত্মদানশীল নির্মল আনন্দের পথ। এপথে সে পা বাড়াবে মনেই নেই। এর সঙ্গে যদি কোনো কঠিন ব্রতের উদ্ঘাপন করতে হয়—সে নিরুৎসাহ বোধ করবে না। যে ভালোবাসা তাকে এই বিরাট সংসার রচনা করার আনন্দ যুগিয়েছে—সেই ভালোবাসাই তাকে অল্পপ্রাণিত করবে প্রতিভাশালিনী শ্রামলীকে অধঃপতন থেকে উদ্ধার করার জন্ত।

*

*

*

ঘোষাল সাহেব কয়েকদিন থেকে শ্রামলীর ওখানে আনাগোনা করছিলেন। কেন করছিলেন সেটা ঘোষাল সাহেবের কচির পর্যায়ে না নামলে বলা কঠিন। বিনয় এ সংবাদ জানতো, কিন্তু জেনেও সে এ নিয়ে কোনো উদ্বেগ প্রকাশ করেনি। তার নিজের পাণ্ডনাটা যথাসময়ে পেলোই সে খুশী। ইতিমধ্যে আর্থিক সমস্যাটা শ্রামলীর কাছে প্রবল হয়ে উঠেছে। ঝি-এর মাইনে, চাকরের কাপড়, বাড়িভাড়া, ঘরখরচ ইত্যাদি বিবিধ তালিকা নিয়ে বিনয়ের কাছে গিয়ে দাঁড়ালেই বিনয় দেখিয়ে দিত ঘোষাল সাহেবকে। কিন্তু ঘোষালের বদান্ধতা কোনোদিন বেহিসাবী হয়ে শ্রামলীর সাংসারিক প্রয়োজনের পথ মাড়িয়ে চলেনি। তার কুপনভার কঠিন আবরণে কোনো ছিদ্র খুঁজে পাওয়া কঠিন।

শ্রামলী একদিন বিনয়কে বললে, বেশতো টাকা তোমাকে এনে দিচ্ছি—আমাকে মুজারায় যেতে দাও। এই তো কালকেই আমাকে বরানগর থেকে নেমস্তন্ন করতে এসেছিল, তুমি বললেই রাজী হতে পারি।

বিনয় বললে, না।

কেন ?

পাঁচজনের মাঝখানে ছেড়ে দিয়ে শেষ পর্যন্ত তোমাকে খোয়াবো ?

আমাকে তুমি এত অবিশ্বাস করো কেন ?

স্রীলোককে বিশ্বাস করবো এমন নির্বোধ আমাকে ঠাওরাও কেন ?

শ্রামলী বললে, কিন্তু সমস্ত অপমান আমি তো তোমারই জন্তে মেনে নিই ! তুমি খরচও দেবে না, অথচ বাইরে গিয়ে উপার্জন করতেও দেবে না—ঘর চলবে কি করে ?

বিনয় বললে, তুমি মিঃ রয়ের কাছে চিঠি লিখে দাও, আমি আবার টাকা আনি।

তিনি বার বার টাকা দেবেন কেন ?

তিনি প্রচুর পরিমাণে নির্বোধ, তাই দেবেন ?

তাহলে তুমি তাঁকে চেনোনি !

বিনয় হাসলো। বললে, শ্রামলী, বুদ্ধির খেলায় তোমার নতুন মক্কেলটি ইতিমধ্যেই হার গেনেছে। লোকটা নির্বোধ, হুচরিত্র হবার সাহস নেই, কেবল শিকার সামনে রেখে আড়ালে আবডালে ঘুরে ঘুরে বেড়ায়। নির্বোধ যদি না হবে, তবে তোমাকে একটুখানি খুশী করার জন্তে অর্ধেক রাতে গিয়ে আমাকে পুলিশের হাত থেকে ছাড়িয়ে আনলো কেন ? ওর উদারতার পিছনে রয়েছে ভীকতা, নিবুদ্ধি :—কংগালপনা। টাকা দিয়ে মহত্বের অনুকরণ করে, অহঙ্কারকে প্রকাশ করে বদান্ততার ছদ্মবেশে—এ একপ্রকার ইতর মনোবৃত্তি। তুমি চিঠি দাও, আমি ওর কাছ থেকেই টাকা আনবো।

শ্রামলীর মুখখানা ঈষৎ কঠিন হয়ে উঠেছিল, কিন্তু সেটাকে চাপা দেবার জন্ত সে একটি কীর্তনের কলি গুনগুন করে গেঞ্জে উঠলো—

“সই, কেবা শুনাইল শ্রাম নাম,

কষ্টনের ভিতর দিয়া মরমে পশিল গো,

আকুল করিল মন প্রাণ !”

বিনয় বললে, তাহলে চিঠি দেবে না ?

শ্রামলী কাছে এসে বিনয়ের হাত ধরে বললে, পরের টাকা এনে
বড়মানুষী করতে তোমার ভালো লাগে ?

বিনয় বললে, আজকাল তুমি এত বেয়ারা হচ্ছ কেন বলতো ?

শ্রামলী বললে, তোমার বাধ্য হয়ে শুধু তো নিচেই নেমে যেতে
হোলো, দেখতে পাচ্ছ না ?

তার মানে, বলতে চাও, আমাকে আর তোমার ভালো লাগছে না !
বেশ, আমি না হয় চলেই যাবো !

হাসিমুখে শ্রামলী বললে, এমন ভয় তুমি তো অনেকবার অর্মিকে
দেখিয়েছো ! চলে তুমি যাবে না, আমি জানি ! আমাকে ছাড়লে
তোমার সংসার চলেবে না, বাবুয়ানা হবে না,—জুয়া, নেশা—সব বন্ধ হবে ।
ভালোবাসার বদলে এমন ক’রে আমার মতন আর তো কেউ ঠকবে না !

বিনয় তৎক্ষণাৎ কর্ণস্বর বদলে বললে, তুমি এমন করে আমাকে
কঠিন কথা বলতে পারো, আমি জানতুম না ।

শ্রামলী বললে, তুমি চতুর, কিন্তু অজ্ঞান চতুর । নৈলে একজন
ভদ্রলোক নিঃস্বার্থভাবে তোমার আমোদের খরচ জুগিয়ে চলেছে, আর
তুমি তাকে ইতর বলে গাল দাও ?

থামো শ্রামলী । এমন ঢের-ঢের ভদ্রলোক আমার দেখা আছে !
সিঁধ কাটবার অল্প পুরুষ মানুষের হাতে কত রকমের আছে, তা তুমি
জানো কতটুকু ? যাকগে—আমি এখন চললুম । চিঠি যখন দিলে না,
তখন খরচের টাকা কোথা থেকে জোটাবে, সেই কথা ভাবো ।

এই বলে বিনয় মসমস করে চলে গেল । কীর্তনের কলিটা আবার

গলার ভিতর থেকে টেনে এনে শ্রামলী ঘুরে ঘুরে গুন গুন করে গাইতে লাগলো।

এক এক সময়ে তার আনন্দের যেন সীমা থাকে না। সেই আনন্দ এত নিবিড় এত ঘন,—যেন স্থলের নেশায় তা'র চোখ দুটো আবেশ-বিহ্বল হয়ে ওঠে। আবার এক এক সময় অকারণ অতলস্পর্শ বেদনায় তার বুকের ভিতরটা হাউ হাউ করে কাঁদতে থাকে। আনন্দে আর বেদনায় একই সঙ্গে আন্দোলিত তার সর্বাঙ্গ কেমন যেন অসহ্য উত্তেজনায় কাঁপতে কাঁপতে এক সময় নাচের রসে রসিয়ে উঠে। তখন বাইরের দরজা বন্ধ করে আলুখালু সাজসজ্জায় সে গান ধরেছে তীব্র দীর্ঘতানে, ধরখারিয়ে উঠেছে তার কণ্ঠে স্থরের লীলাছন্দ—নেচে উঠেছে দুই পা। স্থরের তালে তালে নাচতে নাচতে সে হয়ে গেছে আত্মহারা। একসময় সর্বাঙ্গ অবশ হয়ে সে মেঝের লুটিয়ে পড়লো, সজ্জা থেকে সারারাত অব্যবহৃত নিদ্রায় তার কেটে গেল।

আজ আবার যেন সেই অকারণ ব্যাথাটা ক্ষণে ক্ষণে তা'র মনে ফেনিয়ে উঠছিল। সে পতিতা, দুঃচরিত্রা, পথের ধূলায় দলিত একটি বাসি ফুল। কিন্তু চিরদিন সে এমন ছিল না। ওই বিনয়ের ছবিখানা ঝুলছে দেয়ালে। একদিন ওই বিনয়ের জন্ত সে ব'সে থাকতো নবদ্বীপের একটি বাড়ির উপরতলাকার জানলায়। ভদ্রধরের মেয়ে, সে পাসকরা ছাত্রী, চারদিকে তা'র আত্মীয়স্বজন, বন্ধুবান্ধব। তা'র মনে কত আশা, তার বুকে কত স্বপ্নের বাসা। একদিন সমস্ত ভাসিয়ে দিয়ে বিনয়ের হাত ধরে সে রাত্রির অন্ধকারে গঙ্গার ধারে এসে নৌকায় উঠলো। তার জীবন যৌবন গেল অকূলে ভেসে! যাকে কেন্দ্র করে তার ভালোবাসার এই অদম্য আকর্ষণ, সে কিছুকাল পরে গোপনে বিয়ে করলো, সমাজব্যবস্থার মধ্যে সহজে ফিরে গেল—আর সে বাসা নিল পতিতা পল্লীর গহ্বরে। ভেবেছিল সেই বুঝি পৃথিবীর ইতিহাসে একমাত্র পথভ্রান্ত নারী, কিন্তু

এইপথে এসে সে আবিষ্কার করলো, চারিদিকে তার অসংখ্য উদাহরণ।
একটা অস্বস্তিকর সাক্ষ্য সে পেলো বৈ কি।

কিন্তু এখন তার আর কোন আশা নেই। সে জীবনে যা কামনা
করেছিল, সেকথা আজ প্রকাশ করতে গেলে নিজের কাছেই সে লজ্জা
পাবে। তার প্রাণশক্তি এখনো অফুরন্ত, একথা কি কেউ বিশ্বাস করবে?
হঠাৎ একসময়ে নিজেকে তার নিষ্কলক নির্মল মনে হয়, মনে হয়
সে অপরাধ করেনি, নীচে সে নামেনি, কমলিনীর দৃষ্টি আজও সূর্য্যভ্রষ্ট
হয়নি, একথা শুনলে লোকে কি পতিতার ক্ষণিক খেয়াল ব'লে মনে
করবে না? সে যদি ভাবে, পৃথিবীতে এমন কোনো শক্তি নেই, যে-শক্তি
নিঃসংশয়ে প্রমাণ করতে পারে—সে মন্দ, সে নষ্ট, সে কলঙ্কবতী,—তবে
কার কি ক্ষতি? সে যদি মনে করে, একমাত্র ভগবান তার কাম্য,
তার হৃদয়ের মন্দিরে চিরবিরাজমান একমাত্র ঘনশ্যাম মাধব,—তবে না
হয় সে হাস্যকর হোলোই বা!

চোখের জল কেঁপে উঠলো শ্যামলীর চোখের পাতা দুটিতে, সে
নিঃশ্বাস ফেলে চুপ ক'রে গেল। এই নিষ্ফল মনোবিকলন তার পক্ষে
শোভন নয়। আশা করবার, ভালো হবার, ইতরবৃত্তিকে অতিক্রম
করবার সকল আশা তার নিঃশেষে ফুরিয়ে গেছে!

...দশ...

সকাল বেলা অফিসে একবার এসে সুধাংশু খাতাপত্র নিয়ে বেরিয়েছিল কোনো এক ব্যাঙ্কের কাজে। সেখান থেকে আবার ষ্টিভেন্স-এর সঙ্গে গিয়েছিল এক সাহেব কোম্পানীতে। কাজ সেরে নিজের অফিসে পুনরায় সে যখন পৌঁছল, বেলা তখন প্রায় একটা।

নিজের চেয়ারে এসে ঢুকতেই সে একেবারে অবাক। শ্রীমতী নীনা তার অপেক্ষায় বসে রয়েছে একখানা চেয়ারে। তা'কে দেখে নীনা হাসিমুখে তাকালো।

সুধাংশু বললে, তুমি যে হঠাৎ এখানে ?

নীনা বললে, কৈকিয়ৎ নিতে এলুম। বোনকে কি একেবারেই তুমি ত্যাগ করছ ?

একেবারেই না ! কিন্তু আর কি অভিসন্ধি নিয়ে এসেছ তাই বলো।

নীনা হাসলো। বললে, মেয়েরা সব সময়ে অভিসন্ধি নিয়ে বেড়ায়, এই বুঝি তোমার ধারণা ?

একেবারেই না ! তবে কিনা—

তাহ'লে শোনো।—বলে নীনা পুনরায় বললে, নিজের অহঙ্কার নিয়ে আগে ভাবতুম, নরদেবতারা আমার দরজায় দাসখৎ না লিখে স্বর্গে যেতে পারবে না। কিন্তু সে-ভুল এতদিনে ভাঙলো। এখন দেখছি, সত্যকার যে দেবতা, তার মন্দিরে না গেলে তার দর্শন পাবো কেমন করে ? তাই আজ হঠাৎ এসে পড়লুম বড় ভাইয়ের চরণ দর্শনে।

স্বধাংশু স্থির হস্মে ব'সে বললে, তারপর? তোমাদের ওপাড়ার খবর কি বলো, শুন।

নীনা বললে, যাদের জীবনে নিত্য বিড়ম্বনা, তাদের নতুন খবর কিছু তো নেই। কিন্তু এবার আমি নিজের কথাটা ভাঙি, দাদা।

বলো কি হুকুম?

হুকুম? তোমাকে? প্রার্থনা জানালে ভগবানের মন টলানো যায়—কিন্তু তুমি? তোমার শাস্ত বুদ্ধির পাশে যে বজ্রের কাঠি রাখা হয়েছে, নিজে অক্ষ বলে আগে তাকে চিনতে পারিনি।

স্বধাংশু বললে, মুখের ওপর প্রশংসা করলে তাকে কি বলে জানো?

জানি।—নীনা বললে, তার নাম চাটুবাঁক্য। কিন্তু তুমি একথা নিশ্চয় জানো, অহোরাত্র চাটুবাঁক্য যারা শোনে—তারা অত্যন্ত আত্মাভিমानी। তারা অত্র লোককে মিষ্টবাঁক্য বলতে বড়ই কুস্তি হয়। তোমার কাছে আমার আর তো কোনো স্বার্থ নেই, দাদা।

স্বধাংশু হাসিমুখে বললে, কি কথাটা ভাঙতে এসেছিলে, এবার বলো দেখি?

বলি—এই ব'লে নীনা তার ভ্যানিটি ব্যাগ থেকে কয়েক তাড়া নোট বা'র ক'রে স্বধাংশুর সামনে টেবলের ওপর রাখলো। তারপর বললে, আমাদের জীবন-যাত্রার ইতিহাস তুমি জানো না, এ আমি বিশ্বাস করিনে। আমরা বয়সটাকে ভাঙিয়ে খাই, এইটেই মূলধন। এটা যেদিন নিঃশেষে ক্ষয় হয়ে যাবে, সেদিনের সেই শোচনীয় চেহারাটা আমরা আগেই দেখতে পাই। স্বতরাং সেই পরিণতির আগে যদি কিছু সংস্থান রাখতে পারি, তারই জন্তে তোমার দ্বারস্থ হলাম। হাজার দশেক টাকা আমি জমিয়েছি, এটার ভার তুমি নাও, দাদা।

স্বধাংশু বললে, কিন্তু এ দায়িত্ব আমি কেমন ক'রে নেবো, বোন?

নীনা বললে, তোমাকেই নিতে হবে। তোমার বনস্পতির নীচে

অনেকে আশ্রয় পেয়েছে, সে-আশ্রয় এ অভাগীও চায়। একদিন কোথাও যদি দাঁড়াবার ঠাই না থাকে, সেদিন তুমি তোমার ছোটবোনকে ফেলে দেবে না, এই বিশ্বাস নিয়েই আজ তোমার দরজায় এসেছি, দাদা।

স্বধাংগু হেসে বললে, কিন্তু ব্যবসাদারের কাছে কোন বিশ্বাসে এত টাকা রাখছো?

মুখে ক্রমাল চাপা দিয়ে নীনা হাসতে লাগলো। বললে, বিশ্বাস-ঘাতকতা করলে অন্তত একটা বিষয়ে খুশী হবো। জানবো তুমি আমাদেরই মতন রক্তমাংসে গড়া মানুষ, তুমি ঠাকুর-দেবতা নও!

এমন সময় বাইরে একটা অক্ষুট কোলাহল শোনা গেল।

স্বধাংগু এবং নীনা দুজনেই উৎকর্ণ হয়ে শুনলো, বাইরে নারীকণ্ঠের আওয়াজে অফিসের দোতলাটা মুখর হয়ে উঠেছে।

স্বধাংগু বেল বাজালো। একটু পরেই একজন চাপরাশি এসে ঢুকলো, এবং প্রশ্নের উত্তরে জানালো, একজন মায়িজী এসে উপস্থিত হয়েছেন।

ব্যাপারটা কি অন্তর্ধাবন করার আগেই হাঁকডাক দিয়ে চেঁচামেচি করে বাধাবিপত্তি ভিড়িয়ে স্বরবালা দড়াম করে দরজা ঠেলে স্বধাংগুর ঘরে ঢুকলেন।

আড়ষ্ট হয়ে স্বধাংগু বলে উঠলো, এ কি, আপনি? আপনি এখানে কেন?

স্বরবালা উচ্চকণ্ঠে হেসে বললেন, তোমার অপিসবাড়ি দেখতে এলুম গো বাবাজি। ওমা, এ মেয়েটি কে? তুমি কে গা বাছা?

উনি আমার ছোটবোন।

ছোটবোন! এমন ভূঁইকোড় বোন তোমার এলো কোথেকে বাবাজি?—স্বরবালা চোখ দুটো ঝিকিয়ে নিষ্পেষিত বুদ্ধির তারিক করে

বললেন, হাঁ ! তাহ'লে যা রটে, তার কিছু বটে ! এ-ঘরে তোমার বোন, ও-ঘরে একদল ছুঁড়ির আড্ডাখানা—তাহ'লে বলো মেয়েমানুষের দল নিয়েই তোমার কাজ-কারবার ?

সুধাংশু সহসা গরম হয়ে উঠলো। বললে, এটা আমার অফিস, চারদিকে কর্মচারীরা কাজ করছে, আশপাশে চাকর চাপরাশির দল,—এখানে আপনার আসা উচিত হয় নি।

আর বাবা!—বলে সুরবালা সশব্দে একখানা চেয়ার টেনে নিয়ে বসলেন। বললেন, আসি কি সাথে ? প্রাণের দায়ে আসি মেয়েটার শুকনো মুখের দিকে চেয়ে। তুমি তো বাবা আগে এমন ছিলে না, টাকার মানুষ দেখে পাঁচজনে তোমাকে নষ্ট করতে বসেছে!—ওমা, ওকি ? অত টাকা কেন তোমার টেবিলের ওপর ? এই মেয়েটিকে বুঝি দিচ্ছ ?

সুধাংশু বললে, না, ওটাকা ওঁরই।

মুখব্যাধান করে সুরবালা হেসে উঠলেন। বললেন, অত টাকা কি আর মেয়েমানুষের হয় ? ওটাকা তোমারই। তা বেশ তো, তোমার আছে তাই দাও। কিন্তু আমার মেয়ের দুর্দশার কথাও মনে রেখো। কপালগুণে নবাবের হাতে পড়লো, কিন্তু বাদী হয়ে রইলো তোমার ঘরে।

সুধাংশু ক্ষুব্ধরোষে বললে, আপনি এসব কথা বাড়িতে গিয়ে আলোচনা করবেন, এখানে ওসব কথা থাক্ !

বাবাজি, বড্ড ফাঁদে পড়ে গেছ, না ? বাড়ির বাইরে এসে বউকে লুকিয়ে দিবি ঘরকন্না পেতেছিলে ; কোথা থেকে এই বামনি এসে সব ফাঁস ক'রে দিলে—এই না ?—সুরবালা আবার হেসে গড়িয়ে পড়লেন। তাঁর কচিচ্ছানহীন চাঞ্চল্য এবং অভদ্র ভঙ্গী লক্ষ্য ক'রে সুধাংশুর মাথা হেঁট হয়ে এলো অপমানে।

উত্তপ্ত কণ্ঠে মুখ তুলে এক সময়ে সে বললে, আপনি কি জন্মে এসেছেন শীঘ্র বলে এখন বাড়ি চলে যান।

ভীত চাতুরীতে ভরা দৃষ্টি ফিরিয়ে সুরবালা বললেন, হ্যাঁ, শিগ্গিরই যাবো, তোমার অহুবিধে ঘটাবো না। তুমি যাওতো মা একটু এ-ঘর থেকে?

স্তুভিত্ত বিবর্ণ মুখে নীনা এতক্ষণ নতমুখে নিঃশব্দে বসেছিল। সুরবালার কথায় এবার মুখ ফিরালো। স্খাংশু তার অবস্থা উপলব্ধি করে বললে, তুমি ওই টাইপিষ্টদের ঘরে একটু অপেক্ষা করো নীনা, আমি এখনি আসছি।

নীনা তাড়াতাড়ি উঠে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল।

তার পথের দিকে তাকিয়ে সুরবালা চোখ মচকে বললেন, ছুঁড়ির হাঁটুনিটা একবার দেখলে, বাবাজি? হাতে-নাতে ধরা পড়ে গেছে, কিনা, খোঁতা মুখ ভোঁতা হয়ে গেছে! এত টাকা তোমাকে ঠকিয়ে নিচ্ছে, বাবাজি?

স্খাংশু বললে, আপনার সঙ্গে তর্ক করা নিফল। আপনার কি বলবার আছে বলে তাড়াতাড়ি চলে যান।

চট করে সুর বদলে সুরবালা বললেন, একখানা রিক্সা নিয়ে খুঁজতে খুঁজতে তোমার এখানে এসেছি। আরো দু'একটা অফিসে গিয়েছিলুম—তা সবাই তোমার নাম জানে দেখলুম। হবে না? আমার রাজ্য জামাই যে!

অধীর হয়ে স্খাংশু বললে, কি বলবার আছে বাবা।

এই বলি। হ্যাঁ, এসব কথা শান্তুড়ী-জামাইয়ের মধ্যেই থাক, আমি কি আর এসব কথা বলতে যাবো ঢাক পিটিয়ে? এমন কত হয়। পুরুষ মানুষের অবস্থা ভালো হ'লে পাঁচটা মেয়েছেলে আসে বৈ কি পাঁচদিক থেকে। কিন্তু শান্তুড়ী হয়ে আমি তো আর এসব কথা পাঁচ জায়গায় রটতে পারিনে!

তার কঠোর চাতুরী লক্ষ্য করে সুধাংশু সন্দেহ হয়ে উঠলো।

স্বরবালা বললেন, কিন্তু বাবা, একটা কথা! আমি এসেছি ^{করার} দায়ে। এবারের মতন পাঁচশো টাকা না পেলে আমি দায় উদ্ধার হতে পারবো না। টাকা না দিলে এবার ঠিক ঝগড়া করবো তোমার সঙ্গে। আপনি কি টাকার জন্তে এসেছেন?

স্বরবালা হাসলেন। বললেন, তুমি নিশ্চিন্ত থাকো, পদ্মাবতীকে আজকের কথা আমি কিছুই বলবো না, তোমাকে কথা দিচ্ছি। কিন্তু টাকা আমাদের দাও বাবাজি, টাকা নৈলে কিছুতেই আমার চলছে না।

সমস্ত ব্যাপারটা এতক্ষণে উপলব্ধি করে ঘুণায় সুধাংশুর সর্বশরীর আড়ষ্ট হয়ে এলো। কিন্তু যে কঠোর পৌরুষ তাকে এতকাল সংগ্রাম ক্ষেত্রে শক্তি যুগিয়ে এসেছে, সেই শক্তির আকস্মিক চেতনা আজও তাকে কঠিন ক'রে তুললো। নিঃসঙ্কোচে সুস্পষ্ট কঠে সে বললে, কিন্তু আমি তো আপনাকে টাকা দিতে পারবো না।

কেন?

সুধাংশু বললে, আপনি এতকাল ধরে গোপনে আমার স্ত্রীর কাছ থেকে টাকা নিচ্ছেন, আজও তার কাছ থেকেই নেবেন। আমার পক্ষে দেওয়া সম্ভব নয়!

স্বরবালা বললেন, গোপনে পদ্মাবতীর কাছে টাকা নিই, এ তুমি জানলে কি করে?

আমি লুকিয়ে আমার বাবাজি টাকা রেখে ইচ্ছে ক'রে ভুলে যাই— আর সেই টাকা আপনার হাতে গিয়ে পড়ে। এই নিয়মই ঘোল বছর ধরে চলে আসছে। মাত্র কয়েকদিন আগে আপনি এক হাজার টাকা নিয়ে গেছেন, তাও আমি জানি।

স্বরবালা কিছু অসহায় বোধ ক'রে একটু দম নিলেন। তারপর বললেন, তাহলে কি আমাকে খালি হাতে চলে যেতে বলছেন, বাবাজি?

উত্তপ্ত বললে, আজ্ঞে হ্যা—
এসে ঢাকা তাইলে তুমি দেবে না ?

আপনাকে এভাবে টাকা দেওয়া আমার পক্ষে সম্ভব নয়।

স্বরবালা উঠে দাঁড়িয়ে বললেন, বেশ, তবে খালি হাতেই ফিরে যাই।
কিন্তু টাকা তুমি দিলে না ব'লে আমি যে তোমার নিষে রটাবো, এমন
শাশুড়ী আমি নই। তবে তোমাকে সাবধান ক'রে দিয়ে যাই বাবাজি,
তোমার শত্রুরের দল চারদিকে। আমার মুখ দিয়ে না বেরোলেও
মেয়েছেলে নিয়ে গলাগলির কথা চাপা থাকে না, জানো তো?—আচ্ছা,
উঠি এখন।

এই ব'লে তাঁর স্বচতুর কটাক্ষ একবার স্খাংগুর দিকে বুলিয়ে তিনি
উঠলেন। বাইরে এসে চারদিকে চেয়ে দেখলেন, লোকজন কাজ করছে।
কত আসরাবপত্র, কত কর্মতৎপরতা, কত আনাগোনা! কিন্তু
'আত্মপ্রচারের এমন স্বেযোগ তিনি ত্যাগ করতে পারলেন না।
চাপরাশিদের একজনকে ডেকে বললেন, ওরে বেটা, শোন্ এদিকে।
আমি হেজিপেজি লোক নই, বুঝলি? তুই যার মাইনে খাস—সে
আমার কে জানিস? আমার জামাই! সাক্ষেং পেটের মেয়ের স্বামী।
অমন জামাই ছিল, তাই তোদের অন্ন জুটছে!—এই ব'লে সোরগোল
তুলে প্রায় একশত লোকের দৃষ্টি আকর্ষণ ক'রে একজন চাপরাশিকে সঙ্গে
নিয়ে তিনি বেরিয়ে গেলেন। সমস্ত অফিসটা কানাকানিত ভ'রে উঠলো।

শুদ্ধ মৃত্যায় নির্বাক হয়ে স্খাংগু নিজের চেয়ারে বসে ছিল।
চোখের সামনে ফাইলগুলো জমে উঠেছে স্তূপাকার হয়ে, কিন্তু সেদিকে
তার ভ্রূক্ষেপ ছিল না। চিরকালই সে স্থিরবুদ্ধি, হিতাহিত বিবেচনা-
শীল, এবং সংযত প্রকৃতি। কিন্তু আজ সহসা তার সেই সংযমের
বাঁধন কেমন যেন পৌরুষ হিংস্রতায় আলগা হয়ে এলো। অত্যা-
করবার, আঘাত করবার, প্রতিহিংসা নেবার গুপ্ত প্রকৃতি তার ছাড়া

পেয়ে যেন তার চারদিকের সবাইকে এক একবার দংশন করার জন্য উদগ্র হয়ে উঠলো।

নীনা পুনরায় এসে ঘরে ঢুকলো, এবং বিনাবাক্যে আবার চেয়ারখানা টেনে বসে পড়লো।

সুধাংশু বললে, তোমার কোনো কৌতূহল নেই, নীনা ?

নীনা বললে, সব কৌতূহলই তিনি নিজের মিটিয়ে গেছেন, আর জানবার কিছু নেই।

কিন্তু তোমার সম্বন্ধে তিনি কি ধারণা নিয়ে গেলেন, জানো ?

জানি। এও জানি নিজের কাছে তিনি নিজেরই সম্বন্ধ যদি নষ্ট করেন, তবে তোমার বলবার তো কিছু নেই, দাদা !

এই পতিতা নারীর মুখের দিকে সুধাংশু একবার স্পষ্ট করে তাকালো। এ দুশ্চরিত্রা সন্দেহ নেই, নৈতিক শুচিতাকে এ পদদলিত করেছে একথা সবাই জানে, মায়ুষের আদিম ব্যক্তি নিয়ে ছিনিমিনি খেলা এর পেশা—এও অতি প্রত্যক্ষ। কিন্তু একটু আগে তার বিরুদ্ধে কলঙ্কপ্রচারের ভয় দেখিয়ে যিনি তার কাছে টাকা আদায় করতে এসেছিলেন তাঁর ইতর ও অশ্লীল অঙ্গভঙ্গীর তুলনায় নীনা কি এতই হীন ?

কি ভাবছো, দাদা ?

সুধাংশু সচকিত হয়ে বললে, ভাবছি তোমার টাকার কথা। তোমার টাকাগুলো এমন একটা জায়গায় আমানত রাখবো, যাতে কয়েক বছর বাদে তুমি বরাবর একটা মাসোহারা পাও। কেমন ?

নীনা বললে, বড় ভাইয়ের কাছে আত্মসমর্পণ করেছি, তাঁর যে-কোনো ব্যবস্থাই মেনে নেবো তাই এসেছি। কিন্তু এবার আমি উঠি, ভাই—

নীনা উঠে দাঁড়ালো। তারপর হাসিমুখে বললে, আর কিছু না

হোক, এই টাকার সূত্রে তোমাকে যে যখন-তখন দর্শন করতে পারবো,
সেও তো আমার কম লাভ নয়, দাদা !

সুধাংশু এতক্ষণ পরে পরিচ্ছন্ন হাসি হেসে উঠলো। বললে,
এবার যে তোমার অভিসন্ধিটা ধরা পড়ে গেল !

পড়ুক, মেয়েমানুষের পেটের কথা চাপা থাকে না।

দাঁড়াও—সুধাংশু বললে, তোমার কাজ মিটলো, কিন্তু আমার একটা
কোটুহল চাপা আছে, সেটা মিটলো না যে ?

নীনা থমকে দাঁড়ালো। বললে, কি রকম ?—ওঃ, শ্রামলীর কথা !
আহা, বেচারী !

কেন বলো তো ?

জানো, তো, সেই লক্ষীছাড়া তাকে কী দুর্দশায় কেলছে ? ঘরের
জিনিসপত্র সব বিক্রি করেছে, খাওয়া জুটছে না, বাড়ির ভাড়া দিতে
পারে না, ঝি-চাকর কাজ ছেড়ে দিয়ে গেছে। মেয়েটা উপোস ক'রে
পড়ে থাকে।

সুধাংশু বললে, কিন্তু মুজ্জরো করতেও তো যেতে পারে !

বিনয় তাকে ঘর থেকে বেরোতে দেবে না। সেদিন এই নিয়ে
ওদের ঘরে বচসা হয়। লোকটা বোধ হয় শ্রামলীকে মারধোর করেছিল।

সুধাংশুর কান দুটো রাঙা হয়ে উঠলো।

নীনা বললে, খবর পেয়ে আমি গিয়েছিলুম ওদের ফ্ল্যাটে, কিন্তু তোমার
শ্রামলী কী একগুঁয়ে জানো ত ? অত ভাকাডাকি, কিন্তু কিছুতেই দরজা
খুলেনা। কাল রাতে শুনলুম, দরজা জানলা বন্ধ ক'রে সে কাঁদছে !

কিন্তু উপোস ক'রে আছে ?

তাকে খাওয়াবার সাধ্য কারো নেই।—আচ্ছা দাদা, তুমি ওর
একটা কিছু পাকা ব্যবস্থা করতে পারো ?

সুধাংশু বললে, হয়তো পারতুম। কিন্তু তুমিতো জানো বোন, এসব

কাজ করতে গেলে বহনামগুলো নেড়ি কুকুরের মতন পিছু । এই ছোট্টে !

নীনা বললে, কিন্তু তুমিও যদি বহনামের ভয় করো তবে সংসারে ভালো কাজ করবে কে ?—আচ্ছা, আমি এবার যাই ।

নীনা সেদিনকার মতো বিদায় নিয়ে গেল ।

*

*

*

বেলা পাঁচটার সময় সূধাংশু চেয়ার ছেড়ে উঠে দাঁড়ালো । কিছু টাকা সঙ্গে নিল, তারপর চাপরাশিকে দিয়ে নরেনকে ডাকতে পাঠালো । কিন্তু খবর পাওয়া গেল, নরেন শেয়ার মার্কেট থেকে তখনও ফেরেনি । সূতরাং সূধাংশু একাই পথে বেরিয়ে পড়লো । নরেনকে সঙ্গে নিতে পারলে ভালো হতো, বিশেষ করে এসব ক্ষেত্রে তার সহায়তা অপরিহার্য । কিন্তু শ্রামলীর সম্পর্কে কোনো ব্যাপারে মাথা ঘামাতে নরেন মোটেই রাজী নয় । সে বলে, বুড়োবয়সে যখন কোনো গোয়ালে ঠাই পাবো না, তখন মুখ খুঁড়ে পড়তে পারি তোমার ওই শ্রামলীর ডোবায়—তার আগে নয় । হাড়ি ডোম যাই হোক না কেন, তোমার যখন মন মজ্জেছে, তুমি যাও । “ওঠো জ্বরথ তব, জয়যাত্রায় যাও গো ।”

সূধাংশু একথানা রিক্সা নিয়ে ছুটতে ছুটতে এসে পৌছল দরজার নীচে । ভাড়া চুকিয়ে দিয়ে সে সোজা উঠে গেল উপরে । দরজার কাছে এসেই দেখলো, ঝি বাইরে থেকে দরজা ঠেলাঠেলি করেছে । সূধাংশুকে দেখে বললে, আপনি এসেছেন বাবা, ভালোই হয়েছে । কাল ও আপনার নাম করছিল ।

সূধাংশু বললে, কি খবর ?

খবর আর কি বাবা, ওই শুভ্র দরজা দিয়ে—নিজের খেয়ালে গান ধরেছে ! বুঝলে বাবা, চারদিন ধরে উপোস করে পড়ে আছে ।

হোক, ^{এক} জন! ছোড়াটা যদি ওর ঘাড়ে দতির মতন চেপে না থাকতো, ওর পাঁচশোটা কা রোজগার মারে কে?—খোলো, ওগো শুনছো—দরজা খুলে দাও গো মেয়ে, কে এসেছে দেখো। শুনছো? রায়মশাই এসেছেন নিজে।

স্বধাংশু বললে, তুমি একে ছেড়োনা কি—আমি তোমাকে কিছু দেবো।—এই ব'লে পকেট থেকে পাঁচটা টাকা বার ক'রে কি-এর হাতে দিয়ে সে পুনরায় বললে, কিছু খাবার দাবার যোগাড় করো, আর বাকিটা তুমি মিয়ে।

আচ্ছা বাবা, আপনি ওকে ডেকে ঘরে বসুন—আমি ঠিক সময়ে আসবো। এই ব'লে কি সিঁড়ি দিয়ে নেমে গেল।

খুট করে এইবার দরজাটা খুলে গেল।

শ্রামলী সবিস্ময়ে বললে, তুমি?

তার পরিচ্ছদটা আলুখালু, চেহারাটা কিছু শীর্ণ, চুলের রাশ আগোছালো, এবং দুই চোখে অশ্রুর ধারা।

স্বধাংশু বললে, তোমার গান শুনছিলুম বাইরে দাঁড়িয়ে। ভাবছিলুম তোমার আনন্দের সীমা নেই, তবে আবার চোখে জল কেন?

শ্রামলী হেসে বললে, এ চোখের জলও আনন্দের। আমি যে কৃষ্ণনাম করছিলুম এতক্ষণ!

বটে! কিন্তু এতক্ষণ কার জন্তে অপেক্ষা করছিলাম তুমি?

শ্রামলী বললে, ভগবানের। তাঁর পায়ের শব্দের দিকে কান পেতে ছিলুম।

স্বধাংশু বললে, কিন্তু পিশাচের রাজ্যে তিনি পা দেন না!

নিশ্চয় দেন। তিনি সর্বব্যাপী।—এসো ভেতরে।

স্বধাংশু ভিতরে এলো। শ্রামলী খুশী হয়ে গলায় আঁচল দিয়ে তার পায়ের কাছে প্রণাম করলো। তারপর মুখ তুলে বললে, পিশাচের

রাজ্যেও তিনি পা দেন তাই তাঁর নাম দয়াময়। কিন্তু তুমি হঠাৎ এই পাতকীর আঁস্তাকুড়ে পা দিলে কেন বলো তো ?

সুধাংশু বললে, প্রতিভার অপমৃত্যু স্বচক্ষে দেখতে এলুম !

ভুল করেছো তুমি। প্রতিভাই যদি হই, অপমৃত্যু আমার কিছুতেই হবে না। অপমৃত্যু ঘটবে তাদের, যাদের ঘরে তোমার পায়ের ধুলো পড়েনি, দয়াময় ! বলোতো আজ তোমার পূজো কী দিয়ে সাজাবো ?

পূজো ?—সুধাংশু শ্রামলীর দিকে হাসিমুখে তাকালো। হেসে বললে, পূজো নিতে আসিনি, এসেছি কিছু খেতে। শ্রামলী, ব্রাহ্মণ বড় ক্ষুধার্ত !

শ্রামলীর মুখখানা হঠাৎ বিবর্ণ হয়ে এলো। বললে, কিন্তু খেতে দেবার তো কিছু নেই !

সে কি ? এক কণা শাক, কি এক দানা অন্ন—কিছু নেই ? তবে কি মিছেই এলুম দ্রোণদীর ঘরে ?

দাঁড়াও তবে, দেখি—ব'লে শ্রামলী অগ্রসর হতেই সুধাংশু বাধা দিল। বললে, থাক, ভুলে যেওনা এটা কলিযুগ। এ যুগে শাকের কণা পেয়ে বলতে পারবো না, তন্মিন তুষ্টে জগৎ তুষ্ট ! একালে পেট ভ'রে না খেলে দৈববলও বুজরুকি। বরং একটা গান শোনোও দেখি ! উপোস করা পাখির গলায় মধুসন্ধার নাকি বেশি হয়, শুনেছি।

শ্রামলী তখনই গান ধ'রে দিল গুনগুনিয়ে—

“কিবা অপরূপ শ্রামরূপ,

তারে বারেক হেরে কলুষ হরে—

অপরূপ শ্রামরূপ !”

থাক—সুধাংশু তার গানে বাধা দিল। বললে, ছি ছি, গলার মধ্যে একেবারে মরুভূমি জমিয়ে তুলেছো দেখছি। আচ্ছা শ্রামলী, এ জীবন তোমার ভালো লাগছে ?

হেসে শ্রামলী বললে, খুব ভালো লাগছে।

কেন ?

এই জীবনে হাসিমুখে নোংরা ঘাঁটির সামনা করেছি। তাই তো ঠাকুরের দয়া পেলুম, তাই তো তুমি এলে!

স্বধাংশু বললে, কিন্তু আমি বাবসাদার, আমি ছদ্মবেশী চতুর, আমার লোভ নাকি শিকারকে নিয়ে মর্মান্তিক খেলায় মত্ত—এর পরেও আমার ওপর এত ভক্তি কেন ?

শ্রামলী হেসে উঠলো। বললে, লজ্জা তুমি কিছুতেই দিতে পারবে না। যিনি নটরাজ, তিনি কালকটাক্ষে প্রলয়ও আনেন, আবার তিনিই মধুপূর্ণিমায় গোলাপের বুক ভরে দেন আত্মহারা গন্ধে। তোমাকে চিনতে পারিনি, চিনতে পারা যায় না, তাই তো তোমার পায়ে নিজেকে সঁপে দিছি! তুমি আমাকে পায়ে ঠেলে দিও না, দরাময়।

বলতে বলতে সহসা তার দুই চোখ জলে ভরে এলো।

স্বধাংশু বললে, শ্রামলী, পুরুষ জন্ম-নিষ্ঠুর, জানো তো ? তুমি জায়গা নিতে চাও পায়ের কাছে, আমিও তোমাকে পায়ে ঠেলে যাবো। আমার ঘর সংসার, আমার স্ত্রীপুত্র, আমার চারদিকে সমাজনীতির শাসন, এছাড়া প্রতিষ্ঠা, আত্মসন্ত্রম—তোমার মতন দুশ্চরিত্রাকে জায়গা দিয়ে সব খোয়ানো, আমি কি এতই নির্বোধ বলতে চাও ?

শ্রামলী বললে, তোমার সব থাক, কিন্তু পৃথিবীহীন দুশ্চরিত্রাদের জায়গা নিশ্চয়ই আছে। যদি ঠাকুরকে আমি মেনে থাকি, ঠাকুরই আমাকে জায়গা দেবেন। তোমার ভেতর দিয়েই তাঁর নির্দেশ আমি পাবো।

স্বধাংশু বললে, কিন্তু জেনে শুনে ঠাকুরকে এই নোংরায় এনে বসাবে ?

আমি আনবো, আমার সাধ্য কি? তিনিই আসবেন, আমাকে তুলে নিয়ে যাবেন।

কেমন ক'রে নেবেন তিনি? তুমি তো তাঁকে ভালোবাসোনি? বিনয়কে তুমি ভালোবেসেছ, তবু সে তোমাকে নীচের দিকে নামালো কেন? অন্ধ, মূঢ়, অজ্ঞান ভালোবাসাকে প্রেম বলোনা, শ্রামলী! যে ভালোবাসা নোংরামিকেই বড় ক'রে তুললো, যার সঙ্গে অন্ডায়, প্রতারণা, উৎপীড়ন, চাতুরী আর নীচতা জড়ানো,—সেই ভালোবাসা তোমার ঠাকুরের পায়ে দেবে কেমন করে? যার হাত ধ'রে প্রেমের তপস্রায় তুমি একদিন অক্লে গা ভাসিয়েছিলে, তারই পায়ে তলায় তোমার প্রেমের ঠাকুর যে পদদলিত হচ্ছে!

কম্পিত কণ্ঠে শ্রামলী বললে, তুমি কি বলতে চাও বিনয়কে আমি ভালোবাসিনে?

সুধাংশু বললে, একজনের জন্তে আত্মহারা হওয়া ভালোবাসা নয়, এই আমি বলতে চাই। তার তরুণ চেহারাটা তোমার ভালো লেগেছে, তার কঠিন স্পর্শের মাদকতা, তার নির্দয় পৌরুষ—এরাই তোমাকে ভুগিয়েছে। যে তোমাকে কল্যাণের পথ দেখালো না কোনোদিন, কেবলই ধ্বংসের দিকে ঠেলে দিল, তার প্রতি আসক্তি কি পাগলামি নয়, শ্রামলী?

*কিন্তু নিজের স্বার্থোদ্ধারের জন্তে তো বিনয়কে আমি ভালোবাসিনি, দয়াময়।

এও তোমার ভুল। যে-সাপটার আগাগোড়া বিষ, তাকে গলায় মালা ক'রে রাখা কোন্ বাহাদুরী? তুমি নিজেও তো বিষাক্ত হয়ে গেছ!

শ্রামলী বললে, কিন্তু একদিন সেই আমাকে মনে-প্রাণে তার সব মধু উজাড় ক'রে দিয়েছিল!

সুধাংশু বললে, পুরুষের দুঃস্বপ্ন প্রবৃত্তির খেলাকে সব মেয়েই প্রথমটা

ভালোবাসা ব'লে তুল করে। তারা নারীর সব রস-চৈতন্যকে বাসনার ছোঁয়ায় অভিভূত করে তুলতে জানে, কিন্তু তবু সে-বস্তু ভালোবাসা নয়। সেই ক্ষণস্থায়ী রসের খেলা কেবল নেশা, কেবল অন্ধ মাদকতায় ভরা!

শ্রামলী তর্কে মেতে উঠেছিল, এমন সময় ঝি একজন বামুন ঠাকুরকে সঙ্গে ক'রে নানাবিধ আহাঙ্গাদির আয়োজন নিয়ে উপস্থিত হোলো। বললে, আয় বাবা আমার সঙ্গে, একেবারে ঠাকুরঘরেই রেখে আসবি।

বিস্মিত বিমূঢ় শ্রামলীর চোখের উপর দিয়ে ঝি ও বামুন ঠাকুর সোজা ঠাকুর ঘরের দিকে চলে গেল।

স্বধাংগু বললে, তোমার এখানে ঠাকুর ঘর আছে নাকি?

কিন্তু শ্রামলী আর কোনো জবাব দিতে পারলো না, কেবল তার উপবাসী শীর্ণ চোখের কোল বেয়ে ঝরঝরে অশ্রু নেমে এলো।

বামুন ঠাকুর খাবারগুলো রেখে বেরিয়ে চলে গেল, এবং তার পিছনে পিছনে ঝি এলো বেরিয়ে। ছুজনের সামনে দাঁড়িয়ে হাত নেড়ে সে বললে, চাকরি আমি ছাড়িনি বাবা, কিন্তু ওই ছোঁড়া যদি ফের তোমার ঘরে আসে মা, আমি সেইদিনই চলে যাবো। আমি সেদিন কী যেন কাজে বেরিয়েছিলুম, এসে দেখি ছোঁড়া মারধোর ক'রে চলে গেছে—মেয়ের গায়ে দড়াদড়া কালশিরে! আমিও তাকে রইলুম, দরজার গোড়ায় একবার পা দিলে হয়। যদি ঝেঁটু বিষ না ঝেড়ে দিই তবে আমি রাখাল মোদকের মেয়েই নই।—এই ব'লে সে গড় হয়ে একবার স্বধাংগুর পায়ে প্রণাম করলো। পুনরায় বললে, বাবা, পাষাণী অহল্যা উদ্ধার হয়েছিল, এ মেয়েটাকেও তুমি বাঁচাও, বাবা। তুমি যমদূতের হাত থেকে একে উদ্ধার ক'রে কোথাও সরিয়ে নিয়ে যাও—দোহাই বাবা।

কিন্তু স্বধাংগু ও শ্রামলী নঃশব্দ নতমুখে বসে রইলো।

...এগারো...

এর পরে কয়েক মাস চলে গেছে। আদর্শবাদীর যে-প্রতিজ্ঞা ছিল তা বার্থ হয়নি। সুধাংশু শ্রামলীকে তার কদর্য জীবন-যাত্রা থেকে তুলে নিয়ে একটি ভদ্রপল্লীতে বাড়ি ভাড়া ক'রে রেখেছে। শ্রামলীর সেই জীবন এখন আর নেই।

বয়সে শ্রামলী অনেক ছোট, সুতরাং এখন আর সুধাংশু তাকে যথেষ্ট খাতির ক'রে চলে না। নতুন বাড়িতে এসে সে বললে, তোর অজ্ঞানের অঙ্কার দূর করবো, তোর একমাত্র উপাস্ত্র দেবতা হোক সরস্বতী।

সুধাংশু তার ঘরে একখানি বীণাবাদিনী সরস্বতীর মূর্তি প্রতিষ্ঠা ক'রে দিয়েছে। তারপর কিনে দিয়েছে একটি হারমোনিয়ম, দিয়েছে বেহালা, ম্যাণ্ডোলিন। বলেছে, তোর সঙ্গীতের চর্চা যেন কেবল দেবী ভারতীর দিকে ধেয়ে যায়। নীলপাখি যেমন উড়ে যায় শরতের আকাশে সোনার রৌদ্রে।

আসবাব পত্র কিনেছে, পোশাক পরিচ্ছদ অজস্র দিয়েছে—যা শ্রামলী জীবনেও কোনোদিন স্পর্শ করেনি। সোনার অলঙ্কার কিনে দিয়েছে নামজাদা দোকান থেকে। শ্রামলীর চেহারায় শ্রী ফিরে গেছে, নতুন ক'রে রয়সের উপরে এসেছে চাকচিক্য। কালো রংয়ের ভিতর থেকে কেমন একটি জ্যোতির্ময় তাকুণ্য যেন আত্মপ্রকাশ করে।

আর একটা সত্য ছিল সুধাংশুর সঙ্গে। অতীত জীবনকে ভুলতে হবে, এই ছিল শ্রামলীর প্রতি নির্দেশ। অতীতকালের কলঙ্ক, পাপ, অনাচার—এদের দাগ মন থেকে নিশ্চিহ্ন হতে হবে। অতীতকালের

বন্ধুর দল, আনন্দ-উৎসব, রসোল্লাস, সমাদর-বিস্তার—এদের স্থিতিও মুছে ফেলতে হবে। অন্ধকার থেকে আলোর দিকে অগ্রসর হওয়া যেন মাতুষের একমাত্র কামনা, তেমনি আপন অতীতলোক থেকে আলোকোজ্জ্বল ভবিষ্যতের দিকে যেন শ্রামলীর যাত্রাপথ হয়। কোনোদিন কেউ তার ভালোবাসার পাত্র ছিল, কোনোদিন সে অন্ধকার গঙ্গার পথ ধরে অভিসার যাত্রা করেছিল,—এসব কাহিনী তাকে স্বপ্নবৎ করে তুলতে হবে।

বলা বাহুল্য, শ্রামলী তার অতীত জীবনের প্রেতলোক থেকে মুক্তি পেয়ে বাঁচলো। সে ভদ্রঘরের মেয়ে, একদিন তার ভদ্রকচি ছিল,— সে নৃত্যগীতকুশলা, সে শিক্ষিতা, সম্ভ্রান্ত পরিবারে সে মাতুষ—এসব অস্বীকার করার কারণ ঘটেনি। তার আয়ত চোখে, তার মস্তণ ললাটে, তার সুদৃশ্য বিষাদধরে—কোথাও অপমানের দাগ স্থায়ী হয়ে থাকেনি। পুষ্পাভরণা শ্রামলী আজও যখন নৃত্যরসে উচ্ছলিত হয়ে গান ধরে—সুধাংশু অতিভূতের জ্বায় চেয়ে থাকে এই অনৈসর্গিক অম্লসার দিকে। সুধু নাচ, সুধু গান নয়, দেহলতার সঙ্গে কণ্ঠসঙ্গীতের সুধু ঐক্যসাধন নয়—নিত্য আনন্দময় আত্মার রহস্যশিখা যেন বিদ্যাত্মকলকের মতো তার চোখের সামনে জ্বলতে থাকে। সুধাংশু মুগ্ধ ও স্তব্ধ হয়ে যায়।

বাহিরে যাবার স্বাধীনতা শ্রামলীর সম্পূর্ণ ছিল। তার খ্যাতি অজস্র, এবং সমাদর অসীম। আজকে তাকে বাধা দেবার কেউ নেই, কেউ তাকে শোষণ করবে না, টাকা না পেয়ে ছদ্মবেশী ভালোবাসা আর তাকে উৎপীড়ন করবে না। অতঃপর সে মুক্তি পেয়ে বেঁচেছে।

শ্রামলী যখন গানের ফরমাস রাখতে যায়, দাসদাসী, ড্রাইভার ও দোয়াররা যায় তার সঙ্গে। মাথুরের পালা গাওয়ায় তার যশ বেশী; তার আঁখর শোনার জন্ত সভাস্থল হয় লোকে-লোকারণ্য, তার কণ্ঠের ককণ বেদনাভরা দরদে কত নরনারী হাউ হাউ করে কাঁদে।

যখন ফিরে আসে দিগ্বিজয় করে, অন্তত হাজার খানেক টাকা অনায়াসে আসে তার পিছু পিছু। কিন্তু অগ্রমনস্ক শ্রামলীর কণ্ঠের অন্তঃস্থলে জনম-দুঃখিনী শ্রীমতীর বিরহ-বেদনাটা তখনও গুমরে-গুমরে কাদতে থাকে! টাকার দিকে তার ক্রক্ষেপ নেই, অলঙ্কার-আভরণ-পরিচ্ছদের প্রতি আসক্তি তার নেই। তার পদ্মপলাশ চোখছুটি ধ্যাননিবিড় হয়ে রয়েছে সেই ‘শ্রামসুন্দর মুরলী মনোহরের’ দিকে, তার পেলব হুকুমার দুখানি বাহু রয়েছে আত্মাঙ্গলী দেবার জন্ত, দুখানি পা রয়েছে নৃত্যরসের ভিতর দিয়ে আকুলতাকে প্রকাশ করার সাধনায় এবং প্রাণসরোবরের রক্ত কমলদল রয়েছে প্রিয়দেবতার নৈবেদ্য সজ্জায়। শ্রামলী আর শ্রামলী থাকে না, সে হয়ে ওঠে কোন্ কল্পলোকবাসিনী।

প্রতিভার অপমৃত্যু ঘটেনি, পৃথিবীর সামনে দাঁড়িয়ে একথা উচ্চকণ্ঠে ঘোষণা করা চলে। অফুরন্ত প্রাণশক্তি যার, অপরিমেয় বার রজনশীলতা—যত বিপর্যয় তার জীবনে ঘটুক না কেন, যত গ্লানি আর পঙ্কিলতার তলায় সে নিমজ্জিত হোক—সে অমৃত, তার মৃত্যু নেই! এক সময়ে ধূলিজগাল সে সরিয়ে ওঠে, আপন প্রাণের দাবায়িশিখায় আপনাকে দগ্ধ করে, বিসৃঙ্ঘ করে, নবজীবন দান করে। মৃত্যু যার নেই, বারবার মৃত্যুকে সে অতিক্রম করে, জয় করে, অপমৃত্যুকে সে লয় করে—আপনাকে চূর্ণবিচূর্ণ বিধ্বস্ত করে আবার আপনাকে নবীন আকৃতিতে সে গড়ে তোলে। বারবার আপন সৃষ্টির ভিতর থেকে বলে ওঠে, এই আমি, আমি আছি!

শ্রামলীরও মৃত্যু ঘটেনি, সে নবদেহ ধারণ করেছে। স্বধাংগু তাকে কঠিন পরীক্ষায় ফেলে দেখেছে, এ মেয়ে আশ্চর্য সৃষ্টি! এমন প্রতিভাকে ধ্বংসের পথ থেকে টেনে সে ভুল করেনি। থাক্ তার পারিবারিক সমস্তা সহস্র প্রকার চিন্তাগ্লানি নিয়ে, থাক্ তার দার্শনিক সমাজ নানা অনুশাসনের দণ্ড হাতে নিয়ে, থাক্ পিছনে তার নৈতিক চেতনা

বিবিধ নীতির জয়ধ্বজা উচিয়ে—সে দেখে চলুক এই অপকৃপার আত্ম-বিকাশ, সে তার অন্তর্গত চৈতন্যসত্তা দিয়ে উপলব্ধি করে স্বাক্ষর এই নারীর দৈবাত্মপ্রাণিত মাধুর্যরস।

প্রাণের আনন্দের অভাবে ফুলের চারাটা শুকিয়ে উঠেছিল, আলো-বাতাস জলসেচন তার দরকার। শ্রামলী ভুলে গিয়েছিল বাইরের পৃথিবীতে এত স্বাচ্ছন্দ্য, এত আনন্দের তরঙ্গ। প্রবৃত্তির চক্রান্তে সে ছিল বাঁধা—কেবল সরীসৃপের ছায় অন্ধগুহার মধ্যে বসে বসে নিজেই সর্বাঙ্গকে সে লালসিক্ত রসনায় লেহন করেছে। সেই আত্মবিস্মৃত সন্তোষের মৃত পাশবিকতা থেকে তার মুক্তি পাওয়া একান্ত দরকার। হুতরাং হুধাং শু তাকে একখানা ছোট মোটর গাড়ি কিনে দিয়েছে।

গাড়িখানা দুজনকে আপন পক্ষপুটে নিয়ে যেন উড়ে চলে নগরের অবিভ্রান্ত জনকোলাহলের ভিতর দিয়ে। শহরতলি পেরিয়ে চলে যায় সবুজ মাঠের দিকে। আকাশ সেদিকে প্রশস্ত, শিশিরভেজা বৃক্ষলতা যেন আনন্দিত অভ্যর্থনা নিয়ে তাদের পথে দুপাশে দাঁড়িয়ে থাকে। চারদিকে চেয়ে শ্রামলীর মন নেচে ওঠে রসতরঙ্গে, তার সমস্ত আনন্দিত প্রাণ যেন নিজেই কণ্ঠলগ্ন হয়ে অসহ্য পুলকে কাঁপতে থাকে। হৃদমধুর স্বরে সে স্বর ধরে—“জনম জনম হাম ওরূপ নেহারহু নয়ন না তিরপিত তেল।”

তারই কণ্ঠের সেই অমৃত নিয়ে নির্মল মেঘশ্রবণ গগনমালা যেন দিগন্তিস্ত বসন্ত করতে থাকে। হুধাং শু তার আবেশময় চোখ তুলে বাইরে চেয়ে দেখে, যেন প্রকৃতির আনন্দকম্পনের সঙ্গে শ্রামলীর পুলকিত প্রাণ নিবিড় একাকার হয়ে গেছে।

সেদিন কথা তুলে হুধাং শু তাকে প্রশ্ন করলো, তোরা আর কি অভাব আছে বল।

শ্রামলী বললে, কিছু না।

মিছে কথা। তোর এই অল্প বয়স, এমন স্বাস্থ্য, ললিতকলায় তোর
এত অহঙ্কার, তোর প্রাণের এত রসকলনা, তোর গানের স্বরে এমন
সোনার স্বপন, এত বিরহচেতনা,—তুই কি বলতে চাস সব অভাব
তোর মিটেছে?

শ্রামলী বললে, ঠাকুর, তোমাকে তবে বলবো সত্যিকথা। আমার
অভাব কিছু থাকার কথা নয়—সব আমি পেয়েছি এতদিন ধরে।
রক্ত মাংসের ক্ষণউত্তেজনার কথা নিশ্চয় বলছ? কিন্তু তুমি কি বলতে
চাও—সাত বছরের অশ্রান্ত দেহলালসায় আমার ক্ষুধা মেটেনি? আমার
হৃদয়, আমার প্রাণ—এরা কি আজও দেউলে হয়নি? দেহটা খরচ
হয়েছে অবিশ্রান্ত, লালসার আগুনে বয়সটাকে পুড়িয়ে পুড়িয়ে এতকাল
জীর্ণ করেছি; স্নায়ুতন্ত্র এত নিস্তেজ যে, অহুরাগের কলনা আর সেখানে
ঠাই পায় না,—তবুও তুমি বলবে আমার অভাব আজো মেটেনি?

সুধাংশু বললে, কিন্তু মৃত্যুর ওপর তোদের ভয়ানক লোভ, তোদের
নৌকো কিছুতেই ঘাটে বাঁধা থাকতে চায়না, বার বার তোরা অকূলের
দিকে ভেসে যাস।

শ্রামলী বললে, দয়াময়, যদি সাহস দাও একটা কথা বলি। তোমার
সঙ্গে আমার কী সম্পর্ক?

অতি পরিষ্কার কথা। কোনো সম্পর্ক নেই!

তবে তুমি এত করলে কেন আমার জগ্রে?

তোর জগ্রে তো করিনি, কৃষ্ণবিরহিনীর মূর্তি গড়ে তুলেছি আমার
প্রাণের রঙে রাঙিয়ে।

কিন্তু একেই তো ভালোবাসা বলে ঠাকুর?

জানিনে।

ভালোবাসা তুমি জানোনা? ভালোবাসা যদি না জানো তবে আমাকে
পাঁক থেকে তুলে আনলে কেমন করে?

পাক থেকে পঙ্কজিনীকে এনেছি ঠাকুরের চরণে তাকে সঁপে দিতে
তোকে নষ্ট হতে দেবো না সেই আমার পণ।

শ্রামলী থামলো। থেমে আবার বললে, আমার সংশয়কে ক্ষমা
করো, ঠাকুর। এতদিন ধরে তোমাকে দেখছি, তবে কেন আজো
তোমার মনের ধরা ছোঁওয়া পেলুম না ?

স্বধাংশু বললে, মন নিয়ে নাড়াচাড়া করার জন্তে তো তোর এখানে
আসিনে ?

তুমি কি আমাকে একটুও ভালোবাসোনা ?

বাসি বৈ কি। কিন্তু এখবরটার জন্তে তুই এত উৎসুক কেন ?

জানোনা তুমি, ঠাকুর। সংশয় হোলো মেয়েমানুষের দুই চোখের
বিষ। তুমি আমাকে অস্থির করে তুলেছ।

স্বধাংশু বললে, তোর মতন একটা পথের মেয়ের সঙ্গে ভালোবাসা
নিয়ে নাচানাচি করবো, আমি কি এতই ছেলেমানুষ ?

কিন্তু আমি যদি তোমাকে ভালোবাসি ?

তোরা খুশি।


তোমার আনন্দ নেই তাতে ?

তোর মুখের কথায় আনন্দ নেই। তোকে যে-ভাবে গড়তে চাই সেই
ভাবে তুই গড়ে উঠলেই বুঝবো ভালোবাসো।

শ্রামলী বললে, ঠাকুর, তবে আর একটা সত্যি কথা শোনো। অজ্ঞান
আসক্তির মধ্যে আমি ছিলাম এতদিন, কিন্তু তুমি এবার আমাকে ভবিষ্যৎ
অন্ধকারের দিকে নিয়ে চলেছ। যেখানে ভালোবাসার সম্পর্ক নেই,
সেখানে তোমার এত অজস্র দান নিয়ে আমি কী করবো ? এসব তো
গুরুভার বোঝা, সুপাকার জঞ্জাল—যদি এর মধ্যে প্রাণ না থাকে।
আমি যে কিছু দেখতে পাইনে আমার ভবিষ্যৎ। তুমি আমাকে
কোথায় নিয়ে চললে ? কোথায় নিয়ে গিয়ে পথের ধারে ফেলে পালাবে ?

স্বধাংশ বললে, কিন্তু তুই যে বলেছিলি তোর ইষ্টদেবতার উদ্দেশে
তার ভালোমন্দ জীবনমরণ স'পে দিয়েছিলি? তুই যে বলেছিলি তোর
একাগ্র দৃষ্টি কেবল সেইদিকে?

শ্রামলী উত্তেজিত হয়ে বললে, হা ভগবান! পুরুষ, এটা তুমি
বুলেনা, লতাটা গাছ বেয়ে উঠে তবেই তো আকাশের দিকে
চাখ মেলে তাকায়! গাছটা যদি না থাকে, তবে মাটিতে পড়ে
স-লতা যে দলিত হয়ে যাবে। তুমি না থাকলে সব সাধনাই যে
মিথ্যে গো!

স্বধাংশ বললে, আমি যে তোর কাছাকাছি আছি, তাতেও কি তোর
ঘন ওঠেনা? তোকে নিয়ে বেড়াতে যাই, ঠাকুর দেখাই, বসে বসে
তার গান শুন, তোর ঘরকন্না গুছিয়ে দিই—এগুলো কি কিছুই
নয়? 

শ্রামলী হেসে বললে, মিথ্যে, সব মিথ্যে। তোমার কি চোখে পড়েনা
দয়াময়, আমি একা, একান্ত একা? তুমি কি কোনোদিন বলেছ, শ্রামলী
তোর আর ভাবনা কিছু নেই? একথা তুমি কি বলতে পেরেছ, আমার
জীবনমরণের সব ভার তুমি নিলে? আমি কি কোনোদিন এই সাহস
পেয়ে তোমাকে বলতে পেরেছি, ঠাকুর, তোমার পায়ে মাথা রেখে
আমার যেন অস্তিম ঘনিয়ে আসে? না, তুমিও কিছু বলতে পারোনি,
আমারও কিছু বলা হয়নি।

স্বধাংশ বললে, কিন্তু তুই তৈ এতকাল ধ'রে অনেক পুরুষের সঙ্গেই
সম্পর্ক পাতিয়েছিলি?

হ্যাঁ, সেই জগ্রেই এত সুখে ছিলুম, এত দুঃখে দিন কেটেছে ঠাকুর,
সেই জীবনে আগোদ ছিল, পাগলামি ছিল, অনাচার ছিল—কিন্তু
সংশয়ের অস্বস্তি ছিলনা। তুমি যে কত যত্নগা দিচ্ছ তা তুমি জানো না,
আমার কৃষ্ণসাধনাও যেন সংশয়ে ভ'রে উঠেছে।

ইজিচেয়ারে গা হেলান দিয়ে হুধাংগু বললে, তুই নতুন সমস্তা তু।
চাস আমার জীবনে। মস্ত মুস্থিলে ফেলতে চাস! কিন্তু আমাকে
তুই কি করতে চাস, বলত ?

তোমাকে বসাতে চাই সিংহাসনে! তুমি কেবলই দেবে, ি
নেবেনা, এ কেমন করে সম্ভব ? তোমার কাছে ত্যাগ বড়, কল্যাণ
আদর্শ বড়, কিন্তু আনন্দ তুমি দাও কোথায় ? তুমি পথ দেখাতে পা
কিন্তু পথের সাথী নও কেন তুমি ? তোমার সঙ্গে ভাব নেই, বি
নেই, তোমার সঙ্গে টানা পোড়েন নেই, তোমাকে নিয়ে আলো-ছা
খেলা নেই—কেবল তোমার পাষণ ফলকেই পূজো দেবো, মূর্তি
উঠবেনা কোনোদিন ? এমন শাস্তি তুমি আমার কেন দিলে ?—বল
বলতে শ্রামলীর গলা ধরে এলো।

হুধাংগু উঠে দাঁড়ালো। বললে, এবার আমি যাবো। কিন্তু এক
কথা তোকে বলি, তুই ভেবে দেখিস। সম্পর্ক কিছু নেই তোর সঙ্গে
কিছু হবে না কোনোদিন, হওয়া সম্ভব নয়। কথাটা অতদ্রুত হলেও তাকে
বলবো, অনেক পুরুষের সান্নিধ্য তুই পেয়েছিস, অনেক বীতংস খেলায়
তুই মেতেছিস। তোর প্রতিভা, তোর বিজ্ঞা, তোর যৌবন—সবটা
মিলিয়ে অগ্রিকুণ্ড! এর কাছে আমি আসবো না, আত্মরক্ষা করতে
আমি জানি। আমি চেষ্টা করবো তোর প্রাণশক্তিকে উপর দিকে
তুলতে, নীচের দিকে নামাতে নয়। দুঃস্বস্তির বীতংস অনাচার তুই
অনেক দেখেছিস, আমি আর তাতে ইন্ধন যোগাবো না। তোর দেহ-
লালসার মৃত্যু হোক, পুরুষের সঙ্গে তোর কাছে বিষবৎ হয়ে উঠুক,
সম্ভোগে তোর অরুচি আসুক—তোর দেহযৌবন যেন স্বর্ষমুখীর মতন
ফুটে ওঠে নারায়ণের দিকে। কোনো ক্ষুধার তাড়না, কোনো পাপের
আসক্তি, কোনো পুরুষের আসঙ্গমুখি, কোনো রস-বিলাসের মোহ—
তোকে যেন আর চঞ্চল করে না তোলে। যদি কোনোদিন এর

বিপরীত কিছু দেখি, সেদিন তোকে ছেড়ে চলে যাবো—এই বলে
সুধাংশু হন হন করে বেরিয়ে চলে গেল।

*

*

*

রয় এণ্ড স্ট্রিভেন্স-এর অপিসে সুরবালার আবির্ভাবের সংবাদটা চাপা
থাকেনি। সুধাংশু প্রথমে স্ত্রীর কাছে গোপনে এই সংবাদটি দিয়ে
বলে, তোমার মা আমার অপিসে টাকা নিতে গিয়েছিলেন। আমার
অপিসে তাঁর আনাগোনা আমি একটুও পছন্দ করিনে। দ্বিতীয়ত,
জামাইয়ের কাছে হাত পেতে টাকা চাওয়াটা যে-কোনো শাস্ত্রভীর পক্ষেই
সম্মানজনক নয়। তৃতীয়ত, কোম্পানীর টাকা কোম্পানীর আপিস
থেকে বাইরের লোকের হাতে গেলে অডিটে গোলমাল ঘটে—সুতরাং
দেওয়া সম্ভব নয়। তুমি একথানা চিঠি লিখে তোমার মাকে মানা
করে দিয়ো, ভবিষ্যতে যেন তাঁর গতিবিধি সংবত রাখেন।

সুরবালা কোন্ কৌশলে সুধাংশুর কাছে টাকা আদায় করতে চেষ্টা
করেছিলেন, সে কথাটা প্রকাশ করে সুধাংশু মেয়ের কাছে মায়ের
সম্মতকে বিপন্ন করেনি।

চিঠিখানা হয় তো পদ্মাবতী মায়ের কাছে যথাসময়ে লিখেই থাকবে
কিন্তু সে কথাটা আর সুধাংশুর কানে ওঠে নি। কিন্তু তার সম্বন্ধে
এরই মধ্যে বিচিত্র জনশ্রুতি আত্মীয়মহলে ছড়িয়ে পড়েছে, এর প্রমাণ
প্রতিদিনই পাওয়া যাচ্ছে। এই সব জনশ্রুতির কতটুকু বিশ্বাস করা
সঙ্গত, সে কথা পদ্মাবতী জানে। কিন্তু জনশ্রুতি যত অদ্ভুত আর
আজগুণী হোক না কেন, তার বারম্বার পুনরাবৃত্তিতে একটা সত্যের
ছদ্মবেশ দানা বেঁধে ওঠে। খবরগুলো রটছে কোথা থেকে, কে রটাচ্ছে,
এর মূলভিত্তি কোথায়, এর সত্য-মিথ্যা কতখানি—এসব বিচার করার
সময় পদ্মাবতীর ছিল না। কিন্তু এটুকু সে বিচার করেছে, এর সমস্তটাই

মিথ্যা নয়। আত্মীয়, স্বজন, কুটুম্ব, পরিচিত—সকলে অকারণে এ বাড়িতে হানা দিয়ে তার শাশুড়ীর কান্নে খবরগুলি তুলে দিয়েছে, এ একটা অভিনব দৃশ্য। তাদের পারিবারিক বদান্ধতা অথবা পরার্থপরতা যত বড়ই হোক—তাদের শত্রু সংখ্যা কম নয়, এইটাই এতদিনে পদ্মাবতী আবিষ্কার করলো। সব চেয়ে বিশ্বাসের কথা, তার শাশুড়ী। বিবিধ প্রকার জনশ্রুতি আর রটনার আশুতায় থেকেও তাঁর নিঃশব্দ অটলতা একটি দিনের জগ্গ ও ক্ষুণ্ণ হোলো না, পুত্রের মর্মান্বনিকর কোনো আলোচনায় একদণ্ডের জগ্গেও তিনি যোগদান করলেন না। কেবল অতিশয় বিরক্তি ঘটলে তিনি হাসিমুখে বলে যেতেন, ওরে, তোরা জানিসনে। স্বধাংসু যার সন্তান, স্বধাংসুর আচরণে তাঁর নাম কোনো দিন ডুববে না!

পদ্মাবতী এই মহিলার অসাধারণ ধৈর্য ও প্রসন্নতার দিকে চেয়ে স্তব্ধ হয়ে যায়। সে যেন তার সকল প্রশ্নেরই মীমাংসা খুঁজে পায়।

কিন্তু পদ্মাবতীর ধৈর্য অসীম নয়। একদা এই জনশ্রুতি এত উৎকট ও অশোভন হয়ে তার কাছে দেখা দিল যে, তার অসহ হয়ে উঠলো। বাড়ির চাকরের হাতে চিঠি দিয়ে সে নরেনকে ডেকে পাঠালো।

অপরাহ্ন বেলা। স্বধাংসু কোনোদিনই এই সময়টায় বাড়ি থাকে না। অজিত বাড়ি নেই। ও-মহলে তার মেয়েকে নিয়ে শাশুড়ী বিশ্রাম করছেন। নরেন এমন সময়ে এসে উপস্থিত হোলো।

সিঁড়ি দিয়ে উপরে উঠে বারান্দায় দেখলো, বোধ করি তারই জগ্গ একখানা চেয়ার পাতা। টেবিলের ওপাশে তার মনিব-পত্নী একখানা কাগজ গুণ্টাছিলেন। নরেনকে দেখে পদ্মাবতী বললে, আসুন ঠাকুরপো।

সহজেই বোঝা গেল বাতাসটা বুক চাপা। নরেন চেয়ারখানায় বসে পড়ে বললে, কিরকরে স্মরণ করেছেন কেন, দেবি?

পদ্মাবতী কাগজের দিকে চেয়েই বললে, আপনাকে ডেকেছি কেন, সে-গল্প কি নতুন করে বলতে হবে, ঠাকুরপো ?

মনিবগিন্নীর গল্পার আওয়াজে সাহেবী পোশাকপরা নরেন একেবারে আড়ষ্ট হয়ে উঠলো। বিনীতভাবে বললে, না বৌদিদি, গল্পটা অতি প্রাচীন, তবে ঘটনার চেহারাটা কিছু নতুন হ'তে পারে। কিন্তু একটা কথা বৌদিদি, স্বধাংশুর মতন ছেলেকে নিয়ে যে নিত্য নতুন গুজব রটবে, এতে আর আশ্চর্য কি ?

কিন্তু আমি যদি বলি ঠাকুরপো, আমার মা গিয়ে স্বচক্ষে অনেক কিছু দেখে এসেছেন ?

মুখ তুলে নরেন বললে, তার থেকে একটা আমাকে বলুন দয়া করে।

পদ্মাবতী বললে, একথা কি সত্যি নয়, একটি মেয়েকে কয়েক হাজার টাকা দিয়ে উনি তার স্বামীর সঙ্গে বিচ্ছেদ ঘটাতে চান ? মনে রাখবেন, আমার মা স্বকর্ণে শুনেছেন ওই সব কথাবার্তা !

নরেন হাসলো। বললে, বাংলা দেশের মেয়ের প্রতি এত অশ্রদ্ধা আমার নেই যে, এমন মিথ্যেকে সত্যি বলে মানবো। কিন্তু এ ব্যাপারটা আমি জানি।—এই ব'লে নরেন নীনার কাহিনী প্রকাশ করলো, এবং ওই সঙ্গে বলে দিল, কলঙ্ক প্রচারে আপনি যদি বিশ্বাস করেন তবে আমার বলবার কিছু নেই, কিন্তু ভাই-বোনের নির্মল সম্পর্কে মনের ভুলেও কলঙ্ক ঢেলে দেবেন না !

পদ্মাবতী কিয়ৎক্ষণ নীরবে রইলো। তারপর কিছু শাস্ত কণ্ঠে বললে, রাস্তায় নামকি অনেক দেখেছে, উনি আপনাদের অপিসের দুজন লেডি টাইপিষ্টকে গাড়িতে তুলে নিয়ে—

থাক বৌদিদি, আপনার মুখ থেকে ওকথা শুনলে আমি আর কোনোদিন আপনার সামনে মাথা তুলতে পারবো না। এ খবর কেবল মিথ্যেই নয়, কোনো হীনচেতা ব্যক্তির ঈর্ষা আর নিলজ্জ স্বার্থপরতা

থেকে এই কুংসিং খবরের জন্ম! এই বলে নরেন তার রোষস্কন্ধ দৃষ্টি
অগ্রদিকে ফিরিয়ে নিল।

পদ্মাবতী আবার কিছুক্ষণ চুপ ক'রে থেকে প্রশ্ন করলো, আপনি অনেক অপ্রিয় আর আপত্তিকর কথা আমার কাছে বরং চেপে গেছেন কিন্তু কোনোদিন মিছে কথা বলেননি—তাই আপনাকে আমি বিশ্বাস করি। আচ্ছা ঠাকুরপো, একথা কি আপনি শোনেননি যে, একটি গেল্ডি-টাইপিংস্টোন অনেক টাকা বকশিশ দিয়ে উনি তার বিয়ে দিতে বাধ্য হচ্ছেন ?

এ কথার মানে কি, বৌদিদি ?

মানে বুঝবেন না, এমন ছেলেমানুষ তো আপনি নন্ঠাকুরপো ?

নরেন গুচ্ছিয়ে সহজ হয়ে বসলো। তারপর হাসিমুখে বললে, বৌদিদি, আপনার স্বামী এখন বাড়ি নেই, এ সময়ে বাড়িতে থাকেনা—একথা জেনে আপনিও আমাকে ডেকেছেন, এবং আমিও জেনেই এসেছি। এসময়ে সে উপস্থিত থাকবেনা। সে আমার মনিব একথা বাদ দিলুম, সে আমার আবালা বন্ধু। আপনার স্বামীর সম্বন্ধে বাজে গুজবে আপনি যদিও বা বিশ্বাস করেন, আমি আমার আবালা বন্ধুর নামে কোনো আজগুবী অপবাদ বিশ্বাস করবো না। আমি তাকে চিরদিন জানি। কেবল জানি নয়, তার মনোজগতের সমস্ত পুঙ্খানুপুঙ্খ কাহিনীও আমার কবুলগত। সে যে কেবল সংযত আর সচ্চরিত্র তাই নয়, সে হোলো গাঙ্গৈয়—গঙ্গার ধারার মতো তার স্বভাব শুচিশুদ্ধ—এ কথা আপনি বিশ্বাস করুন। ঘে-ঘটনার কথা আপনি বলছেন, সেটি সত্য নয়, কোনো গোয়েন্দার রটনামাত্র। ঘটনাটা হোলো এই, একটি মধ্যবিত্ত গৃহস্থঘরের শিক্ষিত মেয়ে আমাদের ওখানে টাইপিষ্ট হয়ে ঢোকে ষাট টাকায়। কিন্তু হঠাৎ একটি ভাল পাত্রের সঙ্গে তার বিয়ের ঠিক হয়। সুখাংশু আঁচ করতে পারলো, মেয়েটির গরীব মা-বাপ বিয়ের খরচ জোগাড়

করতে পারবেনা—সুতরাং কিছু টাকা গ্রাচুইটির মতন ক'রে সে মেয়েটিকে দেয়। বৌদিদি, যদি কোনো দৈনিক সংবাদপত্রের সহ-সম্পাদকের সঙ্গে সুখাংশুর আলাপ থাকতো, তবে ছাপা অক্ষরে সুখাংশুর দানশীলতার বিজ্ঞাপন একটু আধটু বেরুত বৈ কি।

নিঃশব্দ মনোযোগে পদ্মাবতী নরেনের কথাগুলি শুনে গেল। তারপর বললে, ঠাকুরপো, এই কাজই ওঁর পক্ষে স্বাভাবিক, এ আমি জানি। কিন্তু ওঁর যশের হাওয়াটা সম্প্রতি কদর্য সন্দেহে ঘুলিয়ে উঠেছে দেখতে পাচ্ছি। উনি এখন বাড়ি নেই, এ সময়ে আপনাকে ডেকে ওঁর স্বভাব চরিত্র নিয়ে গোপনে আমি আলোচনা করবো, কিম্বা আপনাকে ঘূষ খাইয়ে কথা বার করে নেবো, এ আমার উদ্দেশ্য ছিল না। কিন্তু আপনাকে ডেকেছি নিভুলভাবে সব কথা শোনার জন্তে।

নরেন বললে, সুখাংশুকে জিজ্ঞেস করলেও আপনি সব নিভুলভাবে জানতে পারতেন, বৌদিদি।

পাছে তিনি আমাকে ভুল বোঝেন, তাই তাঁর কাছে কোনো কথা পাড়িনি, ঠাকুরপো।

এমন সময় চাকর এসে এক গ্লাস ঘোলের সরবৎ টেবলের ওপর রেখে চলে গেল। নরেন বললে, একটা কথা বলি, বৌদিদি। হয়ত এটা অপ্রিয়, হয়ত বা আমার মুখে অশোভন। স্বামীস্ত্রীর মধ্যে চরিত্র-সন্দেহের বাসা বাধলে সেই সংসার কিছুতেই টেকে না, আমি ~~বেতচারী~~ হলেও একথাটা বিশ্বাস করি। পুরুষকে সন্দেহ করে মেয়েরা দুঃখই পাবে, কিন্তু প্রতিকার করতে পারবে না। তা ছাড়া সুখাংশুর মতো লোক যদি অল্পদিকে মনের খেলা খেলে, কিম্বা আমার মতন লোক যদি তাকে নিয়ে বাইরে-বাইরে কোনো দুর্নীতির চক্রান্তে ঘোরাফেরা করে, তবে আপনারা কি কখনও টের পাবেন? পুরুষের স্বভাব বিড়ালের মতন। চুরি ক'রে তারা খায় অতি কৌশলে, তারা আনাগোনা করলে

পায়ের শব্দ কেউ পায় না, খেয়ে দেয়ে মুখ মুছলে তাদের ধরা কটিন,—
 আর তারা যখন তপস্বী সাজে, চোখে মুখে তাদের তখন কী অহিংস
 বৈরাগ্য! সংসারে কৌতুক অনেক যায়, কিন্তু সব চেয়ে বড়
 কৌতুক হোলো পুরুষকে নৈতিক চরিত্রবান করে তোলার হাশ্বকর চেষ্টা।

পদ্মাবতী এতক্ষণ পরে হাসলো। বললে, আপনার কেবল তামাসা!

তামাসা কই করলুম বৌদিদি, তামাসা তো দেখেই চললুম। এই
 দেখুন না, আমার গুদিকটা একটু আলগা, সত্যি বলতে কি, স্ত্রীলোক
 সম্পর্কে আমি অনেকটা সংস্কারমুক্ত। কিন্তু এমন পোড়াকপাল, কেউ
 একটা গুজব রটায় না, একটা নিন্দেও ছড়ায় না। তারপর এই দেখুন না
 কেন, বেটারা নাকি বলে, নারী চরিত্র দুজ্জের্য, দেবতারাও নাকি জানেন
 না। মূর্খ দেবতা বেটারাদের কান ধরে বলতে ইচ্ছে করে স্ত্রীলোক
 মোটেই দুজ্জের্য নয়, বরং অত্যন্ত স্পষ্ট। ক্ষিধে পেলে খায় হামলে-
 হামলে, নরম-গরম বিছানা পেলেই শোয়, হুবিধে পেলেই পুরুষের কাছে
 স্তুতিবাদ আদায় করে, ডিম পাড়বার একটা নিরাপদ আত্মনা জুটলেই
 অমনি সেটাকে সাজিয়ে গুছিয়ে চারদিকে গুণ্ডী দিয়ে দেয়, প্রণয় ব্যাপার
 নিয়ে ঈর্ষা ঘটলে পেটের সন্তানকেও ভাসিয়ে দিতে কন্থর করে না,
 রসের সন্ধান পেলে এক কথায় কুলত্যাগ করে যায়, আর স্বামীর ঘরে
 যদি থাকে তবে তো কথাই নেই—মুখের দুটো মিষ্ট কথায় লোকটাকে
 ভুলিয়ে ঘরের খোঁটা বঁধে রেখে সারাজীবন পরে দোহন করে।
 ওরা সত্যিকথাও বলে না, স্পষ্ট কথাও জানে না,—তাই ওদের জানা
 আছে, গদগদ রসনায় মিথ্যেকে মনোহর করে তোলা—তাই ওদের
 প্রকৃতিকে দুজ্জের্য বলা হয়। ওদের স্বাস্থ্যটা নধর আর গায়ের চামড়া
 ধানা পেলব হলেই আমরা বলি দেবী, আর এর বিপরীতটা দেখলেই
 বলি শাকচূর্ণি। আসল কথাটা মহাত্মা তুলসীদাস ভালো বলেছিল,
 দিনকা বাঘিনী রাতকা মোহিনী! অর্থাৎ দিনের বেলা পুরুষের হাড়-

পাঁজরা ওরা চিবিয়ে খায়, আর রাত্তির বেলা চাঁদের আলোয় আর দক্ষিণ হাওয়ায় শিকারটাকে জাবক রসে ভিজিয়ে লোল রসনায় লেহন করতে থাকে !—আঃ, গলাটা শুকিয়ে উঠলো দেখছি—

সরবতের গ্লাসটা নরেন তুলে নিল, এবং এক চুমুকে সেটাকে শেষ ক'রে দিল।

পদ্মাবতী তার মুখ দেখে হাসছিল। বললে, মেয়েদের নিশ্চয় তো আপনি পঞ্চমুখ, কিন্তু পুরুষমাহুষরা বুঝি একেবারেই গোবেচারী ভালো মাহুষ ?

ভালো মাহুষ ? মোটেই না—ব'লে নরেন গ্লাসটা রাখলো। রেখে বললে, বরং ঠিক তার উল্টো। তবে কি জানেন, অত্যন্ত বুদ্ধিমান পুরুষও বোকা বনে যায় আপনাদের আঙুলের তুড়িতে। নৈলে পুরুষকে আর পায় কে ? আচ্ছা বৌদিদি, আপনি বলতে পারেন কোনো চরিত্রহীন নারী পৃথিবীর ইতিহাসে কোনো স্থায়ী কীর্তি রেখে গেছে ? না, পারেন না। অথচ এমন শত শত চরিত্রহীন পুরুষের কাহিনী আপনার কাছে বলতে পারি, যাদের প্রতিভা আর মনোহা হোলো জগতের গোরব। আসল কথা, সৃষ্টিকর্তা যে-পুরুষ তার দাম হোলো তার কীর্তিতে—তার চরিত্র ভালো, কি মন্দ—এটা কোনো যুগেই বড় কথা নয়।

পদ্মাবতী বললে, আপনি কি বলতে চান ঠাকুরপো, পুরুষ মাহুষের সংযত চরিত্রের কোন দাম নেই ?

নরেন বললে, খুব আছে বৌদিদি, কিন্তু সংযমটাই পুরুষ চরিত্রের প্রধানতম বিষয় নয়। পুরুষের পরিচয় হোলো তার সৃষ্টি প্রতিভায়। রাজা রামমোহন থেকে রবীন্দ্রনাথ—এই মহাত্মাদের হাতে বাঙালী জাতির নতুন সভ্যতা ও সংস্কৃতির সৃষ্টি। এঁরা ব্যক্তিগত জীবনে কে কি প্রকার চরিত্রের আদর্শ পালন করতেন তা নিয়ে কেউ মাথা

ঘামায় না। এঁরা বিরাট পুরুষ, বিরাট প্রতিভা—এইটাই বড় কথা।

কিন্তু নৈতিক শুচিতার আদর সব দেশেই আছে, ঠাকুরপো।

আছে বৈ কি। পুরুষের নৈতিক শুচিতা রক্ষার জন্য সমসাময়িক কালের সমাজে একটা হৈ চৈ দেখা যায়, তার কারণ, সমসাময়িক কালের সমাজ শৃঙ্খলার দিকে সাধারণ লোকের ঝোঁক বেশী। আজ যদি সুধাংশু রায়েব মতো কর্মীর চরিত্রে নৈতিক শুচিতার অভাব দেখা যায়, দেখা যাবে না আমি জানি—তাহলে যে-কেউ তার কলঙ্ক প্রচার করুক, সুধাংশু তাতে ছোট হবে না। বরং সত্যিকার মানুষ যদি কেউ থাকে, সে বলবে, সুধাংশু লোক সমাজের গৌরব।—এই বলে নরেন তার হাত-ঘড়ির দিকে একবার তাকিয়ে উঠে দাঁড়ালো। বললে, এবার আমি আসি বৌদিদি, আমাকে এখনি একবার অফিসে যেতে হবে। নমস্কার।

মাথার টুপিটা হাতে তুলে নিয়ে নরেন বারান্দা পেরিয়ে সিঁড়ি দিয়ে নেমে চলে গেল।

...বারো...

মাঝখানে সুধাংশু একদিন অনেক রাত্রে বাড়ি ফিরলো। কেউ জেগে ছিলনা—এমন কি বি-চাকরও ঘুমিয়ে। বাস্তির প্রায় সব আলোই নেবানো, কেবল তার শোবার ঘরের ঘন সবুজ আলোটার আভাস রাস্তার দিক থেকে পাওয়া যাচ্ছে। তার মোটর এসে থামতেই দারোয়ান গিয়ে নিঃশব্দে ফটকটা খুলে দিল। নীচেকার চাকর আলো জ্বাললো।

সুধাংশু কোনোদিকে বিশেষ ভ্রক্ষেপ করলো না, কেবল নীচেকার বৈঠকখানায় সে এসে শান্তভাবে যখন বসে পড়লো, তখন চাকর তার পায়ের জুতো মোজা ট্রাউজার কোট ইত্যাদি খুলে নিয়ে ধূতি পরতে দিল। ধূতিটি কোমরে জড়িয়ে সুধাংশু উপরে উঠে বাথরুমের দিকে চলে গেল।

স্নান সেরে সে যখন শোবার ঘরে গিয়ে ঢুকলো, রাত তখন প্রায় একটা। মাথার উপরে পাখাটা আন্তে আন্তে ঘুরছে। নরম নধর বিছানার উপর পা এলিয়ে সুধাংশু শুয়ে পড়লো।

ঘন সবুজ আলোয় একটা অস্পষ্ট আবছায়া জড়ানো ছিল, সেই আবছায়ায় পাশের খাটে পদ্মাবতী নিঃশব্দ চোখে জেগে ছিল, সেটি লক্ষ্য করা যায়নি। এবার পদ্মাবতী স্পষ্টকণ্ঠে বললে, তুমি থাকেনা কিছু?

সুধাংশু বললে, না বড়বউ, সাহেবের হোটেলের আজ পেট ভরে খাওয়া হয়েছে।

সেখানেই কি নেশা করেছ?

বা: বেশ কথা!—খেতে বসবো সাহেবের হোটেলের, আর নেশা

করবো বুঝি গঙ্গার ধারে শ্মশানঘাটায় ?—সুধাংশু জড়িয়ে জড়িয়ে হেঁফে উঠলো।

পদ্মাবতী বললে, তুমি যে বলতে রোজ রোজ নেশা ভালো লাগেনা ?

সুধাংশু বললে, আজকাল রোজই প্রায় নেশা করি, এই বলছ তো ?

সুধু নেশা নয়, রোজই ফিরছ প্রায় শেফরাতে। তুমিভো অবুঝ নও ! অজিত বড় হয়েছে একথাও কি তোমার মনে থাকেনা ?

সুধাংশু বললে, বড়বউ, তুমি তো জানো, - - - আমার কাছে কতখানি ঘৃণ্য ! কিন্তু তবু আমার দিক থেকে একটা কথা আছে বৈ কি।

পদ্মাবতী বিছানা ছেড়ে উঠলো। মাথার কাছের জানলাটা খুলে দিল। কৃষ্ণপক্ষের ধূসর মলিন জ্যোৎস্না নিদ্রিত নিশ্চল নগরীর উপর শাস্ত হয়ে নেমে এসেছে। জানলার নীচে বাগানে হেনার মুহূগন্ধের বলক উপর দিকে ভেসে আসছিল। পদ্মাবতী স্বামীর পাশে এসে বসলো। বললে, তোমার দিকের কি কথা আছে তা আমার ঠিক জানা নেই, কিন্তু কানাকানির চেউ কোথায় এসে ঠেকেছে তা কি তুমি দেখতে পাচ্ছনা ?

সুধাংশু বললে, বড়বউ, তুমি তো জানো এই মিথ্যে বদনাখের জন্ম কোথা থেকে ? আমাকে অপ্রিয় আলোচনায় টেনে এনোনা বড়বউ।

পদ্মাবতী চুপ করে গেল। কিন্তু সে করে - - - মুহূর্তমাত্র। তারপরই বললে, অপ্রিয় আলোচনায় আমারও রুচি নেই। তবু একথা বলতে চাই, তুমি যদি রোজ নেশা করে এত রাতে বাড়ি আসো, তবে কার মুখে চাপা দেবো, বলতে পারো ? যে-গৌরব নিয়ে এতদিন আমি সংসারের মাঝখানে বসেছিলুম, সেই গৌরব ঘুচে যাক্ এই কি তুমি চাও ?

সুধাংশু বললে, বড়বউ, আমি সেটা চাই কিনা, তা তুমি বেশ জানো। আমার সমস্ত জীবনের চেষ্টায় তোমাকে বড় আসনটাই দিতে চেয়েছি !

আজ্ঞা কি তোমার সেই চেষ্টা আছে ?

তোমার মনে যদি সন্দেহ দেখা দিয়ে থাকে, তবে বুঝো তুমি
আগেকার সেই আত্মবিশ্বাস আর আত্মমৰ্যাদা হারিয়েছ, বড়বউ।

এরপরে তুমিই চূপ করে গেল। পাশের ঘর থেকে ছেলোমেয়ের
ঘুমের নিশ্বাসের সঙ্গে বারান্দার বড় ঘড়িটার টিকটিক শব্দটা শোনা
যাচ্ছে। তাঁদের আলোটা বাগান থেকে ঘুরে এসে পড়ছে তাদের
বিছানার একধারে।

বড়বউ ?

কি বলো ?

পদ্মাবতীর গলাটা একটু ধরা দেখে সুধাংশু একবার থামলো।
তারপর বললে, আমাকে কি তুমি বিশ্বাস করোনা, বড়বউ ? নরেনের
সঙ্গে তোমার যেসব আলোচনা হয়েছে তার পরেও কি তুমি আমার
ওপর অবিচার করতে চাও ?

পদ্মাবতী বললে, আমাকে কোনো কথা জিজ্ঞেস করোনা তুমি।

সুধাংশু বললে, বেশ, আমি নিজেই তবে নিজের কথাটা তোমাকে,
বলবো। অবিশিষ্ট অনেক দিন থেকেই মনে করেছি বলবো। তার
আগে একটা কথা সহজভাবে শোনো। এতদিন আমার সম্বন্ধে তুমি
যা কিছু শুনেছ সব মিথ্যে, সমস্তটাই হাস্যকর। কিন্তু যে-ঘটনাটা সত্যি,
তার ইসারা-আভাস আজ অবধি তুমি বিছাই পাওনি, বড়বউ।

পদ্মাবতী উৎকর্ষ হয়ে উঠলো।

সুধাংশু বললে, নিশ্চয় যারা করে তারা নিম্নকমাত্র—মানুষের বিচার
তারা করেন। কিন্তু নিম্নকের চক্রান্ত যদি তোমার আমার মধ্যে
বিরোধের সৃষ্টি করে তবে তার চেয়ে দুঃখের কারণ আর কিছু নেই,
এই কথাটা তুমি মনে রেখো। তুমি কি মনে করো, দুটো কানাকানিতে
আমি তাদের ঘরের মতন ভেঙে পড়বো ? তুমি কি বলতে চাও,

দু'চারটে মিথ্যে কলঙ্কটনায় আমার আসল পারচরটা কপালের মতন
 উড়ে যাবে? না, তা সম্ভব নয়! তোমার গৌরব আর মর্যাদা আশা
 করি এত ক্ষণভঙ্গুর নয় যে, সামান্য পরীক্ষাও সে সহিতে পারবেনা।
 তোমার ব্যক্তিত্বটা দুর্বল বলেই আজ সংশয় তোমাকে ঘিরেছে!

স্বামীর কথা পদ্মাবতী নিঃশব্দে শুনছিল।

সুধাংশু বললে, যাকগে। আজ তোমাকে একটি মেয়ের কথা বলবো
 বলেই এই ভূমিকার অবতারণা, বড়বউ। মেয়েটির বাড়ি নবদ্বীপে,
 নাম শ্রামলী। একটি ছেলের সঙ্গে সে কলকাতায় আসে পালিয়ে,
 কিন্তু ছেলেটি কিছুকাল পর থেকেই শ্রামলীর ওপর উৎপীড়ন করতে
 আরম্ভ করে। ফলে, মেয়েটি বেশারুতি করে পেট চালাতে বাধ্য
 হয়। কিন্তু বিপদ হোলো এই, সেই ছেলেটার জন্তেই মেয়েটি পাগল।

পদ্মাবতী বললে, সে আবার কেমন করে হয়?

হয় বড় বউ, এমন নাকি হয়ে থাকে। যাই হোক, এক বাগান-
 বাড়ির আসরে মেয়েটিকে আমি দেখি, এবং তার আশ্চর্য কীর্তনগানে
 মুগ্ধ হই। মেয়েটির সঙ্গে আমার আলাপ হয়, আর তারপরে কয়েক
 দকে আমি তাকে কিছু কিছু টাকা দিই।

তারপর?—পদ্মাবতী বললে।

আমি টাকা দিই কেন, এটা মস্ত প্রশ্ন। সত্যিই বলবো,—মেয়েটি
 প্রিয় হতে জানে, ভালোবাসা পেতে জানে। তার কাছে থাকাটাই যেন
 একটা আনন্দের ঝড় বয়ে যাওয়া। মেয়েটিকে আমি ভালোবেসেছি সন্দেহ
 নেই, কিন্তু নিঃস্বার্থ আর নিষ্কাম ত্যাগবুদ্ধি নিয়ে আমার ভালোবাসা
 যদি না দাঁড়ায়, তবে তো আমি নিজের কাছে ছোট হয়ে যাবো?

কের্তন গানেই তোমার এমন মন ভুললো?

সুধাংশু বললে, তোমার কথার রহস্য আমি বুঝি। মেয়েটি কালো,
 খুবই কালো—কিন্তু সুশ্রী, তরী, বয়স অল্পই। অত্যন্ত মুখরো, কিন্তু

কথাশিল্প জানে। এমন আত্মহারা আনন্দে প্রাণময় মেয়ে আগে আমার চোখে পড়ে নি। মেয়েটির ইষ্টদেবতা হলেন শ্রীকৃষ্ণ—কীৰ্ত্তনই তার আরাধনা।

পদ্মাবতী বললে, কিন্তু তুমি কেন এর মধ্যে গেলে ?

আমি না গিয়ে পারি নি, আমার বুদ্ধি বিবেচনা আমাকে টেনে ওর দিকে নিয়ে গেছে। আমি আমার ভালোবাসার আদর্শকে সার্থক করে তুলতে চাই, বড় বউ।

কিন্তু বেশাকে নিয়ে তোমার কী আদর্শ ?

সুধাংশু বললে, যদি মেয়েটিকে একবার তোমাকে দেখাতে পারতুম, তাহলে বুঝতে সে বেশা নয়, মানুষকে যে এমন আনন্দ মাধুর্য দিতে পারে, সে মনে প্রাণে বেশা হতে পারে না, বড় বউ। সে যাই হোক, তুমি শুনলে খুশী হবে আমি তাকে উদ্ধার করতে পেরেছি তার নোংরা জীবনঘাতী থেকে। তার সমস্ত দায়িত্ব আমি নিয়েছি।

পদ্মাবতী বললে, তার মানে ?

মানে তাকে মানুষ করবো, বড় করবো, নিষ্কলুষ করবো—তাকে পদ্মকুলের মতন ফুটিয়ে তুলবো !

কিন্তু একথা জানাজানি হলে লোকে তো তোমাকে ভুল বুঝবে ?

লোকে বুঝুকগে, তুমি না বুঝলেই শাস্তি পাবো। বড় বউ, এটা মনে রেখো, আমার মনে-মনেও যদি অসাদুতা আর ভগ্নামি থাকতো, তোমাকে এ কাহিনী কিছুতেই বলতে পারতুম না।

পদ্মাবতী বললে, তুমি কি রাত অবধি সেখানেই থাকো ?

সুধাংশু বললে, মাঝে মাঝে বেশীক্ষণ থাকতে হয় বটে, তবে সে কচিং কখনো। বুঝতেই পারো, একটা ঝামেলা আছে। আমি তার সমস্ত রকমেই সম্মানজনক বিলিব্যবস্থা করে দিয়েছি। কিন্তু সে বসে থাকে না, সে গুণী মেয়ে। নাচগানে সে অনেক টাকা রোজগার করে।

স্বামীজীর কথাবার্তার ভিতর দিয়ে রাত প্রায় শেষ হয়ে এলো।
 আগরন-ক্লাস্ত ছুটি আয়ত চোখে জ্ঞানলাল বাইরে চেয়ে পদ্মাবতী অনেকক্ষণ
 বসে রইলো। এতদিন পরে স্বামীর মুখ থেকে সত্যভাষণ শুনে
 একদিকে সে যেমন খানিকটা স্বস্তিবোধ করলো, অত্ৰদিকে কেমন একটা
 অভিমানস্কু বেদনা তার সমস্ত অন্তরলোককে ঘিরে টনটন করতে
 লাগলো। একথা সে যেন প্রথম আবিষ্কার করলো, স্বামীকে সর্বপ্রকারে
 আনন্দিত করে রাখার সর্বাদীন যোগ্যতা তার নেই। অথচ স্বামীকে
 সে জানে। কোনো ইতরবৃত্তি, কোনো নোংরামি স্বামীর দ্বারা সম্ভব
 নয়, একথা মনে-প্রাণে সে বিশ্বাস করে বৈকি।

সহসা এক সময়ে সে তার সর্বশেষ প্রশ্ন করে বসলো, কিন্তু এভাবে
 তোমার কতদিন চলতে পারে?

স্বধাংগু তন্ত্রাজড়িত কণ্ঠে উত্তর দিল, বড়বউ, ভালবাসার চেহারা
 আমি তো দেখেছি। তোমাকে পেয়েছি, ঘরকন্না গড়েছি, অবস্থা
 ফিরিয়েছি,—কিন্তু এই ভালোবাসাটাকে বলে ভোগকেন্দ্রিক। কিন্তু
 অল্প ভালোবাসাটাও এবার আমি দেখে নিতে চাই—যে ভালোবাসাটাকে
 বলে ঐশ্বরিক। নিঃস্বার্থ ত্যাগ আর কল্যাণবোধ যার প্রাণ, যা
 দেহপিপাসাকে মোহগ্রস্ত করে না, যাতে বাসনার চাঞ্চল্য নেই,—সেই
 ভালবাসার পরীক্ষা করতে চাই একটি পতিতা কামাতুরা নিঃসহায় মেয়েকে
 নিয়ে। শ্রামলীকে নিয়ে তাই আমার ভালোবাসার আদর্শ সাধনা,
 বড়বউ।—বলতে বলতে সে চুপ করে গেল।

•

•

•

সকালের দিকে শ্রামলীর সঙ্গে কোনদিনই স্বধাংগুর দেখা হয় না।
 বিকালের দিকে সে ঘর, রাত প্রায় দশটা অবধি থাকে, তারপর বাড়ি
 ফেরে। এর ব্যতিক্রম কোনদিন ঘটেনি। তাকে কাছে পাবার, তার

সান্নিধ্যে থাকার যে আগ্রহ কয়েক মাস আগে শ্রামলীর ছিল, এখন তার অনেকটা কমে এসেছে। কিছুকাল থেকে আপনাতে সে আপনিয়ে হয়ে রয়েছে—যেন মানুষটা নিকটের, মনটা দূরের। সেই দূরের থেকে শ্রামলীর মনকে টেনে আনার ইচ্ছা স্বধাংশুর বড় একটা দেখা যায় না। ঘরকন্নার অস্তিত্ব বাস্তব খুঁটিনাটির মধ্যে শ্রামলীর মতো মেয়েকে জড়িয়ে রাখা যে সম্ভব নয়, একথা স্বধাংশু আগে থেকেই জানতো। শ্রামলীর যে এতখানি উন্নতি হবে, এ তার কল্পনাতীত ছিল।

তার বৈরাগ্যের পরিবেশটি অক্ষুণ্ণ ও অনাহত থাকুক, এই চেষ্টা ছিল স্বধাংশুর মনে মনে। সেইজন্য এক-একদিন সে ইচ্ছাপূর্বক আসতো না, এবং কোনোদিন আধ ঘণ্টা মাত্র থেকে ছু'এক কথা সেরে সে বাড়ি ফিরে যেতো। আবার কোনোদিন হয়ত শ্রামলী তার ছোট্ট ঠাকুর-ঘরটিতে বসে মুহু মুহু গান ধরেছে, সেই গানের ছু'একটি কলি আড়াল থেকে শুনে স্বধাংশু ঝিকে বলে সেদিনকার মতো চলে যেতো। তার ইচ্ছা হতো না, শ্রামলীর একাগ্রতা নষ্ট করে। একটুখানি আত্মপ্রসাদের সঙ্গে অপরিসীম পরিতৃপ্তি নিয়ে সে ভাবতো, শ্রামলীকে সে নতুন করে সৃষ্টি করেছে নতুন জীবনে, এ কীর্তি তারই, এর চেয়ে বড় আনন্দ তার আর কিছু নেই। তার সব চেষ্টা এবার সার্থক হতে চলেছে।

শক্তিলভ করেছে স্বধাংশু। অনেক কথা রটেছে তার বিরুদ্ধে, অনেক কলঙ্ক লেপন করেছে লোকে তার কপালে, কিন্তু হার মানিয়েছে সে সব অপযশকে। আত্মশক্তি আর আত্মবিশ্বাসকে সে বড় করে তুলেছে, তাই কলঙ্ক আর অপবাদে কোথাও সে ছোট হয়নি। নিজের আসল চেহারাটা আবার সে দেখতে পেয়েছে।

এই রকম একটা রোমাঞ্চকর আনন্দলোকে অসীম তৃপ্তির সঙ্গে

সুধাংশু যখন বিচরণ করছে, সেই সময় একদিন একটি নাটকীয় ঘটনা ঘটলো।

গত রাত্রে কথায় কথায় শ্রামলীকে সে বলতে ভুলেছে যে, তারই এক বন্ধুর বাড়িতে খিদিরপুরে আজ কীর্তনের করমাস আছে, মধ্যাহ্নের আগে শ্রামলীকে সেখানে যেতেই হবে। বন্ধুর মাতৃবিয়োগ ঘটেছে, সেজন্য শ্রাদ্ধবাসরে মাথুরের পালা গাওয়ার তার তারই ওপর। রফা হয়েছে আড়াইশো টাকায়।

কথাটা সুধাংশুর মনে পড়ে গেল পরদিন ভোর বেলায়। বলা বাহুল্য, একপয়সা চা কোনমতে গিলে ধুতিপাঞ্জাবী চড়িয়ে তখনই সুধাংশু গাড়ি নিয়ে নিজেই ড্রাইভ করে বেরিয়ে গেল। আজ রবিবার, অফিসের তাড়া নেই, কোন কাজেরও হুজুগ নেই। সুতরাং সুধাংশু স্থির করলো, শ্রামলীকে খিদিরপুরে পৌঁছে দিয়ে মাথুরের পালা শুনে শ্রাদ্ধবাসরে জলযোগ সেরে সে তিনটায় বাড়ি ফিরবে। বিশেষ করে বিরহবিধুর মাথুরের পালাটা শ্রামলীর মুখ থেকে শোনবার আগ্রহ তার ছিল অপরিসীম। সুধাংশু পূর্ণগতিতে গাড়িখানা ছুটিয়ে চললো।

শ্রামলীর বাসার কাছে গাড়ি নিয়ে সে যখন পৌঁছল, বেলা তখন আটটা বাজে। মনে মনে তার কল্পনা ছিল, সকালবেলা হঠাৎ দর্শন দিয়ে শ্রামলীকে সে চমক লাগাবে। সঙ্গে সঙ্গে শ্রামলী অবশ্যই গান ধরবে—“প্রভাতে উঠিয়া ও-মুখ দেখি, দিন যাবে অজি ভালো!”

গাড়ি থামিয়ে ফুটপাথের ধারে রেখে সে সটাত্তিতরে উঠে গেল।

নীচে ঝি চাকরের কাজ তখন শেষ হয়ে গেছে, এবং শ্রামলী গিয়ে ঢুকেছে বাথরুমে। চমকটা ভালো করে দেবার জন্য সুধাংশু হাসিমুখে চুপিচুপি এসে ঢুকলো একেবারে শ্রামলীর শোবার ঘরে। শোবার ঘরে বাসি পাট তখনও শেষ হয়নি। সুধাংশু ভেতরে ঢুকে

সহসা এদিক ওদিক তাকিয়ে যেন একটু আড়ষ্ট হয়ে উঠলো, এবং দু' মিনিটের মধ্যেই তার উৎসাহ অনেকটা যেন স্তিমিত হয়ে এলো।

ঘরের চারিদিকে একবার লক্ষ্য করে সে সামনের এলোমেলো বিছানাটার ওপর বসতে যাচ্ছিল, কিন্তু তখনই মুখ ফিরিয়ে সে সরে এলো। মিনিট পাঁচেক ধরে ঘরময় অশাস্তভাবে পায়চারি করে সে একথানা চেয়ার টেনে চুপ করে বসলো।

পনেরো মিনিটকাল এইভাবে অটল স্তব্ধতায় বসে থাকার পর বাইরে গানের গুনগুনানি শোনা গেল।

সত্তান্নান সরে একথানা বৃন্দাবনী শাড়ী জড়িয়ে কোনোমতে শ্রামলী এই ঘরের সামনে দিয়ে পার হয়ে যাচ্ছিল, সহসা ঘরের ভিতর দিকে মুখ ফিরিয়ে সে যেন আতর্নাদ করে উঠলো, একি, তুমি? হঠাৎ এত সকালে?

স্বধাংশু মুখ ফিরিয়ে বললে, সকালের দিকে এলে বুঝি তোরা ভারি অসুবিধে ঘটে?

তার গলার গম্ভীর স্বর ও মুখের চেহারা দেখে শ্রামলীর বুক কঁপে উঠলো, মুখখানা বিবর্ণ হয়ে এলো। বললে, উঠে এসো, অল্পঘরে যাই।

আ, এঘরেই বসবো।

চঞ্চল হয়ে শ্রামলী বললে, না, না, এঘরে তোমার বসা হবেনা, এখনও ঘর পরিষ্কার হয়নি। এসো, উঠে এসো।

হঠাৎ হেসে স্বধাংশু বললে, শুনেছি তুই সিনেমার ছবিতে এক-আধবার অভিনয় করেছিলি। নাচখানে তুই যতই পাকা হোস, অভিনয়ে তুই এখনও কাঁচা। আয়না ধরে এখুনি ঢাখ, তোরা মুখে চোখে কী ফুটে উঠেছে! ভারি বিপদে পড়েছি নয়?

নতমুখে শ্রামলী বললে, তোমার পায়ে পড়ি তুমি ওঘরে চলো।

না, আমি এঘরেই থাকবো। আচ্ছা শ্রামলী, তুই পরকে ঠকাতে

স্বধাংশু বললে, এ যদি তোর অপরাধ হয়, তবে ক্ষমা আমি করবোনা—এত ছোট আমি নই, শ্রামলী। তোর নাম রেখেছিলুম আনন্দময়ী, এতে যদি তুই আনন্দ পেয়ে থাকিস—তবে আর অন্ডায় কোথায়? বরং ভালোই করেছিস! অবিশ্রি আমি বোকার মতন তাসের ঘর তৈরী করছিলুম। তোর জন্তে ছোটোছোট করে গিয়ে বাড়িতে বিরোধ ঘটেছে, বদনাম রটেছে, আত্মীয়বন্ধুরা চটেছে, কিছু কাজেরও ক্ষতি হয়েছে। যাই হোক, আবার আস্তে আস্তে সব ঠিক হয়ে যাবে।—আচ্ছা, আজকের মতন আমি উঠি।

শ্রামলী কঁদে বললে, আমি অন্ডায় করেছি, কিন্তু—কিন্তু তুমি এমন করে আমাকে ভাসিয়ে যেয়োনা!

স্বধাংশু হাসলো। হাসিমুখে বললে, শ্রামলী, কঁাদবার দিন তুই অনেক পাবি, কিন্তু আজকের মতন আমার সঙ্গে হেসে নে। তোকে ভাসিয়ে যাচ্ছি, কেমন করে বলি? তুই দাঁড়াতে পেরেছিস, রোজগার করছিস, অভাব অভিযোগ নেই। এখন তো ভালোই থাকবি! কিন্তু আমি নিশ্চয় চলে যাবো, এবং আর কোনোদিন আসবোনা। তোর ক্ষেপে যে চুক্তি আমার ছিল তা অক্ষরে অক্ষরে পালন করবো।

মুখ তুলে শ্রামলী বললে, এত নিষ্ঠুর তুমি তো নও, ঠাকুর?

হেসে উঠে স্বধাংশু বললে, আমার ভালোবাসা তুই পা দিয়ে মাড়িয়ে দিলি, আর আমি হলুম নিষ্ঠুর? শ্রামলী, আজ থেকে জানবো, তোর মৃত্যু হয়েছে, তোকে আমি পুড়িয়ে চলে গেছি।—এই বলে সে ঘর থেকে বেরিয়ে এলো।

এমন সময় নীচের সিঁড়িতে লোকজনের কথাবার্তা শোনা গেল। ভারী গলায় অগোজ এলো—কই গো, মা কোথায়?

কে গোঁসাইজি? এই যে বাবা—বলে চোখের জল মুছে শ্রামলী

উঠে দাঁড়ালো। স্বধাংসুর দিকে তাকিয়ে বললে আজ যে রাববার, কের্তন সাধার দিন। ওরা এসেছে।

এ ব্যবস্থাটা স্বধাংসুরই সৃষ্টি। সপ্তাহে দুদিন একটি সুবিখ্যাত কীর্তনীয় দলের সঙ্গে শ্রামলী নিয়মিত কীর্তন গান করবে—এই ছিল বন্দোবস্ত।

গোসাইজী তাকে দেখে হেঁট হয়ে নমস্কার করে বললে, বাবু আজ আছেন দেখছি, আমাদের সৌভাগ্য। বড় আনন্দ, আজ আপনাকে নাম শোনাতে পারবো। অহা মায়ের গলা আজকাল যেন সুধাকণ্ঠ!

ষথারীতি দক্ষিণ দিকের বড় ঘরটায় তাঁদের আসরে এসে তাঁরা বসলেন। স্বধাংসুও তাঁদের সঙ্গে এসে দাঁড়ালো। এই সুযোগে আমতা আমতা করে গোসাই বললেন, বাবু, মায়ের হাতে কাল টাকা ছিল না, শূন্য খুলি নিয়েই ফিরতে হয়েছিল। আপনার কাছেই আজ হাত পাতি। এ মাসের দরুণ আমাদের টাকাটা...

হ্যাঁ, হ্যাঁ—দেবো বৈ কি—বলে স্বধাংসু তৎক্ষণাৎ পকেট থেকে মণিব্যাগ বার করে বললে, পঞ্চাশ টাকা—কেমন? এই নিম্—

টুকাটা গুণে সে গোসাইজীর হাতে দিচ্ছে, এমন সময় পিছন দিকে এসে শ্রামলী দাঁড়িয়ে সেটি লক্ষ্য করলো। টাকা পেয়ে গোসাইজীর কীর্তনীয় দল সোৎসাহে আসরে বসে গেলেন। সঙ্গে সঙ্গে খোল, করতাল, খঞ্জনী বেজে উঠলো। শ্রামলী এসে বসলো ঠিক মাঝখানে। স্বধাংসু বসলো পিছন দিকে।

শ্রামলীর সত্তম্নাত মাথার চুল এলো করা, তারই উপর এধার থেকে ওধার অবধি মল্লিকার মালা জড়ানো। পরণে তার রঙীন পীতবাস। চোখে কাজলের আভাস, ললাট চন্দনচর্চিত। দুই হাতে ফুলের কাকন, গলায় গোলাপের মালা। গতরাত্রির বারবনিতার যেন জন্মান্তর ঘটেছে, আজ সকালে সে যেন অমুবাগ চঞ্চলিতা শ্রামবিরহিণী চির রাধিকা!

গৌরচন্দ্রিকা চললো প্রায় আধ ঘণ্টা। তারপর খোল, ঝরতাল, খঞ্জনির, বকার-বজ্রনার পর সহসা শ্রামলীর দীর্ঘ মধুর কীর্তন যেন বাহিরের ওই নীলাভ আকাশকে ৫.৪৫ বিঃ পঃ উঃ লঃ—

“বঁধু, কি আর কহিব আমি,

জনমে জনমে জীবনে মরণে,

প্রাণনাথ হইয়ো তুমি—বঁধু গো—”

তার সমগ্র সত্তা আকুলকণ্ঠে যেন চিরজীবনের বিরহ বেদনায় একান্ত কান্না কেঁদে উঠলো, আর সেই বেদনার অন্তর্গূঢ় আবেদন গিয়ে পৌঁছল স্বধাংশুর মর্মে মর্মে। এই গানের ভিতরে সত্যের যে ব্যাকুলতা ছিল, তারই নিবিড়তায় শ্রামলীর দুটি চক্ষে দেখতে দেখতে মর্মাস্তিক অশ্রুর ধারা গড়িয়ে এলো, এবং স্বধাংশুও যখন সহসা বুঝতে পারলো তার দুই চোখ অশ্রুতে অন্ধ হয়েছে, তখন সে নিঃশব্দে উঠে শ্রামলীর অলক্ষ্যে ঘর ছেড়ে বেরিয়ে গেল।

সিঁড়ি দিয়ে সে যখন হন হন করে নেমে চলেছে, তখন সেই আগেকার ঝি কোথা থেকে বেরিয়ে তার পায়ের কাছে এসে কেঁদে পড়লো। বললে, বাবা, তোমার গরীব মেয়েকে তুমি মাপ করো ওরা পঞ্চাশটে টাকা আমার হাতে দিয়ে আমার মুখ বন্ধ করেছিল গরীব মানুষ টাকা পেয়েছি, তাই তোমার কানে কোনো কথা তুলিনি বাবা, আমাকে মাপ করো।

নিজেকে সামলে নিয়ে স্বধাংশু বললে, না, না, তোমার কোনে দোষ নেই, ঝি। দোষ কারো নয়। আচ্ছা, আমি যাই এখন —বলে আর কোনোদিকে না তাকিয়ে স্বধাংশু সটান রাস্তায় নেচে গাড়িতে উঠে স্টার্ট দিল।

গাড়ি ঘুরিয়ে নিয়ে সে যখন চললো, তখনও শ্রামলীর দীর্ঘ মধুর ক শোনা যাচ্ছে—“জনমে জনমে জীবনে মরণে—”

অত্যন্ত দ্রুত এলোমেলো গাড়িখানা সে চালাতে লাগলো। যত বড় ব্যথার কারণই ঘটে থাক, আজ তার আনন্দ আর স্বস্তি। সে যেন একটা প্রবল ক্ষোভ থেকে অনেকদিন পরে মুক্তি পেয়ে বাঁচলো। আজ শ্রামলীর মৃত্যু ঘটলো নিঃসংশয়ে। স্বধাংশু ঠিক যেন তার দাহকার্য সেরে ফিরে চললো। তার ভবিষ্যৎ জীবনে আর কোনোদিন প্রতিভাশালিনী নৃত্যকলাবতী শ্রামলীর প্রাণস্পন্দন শোনা যাবে না। আজ স্বধাংশু সকল অপবশ থেকে মুক্তি পেলো।

ঘুরতে ঘুরতে গাড়িখানা সে এনে ফেললো গঙ্গার ধারে। সহসা গঙ্গার উদার বিস্তারের দিকে তাকিয়ে তার মনে হোলো, শ্রামলীর জীবন যত মালিন্যময়ই হোক না কেন, তার স্বধাংশুর শ্রামনামকীর্তন গঙ্গার ওই নির্মল প্রাণদায়িনী ধারার মতই পবিত্র ও আন্তরিক সত্যের প্রভাবে শুচিশুদ্ধ। তার তুলনা নেই। কিন্তু শ্রামলীর মৃত্যুই যদি ঘটেছে, যদি অন্ত্যেষ্টিক্রিয়াই শেষ হয়েছে, তবে কাজটুকুই বা বাকি থাকে কেন?

স্বধাংশু গাড়ি ধামিয়ে নেমে পড়লো। তারপর সোজা স্নানের ঘাটের দিকে গিয়ে এক বামুনের কাছে বললে, ওহে ঠাকুর, স্নানের ব্যবস্থা করে দাও দেখি?

কোনোমতে ঠাকুরের সাহায্যে স্নান সেরে ভিজা কাপড়-জামা সমেত সে গাড়িতে এসে উঠলো। ঠাকুর তার কপালে চন্দন পরিষে দিল।

শ্রদ্ধ ও শান্ত দেহমানে স্বধাংশু গাড়িখানা চালিয়ে আবার বাড়ির দিকে চললো। কোনো মনোক্ষোভ, কোনো উত্তেজনা অথবা গ্লানি আর তার নেই। সংযতবুদ্ধি ও প্রসন্নচেতা স্বধাংশু শুধু মনে মনে শ্রামলীকে আশীর্বাদ করে বললে, সে যেভাবেই থাকুক, তার যেন কল্যাণ হয়!

এই ঘটনার সংবাদটা নীনার কানে গিয়েছিল যথাসময়ে। একথা সে জানতো, দীর্ঘকাল ধরে তার দাদা শ্রামলী বনটাকে নিয়ে একটা মস্ত পরীক্ষায় বসেছেন। মনে মনে সেও কামনা করেছিল, তার আদর্শবাদী দাদার এই পরীক্ষা যেন সার্থক হয়। কিন্তু শ্রামলীর এই অধঃপতনের সংবাদ পেয়ে সে মনে মনে বললে, দাদার এত বড় একটা স্বপ্নকে শ্রামলী যেন ঠেঁকে দেয় এ তার পক্ষে স্বাভাবিক। এ পথে যে-মেয়ে একবার পা দিয়েছে তাকে আর কোনো কালেই বিশ্বাস করা চলে না।

কিন্তু এই সঙ্গে নীনা তাকালো তার নিজের দিকে। বাস্তবিক, তারই বা কী পরিচয়! শ্রামলী হলো কাঁচা মাটির ঢেলা, তাই সে বার বার ভেঙ্গে পড়ে, কিন্তু সে নিজে কাঁচা নয় বলেই কি তার গৌরব এত বেশী? সে শিক্ষিত মেয়ে, চতুর বলে তার খ্যাতি, সে অন্ধ-কান্নায় ছরসু, নিজেকে বাঁচিয়ে গা ভাসিয়ে দিতে সে জানে—তাই তার এত আদর। কিন্তু এতেই কি শ্রামলীর চেয়ে সে বড় হতে পারলো? স্বপ্নজ্ঞ ও স্বনিয়ন্ত্রিত ব্যবসায়িকতার ক্ষেত্রে সে অন্ধিত বললেই কি তার গৌরব? শ্রামলীর সংশোধন পরীক্ষায় সুধাংশু বসেছিলেন সর্বত্যাগী হয়ে—কারণ, শ্রামলীর আশা ছিল। কিন্তু কই, তাকে তো কেউ ভালো হতে বললে না? একথা কেউ তো তাকে জানালো না, তার ভিতরে প্রতিভা আছে, শক্তি ও গুণপণা আছে, নোংরামিকে কাটিয়ে উঠে মনুষ্যত্বের পর্যায়ে দাঁড়াবার মতো সম্ভাবনা তার আছে? দাদা বলে সে যাকে ডেকেছে, ভক্তি করেছে, ভালো

বেসেছে—সেই স্বধাংগুও তো একটাবার বললেন না, নীনা তোমার কল্যাণ হোক ?

এইরকম একটা ভাবান্তর নিয়ে নীনা কিছুদিন থেকে একটা অস্বস্তিবোধ করছিল। সহসা একদিন টেলিফোন করে নরেনকে জানালো, তার বন্ধু-বান্ধবকে সম্পূর্ণ গোপন করে তার স্ন্যাট ছেড়ে সে মলে যাচ্ছে। তার স্থান পরিবর্তন যেন কেউ কোনোদিন আর জানতে না পায় তার ব্যবস্থা সে করেছে। নরেনকে সে জানালো, অমুক দিন অত সময়ে অমুক রাত্তার মোড়ে তার সঙ্গে সাক্ষাৎ করার জন্ত। আর কেউ যেন নরেনের সঙ্গে না আসে।

নরেন অবিশিষ্ট ঠিক দিনে ও ঠিক সময়ে তার সঙ্গে দেখা করেছিল। সেই স্ত্রে নীনা নরেনের কাছে এমন কতকগুলি কথা, এবং কতকগুলি প্রশ্ন উত্থাপন করেছিল, যেগুলো নরেনের মতো লোকের কাছে অপ্রত্যাশিত। নরেনের মা বাপ নেই। এক ভাই বোম্বাইতে চাকরি করেন, এবং একটি ভগ্নী সপরিবারে দিল্লীতে। নরেন কলকাতায় থাকে একা, উত্তর কলকাতায় একটি ছোট স্ন্যাটে। জীবন-সংগ্রাম করে সে এখন সুপ্রতিষ্ঠিত হয়েছে। শীঘ্রই রয় স্টিভেন্স-এর ম্যানেজারের গদি সঁপাবে। জীবনে নানা অভিজ্ঞতার ভিতর দিয়ে সে অতিক্রম করে গেছে, কিন্তু পিছনের সব অভিজ্ঞতার চিহ্ন সে নিজের হাতে মুছে মুছে চলে এসেছে। কিছু ভাবার, কিছু পর্যবেক্ষণ করবার ধৈর্য তার নেই। বর্তমানে তার জীবন-দর্শন হোলো, দিব্য পান ভোজন করো, এবং আমোদ-আহ্লাদ নিয়ে ঘুরে বেড়াও। ঘুরে সে বেড়িয়েছে অনেক, কিন্তু সহসা নীনার ভাব-পরিবর্তন লক্ষ্য করে সে থমকে দাঁড়ালো। তার এই প্রজাপতি-স্থলভ জীবনযাপনের ভিতরে কোথাও গুরুগাভীর্ঘময় প্রশ্ন দেখা দিতে পারে, নীনার সঙ্গে আলোচনার আগে একথা তার মনে হয়নি। তার সদাস্বাচ্ছন্দ্যময় জীবনের সুড়ঙ্গপথ

ধরে যেন একটা চোরা অশ্বস্তি সরীসৃপের মতো তার মনে প্রবেশ করলো।

মাস চারেক এই ভাবে কেটে গেল।

ইতিমধ্যে জগতের আন্তর্জাতিক ঘটনাচক্রে তাদের অপিসে একটা পরিবর্তন দেখা গেল। ইউরোপে মহাসংগ্রামের সূচনা দেখা দিল, এবং সেই সংবাদে উদ্ভ্রান্ত হয়ে রয়-স্টিভেন্স-এর ছোট অংশীদার মিঃ স্টিভেন্স পদত্যাগ করে বিলাত ফিরে যাবার জন্য প্রস্তুত হলেন। সুধাংশু উপযুক্ত টাকা দিয়ে তাঁর শেয়ারগুলি কিনে নিল এবং কিছু টাকা তাঁকে গ্রাচুইটি বাবদ দিল। বৃদ্ধ স্টিভেন্স সত্যসত্যই একদা বিমানযোগে বিলাতের দিকে রওনা হলেন। এত বড় প্রতিষ্ঠানের সর্বাঙ্গীন দায়িত্ব সুধাংশু একা গ্রহণ করলো। নরেন এবার রয় এণ্ড স্টিভেন্স-এর ম্যানেজারের পদ পেলো।

বেদিন সত্যসত্যই যুদ্ধের আগুন জ্বলে উঠলো ইউরোপে, সেদিন শাসন কর্তৃপক্ষের কাছ থেকে সংবাদ এলো, বিলাতগামী জাহাজে মাল পাঠানো, অথবা বিদেশী ব্যবসায়ীর সঙ্গে আদান-প্রদান করার ব্যাপারে নানাপ্রকার বিধি নিষেধ আরোপ করা হয়েছে। এখন থেকে সর্বপ্রকার কাজ-কারবার শাসন কর্তৃপক্ষের তত্ত্বাবধানে করা দরকার। এই সংবাদের ফলে সুধাংশুর অপিসের কাজকর্মেও কিছু অদল বদল করতে হোলো।

সুধাংশুর পারিবারিক জীবনেও কতকটা শান্তি ফিরে এসেছে। ইদানিং সে অনেকটা গৃহগতপ্রাণ। সম্প্রতি শহর থেকে কিছু দূরে সে একটি ফলের বাগান কিনেছে, এবং তারই তদ্বির তদারকে অনেকটা ব্যস্ত। পদ্মাবতী তার স্বামীর এই প্রকার সন্তোষজনক পরিবর্তন লক্ষ্য করে আর কোনরূপ অপ্রিয় আলোচনা উত্থাপন করেনি। আভাসে ইঙ্গিতে লক্ষ্য করে সে দেখছে, শ্রামলীর সঙ্গে সুধাংশুর যোগাযোগ আর নেই।

নরেন ম্যানেজার হয়ে বসবার পর অপিসে একটা নতুন ব্যাবস্থা প্রচলিত হোলো। নরেন যোগ্য লোক, তার সুপরিচালনায় কর্মক্ষেত্রের প্রাণশক্তি নতুন করে উদ্দীপিত হয়ে উঠেছে। সুধাংশু ইদানিং অনেকটা নিশ্চিন্ত বোধ করে।

ইতিমধ্যে সুধাংশুর মা ধরে বসলেন, তিনি তীর্থযাত্রা করবেন। তাঁর তীর্থযাত্রার ইচ্ছাটা সুধাংশু ঘেন লুফে নিল সানন্দে। সে বললে, তুমি একা যাবে কেন মা, আমরা কি দোষ করলুম?

মা হেসে বললেন, আমি যে বুড়ি হয়েছি, বাবা?

তোমার পুত্রবধূও কম বুড়ো হয়নি। দেখছ না, অজিতের প্রায় গৌফের রেখা দেখা দিল? চলো আমরা সবাই যাবো স্বর্গে তোমার পা ধরে।

মা হাসতে লাগলেন। সুধাংশু সপরিবারে তীর্থযাত্রার আয়োজনে মেতে উঠলো। পরম্পরায় জানা গেল, আগামী বুধবার তারা সবাই হরিদ্বারের দিকে রওনা হবে।

*

*

*

প্রায় তিন মাস পরে তীর্থযাত্রীর দল দেশে ফিরে আসছে, এমন সংবাদ পাওয়া গেল। এই তিন মাস সুধাংশু সপরিবারে ঘুরেছে বহু তীর্থস্থান এবং শহর। কলকাতায় তার আপিসের সঙ্গে সংযোগ রাখার জন্য টেলিগ্রাম বাবদ সে অজস্র টুকা ব্যয় করেছে। সর্বপ্রকার সংবাদও শুনেছে, এবং উপদেশও পাঠিয়েছে। মোটামুটি তার অভাবে কলকাতার কাজকর্ম বিশেষ ক্ষতিগ্রস্ত হয়নি। যখন তারা রাজপুতনার দিকে অগ্রসর হয়েছিল সেই সময় পথে পদ্মাবতী সহসা অসুস্থ হয়ে পড়ে। সুধাংশু সঙ্গে সঙ্গে দিল্লীতে তার এক বন্ধুর ওখানে তার পাঠিয়ে সর্বপ্রধান সাহেব ডাক্তারকে রেলপথে নিয়ে আসে। পদ্মাবতী সপ্তাহখানেকের

মধ্যেই স্থস্থ হয়ে ওঠে। এই স্বত্রে পদ্মাবতী একটি বিষয় লক্ষ্য করে, তার স্থখস্বাচ্ছন্দ্যের প্রতি স্থধাংশুর সেই আগেকার মতো একাগ্র মনোনিবেশ। তিন দিন অক্লান্ত রাত্রি জাগরণের পরেও স্থধাংশু কিছুমাত্র নিরুৎসাহ ও বিরক্তিবোধ করেনি। অনেককাল পরে স্বামীকে সে যেন নূতন পরিবেশের মধ্যে লাভ করেছিল। স্বামীসম্পর্কে তার মনে যে অভিমান এবং অস্বস্তিকর মনোমালিন্য জমে উঠেছিল এই তীর্থযাত্রা সম্পর্কে তার মন থেকে সমস্ত মালিন্য ধুয়ে মুছে পরিষ্কার হয়ে গেছে। তীর্থযাত্রায় এসে এটিই তার পক্ষে সকলের বড় লাভ। আসবার সময়ে পথে-পথে সে প্রাণের আনন্দ ছড়িয়ে এসেছে।

স্থধাংশু কলকাতায় ফিরে এলো, এবং তার কাজকর্মের দায়িত্ব তুলে নিল নূতন উৎসাহে। মনের প্রফুল্লতা তার স্বাস্থ্যও প্রকাশ পাচ্ছে। প্রথমেই সাক্ষাৎ হোলো নরেনের সঙ্গে। কিন্তু নরেনের চেহারা লক্ষ্য করে তার কৌতুকবোধ জেগে উঠলো।

কি হে, তিন মাসের মধ্যে তোমার চুল পাকলো কেমন করে ?

নরেন স্নান হেসে বললে, বয়স বাড়লে চুল আর পাকবে না ?

স্থধাংশু হেসে বললে, ম্যানেজারের গদি পেলে তুমি, ভাবলুম এবার হয় তো তোমার নব বসন্ত দেখা দেবে। কিন্তু এ কি ? শুকনো মুখ, তোবড়ানো গাল—তোমার সেই বেপরোয়া তারুণ্য গেল কোথা হে ?

নরেন হেসেই জবাব দিল। বললে, পাকা ইঁদুর ঘুণ ধরেছে !

আচ্ছা, আমি এসেছি ! ওসব বদরোগ তোমার সারিয়ে দেবো। চলো দেখি, একদিন চীনা হোটেলে বেশ করে আহারাদি করা যাক !

না ভাই, ওসব মাছ মাংস খাওয়া আমি ছেড়ে দিয়েছি।

মানে ? অমৃতে অরুচি ? আজকাল বুঝি বিনা চাটেই মত্তপান চলছে ? বেশ, তাই না হয়—

সুধাংশুর কথায় বাধা দিয়ে নরেন বললে, তুমি বোধ হয় এখনও জানো না, মদ আমি আর ছুঁইনে ?

তোমার এই ছদ্মবেশের গভীর তাৎপর্য কী বলো দেখি ?

নরেন বললে, না মনিব, ছদ্মবেশ নয়। কিন্তু গুসব আর আমি কোনোদিন ছোঁব না। ওতে কেবল স্বাস্থ্য আর অর্থই নষ্ট হয় না, আরো অনেক কিছু যায়। ওগুলোয় আর আমার একেবারেই রুচি নেই।

সুধাংশু বললে, তুমি কি গয়া-কাশী-বৃন্দাবনের পথে যেতে চাও ?

নরেন বললে, না, সে পথে গেলেও ওগুলো জোটে। কিন্তু কোথাও আমি যাবো না মনিব, তোমার কাজ নিয়েই থাকবো।

সুধাংশু একটু ভেবে বললে, নীনা কেমন আছে ?

সে নিজেই জানে।

কোথায় সে ?

নরেন বললে, অজ্ঞাতবাসের ব্রত নিয়েছে।

মানে ?

যেখানে ছিল সেখানে আর এখন নেই।

সুধাংশু কৌতূহলী হয়ে প্রশ্ন করলো, তার চলছে কেমন করে ?

নরেন বললে, সে বলে, সব ছাড়লে অতি আনন্দে দিন চলে যায়।

কিন্তু তার উপার্জন ?

প্রয়োজন নেই !

তোমার সঙ্গে দেখা হয় ?

কচিং।

সুধাংশু বললে, এই তিন মাসে তোমরা তো বেশ একটা হেয়ালী তৈরী করে রেখেছ ?

নরেন বললে, হেঁয়ালী নয়, মনিব। কিন্তু গত কয় মাসে নানার একটা আশ্চর্য পরিবর্তন হয়ে গেছে। আর সেই পরিবর্তনের মূল কারণ হলে তুমি।

আমি!—সুধাংশু চমকে উঠলো। বললে, কি রকম?

নরেন বললে, তোমার শ্রামলীকে তুমি ভেঙে চূরে নতুন করে গড়তে বসেছিলে। কিন্তু শ্রামলীর পক্ষে যা সম্ভব হয় নি, নীনা বোধ হয় সেটাকে সম্ভব করার জন্যে একেবারে নির্জনবাসের ব্রত নিয়েছে। আজ তার ঠিকানাও খুঁজে পাওয়া কঠিন।

দূরের দিকে তাকিয়ে সুধাংশু কিয়ৎক্ষণ চূপ করে থেকে একটা দীর্ঘনিশ্বাস ফেললো। একটা বিস্মৃতপ্রায় ক্ষতের উপর আঘাত লেগে সেই স্থানটা যেন ব্যথায় টনটন করে উঠলো। আন্তে আন্তে সসঙ্কোচে প্রশ্ন করলো, শ্রামলীর খবর কিছু জানো নাকি?

অল্প-অল্প জানি।

সুধাংশু তার মুখের দিকে তাকালো।

নরেন বললে, মাত্র কয়েকদিন আগে বিনয়ের সঙ্গে হঠাৎ দেখা। হাতীবাগানের থিয়েটারের সামনে মাতাল অবস্থায় একটা মেয়েকে, নিয়ে নেমেছে। এক মিনিটের জন্যে দাঁড়িয়ে জিজ্ঞেস করলুম শ্রামলীর খবর। টলতে টলতে সে খবর দিয়ে গেল, হাজরা রোডের কোন্ বস্তিতে আছে শ্রামলী, তার নাকি ভারি অসুখ!

অসুখ!

নরেন সুধাংশুর মুখের দিকে চেয়ে বললে, তোমার মুখে চোখে উদ্বেগ দেখা দিলে আমি দুঃখিত হবো, মনিব। তুমি যেন আর সে নোংরামি ঘাঁটতে যেয়ো না। ছুঁড়িটা ছুটেছে বীভৎস পরিণামের দিকে, তুমি তাকে বাঁচাতে পারবে না— তা ছাড়া, সত্যি বলতে কি, বোঁঠানকেও তুমি অনেক দুঃখ দিয়েছো।

স্বধাংশু তার চাঞ্চল্য দমন করলো। তারপর স্বাভাবিক কণ্ঠে বললে,
তার যে অসুখ বলছো?

নরেন বললে, কোন্ আঘাটায় কার মড়া মরতে বসেছে,
তার জন্তে তোমার মাথ ব্যথার কারণ নেই। তার জন্তে যথেষ্ট
অর্থ আর পরিশ্রম খরচ করেছে তুমি, যথেষ্ট অপব্যয় সহ করেছে। কিন্তু
আর নয়। তীর্থস্থান থেকে ফিরে এসেছো, আর নোংরা পা
দিয়ে না।

নরেন তার নিজের চেম্বারের দিকে চলে গেল।

বাইরে কিছুক্ষণ থেকে একজন দর্শনার্থী অপেক্ষা করছিলেন। এইবার
তিনি ভিতরে এসে ঢুকলেন।

স্বধাংশু তার মনোবিকার ভাৱাক্রান্ত চোখ তুলে দেখলো, একজন
আধা বয়সী টাকপড়া দণ্ডিধারী সন্ন্যাসী—পরনে গেকখাবাস। তিনি
সামনের চেম্বারে বসে প্রসন্ন হেসে বললেন, আমাকে কি মনে আছে
আপনার। মাস কয়েক আগে একবার আপনার কাছে এসেছিলুম।
আমার নাম আত্মানন্দ।

অনুমনস্কভাবে স্বধাংশু বললে, কি চান বলুন?

তিনি বললেন, নিজের জগ্ন তো কিছু চাইনে বাবা, অস্ত্রের সেবার
জগ্নেই ভিক্ষের ঝুলি এনেছি। আমাদের আশ্রম হোলো ট্যাংরায়।
তারই জগ্নে চাঁদা।

স্বধাংশু বললে, দেখুন, আশ্রমের জগ্নে চাঁদা দিয়ে অনেকবার
ঠেকেছি। আজকাল কত রকমের লোক হয়েছে, জানেন তো?

আত্মানন্দ সরল হাসি হাসলেন। বললেন, আপনি দানশীল শুনেই
এসেছি। যদি কিছু না দেন চলে যাবো। কিন্তু অপাত্রে দান করলেও
দাতা যিনি, তিনি তো ঠকেন না। পাত্রাপাত্রের ভেদ বিচার তো দাতার
হাতে নেই!

হঠাৎ একটা খোঁচা লাগলো স্বধাংশুর মনে। সে প্রশ্ন করলো,
আপনাদের আশ্রমে কী কাজ হয় ?

অন্ধ আতুর উপবাসীদের সেবা, নিরুপায় মেয়েদের তত্ত্বাবধান,
প্রস্থতিদের হাসপাতাল—এইসব।

সেই অতি পুরাতন তালিকা—আর কিছু শোনবার উৎসাহ স্বধাংশুর
নেই। তা ছাড়া এ নিয়ে আলাপ আলোচনা করার মতো মনের
অবস্থাও তার ছিল না। স্বামীজিকে তাড়াতাড়ি বিদায় করার জ্ঞাত
টেবলের ড্রয়ার টেনে সে নিজের হিসাব থেকে দশটি টাকা আত্মানন্দের
হাতে দিয়ে নমস্কার জানালো।

টাকা পেয়ে খুশী মনে স্বামীজি উঠে দাঁড়ালেন। তারপর বললেন,
যদি কোনোদিন ট্যাংরার দিকে যান একবার আমাদের সেবাশ্রমে দর
করে যাবেন :

যে আজ্ঞে।

আত্মানন্দ স্বামী বিদায় নিলেন।

*

*

*

একটা দুর্গম ও দুর্লভ বস্তির পথ। নালা, জলা, আঁতাকুড়,
কাদা আর দুর্গন্ধ—তাদেরই ফাঁকে ফাঁকে অলিগলি পায়ে চলা
পথগুলো যেন প্রবৃত্তির অন্ধকার হৃদয়ের দিকে চলে গেছে।
আশে পাশে কোথাও কলকণ্ঠের কদর্য জ্বা, কোথাও বেহুঁরো
ভাঙা হারমোনিয়মের আওয়াজ, কোথাও জুয়ার আড্ডার চাপা
হল্লা, কোথাও টিমটিমে আলোজ্বালা মাটির ঘরে প্রতীক্ষমানা
নারীমূর্তি, আবার কোথাও বা এক আধজন অস্পষ্ট পুরুষের অর্থপূর্ণ
হাতছানি।

এটা সরকারী পথ নয়, তাই সন্ধ্যায় আলো জ্বলেনি। দিনের আলো

ধাকতেই স্বধাংগু ঘণ্টা দুই আগে আরো গোটা দুই চার বস্তির মধ্যে তলতল করে খুঁজে এসেছে। শেষকালে নিজের অক্ষমতায় সজাগ হয়ে শ্রাস্ত দেহে ফিরে এসেছে। অবশেষে একটি লোককে পাঁচ টাকা কবুল করে সাহায্যের জন্ত পাওয়া গেল। কিন্তু অবশেষে দুজনের চেষ্ঠাতেও হায়রানিই সার হোলো।

স্বধাংগু প্রশ্ন করলো, তাহলে উপায়?

সাহায্যকারীটি বললে, হতাশ হবেন না, এ অঞ্চলে প্রায় ত্রিশবত্রিশটি বস্তি আছে, আমরা খুঁজেছি প্রায় গোটা কুড়ি।

লোকটির মুখচোপের দিকে তাকিয়ে স্বধাংগু বললে, তুমি এত জানলে কি করে?

আজ্ঞে, আপনাদেরই অন্তগ্রহে!

কি রকম?

লোকটি বললে, আপনাদের আশীর্বাদে আমার কাজই হোলো এই—সিনেমা-থিয়েটারের জন্তে মেয়ে যোগাড় করা। ভদ্রলোকের মেয়েছেলেতো আর পাওয়া যায় না—তাই বস্তি থেকে বের করে আনতে হয়। আমি সাতটা কোম্পানী থেকে মাইনে পাই।

*চলতে চলতে স্বধাংগু অগ্রমনস্কভাবে বললে, তাই নাকি?

আজ্ঞে ই্যা। এই দেখুন না, আজকাল মণিমালা দেবীকে নিয়ে সিনেমা মহলে তো খুব হৈচৈ—ছুঁড়িটা হাজার হাজার টাকা পিটছে। কিন্তু—জানেন কি?—বলে লোকটি যেন অত্যন্ত গোপন কথা বলার জন্ত স্বধাংগুর কানের কাছে মুখ নিয়ে এলো। পুনরায় বললে, ছুঁড়িটা ছিল একটা নোংরা বস্তির মেয়ে। ওর মা বসতো লম্প জালিয়ে সন্ধ্যাবেলা আট আনা পয়সার জন্তে। কিন্তু মশাই, মেয়েটার কী ভাগ্য—পাঁচজনের স্বনজরে পড়ে গিয়ে সিনেমায় ঢুকলো। শুনছি নাকি আজকাল কোথায় মস্ত বাড়ি করে গেরস্থালি ফেঁদে বসেছে।

কপাল মশাই, কপাল! এমন জানলে কি আর এই শম্মা সহজে মণিলাকে সাপ্লাই করতো? জুয়াটা ভালোই জমাতে পারতুম।—
আস্থন দেখি একবার ওদিকটায় যাই।

এক বস্তি থেকে আর এক বস্তি—এই ভাবে ঘুরতে ঘুরতে রাত আটটা বেজে গেল। অবশেষে এক বীভৎস পল্লীর ভিতরে এসে উভয়ের মনে কিছু আশার সঞ্চার হোলো। সহসা এক জায়গায় এসে থমকে দাঁড়িয়ে লোকটি তার চোখের জলন্ত উল্লাস চেপে বললে, শ্-শ্-শ্...সাবধান। জানতে পারলে এরা হয়ত বমাল চেপে নাম বদলে দেবে। বেটীরা ভারি শরতান...আমাকে চেনে। আমি লুকিয়ে থাকবো।

সুধাংশু বললে, কেন?

লোকটি হাসলো। বললে, হারাণ দেকে চেনেনা, বত্রিশটে বস্তিতে এমন মেয়ে পুঙ্খই নেই। তামাসা করে কেউ বলে, হারাণ চোর, আবার রাগ করে কেউবা বলে, হারানো চোর!—চুপ, আপনি এগিয়ে যান্ তো দেখি—সোজা ঢুকে যান্। কিন্তু একটা কথা—হেঁ হেঁ... যদি খোঁজ পান্, গরীবকে ভুলবেন না যেন।—এই বলে আজাতুলস্থিত পাঞ্জাবীপরা দীর্ঘাকার ও রোগা উনবিংশ শতাব্দির হারাণ দে নামক দালালটি তার কালো তৈলাক্ত মুখে চাটুকারস্বলভ হাসি হাসলো।

উদ্দেশ্যসিদ্ধির আগেই সুধাংশু তখনই পকেট থেকে পাঁচ টাকা বার করে হারাণ দে'র হাতে দিল।' বললে, তোমার পরিশ্রমের জন্তে ধন্যবাদ। দিন দুই বাদে আমার এই ঠিকানায় খবর নিয়ো—
আজ মেয়েটাকে যদি পাই তবে সেদিন তোমাকে আরো কিছু দেবো।

ঠিক পাবেন, এখানেই সে থাকে।—সোজা ভেতরে চলে যান্।
—শ্-শ্—আস্থন তো এই জানলায়!

ভুজনে একটি ছোট্ট জার্নলায় নিঃশেষে হুমড়ি খেয়ে পড়ে কতক্ষণ
কি যেন দেখলো। তারপর হারাণ দে বললে, আমি যাই স্তর,
গুডনাইট।—এই বলে সে একটা সফ্র গলি ধরে কোথায় যেন অন্ধকারে
অদৃশ্য হয়ে গেল।

চালা ঘরে ঢুকে মিনিট পাঁচেক প্রমোত্তর করে স্খাংশ প্রত্যেক
ঘরে পছন্দসই স্ত্রীলোক খুঁজতে খুঁজতে অবশেষে একটি অন্ধকার ঘরের
দরজার কাছে এসে দাঁড়ালো। জন দুই স্ত্রীলোক ওদার থেকে চোঁচিয়ে
উঠলো, ওঘরে নয়, ওঘরে নয়—ও অস্থগে ভুগছে। ওঘরে ঢুকলে
কানাকড়ি দিয়ে খেলতে হবে। ভারি কাপেন এসেছে!

দেখতে দোষ কি?—বলে স্খাংশ মাথা নীচু করে সেই ভুগ্ন
মাটির ঘরে ঢুকলো।

ভিতরে একটা ময়লা হারিকেন ল্যাম্প জলছে। গোটা দুই তিন
কলাইয়ের বাসন এখানে ওখানে ছড়ানো। মেঝের উপর চাটাইয়ে
ময়লা বিছানা পাতা—তার উপর অসাড়ে পড়ে রয়েছে একটি স্ত্রীলোক।
ক্লম বাতাসে ঘরের ভিতরটা অবরুদ্ধ।

বোধ হয় পায়ের শব্দ হয়ে থাকবে। বিছানা থেকে সেই স্ত্রীলোকটি
অস্থনাসিক কণ্ঠে বললে, চলে যাও এখান থেকে। দেখছ না মরছি
অস্থখে? দাঁড়ালে কেন? বেরিয়ে যাও!

স্খাংশ বললে, না। কি অস্থখ শুনি?

শোনো কথা! বেস্তাদের আবার কী অস্থখ হয়? এই অস্থখেই
মরবো গো, মরবো!

স্খাংশ বললে, কিন্তু তুই যে বলেছিলি, প্রতিভার অপমৃত্যু
নেই!

জ্যা! কে—কে তুমি? শ্রামলী কণ্ঠে বিছানায় উঠে বসলো।

ব্যস্ত হোসনে—স্খাংশ বললে, কি অস্থখ তোর?

অবরুদ্ধ আবেগে চঞ্চল হয়ে কম্পিত কর্তে শ্রামলী বললে, এখন
আর কোনো অস্থখ নেই, ঠাকুর।

কিন্তু এই যে বললি—

হাঁপাতে হাঁপাতে শ্রামলী বললে, যাতে কেউ কাছে না আসে
তাই বলেছিলুম! কিন্তু তুমি কেন এলে? তোমার আসবার তো
কথা নয়!

স্বধাংগু বললে, তোকে ভালোবাসি তাই এলুম।

শ্রামলী বললে, ওকথা বোলো না, তোমার পাপ হবে!

তোকে দেখবার পর থেকে পাপ আমার কম হয়নি, কিন্তু তোর
এমন চেহারা হোলো কেন রে!

বসন্ত হয়েছিল! এখনও সব গুটি সারেনি, জ্বর রয়েছে।

স্বধাংগু বললে, বিনয় কোথায়?

শ্রামলী চুপ করে রইলো। কতক্ষণ পরে বললে, না, লজ্জা করবো
না ঠাকুর, তোমার কাছে। বিনয় আর আসেনা! মাসখানেক
আগে এসে সে জেনে গিয়েছিল আমি আর বাঁচবো না।

কিন্তু তুই মরলেই আমি খুশী হতুম, শ্রামলী!

রুগ্ন বীভৎস মুখে হেসে শ্রামলী বললে, অত পাপী আমি নই ঠাকুর,
যে, মরবার আগে একবার তোমার দেখা পাবোনা। ঠাকুর, একটা
চোখ আমার নষ্ট হয়ে গেছে, ওরা তাই আমাকে ঠাট্টা করে বলে,
কানাকড়ি—। কিন্তু আমি তো জানি, তোমার দিকে ছাড়া আর কোনো
দিকে দৃষ্টি নেই, তাই আমি এক চোখো হলুম। এবার যে দয়াময়কে
একান্ত করে দেখবো!

স্বধাংগু বললে, কিন্তু তোর কি ধারণা, আমি তোকে আবার উদ্ধার
করতে এসেছি?

শ্রামলী বললে, না, সে-ভুল আর করোনা। কুমিকীটকে ঠাকুরঘরে

তুললে সে হাঁপিয়ে ওঠে, তার জায়গাতেই তাকে থাকতে দাও। কেবল একটি প্রার্থনা জানিয়ে যাবো তোমার কাছে। আর কোনোদিন কোনো পতিতাকে তুলে ধরতে যেয়োনা, তাহলে তুমি আবার ব্যথা পাবে! মরবার পরেও তোমার সেই আঘাত আমার সহিবেনা।

কিন্তু তুই তো পতিতা নস্!

কে বললে? আমাকে ভুল বুঝিওনা, ঠাকুর। আমি মাটি ফুঁড়ে উঠিনি। আমি সেই যুগযুগান্তরের হাজার হাজার বছরের ধারা বেয়ে এসেছি—নিশ্চয় আমি পতিতা। এই জেনেই তুমি চলে যাও, ঠাকুর। তুমি এখনই যাও।

শ্রামলী ফুঁপিয়ে কেঁদে উঠলো।

স্বধাংশু বললে, আমাকে যেতে বলছিস কেন?

শ্রামলী বললে, যে অশুচি তাকে আর দয়া করতে এসোনা, আর তাকে বাঁচিয়ে তুলে আরো নীচে নামতে দিয়েনা। তাকে ধ্বংস হতে দাও, তাইতেই তোমার পুণ্য, ঠাকুর।

হাতঘড়িটার উপর ঝুঁকে পড়ে স্বধাংশু দেখলো রাত নটা। একটু ব্যস্ত হয়ে সে বললে, আমি কি তোর বক্তৃতা শোনার জন্তে সারা বিকেলটা তোকে খুঁজে-খুঁজে বার করলুম? আমি কি জন্তে এসেছি বল্ দেখি?

শ্রামলী বললে, আমাকে নিয়ে যেতে। কিন্তু আর আমি যাবো না, দয়াময়।

কেন?

বার বার ভুল করেছি, বার বার তোমার ভালোবাসাকে অপমান করেছি। আমার নৌকো ডুববেই, তুমি তাকে বেঁধে রাখতে পারবে না।

স্বধাংশু বললে, তবে কি এমনি করেই তুই মরবি?

শ্রামলী বললে, এমনি করেই আমরা মরি। এমনি করে মরার

জগ্রেই তো একদিন বাড়ি থেকে বেরিয়ে এসেছিলুম ঠাকুর?—চোখের জল মুছে সে পুনরায় বললে, যাবার সময় তুমি একটি উপকার করে যাবে?

কি?

সামনের দেয়ালগুলো লাথি মেরে ভেঙে দিয়ে যাও, বাইরের আলো-হাওয়া আসুক। বাকি কটা দিন আকাশের দিকে যেন আমি চেয়ে থাকতে পারি। মরবার আগে যেন দেখে যেতে পারি তাঁকে, যিনি আমার ইষ্টদেবতা—সমস্ত নোংরামি আর মালিগের ভেতরে থেকেও যাকে একটি দিনের জগ্রেও ভুলিনি।

সুধাংশু উৎসাহিত হয়ে বললে, একথা কি তোর সত্যি?

সুধাংশুর পায়ের উপরে হাত রেখে শ্রামলী বললে, আমার অস্তিম-কালে এই কথাটাই যেন সত্যি হয়, এই আশীর্বাদ করো তুমি।

উঠে দাঁড়িয়ে সুধাংশু বললে, তবে আর দেরি করিসনে, উঠে আয় আমার সঙ্গে। যত দেয়াল তুই তুলেছিস তোর চারদিকে, তুই নিজেই সেগুলো লাথি মেরে ভেঙে দিয়ে চল। ওঠ—

শ্রামলী দুর্বল দেহে উঠে দাঁড়িয়ে বললে, আমি কি পারবো?

ইষ্টদেব তোর যদি সহায় হয়, নিশ্চয় পারবি। আয়, সব পেছনে ফেলে চলে আয় আমার সঙ্গে।

আলোটা জ্বালা রইলো। ময়লা বিছানা আর কলাইয়ের ঘটিবাটি পড়ে থাকলো—শ্রামলী সুধাংশুর হাতের উপর ভর দিয়ে সেই বীভৎস বস্তির অন্ধকারের ভিতর থেকে বেরিয়ে এলো। একথা একবারও জিজ্ঞাসা করলো না, এই ঋগ্বেদে নিয়ে এই রাত্রে কোথায় তাকে যেতে হবে। বরং পরম নিশ্চিত নির্ভরতায় সে ধীরে ধীরে চলতে লাগলো।

কিছুদূরে পথের মোড়ে এসে একখানা ট্যাক্সি পাওয়া গেল। সুধাংশু

তার হাত ধরে ভিতরে তুলে দিল, তারপর নিজে উঠে পাশে বসলো।

গাড়ি ছুটলো দক্ষিণ-পূব পথে। কিয়ৎক্ষণ পরে শ্রামলী ডাকলো, ঠাকুর ?

স্বধাংশু কি যেন ভাবছিল। উত্তর দিল, কেন রে ?

তুমি আমার চেহারা আর স্বাস্থ্যের স্বখ্যাতি করতে। আদর জানিয়ে বলতে, কেউ ঠাকুর। কিন্তু আমার সবই গেছে, তার সঙ্গে একটা চোখও নষ্ট হয়েছে। কই, তুমি তো একটুও দুঃখ করলে না ?

স্বধাংশু উত্তর দিল, তোর যেগুলো গিয়েছে সেগুলোর দিকে তো কোনোদিন আমার দৃষ্টি ছিল না ! তুই একেবারে অন্ধ হলেও তো তোকে ফেলতুম না, শ্রামলী !

শ্রামলী স্তব্ধ হয়ে গেল। তারপর বললে, ঠাকুর, তুমি কি সত্যি সত্যিই মানুষ নও !

স্বধাংশু চুপ করে রইলো।

ট্যাংকার এসে সেবাশ্রমের ফটকের মধ্যে যখন গাড়ি ঢুকলো, রাত তখন সাড়ে দশটা বেজে গেছে।

অন্ধকারে যতদূর দেখা যায়, প্রকাণ্ড বাগান বাড়ি। পাশেই একটি মন্দিরে তখনও ধূপ ধূনার আভাস পাওয়া যাচ্ছে। গাড়ি এসে থামতেই দুজন সন্ন্যাসী এগিয়ে এলো। স্বধাংশু গাড়ি থেকে নেমে প্রশ্ন করলো, স্বামী আত্মানন্দ আছেন কি ?—ও, এই যে আপনি !

আত্মানন্দ হাসিমুখে বললেন, আসুন, আমাদের সৌভাগ্য।

স্বধাংশু বললে, একটি মেয়েকে এনেছি আপনাদের এখানে রাখার জন্যে। মেয়েটি ভারি অসুস্থ। একে আপনারা আশ্রয় দিন, আমি জামিন রইলুম। খরচপত্র সব আমি দেবো।

আত্মানন্দ তখনই ভিতরে খবর পাইলেন। তারপর এগিয়ে এসে বললেন, এসো মা, এসো। কিন্তু খরচপত্র এখানে কিছুই লাগে না, সুধাংশুবাবু। এটা সেবাশ্রম। সেবার্মই এখানে বড়।

একজন বয়সী মহিলা এসে শ্রামলীকে প্রসন্ন মুখে নামিয়ে নিলেন।

আত্মানন্দ বললেন, আপনি মাঝে মাঝে এসে খবর নেবেন তো?

সুধাংশু বললে, আমি আসি বা না আসি, ওর সকল ভার আপনারা নিন। এর পরে বন্দোবস্ত কি হবে, আমরা আলোচনা করে ঠিক করবো। আচ্ছা, আজ আমি আসি।

শ্রামলীকে সাদরে সবাই ভিতরে নিয়ে গেল দেখে সুধাংশু নিশ্চিত হয়ে সেদিনকার মতো বিদায় নিল।

গাড়ি আবার তাকে নিয়ে রওনা হলো। কতক্ষণ পরে ভবানীপুরের মোড়ে এসে স্থির করলো, এইখানে গাড়িখানা ছেড়ে দিয়ে বাকি পথটুকু সে রিক্সায় ফিরবে। সে জিজ্ঞাসা করলো, কত হয়েছে তোমার?

দেশলাই জেলে মীটার দেখে ড্রাইভার বললে, পনের টাকা দশ আনা।

আচ্ছা, এই নাও।—বলে সুধাংশু পকেটে হাত দিল। কিন্তু পকেট যে খালি! কোথায় তার মনিব্যাগ? সর্বাঙ্গ খুঁজে সুধাংশু হারান হোলো। একসময়ে হঠাৎ তার মনে পড়ে গেল, সে আর হারান দে একসঙ্গে ছোট জানলায় উঁকি মেরেছে! তার কানে কেবল দুটো কথাই বাজলো, কেউ আমাকে বলে, হারাণ চোর কেউ বা বলে, হারাণো চোর!

সুধাংশু একটু হেসে পুনরায় গাড়িতে উঠে বললে, চলো—

মনিব্যাগে তার শ'দেড়েক টাকা ছিল বৈ কি।

রাত বারোটটার পর সুধাংশু বাড়ি এসে পৌঁছলো। ইদানীং এত রাত হওয়া তার পক্ষে এই প্রথম। অতিশয় সুস্থ এবং সুনিয়ন্ত্রিত জীবন

বার—তার পক্ষে নিয়মের ব্যতিক্রম হওয়া কিছু উদ্বেগজনক বৈ কি। অনেকদিন পরে পদ্মাবতী স্বামীর জন্ত জেগে অপেক্ষা করছিল।

ঘরে ঢোকবার আগে সুধাংশু তার জামা কাপড় সমস্ত ছেড়ে সরিয়ে দিল। পদ্মাবতী এসে দাঁড়িয়ে সহাস্তে বললে, কিগো, আবার বুঝি কোনো ফাঁদে পা দিলে ?

সুধাংশুও হেসে জবাব দিল, না গো বড়বউ, সেই পুরনো ফাঁদ। দাঁড়াও আগে স্নান করে আসি, ভারি নোংরা ঠেকছে!—এই বলে সে তোয়ালেটা কাঁধে নিয়ে সটান বাথরুমের দিকে চলে গেল।

পদ্মাবতী ঠিক সেইখানে ত্ত্ব হয়ে অনেকক্ষণ দাঁড়িয়ে রইলো, একটু সাড়াশব্দ ছিল না তার। সুধাংশু কখন বেরিয়ে এসেছে, কখন মাথা আঁচড়ে আহারের জন্ত প্রস্তুত হয়েছে, তার হুঁস নেই।

শোনো বড়বউ, ভারি মজার কথা। আজ আবার সেই শ্যামলীকে আবিষ্কার করলুম। কী নোংরার মধ্যেই সে ছিল! দিয়ে এলুম সেই ট্যাংরার সেবাস্রমে, এবার আমার ছুটি।—যাক, তুমি নিশ্চয়ই না খেয়ে আছো? চলো, দুজনেই খেতে বসিগে।

কঠিন গম্ভীর মুখে পদ্মাবতী বললে, আজ আমার শরীরটা ভালো নেই—খাবো না। চলো, তোমাকে খেতে দিইগে।—

চৌদ্দ...

ইউরোপে যুদ্ধের সংবাদ ভালো নয়। পোল্যান্ডের পর একে একে হল্যান্ড, বেলজিয়ম, ডেনমার্ক, নরওয়ে—এরা নাৎসী জার্মানীর কাছে আত্মসমর্পণ করতে বাধ্য হোলো। সম্প্রতি ফ্রান্সের উপরে আক্রমণ হয়েছে, ম্যাজিনো লাইন ভেঙেছে—এবং ফ্রান্সের পতন আসন্ন। হিটলারের প্রচণ্ড শক্তি সমগ্র ইউরোপকে গ্রাস করতে উগত। সমুদ্রের তলায় নাৎসী সাবমেরিনের দল মিত্রশক্তির অসংখ্য জাহাজ ডুবিয়ে চলেছে। আন্তর্জাতিক রাজনীতির অবস্থা অতিশয় উদ্বেগজনক।

বাণিজ্য জগতেও এই বিশ্বযুদ্ধের চেউ এসে লেগেছে। যে সকল ব্যবসায়ী প্রতিষ্ঠান বিলাত ও মার্কিন ব্যবসায়ীগণের সহিত চুক্তিবদ্ধ, তাদের পক্ষে মস্ত সমস্যা দাঁড়ালো। স্বতরাং মাল আমদানি-রপ্তানির ব্যাপারে ভারত গভর্নমেন্ট দায়িত্বভার গ্রহণ করলেন। প্রাচ্যশক্তি সম্মেলন বসলো। দেশী প্রতিষ্ঠানগুলির পরে মালপত্র সরবরাহ করার অর্ডার এলো। যুদ্ধ প্রচেষ্টায় যারা সাহায্য করতে প্রস্তুত তাদের সুবিধা হোলো। রয় এণ্ড স্ট্রিভেন্স-এর পক্ষে অনেক নতুন কাজ জুটে গেল।

কর্মজীবন এমন অভিনব ধরনে আলোড়িত হয়ে উঠলো যে, প্রায় চার মাস স্বধাংগু পারিবারিক জীবনের দিকে খার মনোযোগ দিতে পারলো না। ক্লাইভ স্ট্রীট থেকে সরকারি অপিস, সেখান থেকে আলিপুর দপ্তর, ওখান থেকে হেষ্টিংস, সেখান থেকে সরকারি স্টোর—এই হোলো তার নিত্য আনাগোনা। বড় বড় সিভিলিয়ন সাহেব, বড় বড় সামরিক কর্মচারী, বড় বড় ইংরেজ ব্যবসায়ীর প্রতিনিধি—এদের যাতায়াতে তার অপিসটা মুখর হয়ে উঠলো। নরেনের পরিচালনায় গোটা তিনেক

বড় বড় কারখানা ব'সে গেল, কয়েকজন কেমিস্ট নিয়ে একটা ল্যাবরেটরীর প্রতিষ্ঠা হোলো—এ ছাড়া মস্ত একটা গুদাম ভাড়া নেওয়া হোলো স্টেশনারির এজেন্সি নিয়ে।

অপিস আর কারখানা নিয়ে এত কাজ বাড়লো যে, সুধাংশু আরো প্রায় শ' দেড়েক লোককে চাকরি দিয়ে বহাল করলো। এমনি ওলোট পালটের ভিতর দিয়ে কয়েকমাস কেটে গেল।

এই সময়টার মধ্যে তার সমস্ত কল্পনা এবং কর্মোৎসাহ যাকে কেন্দ্র করে ছিল সে শ্রামলী। শ্রামলী আবার নতুন হয়ে উঠেছে তার প্রাত্যহিক জীবনের আদর্শে। ভগ্ন, রুগ্ন, ক্ষয়ক্ষীণ, বিনষ্ট শ্রামলীকে সে আবার নতুন করে সৃষ্টি করেছে তার নিত্যকর্মপ্রেরণার মধ্যে, তার সকল চিন্তা আর অনুপ্রাণনার, তার আনন্দে, তার ভাবনায়। সকলের চেয়ে বিশ্বয়, শ্রামলী আবার উঠেছে দাঁড়িয়ে। পথের ধারের ফুলের চারা বার বার পদদলিত হয়েও যেন আপন প্রাণশক্তিতে কোনোমতে মাথা তুলে দাঁড়িয়ে উঠেছে। অপমৃত্যু তার ঘটেনি। প্রতিভার অপমৃত্যু ঘটতে পারে না।

স্বামী আত্মানন্দ একদিন তার সঙ্গে দেখা করতে এলেন। ঘরের মধ্যে নরেনও বসে ছিল। সুধাংশু তাঁকে অভ্যর্থনা করে নিজের চেম্বারে বসালো।

বুদ্ধ স্বামীজি হেসে বললেন, আপনার বিরুদ্ধে নালিশ জানাতে এসেছি, রায় মশাই।

হাসিমুখে সুধাংশু বললে, কি নালিশ বলুন ?

সেই প্রথম মাসে বার দুই আপনি গিয়েছিলেন আশ্রমে, তারপর আর আপনার চুলের টিকি দেখা যায়নি।

এদিকের কাজ নিয়ে আমি খুব ব্যস্ত, স্বামীজি।

তা মানলুম। কিন্তু আমার সেই মাঘের দিকটাও একবার দেখতে হবে বৈ কি। আমার অভিমানিনী মা, তিনিও কই একটুবারও আপনার

নাম করেননি ! জিজ্ঞেস করেছি অনেকবার । বলেছে, রায় মশাই ব্যস্ত, বিশ্বজুবনের দায়িত্ব তার কাঁধে—অভাগীর কাছে তাঁর আসার সময় কোথা স্বামীজি ?

সুধাংশু ও নরেন হা হা করে হেসে উঠলো । তারপর বললে, আপনার হাতে তাকে সঁপে দিয়েছি । জানি সে আনন্দেই আছে ।

আত্মানন্দ সোৎসাহে বললেন, আনন্দে সত্যিই সে আছে । সমস্ত আশ্রম তারই কণ্ঠকাকলীতে মুখর । মেয়েদের সে বশ করেছে প্রাণের মন্ত্রে । এত হাসির গল্প তার জানা ছিল, আগে কে জানতো ! তোতলাব গল্প, গাঁজাখোরের কাহিনী, গরুচোরের কথা, লক্ষপতি চাষা, কানা সন্ন্যাসির গল্প—তারপর, আরো যে কত কি—হাসতে হাসতে পেটে খিল ধরে যায় ।

নরেন নতমুখে শুনছিল । সুধাংশু একবার কটাক্ষে তার দিকে তাকালো । তারপর বললে, আজকাল শ্রামলী কি নিয়ে থাকে ?

আত্মানন্দ বললেন, শরীর তার সেরে গেছে, এখন আর তাকে পাঠ কে ? লেখাপড়া সে ভালোই জানে—মেয়েদের পড়ায় নিয়মিত । তা ছাড়া চমৎকার সেলাই জানে—সেলাইয়ের সব কাজ সে নিজের হাতে নিচ্ছে । গোল্ডেন টেম্পলে সে কাজকর্ম করে । বলে, আমি নৈবেদ্যও সাজাবো না, ফুলের মালাও গাঁথবো না—আমি দাসীর কাজ করবো । সারাদিনটা এই নিয়ে কাটায় । সন্ধ্যাবেলায় তার কেতন আরম্ভ হয় । আপনাকে সত্যি বলবো, নাট্যানন্দের সব মেয়ে পুরুষ তার কেতন শুনে আর দেবদাসীর নাচ দেখে কাঁদে । আত্মসমর্পণের ভাবটিকে এমন অপরূপ করে সে প্রকাশ করে যে, আমরা সন্ন্যাসীর দল হতাশ হয়ে ভাবি, সারাজীবন আমরা করলুম কি ? রায় মশাই, ও মেয়ে বাছ জানে । আপনি কেবল একবারটি তাকে গিয়ে দেখে আসুন ।

স্বধাংশু প্রশ্ন করলো, শ্রামলীর চোখটা কি ভালো হবে আপনি
নে করেন, স্বামীজি ?

আত্মানন্দ বললেন, ডাক্তারের চিকিৎসা চলছে। তবে মায়ের
সদিকে ক্রক্ষেপ নেই। সে বলে, তার সব যাক, ঠাকুর যেন তার
ব অঙ্গ হানি করেন—কোনো দুঃখ তার নেই। সে বলে, সে স্ববির
হাক—যার ভার তিনিই নেবেন। এমন ভক্তিমতী মেয়ে আমার
নীবনে আর দেখিনি, রায় মশাই।

স্বধাংশু একটু ভেবে বললে, একটা কথা আপনাকে জিজ্ঞেস করবো,
স্বামীজি। আপনি তো জানেন, মেয়েটিকে আমি কোথা থেকে কি
ভাবে তুলে এনেছি ?

হ্যাঁ, জানি বৈ কি ?

আপনার কি সন্দেহ হয়, ওর সেদিকে এখনো কোনো পক্ষপাত
যাচ্ছে ?

আত্মানন্দ বললেন, আপনার সঙ্গে আলোচনার পর আমি নানাতাবে
যানাছিলে শ্রামলীকে পরীক্ষা করেছি। কিন্তু ওর মনে মনেও কোনো
অভিরুচি সেদিকে আছে, এ আমি লক্ষ্য করিনি। আপনার বিষয়ে
ওর প্রথমদিকে বরং একটু দুর্বলতা ছিল, কিন্তু তাও নিশ্চিহ্ন হয়ে
গেছে।

নরেন এতক্ষণ শুনছিল। এবার মুখ তুলে বললে, এ কি সত্যি বলে
আপনি বিশ্বাস করেন ?

স্বামীজি হাসলেন। বললেন, হ্যাঁ, বিশ্বাস করি বৈ কি। জীবনটা
অত্যন্ত রহস্যময়, অতিশয় পরিবর্তনশীল—শ্রামলীকে না দেখলে আমিও
বোধ হয় এমন করে একথা বিশ্বাস করতুম না, নরেনবাবু।

স্বধাংশু বললে, চিঠিপত্রেও বাইরে কারো সঙ্গে যোগাযোগ নেই ?

স্বামীজি বললেন, কিছুমাত্র না। আপনি নিশ্চিন্ত থাকুন। তা

জীবনের সম্পূর্ণ পরিবর্তন ঘটেছে, রায় মশাই, আজ তাকে দেখলে আপনিও আর চিনতে পারবেন না।

সুধাংশু বললে, আপনি আজ এসে যেসব সুসংবাদ দিলেন, এর জগু আমি আন্তরিক কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি। আপনাদের আশ্রমের যাতে উন্নতি হয় তার জন্তে আমার সাধ্যমতো চেষ্টা রইলো। আজ আমার সামান্য চাঁদা আপনি অনুরোধ করে নিয়ে যান, স্বামীজি।

আত্মানন্দ বললেন, দিন, আমাদের ভিতরে খলি খোলাই আছে।

সুধাংশু নিজের তহবিল থেকে আড়াইশো টাকা নিয়ে বৃদ্ধ স্বামীজির হাতে দিল। স্বামীজি বললেন, আপনার কাজের ক্ষতি আর করবো না, আজ আমি উঠি, রায় মশাই।—এই বলে দুই বন্ধুকে আশীর্বাদ করে তিনি সেদিনকার মতো বিদায় নিলেন।

স্বামীজি চলে যাবার পর দুই বন্ধুতে অনেকক্ষণ নিঃশব্দে বসে রইলো। কি যেন একটা মস্ত কাজের কথা ছিল, কিন্তু নরেন যেন অসাড় হয়ে বসে রইলো। এক সময় নিঃশ্বাস ফেলে সে মুখ তুললো।

সুধাংশু হেসে বললে, দুমুখ, আজ কি সংবাদ বাছে তোমার বলো ?

নরেন হেসে বললে, মুনি বাঙ্গালীকি গোড়ায় ছিল দুষ্ট রত্নাকর, তাই বুড়ো বয়সে তার নীতিজ্ঞান হয়েছিল টনটনে। এক রাবণ ছাড়া পাখিও আর কোনো গুরুষের চরিত্রে তিনি দুর্নীতি দেখেননি। একালে জন্মালে তিনি দেখতেন, সীতা অপেক্ষা সীতাপতি, নিয়েই বেশী কলঙ্ক রটে।

সুধাংশুও দস্তুরমতো জবাব দিল, এর কারণ—বাঙ্গালীকি মুনি সর্বসহা বহুমতীকেই কল্লনা করেছিলেন, একালের স্বরবালা দেবীরা তাঁর কল্লনার অগোচরে ছিল।

নরেন বললে, থাক, কথায় কথায় শাস্ত্রীকে আর খোঁটা দিয়ো না !

এদিকে অভিমানিনী সীতাদেবীকে নিয়ে বেচারী লক্ষ্মণ বড়ই বিব্রত,
এর প্রতিকার কি বলো দেখি ?

সীতাসতী ক্রুদ্ধ, না ঈর্ষাতুরা—কোনটা বলো তো ?

নরেন বললে, সে তুমিই জানো ভালো, স্বধাংগু ! কিন্তু আমি
পড়েছি মত্ত বিপদে। তুমি তো জানো যখন তখন বৌদিদির ওখানে
আমার ডাক পড়ে—তোমার সম্বন্ধে আলোচনা ওঠে। কিন্তু ইদানীং
অবস্থা সঙ্গীন হয়ে দাঁড়িয়েছে।

স্বধাংগুর মুখ চোখ রাঙা হয়ে উঠলো। বললে, তুমি তো জানো,
নরেন, জ্বর দিক থেকে আমি অনেকটা ভুল বোঝাবুঝি সম্বন্ধ করেছি ;
আমার প্রতি আমার শাশুড়ীর অবিচার আমার মাথা ছাপিয়ে উঠেছে !
কিন্তু তুমি কি বলতে চাও, পারিবারিক অশান্তির দায়ে পুরুষের একটা
বড় আদর্শ মাঠে মারা যাবে ?

নরেন বললে, কিন্তু পারিবারিক শান্তিরক্ষার জন্য অনেক সময় অনেক
কিছু ছাড়তে হয়, এও তুমি জানো। তোমার স্ত্রী আজকাল অত্যন্ত
উত্তেজিত আর অস্থির হয়ে উঠেছেন !

তঁার কি ধারণা ?

ঐক্ষেত্রে প্রত্যেক স্ত্রীর ধারণা যা হয়ে থাকে। তঁার বিশ্বাস জিনি
অহোরাত্র প্রতারণিত হচ্ছেন। তঁার ধারণা, তঁার কুড়ি বছরের স্থায়ী
বিশ্বাসের ভিত ভেঙে পড়েছে। স্ত্রী নিয়ে কোনোকালে আমি ঘর
করিনি। কিন্তু একথা বুঝতে পারি, স্ত্রীর মনে একবার সন্দেহ ঢুকলে
স্বামীর জীবনে আর কোনোদিন শান্তি থাকে না !

সন্দেহ মিথ্যা হলেও ?

সন্দেহ সন্দেহই—তার কোনো সত্য মিথ্যা নেই ! আজ তুমি যশ
আর ঐশ্বর্যের মাথার উপরে উঠেছ, কিন্তু শোবার ঘরের বিছানা যদি
কাঁটার তরে থাকে, তবে তোমার চেয়ে অস্থখী আর কে ?

স্বধাংশ বললে, তুমি তো দেখছো শ্রামীর সঙ্গে আজকাল আর আমার কোনো যোগাযোগ নেই !

নরেন বললে, তাতে কিছু এসে যায় না। তোমার মন ভরে আছে সেই মেয়েটা, এটা বৌদিদির চোখ এড়ায় না। স্বীর অধিকার কেবল তো শারীরিক নয়, মানসিক। তোমার মনের অলিগলি তাঁর নখদর্পণে। চোখ দিয়ে স্বামীর মনের দিকে দেখা—এ কেবল মেয়েরাই পারে।

তোমার সঙ্গে বড়বউয়ের আর কি কথা হয়েছে ?

সবই তোমাকে বলেছি। কিন্তু তিনি আজকাল অত্যন্ত উত্তেজিত। তাঁর স্বামীর চারদিক যারা আছে, তাদের কাউকেই তিনি আর বিশ্বাস করেন না। তাঁর ধারণা, এই যে তুমি যুদ্ধ সরবরাহ নিয়ে দিনরাত ব্যস্ত আছো, এই যে তোমার কাজ বেড়েছে, আর আমি বাইরে-বাইরে থাকো—এসবই তোমার ছদ্মবেশ। তাঁর বিশ্বাস, তুমি কিছুতেই ব্যস্ত নও, তোমার ছোটোছুটি আনাগোনা সবই একজনকে নিয়ে—তুমি শ্রামীর জন্তেই উদ্ভ্রান্ত !

স্বধাংশ বললে, তুমি এর উত্তরে কি বললে ?

নরেন বললে, তাঁর বিশ্বাসকে ভাঙবার সাধ্য আমার নেই, মনিব। বরাক্ষর তাঁকে শাস্ত আর নিরীহ বলে জেনে এসেছি। কিন্তু আজকাল তাঁর আত্মদৃঢ়তা লক্ষ্য করে আমি মাথা হেঁট করে থাকি ! তিনি বলেন, স্বামীকে মানুষ্য করেছি, বড় করে তুলেছি। আজ পাকা ফল যারা বেআইনী অধিকারে পাড়তে চায় তাদের আঁি উচ্ছেদ করবো। আন্তাকুড়ে যে-ফুল পড়েছিল সে-ফুলে যত গন্ধই থাক, সে অশুচি, পূজোর ঘরে তার ঠাই নেই। সিংহের সঙ্গে শৃগালীর বন্ধুত্ব ? ভালোবাসা ! বারোয়ারিতলার কুকুরের সঙ্গে ভদ্রলোকের কি ভালোবাসার সম্পর্ক ? আপনারা কি মনে করেছেন ঠাকুরপো, ধর্মের ঘরে ডাকাতি হলে আমি শুধু ঘরের বউ সজেই থাকবো ? আমার সম্মান, আমার অধিকারে

যদি কেউ হাত বাড়ায়, তবে সেই কীটামুঁকীটাকে আমি পায়ে মাড়িয়েই চলে যাবো!—বুঝলে সুধাংশু, এবারে সেই আদিম নারীই আত্মপ্রকাশ করেছে!

সুধাংশু হাসি মুখে বললে, বড়বউ এত ছেলেমানুষ!

নরেন বললে, ছেলেমানুষ তো নয়, মেয়েমানুষ!

নিজের মনেই সুধাংশু বললে, আজকাল বাড়িতে গিয়ে ঢুকলে মনে হয় বিদেশে এসেছি। কেউ চেনেনা, কারো সঙ্গে আলাপ নেই। যতক্ষণ থাকি বড়বউর সঙ্গে বাক্যলাপ হয় কিনা সন্দেহ!

নরেন বললে, ঠিক জানিনে, তোমাদের পরিণাম কোথায় গিয়ে দাঁড়াবে!

এমন সময় টেবুলের উপর ঝনঝন করে টেলিফোন বেজে উঠলো।

*

*

*

কিছুদিন পরে সুধাংশু সেবাশ্রমের ফটকের ভিতরে এসে ঢুকলো। সেদিন রবিবার ছিল, কিন্তু বাড়িতে মধ্যাহ্নকালীন বিশ্রাম তার ভালো লাগেনি। নিজের মনেই সোজা চলে এসেছে এখানে।

আত্মানন্দ স্বামী আশ্রমে ছিলেন না, তাঁর সহকর্মীরা প্রায় সকলেই উপস্থিত ছিলেন। সুধাংশুকে দেখে তাঁরা অভ্যর্থনা জানিয়ে ভিতরে নিয়ে গেলেন, বসবার আসন দিলেন। আজ রবিবার বলে মেয়েদের সঙ্গে দেখা শোনার তারিখ ছিল, সেজন্তু বাঁচরের ছুটো ঘরে কোনো কোনো মেয়ের আত্মীয়স্বজন অপেক্ষা করছিলেন।

সামনের উঠোন পেরিয়ে বাগানে জর্নেক আশ্রমিক ফুল-গাছগুলিকে দেখাশোনা করছিল। কোনো চারায় গোলাপ, কোথাও চাঁপা, কোথাও বা মস্ত বড় বড় চন্দ্রমল্লিকা ফুটে রয়েছে। বাগানের একান্তে গোবিন্দ-

জীউর মন্দিরের দরজাটি খোলা—তারই চত্বরে জনতিনেক আশ্রমিক গল্পগুজব করছেন। শহর থেকে সামান্য দূরে থলে আশ্রমটি থাকার জন্য লোককোলাহল এতদূর অবধি এসে তেমন পৌছয় না—সে কারণে আশ্রমটি অনেকটা তপোবনস্থলভ শান্ত ও প্রসন্ন। পূর্বসন্ধ্যায় একটি মস্ত দীঘি, তার মাঝখানে বাধানো ঘাট,—এবং দীঘির স্বচ্ছ কালো জলে শালুকের ফুলগুলি ফুটে রয়েছে। কে কোথায় বসে চাপা কণ্ঠে একটি অধ্যাত্ম সঙ্গীত গাইছে। মুহম্মদ বাতাসে স্বধাংশুর বড় ভালো লাগলো। তার নিজের বাড়িটাও মস্ত বড়, সেখানকার বসন্ত ফুলের মেলা হয় তো এর চেয়েও বিস্তৃত, কিন্তু সেখানকার অপরূপ মানস-মালিন্যময় আবহাওয়ায় তার প্রাণ যেন ইদানীং হাঁপিয়ে উঠেছে।

মেয়েমহলে তার আবির্ভাবের সংবাদটা যথা সময়ে পৌছে গিয়েছিল। মিনিট কয়েক পরে কয়েকটি মেয়ের কলকণ্ঠ যেন এইদিকে এগিয়ে আসছে মনে হোলো। স্বধাংশু সজাগ হয়ে বসলো, এবং তার পরেই কলভাষিণী শ্রামলী দূর থেকে ছুটতে ছুটতে এলো। এসে একবারে হুমড়ি খেয়ে সকলের সামনে স্বধাংশুর পাশে বসে গেল।

‘‘এমন আনন্দময়ীকে স্বধাংশু এর আগে দেখিনি। সে যেন একটু আড়ষ্ট বোধ করলো। হাসিমুখে বললে, এখানে বুঝি সারাদিন হুড়োহুড়ি হয়?’’

‘‘ওমা, হবে না? এ যে আমাদেরই রাজ্য! সাতাল দশটার মধ্য পড়াশুনা খাওয়া-দাওয়া শেষ! তারপর বাগান আর মন্দির, এঘর ওঘর, এ-মহল আর ও-মহল। মেয়েরা এখানে এমন চমৎকার কী বলব! ওই যে, ওর নাম শবাসনা, ওর নাম শৈল, ওই যে মুখ লুকোচ্ছে—ওর নাম সুনয়না। আর একজন লজ্জায় সামনে আসছে না—সে আজ পাজিমা পরে সাহেব সেজেছে কিনা,—তার নাম ইন্দুমালা!’’

স্বধাংসু হেসে বললে, ইন্দুবালা নয় তবে,—ইন্দুমালা ?

হ্যাঁ গো ।

সব মেয়েরা হেসে উঠলো । তারপর একে একে সবাই এসে গলার আঁচল দিয়ে প্রণাম করলো স্বধাংসুর পায়ের কাছে ।

শ্রামলী হেসে বললে, এবার হোলো তো ?

একটি মেয়ে বললে, হ্যাঁ, সার্থক হোলো !

একজনের শিছনে পিছনে সবাই একে একে সেখান থেকে চলে গেল । স্বধাংসু তখন প্রশ্ন করলো, কি সার্থক হোলো শুনি ?

ওদের জীবন !

কি রকম ?

শ্রামলী বললে, শুনলে তোমার অহঙ্কার হবে যে ?—ওদের বলে রেখেছিলুম, তুমি যেদিন আসবে সেদিন ওদের সবাইকে দেখাবো ।—চলো, ওঠো, ওঘরে বাই !

স্বধাংসুকে সে নিয়ে গেল ওদিকের বারান্দার একটি নিরিবিবলি ঘরে । সেখানে গিয়ে হাসিমুখে শ্রামলী বললে, ছ'মাসে এখানে মন্ত ঘরকন্না ফেঁদেছি ! একটা পোষা হরিণ আছে এখানে, তোমাকে দেখাতে পারবো । দুটো লালমোহন, কী সুন্দর যে গান গায় তারা কী বুলবো ! এ অঞ্চলে দোয়েল, শ্রামা—সব পাখি আসে !

স্বধাংসু বললে, তা হলে এখানে খুব ভালো লাগছে, বল্ ?

●খু—ব, খুব ভালো লাগছে । নাটমন্দিরে গান হয় সন্ধ্যাবেলা । আমার মাথায় ওরা মোহনচূড়া পরিয়ে দেয়, আর হাতে দেয় বাঁশী । আর—আমি কের্তন গাই !—এই বলে শ্রামলী নিজের আনন্দে হাসতে লাগলো ।

স্বধাংসু হাসিমুখে বললে, আর কিছু না, কিন্তু ভারি চঞ্চল হয়েছিস দেখছি । একেবারে প্রাণের বান ছুটিয়েছিস । তোর শরীর সেরেছে

দেখে খুব আনন্দ পেলাম, শ্রামলী। মাথার চুল ছোট করে কাটলি কেন রে ?

শ্রামলী বললে, বাঃ চূড়া পরি যে ! বাসন্তী রংয়ের বৃন্দাবনী ধুতি আছে আমার, গলায় পরি কদমের মালা। তোমাকে এসব বলছি কেন জানো ? সন্ধ্যাবেলা এলে আমাকে তুমি কিছুতেই চিনতে পারবে না !

এখান থেকে কোথাও পালাতে ইচ্ছে করে না ?

পালাবো কোথায় ?—শ্রামলী হেসে বললে, এই স্বর্গ ছেড়ে আর কোথাও যাবো না। এই আমি চেয়েছিলুম।

স্বধাংশু বললে, বিনয়কে মনে পড়ে ?

কে ? ও—হ্যাঁ। হ্যাঁ, পড়ে বৈকি মাঝে মাঝে। বেচারী ! তার ওপর আর আমার কোনো রাগ নেই। অজ্ঞানের ওপর রাগ আর করবো না।

সত্যের স্পর্শ তার কণ্ঠস্বরে স্পষ্ট হয়ে উঠলো। সে যেন আজ দূরের মানুষ ; আগেকার শ্রামলী কোথায় যেন হারিয়ে গেছে ! কিন্তু তখনই বাতাসটাকে হাল্কা করার জন্যে স্বধাংশু একটু তামাসা করে বসলো। বললে, আমাকে কি আগেকার মতন তুই ভালোবাসিস, শ্রামলী ?

শ্রামলী হেসে জবাব দিল, হ্যাঁ, তোমাকে, একে, তাকে, ওকে—সবাইকেই ভালোবাসি। আমাদের পাখী, হরিণ, ওই গোলাপ, ওই মন্দিরের গোবিন্দজীউ—সবাইকে নিয়েই তো আমি। সব আমার ভালোবাসার ধন—যেদিন সকলের কাছে ছুটি নেবো, যেদিন সকলকেই প্রণাম করে যাবো !

স্বধাংশুর মনে হোলো, শ্রামলীর কণ্ঠে এই পরমাস্তর্ঘ্য বাণীর বত্মা কোথা থেকে এলো ? এত মধু কোথায় সে সঞ্চয় করে রেখেছিল ? এমন আনন্দের উৎস তার কোথায় ছিল ?

ঘরের বাতাস আর স্বধাংশুর মুখ ও অভিজুত প্রাণ যেন একই সঙ্গে

খরখরিয়ে উঠলো। একপ্রকার বিপুল অপরিভূষিতর বেদনায় তার চোখ দুটো যেন সহসা বাষ্পাচ্ছন্ন হয়ে এলো।

আনন্দবিভোর নিলিপ্ত কণ্ঠে শ্রামলী বললে, সোনার দাম আছে জানতুম, কিন্তু সোনার খনির সম্ভান তুমিই আমাকে দিলে। আমি যে এত চাই, এমন একান্ত করে এসব চাই, আগে কি জানতুম? একবার যখন পেয়েছি, তখন আরো অনেক পেতে চাই। প্রাণতরা অতৃপ্তি জমা হয়ে আছে, পার্শ্বিকীর তেষ্ঠা মিটতে এখনো অনেক দেরি।

স্বধাংশু কতকগুলি চূপ করে রইলো। তারপর বললে, আচ্ছা শ্রামলী, আগে তুমি আমার কুশল জিজ্ঞেস করতিস। কই, আজ তুমি কোনো কথা বললিনে?

শ্রামলী বললে, তুমি আনন্দে আছ এই কেবল জানবো। তোমার পায়ে কাটা না ফোটে এই কেবল ঠাকুরের কাছে আমার প্রার্থনা। তুমি ভালো থাকো, তোমার হাতে যেন সকলের কল্যাণ হয়, তোমার হাত দিয়ে ঠাকুর যেন চিরদিন অনাথা অভাগাদের জন্ত সেবাবর্মের পথ দেখান—এই শুধু চাই?

তোমার কি আর কোনো বাসনা নেই?

না। যেদিন ভালো করে জানতে পারলুম—শ্রামলীর চোখ দুটি যেন জ্যোতির্ময় হয়ে উঠলো—সব ছেড়ে দিয়ে যদি সর্বস্বান্ত হতে পারি, তবেই তাঁকে পাওয়া যায়, সবাই কাছে আছে, সব কিছু পাই,—সেদিন থেকে আমার সব বাসনার দাগ মুছে গেছে। আমার সব চাওয়া আর পাওয়া তাঁরই চরণে মগ্নে দিয়েছি।

স্বধাংশু বললে, কিন্তু তোমার বাকী সমস্ত জীবনটাই এখনো সামনে পড়ে রয়েছে, তা জানিস তো?

জানি গো।—শ্রামলী বললে, জীবনের মানে খুঁজে পাইনি, যেদিন জানবো পরের মঙ্গলের জন্তই আমার সৃষ্টি। এখনো আমার সৃষ্টির

ভিত নতুন করে গাঁথা চলছে। ঠাকুরের দৃষ্টি আগে আমার ওপর পড়ুক, আমি আগে শক্তিশালী করি।

তারপর ?

শ্রামলী হাসলো। বললে, তুমি আমার গুরু, তোমার কাছে যেন মিথ্যে না বলি, যেন হৃদয়বেগের অত্যাধিক্য তোমার কাছে না ঘটে। তুমি এই আশীর্বাদ করো, আমি যেন সেবাশ্রমের কাজকে বড় করে তুলতে পারি। এই কাঙালের দেশে যারা অন্নহীন, যাদের আশ্রয় নেই, যারা সর্বহারা—পাপী তাপী দরিদ্র অভাগা আতুর—আমি যেন তাদের পায়ের কাছে বসে সেবা করতে পারি। ঘরে ঘরে নিরন্ন ভগবানের মুখে অন্ন জোগানই যেন আমার ধর্ম হয়। তুমি আশীর্বাদ করো, যেখানে মনুষ্যত্বের অপমান দেখবো, যেখানে দেখবো ভালোবাসা পদদলিত, যেখানে নির্দয় হিংসা আর অন্ধ অনাচার মানুষের সব কিছু কল্যাণকে হরণ করেছে দেখতে পাবো—আমি যেন সেখানেও আমার ভালোবাসা দিয়ে তাদের পরিভ্রা করে তুলতে পারি। তাদের সকলের পায়ের ধুলোয় ধূসর হয়ে যেন গৌরব করতে পারি,—তোমার কাছে এই আশীর্বাদ আজ চেয়ে নেবো।

স্বধাংসুর কণ্ঠস্বর শ্রদ্ধাসিক্ত হয়ে উঠলো। সে বললে, শ্রামলী, তোকে আশীর্বাদ করার যোগ্যতা আজ আমার আছে কিনা জানিনে। কিন্তু তুমি যেখানে উঠে দাঁড়িয়েছিস সেখানে আমার আশীর্বাদ পৌছবে না। তোকে নোংরা থেকে তুলবো, অপমান থেকে তোমার প্রতিভাকে মুক্ত করবো—এই ছিল আমার সাধনা। স্বামীজি আমাকে বলে এসেছিলেন তুমি একেবারে বদলে গেছিস। আমি দেখতে পাচ্ছি, তোমার একটুও বদল হয়নি—বরং তোমার আসল চেহারাটা খুঁজে পেয়েছিস; তোমার জীবনের সবচেয়ে বড় সত্যকে ফিরে পেয়েছিস। আমার কাজ এবার ফুরিয়েছে, আমি চললুম—আর হৃদয় অনেকদিন আসবো না। কিন্তু

যাবার আগে তোকে জানিয়ে যাই, তোর স্বপ্ন যেদিন সত্য হয়ে উঠবে, যেদিন তুই দিব্যশক্তি লাভ করে বাইরে এসে দাঁড়াবি, যেদিন সবাইকে সঙ্গে নিয়ে তুই দীনদরিদ্র দেশের অজ্ঞান জড়ত্বের মাঝখানটিতে এসে দাঁড়াবি—সেদিন আমিও আমার সব ভাইবোনদের নিয়ে তোর সঙ্গে এসে মিলবো।

আনন্দ-উজ্জল মুখে শ্রামলী স্খাংশুর দিকে তাকালো। একটি চক্ষু তার নষ্ট হয়ে গেছে, দাঁটি হয়তো আর কোনোদিন ভালো হবে না। কিন্তু সেই একটি মাত্র চোখেই শ্রামলীর গীতময় চঞ্চল প্রাণ যেন স্খাংশুর বাণীর অহুপ্রাণনায় সঙ্গীত বন্ধারে নেচে উঠলো। কণ্ঠমূল থেকে অমৃতের ধারা যেন রসস্রোতে প্রবাহিত হয়ে এলো! শ্রামলী গাইলো—

“যেদিন সকল মুকুল গেল ঝরে

আমায় ডাকলে কেন এমন করে ॥

যেতে হবে যেপথ বেয়ে

শুকনো পাতা ভাছে ছেয়ে,

হাতে আমার শূন্য ডালা কি ফুল দিয়ে দেবো ভরে ॥

গানহারা মোর হৃদয়তলে

তোমার ব্যাকুল বাঁশী কী-য়ে বলে ॥

নেই আয়োজন, নেই মম ধন,

নেই আভরণ, নেই আবরণ,

বিস্তৃত বাহু এইত আমার বাঁধবে তোমায় বাহুডোরে ॥”

গান যখন থামলো, অপরাহ্নের আকাশ যেন চিরবিরহিনীর বুকের রক্তকমলের মতো রাঙা হয়ে উঠেছে।

ইহাং স্খাংশুর চোখ পড়লো দরজার দিকে। অন্তরমহলের মেয়েরা, আশ্রমিকের দল, বাইরের অভ্যাগত নবনারী সকলে এতক্ষণ অথও স্তব্ধতায় এই মায়াঘাটকরী গান একাগ্র মন দিয়ে শুনছিলেন।

স্বধাক্ষী শ্রামলীর বৃকের এই কান্না যেন সবাইকে এড়িয়ে ওই গোবিন্দ-
জীউর মন্দিরে গিয়েও এতক্ষণ ধরে লুটোপুটি খাচ্ছিল।

সুধাংশু উঠে সবাইকে নমস্কার জানিয়ে বাষ্পাকুল চক্ষে বেরিয়ে গেল।

...পনেরো...

শ্রামলীর মনে বড় সাধ ছিল, আশ্রমে অষ্টপ্রহরব্যাপী একটি উৎসব হয়।
এই উৎসবে যারা যোগদান করবে, যারা অভ্যাগত অতিথি, যারা রবাহৃত
আর অনাহৃত—তারা সবাই ভগবান গোবিন্দজীউর প্রসাদ গ্রহণ
করবে। এ ছাড়া ইতর ভদ্র, দরিদ্র দুঃস্থ, কান্নাল অন্নহীন—তাদের
জন্তও সারাদিনরাত্রিব্যাপী অন্নসত্র খোলা থাকবে। আর শ্রামলী নিজে
উপবাসী থেকে অষ্টপ্রহর ধরে সেই বিরাট জনসাধারণকে নামকীর্তন করে
শোনাবে। তার এই একান্ত সাধ পূর্ণ হতে পারে সুধাংশুর সাহায্যে।
শ্রামলী আত্মানন্দজিকে পাঠালো সুধাংশুর অপিসে।

সুধাংশু সমস্ত বিবরণ শুনে তৎক্ষণাৎ মানন্দে চেক ভাঙিয়ে টাকা
আনিয়ে দিল। স্বামী আত্মানন্দ প্রত্যাশার অতিরিক্ত অর্থ নিয়ে
আশ্রমে ফিরে এলেন। আগামী বৃহস্পতিবার পূর্ণিমায় উৎসব।

কিন্তু স্বামীজি একটু চিন্তিত হইলেন। শ্রামলীর কুছ সাধনের
চেহারাটা কিছুকাল ধরে যেন বেড়েই চলেছে। 'ব' অ'র বহুদিন
থেকে সে ছেড়েছে, ইদানীং একবেলা সে উপবাসী থাকে। কোনোদিন
সামান্য কলমূল ও মিষ্টান্নেই তার দিন চলে যায়। চেহারা য কণ্ডা গিয়ে
এখন শীর্ণতা এসেছে। সেই শীর্ণতার উপরে ভিতরকার জ্যোতির্ময়তর
একটি আভা দেখা যায়। সে যাই হোক, এর ওপর একটি সম্পূর্ণ দিন

নিরপু উপবাস করে সে যদি অশ্রান্ত নৃত্য-সঙ্গীতে মেতে ওঠে, তবে দুশ্চিন্তার কারণ ঘটে বৈ কি। তিনি শ্রামলীকে নিবৃত্ত করার চেষ্টা করলেন।

শ্রামলী বললে, এ দেহ কার, স্বামীজি ?

স্বামীজি বললেন, তা তো জানি, মা।

যদি অহংকার থাকে মনে, সে-অহংকার কি তাঁরই দেওয়া নয় ? আমার জীবনে তাঁর সকল ইচ্ছাই পূর্ণ হোক, স্বামীজি !

কিন্তু মা—

হাসিমুখে শ্রামলী বললে, এর মধ্যে কিন্তু নেই। তাঁর এত দয়া কি আমার পাবার সময় হয়েছে যে, একটি দিন উপবাস করিয়েই তিনি তাঁর পায়ে ঠাই দেবেন ? যদি কিছু খেতে ইচ্ছে করে থাকে বৈ কি—সে-ইচ্ছে তিনিই দেবেন, স্বামীজি।

স্বামীজি বললেন, তুমি এ আশ্রমের নন্দিনী, আনন্দের প্রতিমা—তোমার প্রাণবন্তায় আমরা সবাই নতুন জীবন কিবে পেয়েছি, মা। মেয়েরা সবাই পেলো নতুন চেতনা ; তোমার মনস্বামনা নিশ্চয় সিদ্ধ হবে। কিন্তু মা—

শ্রামলী তাঁর দিকে তাকালো।

স্বামীজি বললেন, তুমি তো জানো, ভিক্ষুর ঝুলি নিয়ে আগামী সপ্তাহে বিদেশে বেরিয়ে পড়বো—তোমার হাতে এই আশ্রমের স্বপ্ন দুঃখের সকল ভার দিয়ে যাবো, মা।

শ্রামলী হেঁট হয়ে আত্মানন্দজীর পায়ের ধুলো নিল। বললে, যার ভার তিনিই নেবেন, স্বামীজি !

কিন্তু মা, তোমার শরীর অসুস্থ হলে আমি তো তোমাকে ফেলে কোথাও যেতে পারবো না।

আপনি নিশ্চিন্ত থাকুন, আমার ঠাকুরের এমন ইচ্ছা কিছুতেই

হবেনা, স্বামীজি।—বলে সগৌরবে স্তম্ভমুখে শ্রামলী সেখান থেকে চলে গেল।

পূর্ণিমার উৎসব অতি পরিচ্ছন্নভাবে শেষ হয়ে গেল। প্রায় দুহাজার লোক গোবিন্দজীউর প্রসাদ পেয়েছে। অনেকেই উৎসবে যোগদান করেছিল। কিন্তু স্খাংশু আসেনি। কেবল অপিসের একটি লোক মারকং ৫০০০০০০০ কাছের একখানা চিঠি সে পাঠিয়েছিল—“প্রিয় স্বামীজি, আপনাদের উৎসব সার্থক হোক। শ্রামলীর বর্তমান ভবিষ্যতের সকল ভার আপনাদের হাতে নিয়েছেন—এই আমার সকলের বড় আনন্দ। তার জীবনের সকল কাহিনী আপনি অবগত আছেন। তার জীবন মধুময় হোক, কমলদলের মতো সে যেন গোবিন্দজীউর চরণের কাছে বিকশিত হয়ে থাকে। ইতি। অন্তঃস্বাংশু।”

সমস্ত দিবসব্যাপ্ত অক্লান্ত নৃত্য-গীত করেও শ্রামলীর শরীর সুস্থ ছিল। একটি দিনের মধ্যেই তার নৃত্যকলার খ্যাতি ও সঙ্গীতের যশ নগরের চারদিকে ছড়িয়ে পড়লো। পরের দিন সকালের সংবাদপত্রেও এই সংবাদটি ছাপা হলো। কৌতূহলী জনসাধারণের কোনো কোনো প্রতিনিধি এরই মধ্যে তার সম্বন্ধে নানা খোঁজখবর নিয়ে গেছে।

শ্রামলীর কোনোদিকেই জঙ্ঘপ ছিলনা—থাকবার কথাও নয়। জাগরণকাল চোখে নিদ্রার কিছু আবেশ ছিল, কিন্তু আলস্য পরিহার করে সে গেল নিত্য নৈমিত্তিক প্রভাতস্নানে। এর পরে তার জঁপ, কঙ্গীপূজা, তিলক সেবা—সবই বাকি। তারপর মেয়েদের সাধন সঙ্গীত শেখানো, পড়াশুনার আয়োজন—এবং আরও কত কি। সময় তার একটুও হাতে নেই। স্নান সেরে সে যাবে মন্দিরে।

বেলা নটা নাগাং মন্দিরে গিয়ে ঢোকবার আগে একটি মেয়ে এসে “ জানালো, একজন মহিলা এসেছেন আশ্রম কতৃপক্ষের সঙ্গে সাক্ষাৎ

করতে। শ্রামলী কিরে এসে বাইরের ঘরের দরজার কাছে দাঁড়ালো। একজন অতি সুশ্রী ও সম্ভ্রান্ত ঘরের মহিলা এসে বসেছিলেন একথানা চেয়ারে। তাকে দেখে বললেন, স্বামী আত্মানন্দর সঙ্গে একটু দেখা করতে এসেছি। তিনি কোথায়?

শ্রামলী শ্রিতমুখে বললে, তিনি মন্দিরে আছেন, আমি ডেকে দিই।

শ্রামলী চলে যাচ্ছিল, ভদ্রমহিলা ডাকলেন—তুমি কে, ভাই?

আমি? আমি এই আশ্রমের দাসী।

এখানে কি মেয়েরাও থাকে?

আজ্ঞে হ্যাঁ, তাদের আলাদা মহল আছে ওদিকে। আপনি বসুন, আমি ডেকে দিই।—শ্রামলী চলে গেল।

আত্মানন্দজী মন্দিরে বসে ফুলের ডালা সাজাচ্ছিলেন। খবর পেয়ে তিনি বাইরের ঘরে এসে দাঁড়ালেন। ভদ্রমহিলা নতনমস্কার করে উঠে দাঁড়িয়ে বললেন, আপনার সঙ্গে আমার একটু কথা আছে।

কে মা তুমি?

আমার পরিচয় বোধ হয় আপনার অজানা নয়—এই বলে মহিলাটি একটি কাগজের টুকরো স্বামীজির হাতে দিলেন।

আত্মানন্দজীর মুখের চেহারা ক্ষণকালের মধ্যেই আনন্দে উজ্জল হয়ে উঠলো। বললেন, সুধাংশুবাবুর স্ত্রী তুমি, মা? এ যে সাংক্ষাৎ ভগবতী! আমরা সন্নিহিত ককির ম্যাগ্নেট, তোমাকে কেমন করে অভ্যর্থনা জানাবো, মা? তুমি যে রাজমহিষী! কই, পার্বতীর পাশে ভোলানাথকে তো দেখছিলেন?

পদ্মাবতী বললে, তিনি আজ ভোরের গাড়িতে আসানসোল গেছেন, কাল আসবেন। আমি আপনার এখানে এসেছি আমার চাকর আর ছেলেকে নিয়ে। কিন্তু আমি এসেছি প্রাণের দায়ে, অনেক দুঃখে।

সে কি মা? যে-গহাপ্রাণ ব্যক্তির স্ত্রী তুমি তোমার তো কোনো
দুঃখ থাকার কথা নয়!

এমন সময় শ্রামলী পুনরায় এসে দরজা খামেনে দাঁড়ালো।

পদ্মাবতী তাকে দেখে দ্বিষ্ট সজ্জিত হতেই স্বামীজি ফিরে
তাকিয়ে বললেন, ও-মেয়েটি এখানকার আত্মা সিনী। তুমি নিঃসঙ্কোচে
তোমার বক্তব্য বলো মা?

পদ্মাবতী প্রস্তুত হয়ে এসেছিল। বললে, দেখুন, আজ কুড়ি বছর পরে
আমাদের স্বামী-স্ত্রী মধ্যে একটা বিরোধ বেধে উঠেছে, তার প্রতিকারের
আর কোনো উপায় পাইনি বলেই আপনার কাছে ছুটে এসেছি।

আমি অতি নগণ্য, তোমার কী উপকারে লাগতে পারি, বলো মা?

আত্মদুঃখ সহকারে পদ্মাবতী বললে, স্বামীর অসুস্থতায়
আপনার এখানে এসেছি তাঁকে না জানিয়ে। পুণ্যের ঘরে পাপের
বাসা হবে, সেই ভয়ানক বিপদ থেকে কেমন করে স্বামীকে আমি রক্ষা
করবো, আমাকে বলে দিন।

আত্মানন্দজী তার মুখের দিকে তাকালেন।

পদ্মাবতী বললে, আপনার সামনে এসে নিজের মুখে অবস্থা স্বামীর
নিন্দে করে যাবো, এতবড় অধর্ম আমি করবো না। তিনি ছোট
হবেন, তাঁর মান খোয়া যাবে—তার আগে আমি নিজের মৃত্যুকামনা
করবো। কিন্তু যা নোংরা আর পাপ, যা অধর্ম আর ঘৃণ্য, তা যদি
আমার সোনার সংসারে সিঁধ দিয়ে ঢুকে সর্বনাশ করতে চায় তাকে
আপনারা কী চোখে দেখবেন?

তাকে আমরা নিন্দেই করবো, মা।

আমার স্বামীকে আমার নিজের হাতে গড়েছি, দাঁড় করিয়েছি,
কাজে নামিয়েছি।—পদ্মাবতীর চোখ দুটি যেন জ্বলছিল—তাঁর সকল
উন্নতির মূলে আমি, তাঁর দুঃখে বিপদে দুর্যোগে ব্যাথা আমি সমানে

তাঁর পাশে দাঁড়িয়ে অংশ গ্রহণ করেছি; তাঁর সেবা করেছি, অগ্নজল জুগিয়েছি, সাহস দিয়েছি, পরামর্শ দিয়েছি। আজ অবধি স্ত্রীর কর্তব্যে কোথাও আমার ক্রটি ঘটেনি। সেই অধিকার নিয়ে আমি এসেছি আমার স্বামীকে ফিরিয়ে নিয়ে যেতে। মনের বাঁধন তাঁর আর যদি কোথাও থাকে, সে-বাঁধন আমি কেটে দিয়ে যাবো। যেখানে দুর্নীতি, অশুচি, যেখানে কলঙ্ক, সামাজিক লজ্জা, যেখানে কেবল অসৎ প্রবৃত্তি আর দুষ্চরিত্রের মাতঃমতি—সেই ভয়ানক সর্বনাশ থেকে স্বামীকে আমি উদ্ধার করে নিয়ে যাবো। আমাকে আপনি সাহায্য করুন, স্বামীজি।

উত্তেজনায পদ্মাবতীর দুই চক্ষু আচ্ছন্ন হয়ে এসেছিল।

বুদ্ধ স্বামীজি শুক্ন হয়ে দাঁড়িয়েছিলেন। এবার মুদুকণ্ঠে বললেন, তোমার দাবি আর যুক্তি সম্পূর্ণ সঙ্গত, মা। যোগ্য স্বামীর তুমি যোগ্য স্ত্রী। স্বধাংশুবাবুর পরিচয় আমাদের কাছে গৌরবের, আনন্দের। তোমার সকল কথার পরেও এই বিশ্বাস আমাদের খুঁচবে না, তিনি মহৎ উদারপ্রাণ। কিন্তু মা, মানুষের মনের রহস্য আর জটিলতার কি শেষ আছে? যদি তাঁর আচরণে কোথাও ক্রটি ঘটে থাকে, তাঁর আত্মবিচারবুদ্ধির ওপর কি আমরা নির্ভর করতে পারবো না? যদি বিশ্বাস করি তিনি বড়, তিনি মহৎ, তবে তো ছোট কাজ তিনি কিছুতেই করবেন না? তুমি আদর্শ স্ত্রী, তাই তোমাকে শাস্ত হতে বলি, মা। তোমার আত্মশক্তিতে যদি তোমার একান্ত বিশ্বাস থাকে, তোমার সকল বিপদ কেটে যাবে, মা।

পদ্মাবতী বললে, স্বামীজি, আপনার সান্নিধ্য আমি মাথা পেতে নিলুম। তবু একটা কথা এখান থেকে আমি স্পষ্ট জেনে যেতে চাই। আপনার এই সেবাশ্রমের গোড়াকার আদর্শই হোলো, ধর্ম। কিন্তু এই ধর্মমন্দির থেকে কোন পাপের চক্রান্ত যদি প্রবল হয়ে ওঠে, যদি সেই পাপ কোনো নিরপরাধ মেয়ের ঘরকন্মাকে বিষময় করে তোলে—আপনারা কি তার প্রতিকার করবেন না? একটি পতিতা মেয়ে

যদি আপনাদের এখানে ধর্মের মুখোশ পরে বসে আমার স্বামীর শাস্ত সংযত জীবনকে বীভৎস নোংরাহিতে উদ্ভ্রান্ত করে তুলতে থাকে, আপনারা ধর্মের নামে কি তাকে প্রশ্রয় দিয়ে চলবেন? সেই দুঃশক্তির প্রভাব থেকে আমি যদি আমার স্বামীকে মুক্ত করতে প্রতিজ্ঞাবদ্ধ হই, আপনি কি আমাকে সাহায্য করবেন না?

আত্মানন্দজী প্রশ্ন ও স্নিগ্ধ হাসি হাসলেন। এইবার শ্রামলী বাঁহিরে থেকে ঘরের ভিতরে এসে দাঁড়ালো। মধুরকণ্ঠে বোলে, স্বামীজি, আপনার পূজার সময় চলে যাচ্ছে, আপনি মন্দিরে যান।

এই যে মা বাই—বেলা হয়েছে বটে—বলে ইঙ্গিতমাত্রই স্বামীজি ঘর থেকে বেরিয়ে চলে গেলেন।

শ্রামলী এগিয়ে এলো, তারপর স্নিগ্ধ হাসিমুখে সাষ্টাঙ্গে পদ্মাবতীর পায়ে প্রণাম করে উঠে দাঁড়ালো। বললে, দিদি—?

পদ্মাবতী এতক্ষণে স্পষ্টভাবে শ্রামলীর দিকে মুখ তুলে তাকালো। সগুমুগিত মস্তক, কৃষ্ণবর্ণ, একচক্ষুহীন। মেয়েটির পরনে ফিকা গেকরা, বিধবার বেশ, সর্বাঙ্গ নিরাভরণ, গলায় কণ্ঠী, নাকে, কপালে ও চিবুকে মৃত্তিকা তিলক! স্বাস্থ্য কিছু ভালো হলেও মেয়েটিকে কোনোপ্রকারেই সুশ্রী বলা যায় না। মুগিত মস্তকের দিকে একবার তাকিয়ে পদ্মাবতী প্রশ্ন করলো, তোমার নাম কি, ভাই?

শ্রামলী বললে, আমি আশ্রমের মেয়ে, নাম বলতে নেই। আমাকে দেবদাসী বলে ডাকবেন, দিদি।

তার কণ্ঠের অপূর্ব মাদুর্য আর সরলতায় মুগ্ধ হয়ে পদ্মাবতী তার দিকে তাকালো।

শ্রামলী বললে, দিদি, আপনার সব কথা আমিও দাঁড়িয়ে শুনলুম। মেয়েমানুষের মন দিয়েই বুঝতে পারি, কী যন্ত্রণায় আপনি এখানে ছুটে এসেছেন। এ আপনার জীবন মরণের সমস্যা, আপনার সকল

ভালো মন্দ, সুখ দুঃখ, আপনার সম্মানসম্মতি, আপনার সংসার, আপনার সকল ধর্ম—এর সঙ্গে জড়ানো। আপনার কথায় বুঝতে পারি, কী বিপদ আপনার!

এমন স্নেহময় আত্মীয়তায় অভিভূত পদ্মাবতীর দুই চোখে অশ্রু ভেসে এলো। মৃদুকণ্ঠে সে বললে, স্ত্রী অহংকার আমার ঘুচে গেছে, আমি এসেছি হার মানতে, আমার স্বামীকে ভিক্ষে নিতে এসেছি তার কাছে। আমি তার দয়া চাই।

শাস্ত হাসিমুখে গ্রামলী বললে, এমন কথা বলতে নেই, দিদি। সে পাতকী, অধম, আপনার ওই দুখানি পাদপদ্মের কাছে মাথা রাখার যোগ্যতাও তার নেই—সে কীটাত্মকীট। কিন্তু আপনি অনেকে বড়, আপনি মহীয়সী! ভিক্ষে চাইবেন, দয়া চাইবেন সেই হতভাগীর কাছে? পথে পথে যে-পাতকী আশ্রয় নিয়ে ঘুরেছে, আঁস্তাকুড় ছিল যার সম্বল,—আপনি তার কাছে চাইতে যাবেন ভিক্ষে?

পদ্মাবতী বললে, সে-মেয়েটা কি এখানে এখন আছে, ভাই?

হ্যাঁ দিদি, আছে সে অভাগী এখানে, এখনো মরেনি! তার সাধ্য কি, অশুচি শরীর-মন নিয়ে সে আপনার সামনে এসে দাঁড়ায়! কিন্তু আমিও আপনাকে সাহায্য করবো, দিদি। আপনার স্বামী কেবল মহৎ নন, তাঁর মতন চরিত্রবান আর পরোপকারীও দুর্লভ। এত বড় বিরাট পুরুষকে কলুষিত করবে কোন্ কুলটার সাধ্য? আপনার স্বামীর পায়ে আর কোনোদিন কুশাকুর নাঁ ফোটে, সে-চেষ্টা আমিও করবো, দিদি? ছোট বোনকে আপনি বিশ্বাস করুন, সে আপনার সকল আশঙ্কা দূর করে দেবে।

পদ্মাবতী বললে, এখানে আমার স্বামী কি রোজ আসেন?

না। যতদূর জানি, এই আটমাসের মধ্যে তিনি এসেছেন মাত্র তিনবার। এসেছেন ওই হতভাগীরই জন্তে। যাতে সে ধর্মপথে থাকে,

যাতে তার মনের উন্নতি ঘটে, যাতে সে স্বামী আশ্রয় পায়—এই সব দেখাশোনা করতে। তাছাড়া আপনার স্বামী এই আশ্রমের কল্যাণের জন্ত অনেক ত্যাগ স্বীকার করেছেন। তিনি যে মহৎ, কাঙালের দুঃখ যে তাঁর বুকে বাজে!—বলতে বলতে শ্রামলীর আবিষ্ট একটি চক্ষু ছলছলিয়ে এলো।

পদ্মাবতীর চোখ দুটি গৌরবে উজ্জ্বল হয়ে উঠলো। বললে, তুমি—কে তা জানিনে, তোমার পরিচয় কি, তাও আমার জানা নেই, তাই। কিন্তু তোমাকে বিশ্বাস করছি। তুমি আমাকে এই অপমান থেকে উদ্ধার করো, হয়ত তোমার সাহায্যে আমার সংসার, আমার ছেলেমেয়ে, আমার ইহকাল পরকাল সব সর্বনাশের হাত থেকে বাঁচতে পারে।—তার কণ্ঠস্বর কঁপে উঠলো।

শ্রামলীর কণ্ঠস্বর অসহ্য হৃদয়বেগের অশ্রুতে জড়িয়ে এলো। এই ত্রিভুবনের সর্বশেষ আশ্রয়-বিন্দুটিও যেন তার পায়ের তলা থেকে সরে যাচ্ছিল। তার সর্বস্বাস্ত্র জীবনের পরম সাহসনার ক্ষুদ্রতম লক্ষ্যটিও আজ সে হারালো। যেন ওই চারিদিকের শূণ্য ব্যোমলোকের অসীম অন্ধ-ধূসরতার মধ্যে তার দিশাহীন প্রাণসত্তা চিরকক্ষহারা ধূমকেতুর মতো নিরাশ্রয় হয়ে ঘুরে বেড়াতে লাগলো। সঙ্গে সঙ্গে তার অবশিষ্ট চোখটিও যেন সাগর-পরিমাণ বেদনাশ্রুতে পলকের জন্ত অন্ধ হয়ে এলো।

পদ্মাবতী উৎসাহিত হয়ে উঠে দাঁড়ালো। বললে, বেলা গেল, এবার আমি যাই। তা হলে—এ ভার কি তুমি নেবে বোন?

শ্রামলীর কম্পমান হৃদপিণ্ডটি ছিদ্র হয়ে একটি জড়িত স্বর শুধু বেরিয়ে এলো, নেত্রোদ্গিত, আপনি আশীর্বাদ করে যান।—এই বলে সে যেন পদ্মাবতীর পায়ের কাছে প্রণাম করতে গিয়ে চূর্ণবিচূর্ণ হয়ে পড়লো।

আনীৰ্বাদ করে পদ্মাবতী সেদিনকার মতো বিদায় নিয়ে গেলেন।

*

*

*

দিন আঠেক পরে কি একটা পৰ্ব উপলক্ষ্যে সেদিন রয়-ষ্টভেন্স কোম্পানীর অপিস বন্ধ। স্বধাংশু বাড়িতেই ছিল। আহাৰাদির পর একখানা সংবাদপত্র হাতে নিয়ে সে অজিতকে ইউরোপের যুদ্ধের ভয়াবহ রূপের বর্ণনা করছিল। ফ্রান্সের পতন ঘটে গেছে, হিটলারের প্রচণ্ড বিজয়-অভিযান চলেছে সমগ্র মহাদেশে। ওদিকে উত্তর আফ্রিকায় মুসোলিনীরা সাম্রাজ্য পুনর্দখলের জন্ত মিত্রপক্ষ সাফল্যের সঙ্গে যুদ্ধ করে চলেছে। একটা শেলাই হাতে নিয়ে পদ্মাবতীও মনোযোগের সঙ্গে সব শুনছিল।

এক সময় বাইরে নরেনের গলার আওয়াজ শোনা গেল, মনিব, আছ নাকি ঘরে ?

হ্যাঁ, আছি। এসো।—স্বধাংশু মাড়া দিল।

স্বধাংশুর সঙ্গে পদ্মাবতীও বাইরে এলো। এসেই দুজনে চমকে উঠলো, নরেনের সঙ্গে পোশাকপরা একটি মেয়ে। স্বধাংশু হাসিমুখে বললে, এ কি, নীনা ?

নীনা এগিয়ে গিয়ে স্বধাংশু ও পদ্মাবতীকে প্রণাম করলো। হাসিমুখে বললে, যাবার আগে দাদা ও বৌদিদিকে প্রণাম করতে এলুম।

নীনার পরনে সামরিক নাসের পোশাক। মাথার পিতলের ঘোড়াম বাঁধানো টুপি—পরনে হাইল্যান্ডারের মতো থাকি কাপড়ের চমৎকার বাঘরা।

স্বধাংশু বললে, কোথায় যাবে তুমি ?

নীনা বললে, আপাতত যাবো করাচীতে, তারপর সেখান থেকে যেতে হবে ভারতের বাইরে। আমি উইমেন্স অক্সিলিয়ারী কোর্স-এ যোগদান করেছি, দাদা।

হঠাৎ এ খেয়াল ?

খেয়াল হঠাৎই আসে, দাদা। আজ ঝড়ের ঝাপটায় জগৎ অশান্ত—
আমিই বা কেন গুহার জন্তর মতো ঘরে বাঁসে থাকবো ? লজ্জা, অপমান,
আর অনাচার—এদের হাত থেকে মুক্তি নিয়ে আমি চললুম। কিন্তু
বৌদিদি, একটি হুসংবাদ আপনাকে দেবো যাবার সময়ে।

• পদ্মাবতী হাসিমুখে এগিয়ে এসে নীনার হাত ধরলো। নীনা বললে,
আমরা তিন-আইনে গতকাল দুজনে বিবাহ করেছি। আমাদের
স্বামী-স্ত্রীকে আপনি আশীর্বাদ করুন।

নীনার সঙ্গে নরেন তাড়াতাড়ি এগিয়ে গিয়ে পদ্মাবতীর পায়ের কাছে
প্রণাম করলো।

রুক্মিনীশ্বাসে সুধাংশু-পদ্মাবতী একসঙ্গে বলে উঠলো, এ কি সত্যি ?

নরেন বললে, মনিব, আমাদের সমস্ত স্থলন পতন, অনাচার কলঙ্ক,
ক্রটি-বিচ্যুতি সমস্ত মেনে নিয়ে আমাদের দুজনকে স্বামী-স্ত্রীর নব্বাদা
দাও, আমাদের স্বীকার করে নাও। পারবে না ?

নিশ্বাস ফেলে সুধাংশু বললে, হ্যাঁ, পারবো।

পদ্মাবতী • বললে, বেশ করেছেন, ঠাকুরপো। আমি এই
কামনা করি, আপনাদের দুজনের জীবন যেন গৌরবে ভরে ওঠে।
মানুষের চেয়ে মনুষ্যত্ব বড়—এইটিই আপনাদের জীবনে সার্থক হয়ে
উঠুক।

বাইরে মোটরের ইলেকট্রিক হর্ণ বেজে উঠলো। নীনা বললে,
আমাদের খুব তাড়াতাড়ি কিছু বাজার হাট করতে হবে। এই প্রার্থনা
রইলো, কোনোদিন যদি প্রাণ নিয়ে কিরে সংসার রচনা করতে পারি,
সেদিন আত্মার কুটীরে আপনি পায়ের ধুলো দেবেন, বৌদিদি। দাদা,
আজ তবে চললুম।—ওগো, শীঘ্র এসো।

পরস্পর নমস্কার বিনিময় করে নরেন ও নীনা ঝড়ের মতো বারান্দা

পেরিয়ে সিঁড়ি দিয়ে নেমে গেল। তাদের পিছনে সুধাংশু ও পদ্মাবতী
অভিভূত, বিমূঢ় ও স্তম্ভিত হয়ে চেয়ে রইল।

কতক্ষণ এইভাবে পাথরের মতো দাঁড়িয়ে ছিল কে
পিছন থেকে টেনে ফেললে বর্ণ-বাক্ষরে তাদের হুজু

রিসিভার তুলে কানে নিয়ে অজিত বল

কে

আপনি এসেছেন।

সুধাংশু ঘর

ধরে সাদ

করলেন। পুনরায় বললেন, যাচ্ছি ভারত-ভ্রমণে। কবে ফিরবো
দিন। বুড়ো হয়েছি, পাছে আর ফিরতে না পারি সেজন্য জাকলুম
আপনাকে আমার প্রাণের একান্ত আশীর্বাদ করে যাই।—

সম, হয়ত কত কাজ ফেলে ছুটে এসেছ। কিন্তু
বো, মানুষের চেয়ে মনুষ্যত্ব বড়। মানুষ
জলতে থাকে শিখার মতন।

আমাকে সে স্তুতি করে

লি কাঁধে

কি

আত্মানন্দ বললেন, যাকে অনেকবার মানা করলুম, কিন্তু শুনলোনা।

শ্যামলী বললে, শুনবো কেমন করে? সন্তানকে দূর দেশে পাঠিয়ে মা একা থাকবে কি নিয়ে? তা ছাড়া ডাক দিয়েছেন গোবিন্দজীউ, আমাকে সব ফেলে যেতে হবে। এই আশ্রম, হরিণ, লালমোহন পাখি, ফুলের বাগান, ওই মন্দির, মেয়েরা—সব ভালোবাসার ধনকে তোমার হাতে সঁপে দিয়ে গেলুম, দয়াময়, তুমি ওদের ভার নিয়ে।

সুধাংশু কম্পিতকণ্ঠে বললে, এদের ভার আমি বইতে পারবো, ঠিক জানিস তুই?

পারবে গো, পারবে—তুমি যে বনম্পতি! কতলোক, কত প্রাণ তোমার কোটরে কোটরে আশ্রয় পেয়েছে। তুমি ঠিক পারবে।

পদ্মাবতী শ্যামলীর হাত ধরলো। আত্মগ্লানির অশ্রুতে তার দুই চোখ ভরে উঠেছে। বললে, শ্যামলী, আমাকেও তুমি ক্ষমা করে বাও! আমি আগাগোড়া তোমাকে ভুল বুঝে অন্ডায় করেছি, বোন। তোমার এই সর্বত্যাগ করে বাওয়ার প্রকৃত কারণ কি, একথা আমি এখন বুঝতে পেরেছি। আমারই কল্যাণের জন্ত, শান্তির জন্ত তুমি সব ছেড়ে চলে যাচ্ছ। তুমি যেয়োনা, বোন—এবার থেকে নিঃসঙ্কোচে নির্ভয়ে তোমাকে আমি স্বীকার করে নেবো। তুমি যেয়োনা, শ্যামলী।

শ্যামলী বললে, দিদি, কাঙালিনী এবার পরমধনের সন্ধান পেয়েছে, নদীতে তাই এত জোয়ার। তোমার স্বামী হলেন আমার মস্তগুরু, তাঁরই মন্ত্রে পেয়েছি গোবিন্দজীউর আশ্রয়। তিনিই আমাকে উদ্ধার করেছিলেন, গোবিন্দজীউর কাছে আশ্রয় দিয়েছিলেন। তিনি মঙ্গদাতা, ত্রাণকর্তা!—এই বলে সে আর একবার সুধাংশুর পায়েব ধূলো নিল।

পদ্মাবতী বললে, তোমরা কি এখনই যাবে? তবে চলো আমাদের গাড়িতে -স্টেশনে পৌঁছে দিই?

না দিদি, সম্ভানের হাত ধরে আমি ইঁটে যেতে পারবো।
দরাময়, এবার হাসিমুখে বিদায় দাও ?

ধরা গলায় স্খাংশু বললে, দিলুম। তোর সাধনা যেন সার্থক হয়,
শ্যামলী !

স্বামী-স্ত্রী দুজনে পিছনে দাঁড়িয়ে রইলো। মেয়েরা ও আশ্রমিকরা
সবাই এসে দাঁড়াল। সকলের কাছে বিদায় নিয়ে আত্মানন্দজীর সঙ্গে
শ্যামলী হাসিমুখে পথে বেরিয়ে পড়লো।

সন্ধ্যাবেলায় স্খাংশু যখন বাড়ির ধারে এসে স্ত্রীর হাত ধরে গাড়ি
থেকে নামলো, তখন তাদের সহস্র মুখ দেখে মনে হোলো, তাদের
যত চিন্তামালিন্য ও নিরানন্দ—সমস্ত ধুয়ে মুছে পরিস্কার হয়ে গেছে।
তাদের নবজীবনে কোনো কলুষ, কোনো অবসাদ আর বিন্দুমাত্র নেই।

সিঁড়ি দিয়ে উপরে যাবার মুখে সহসা দেখা গেল, স্বরবালা ঝঙ্কার
দিতে দিতে নেমে আসছেন। মেয়েকে দেখেই চোঁচিয়ে বললেন, ভালো
আক্কেল তোর, সেই কথন থেকে বসে আছি, তোমার আর আসবার
সময় হয় না। ভালো জালা হয়েছে আমার।

শাশুড়ীকে দেখে স্খাংশু নতমুখে সরে দাঁড়ালো। পদ্মাবতী বললে,
তুমি কেন এসেছ, মা ?

স্বরবালা ঝঙ্কার দিয়ে বললেন, তোর কথা শুনলে গা জলে যায়, পদ্মা।

পদ্মাবতী কঠিন কণ্ঠে বললে, তুমি যাও মা, আমার স্বামীর বাড়িতে
আর তোমার আসবার দরকার নেই। মন ভাঙাতাড়ির সর্বশেষে
খেলায় আর তুমি আমাদের মাতিয়ে তুলো না, তুমি এখনই চলে
যাও।—এই বলে সে তাড়াতাড়ি উপরে উঠে গেল। স্খাংশু গেল
পিছনে পিছনে।

...এক...

এগু স্টিভেন্স-এর অফিস হোলো লালদীঘি অফিলে। অধুনালুপ্ত
ব্রহ্ম মন্ত্রমেটের দাগটার উপর দাঁড়ালে উত্তর দিকে দেখা যায়
স্বর্গের অট্টালিকা—গুটার নীচের তলায় একটা বড় ব্যাক, এবং
তিনটে ভলোতেই রয় এগু স্টিভেন্স-এর একছত্র আধিপত্য।

দিয়ের কথা, হুখাংসু রায় অর্থাৎ একজন বাঙ্গালী হোলো গুই
কায় প্রধান অধিনায়ক। অফিসটা পাঁচ বছর আগেও ছিল ছোট,
টিম—হুতাং একদিন গুয় প্রাণের মধ্যে এলো জোয়ার, রাজস্বাভি
ল কৈশে উঠলো। আগে ছিল চারজন অংশীদার, কিন্তু হুমবহার সময়
জ্ঞান-মূল্যে হুখাংসুর কাছে শেয়ারগুলি বেচে ফি ইসলামারেল
তাই প্রধান করেছেন। এখন বাকি আছেন স্টিভেন্স সাহেব
অবিবাহিত, ধর্মভীরু স্টিভেন্স আর থাকতে চান না, এবং সম্প্রতি
গায় শেয়ারগুলির বিনিময়ে একটা গ্রান্টুইটি নিয়ে বিলেত বাবার
স্বত্ব হচ্ছেন। কিন্তু হুখাংসুর পীড়াপীড়িতে তাঁকে থাকতে হচ্ছে
কিছুদিন।

কল বললেন, না, মি: রয়, আমাকে বাকি ক'টা দিন এসেজের
গিয়ে এবার থাকতে দাও। আর নয়। বাঙ্গালী ব্যবসা
এই দুর্ভাগ্য কত বড় মিথ্যা—এইটি চোখে দেখার জগতই আমি
ক'রেও যেতে পারিনি।

কল বললে, এটা আমার প্রতি তোমার দাবি, মি: স্টিভেন্স।

স্নেহ তুমিও করেছ, রয়। আমাকে সর্বদা দিয়ে বিশ্বাস করেছিলে। সেই বিশ্বাসই তো ভালোবাসা। দেখে গেলুম তোমার উন্নতি, কত থেকে কত বড়। বয়স তোমার সবোচ্চ পর্য্যায় পেরিয়েছে, তুমি তোমার অনন্ত সম্ভাবনা, মিঃ রয়।—এই বলে স্টিভেন সাহেব হৃদয় হাতে একটা চাপ দিলেন।

স্বধাও বললে, একথা ভুলবো না মিঃ স্টিভেন, তুমিই এর হাল ধরে ছিলে গোড়া থেকে। তুমি না থাকলে সেই ভাটিয়া জোড়শাতি পূরণ দরবারির হাতে আমাকে নাস্তানাবুদ হ'তে হতো। কত কষ্ট আর কত মহাজনের চাতুরী থেকে এই কোম্পানীকে বাঁচাতে হয়েছে, তুমি পাশে না থাকলে কত নিপনে পড়তুম।

হালিমুখে স্টিভেন বললে, কথাটা ঠিক হোলো না। তোমার ব্যবসার ইতিহাসে কোনোদিন তুচ্ছতা আর মিথ্যাচার নেই, মিঃ রয়—কোনদিন তোমার কাছে কেউ ঠকেনি। সেই সুনামই তোমাকে শক্তি দিয়েছে, আমি একমুখী বিশ্বাস করি, মিঃ রয়।—আচ্ছা, একথা পরে হৃদয় এখন আর তেমাকে বিরক্ত করবো না।—এই বলে টুপিটা তুলে নিয়ে বড়ো ঘর থেকে বেরিয়ে গেল।

শিবনারায়ণবাবু এতক্ষণ চুপ করে চেয়ারে বসে সাহেবের মূর্খ স্বধাওর স্বখ্যাতি শুনছিলেন। এবার বললেন, বাবাজি, তোমার ম্যানেজার সাহেব একথাটা বোধ হয় জেনে না, মানকুড়ুর পুরনো রায়বংশের ছেলে ছোট কাজ কখনো করতে পারে না। জমিদারী আজ কিছুই না থাক, কিন্তু বনেদী বংশের রক্তে সম্ভ্রাতা আর সংস্কার রয়েছে মিলিয়ে। একথা ত শুনেছি বাবা, তোমার সততা আর সাধুতার জন্তে শেয়ার মার্কেট আর স্টক একসচেঞ্জের পাড়ায় অনেক জুয়াড়ির নাকি সর্বনাশ ঘটে গেছে।

স্বিতমুখে স্বধাও বললে, তুমি শুনেলেন কেমন করে, কাকাবাবু!

মিসেস নাগ বক্রবাক্তি করে বললেন, মিস চাট্‌জি কি আমাকে
রাস্তা বুঝাবে? সাহেব নিজে এসে ডিক্টেই করলেন।

মিস চৌধুরী বললে, ঘুম ভালোই হবে স্বপ্নময়ী—বাক্য বলে
স্বপ্নময়ী!

আনা জোন্স হাত ধামিয়ে বললে, সম্ভবত মিস চাট্‌জি কিছু
কম্প্রেশনও পেয়ে গেল, তাই না?

মিস চাট্‌জি কেবল সলজ ও সপ্রতিভভাবে টাইপ করে যেতে
লাগলো। এক সময় শুধু বললে, কাজে উৎসাহ থাকা তো নিম্নের কথা
নয়, ইত্যাদি।

মিসেস নাগের বদলে মিস চৌধুরীই গলা বাড়িয়ে উত্তর দিল। বললে,
আমরা কি নিম্নের কথা বলছি, হৈমন্তী? তুমি তাই কেবলই বাকা
কথা কও। বেশ তো, কাজ দেখিয়ে যদি সাহেবের নজরে পড়তে পারো,
তোমারই উন্নতি।

মিসেস নাগ এবার বললেন, আমরা পুরনো, তাই শিখিয়ে পড়েছি।
তুমি নতুন, বয়স অল্প—তুমি প্রিয় হ'তে পারলে সকলেরই আনন্দ, কি
বলো অমিতা?

মিস চৌধুরী ও আনা বললে, নিশ্চয়। ওতে আমাদের কোনো
হিংসে নেই!

তিনজন সহকর্মীর কর্তৃত্বের দাহ, বক্রতা ও বিক্রপ অমৃতব করে
হৈমন্তী কিছু বলতে আর সাহস করলো না।

কিন্তু—ব'লে আনা জোন্স আবার হাতের কাজ ধামালো। পুনরায়
হেসে বললে, কিন্তু মিঃ রয় সম্বন্ধে আমি বড় নিরাশ।

সকলেই তাঁর মুখের দিকে তাকালো। আনা বললে, জীলোক
সম্বন্ধে উনি ভয়ানক ঠাণ্ডা আর নিলিপ্ত!

মিস চৌধুরী বললে, পুরুষমানুষের মেজাজ কি সঠিক কেউ জানে?

কেন ?

মিস্ত্রির বললে, আমতে চাও তাই স্পষ্ট করেই বাল। দেবরাজ ইচ্ছা তাঁর স্ত্রীর জ্ঞাতসারেই একটা হারেম্ গড়ে তুলেছিলেন। মহামুন্সি বিশ্বাসিক্রের তৎপারত্ব হোলো উর্বশীর দেহজটায়। দেবতার। যখন মর্তে নেমে পাবাপমুর্তি হলেন, তখনও লোভ ছাড়তে পারলেন না। কলে, দেবদাসীদের আবির্ভাব। এ ছাড়া মরজগতের দিকে তাকাও। গুরু হলেই শিক্কার। আসেন, কবি হলেই আসেন অহুরাগিনীরা, উচ্চরের রাজপুরুষরা রাখেন লেডি-সেক্রেটারী। আমাদের মতন দু'চারটি অভাজন যারা আছে, তারা যদি দু'চারটি অবিভার প্রসাদ পেয়ে ছুশ্বের জীবন কাটিয়ে যেতে পারে, তবে এমন কিছু মহাতারত অশুদ্ধ হয় না। কি জানো সুখাংগু, পৃথিবীর নারীসম্পদের দিক থেকে চিরদিন মুখ ফিরিয়ে থাক। অসুস্থ মনের পরিচয়।

সুখাংগু বললে, কি বকছো পাগলের মতন ?

মিস্ত্রির বললে, বটে, পাগলকেই দেখলে, যুক্তিটা শুনলে না ? আর, সাধু-ককিরকে লোক বরং সহ করে, কিন্তু শ্রৈণ পুরুষ জগতের সর্বত্রই অসহ ! পুরুষ জাতির কাছে সে অবজ্ঞার পাত্র, আর নারীসমাজের চোখে বিক্রপের বস্তু !

তবে কি চরিত্রহীন হওয়াটাই বাহাদুরী ?

নারীজগৎকে সতয়ে এড়িয়ে চলাটাও বাহাদুরী নয়, সুখাংগু।

আবার টেলিফোন বেজে উঠলো। রিসিভারটা কানে তুলে নেবার আগে সুখাংগু বললে, আচ্ছা কথা দিলুম, যোবালকে যেমন করেই হোক পাকড়ানো চাই—মত টাকা লাগে। আজই চলো সন্ধ্যা দু'টার পর।

এমন সময় বাইরে থেকে গিভেন্স সাহেব একবার সাড়া দিলেন।

ইয়েস, কাম্ ইন্।—বলে সুখাংগু রিসিভার তুলে নিল কানে। বললে, জ্বালো, ইয়েস—স্পিকিং।

কিন্তু তাঁর স্ত্রী অসাধারণ সুন্দরী আর শবিত্র, তা জানো ?
 ঠোঁটের কোণটা একটু বঁকিয়ে মিলেছে নাস। হেমন্তের দিকে কটাক্ষ
 ছাকিয়ে বসেছেন, তা কেনেও তো অনেকের উৎসাহ দেখা যায়।
 মিস চৌধুরী বললে, তা তুমি বলতে পারো না সুবমাদি, স্ত্রী থাকলে
 কি আর অন্ত মেয়ের সঙ্গে বন্ধুত্ব হ'তে নেই !

...ছই...

উনিশ বছর আগে সুখাং বিয়ে করেছে, অর্থাৎ প্রায় কিশোর বয়সে।
 ঘরে তাঁর সুন্দরী কল্যাণী মূর্তি স্মৃতিস্রপতিষ্টিত। অস্বস্ত একথা সে জানে,
 তার প্রলোভনের আর কোনো বস্তু মেয়েদের কাছে কিছু নেই। স্ত্রীর
 লাভণ্যচ্ছটায় জীবনের উন্নতির পথটা সে প্রত্যক্ষ করতে পেরেছে,
 শক্তিরূপিনীর কাছে শক্তিলভ করেছে সে প্রায় বালককাল থেকে।
 হুতরাং এর বাইরে আর কোনো আকর্ষণ আছে, সে বিশ্বাস করে না।
 কেবল তাই নয়, সে প্রসিদ্ধ ব্যবসায়ী, উত্থান আলোড়নসম্বল তাঁর জীবন
 —যে-জীবনের বাস্তব দিকটা তাঁর অপরিচিত নয়—সে যে বছর
 সংসর্গে প'ড়ে নীচে নামতে যাবে, এমন বালকোচিত চিন্তাবিভ্রম তাঁর
 পক্ষে হাস্তকর।

এই কথাটা মনে ক'রে সে অঙ্গ নরেন সেদিন সন্ধ্যা সাতটায় চিত্তব্রজন
 এভেন্যুর উপর এক প্রকাণ্ড স্ল্যাট বাড়ির নীচে এসে মোটর থামালো।
 গাড়ি থেকে নেমে নরেন তাঁর ড্রাইভারকে গাড়ি নিয়ে চ'লে যেতে
 নির্দেশ দিল।

বাড়িটার অসংখ্য স্ল্যাট। আন্তর্জাতিক পরিবারের সংখ্যার
 স্ল্যাটগুলি পরিপূর্ণ। যেন এক প্রকাণ্ড জাহাজের সবাই যাত্রী। এক

স্বাটের সঙ্গে অফিসটার কোনো সম্পর্ক নেই। এদিকে কারো যত্ন
ওদিকে কারো হারমোনিয়মে গান থাকে না। এটা শুদ্ধ রাজ্য।

সিঁড়ি বেয়ে দুই বন্ধু চারতলায় উঠে এলো। ইলেকট্রিক বেলটি
বোতাম টিপলো নরেন। ভিতর থেকে সাড়া পাওয়া গেল, এবং তা
পরেই এক হিন্দুস্থানী বুড়ো চাকর এসে দরজা খুলে দিল। দুই ক
এলো ভিতরে।

বারান্দা পেরিয়ে তারা এলো এক হাল ফ্যাশনের বড় ড্রয়িং হল-এ।
ভিতর মহলের দিকে পর্দা ফেলা। এ-পাশে লাইব্রেরী—কাঁচের
আলমারীতে বই ঠাসা। চারিদিকের দেওয়ালে ইটালিয়ন পেটিং, কয়েকটি
বহুশ্রাবান ছবি ঝুলছে। এক কোণে একটি খেতমর্মর মূর্তি—কোন
এক বিদেশী ভাস্করের। সামনে পাথরের টেবলে কেদাও রজনীগন্ধার
গোছা। পাশে ধূপদ্যামিতে স্বগন্ধী ধূপ জ্বলছে। মেঝেতে পার্শিয়ান
কার্পেট পাতা। পর্দার আড়ালে ডাইনিং হল্ অল্প যেটুকু বাইরে থেকে
চোখে পড়ে, দেখা যায় নানাশায়ে বিবিধ বনের ফলমূল সাজানো।
মীট কেসের উপরে ঝুঁকরাশি পেয়লা ও কাঁটা-চামচ বকবক করছে।

কোথাও অপরিচ্ছন্নতা, কুফ্রি ও অসঙ্গতির চিহ্ন মাত্র নেই। এর
আগের দিন স্বধাও এ গৃহবাসিনীর স্বকৃতি ও সৌন্দর্যবোধের তারিফ
ক'রে গিয়েছিল, এবং নরেন বলেছিল তা'র কানে-কানে, বেশী নয়, আমি
ছাড়া আর মাত্র ছয়টি বিশিষ্ট নাগরিক মিস গুপ্তার এখানে পাথর ধুলো
দেন, এবং তাঁদের জন্তু নির্দিষ্ট তারিখ আছে। কারো স্বপ্ন কারো
সংঘর্ষ বাধে না।

ব্যবসায়ী স্বধাও ব'লে বসলো, উপার্জন কতো ?

আন্দাজ করতে পারি, হাজার খানেকের কম নয়।

গদী আঁটা আরাম কেদারায় দুজনে বসলো। স্বধাও বললে, কিন্তু
তুমিই তো বলেছিলে ভদ্রঘরের মেয়ে ?

নরেন বললে, এখনও তাই বলি।—যাকসে, ওটা নিয়ে আর আলোচনার কাজ নেই, কলকাতায় এসে অনেক আছে। আমাদের কাৰ্য্যেই আসল কথা।

দুইয়ের পাকের শব্দটা নিকটতর হয়ে এলো, এবং তারপরই একটি তরুণী পর্দা সরিয়ে হাসিমুখে নমস্কার ক'রে এসে দাঁড়ালো।

নরেন সোৎসাহে বললে, মনিবকে ধ'রে আনলুম তোমারই অনুরোধে, মিল গুপ্তা।

মিল গুপ্তা হাসিমুখে বললে, বেশ তো, কমিশন দেবো। তারপর? ভালো আছেন, কি রয়?

স্বধাংসু বললে, কারবারি লোক আমরা, কাজ ভালো না চললে ভালো থাকিনে।

মিল গুপ্তা একখানা কেদারায় বসলো। বললে, আমি শুনেছি সব টেলিফোনে। ঘোষাল সাহেব এসেছেন, ও ক্লাটে আছেন। আসবেন এখনি।

নরেন বললে, তুমি কিছু বলেছ ওঁকে?

না, আগে থেকে কিছু বললে সতর্ক হয়ে যাবেন। তোমরা তো চতুর কম নয়, কি বলুন মিঃ রয়?

স্বধাংসু হেসে বললে, চতুর ব'লেই তো আপনাদের সঙ্গে পেরে ওঠে! বুদ্ধিমান না হ'লে ভলিয়ে যেতো।

মিল গুপ্তা হেসে উঠলো।

নরেন বললে, শোনো নীনা, ঘোষালের ভার তুমি নাও। একটা খেঁহ তোমাকে ধরিয়ে দিই, সামনের বছরের গোড়ায় ইলেকশন। ঘোষাল জানে, গত ইলেকশনে আমার হাত ছিল কতখানি। এবারও সে রিটর্নড্ হতে চায়।

মিল গুপ্তা বললে, কিন্তু চিরঞ্জীলাল ওকে আরেই টাকা বাইরে রেখেছে মনে হোলো।

কেমন করে জানলে ?

জানলুম ? নীনা হেসে বললে, গন্ত শনিবারে সোজা এসে আবার কাছে হাঁটু গেড়ে বসলো। বললে, এই রইলো প্রণামী। পাঁচলো টাকাটা তোড়া। সেদিন নেশার ঘোরে চিরজীলালের কী স্থখ্যাতি !

নরেন ও সুধাংশুর দৃষ্টি বিনিময় হোলো। নরেন বললে, তাহলে কি আশা নেই, নীনা ?

নীনা বললে, একটু আশা আছে। লোকটা আমুদে। যদিও মোটা টাকা জমিয়েছে, তবুও পরের খরচে আমোদ চায়। আর কি জানো ? পক্ষাঘাত পেরিয়েছে কিনা, তাই মেয়েমহলে পুরনো চেহারার মিথ্যে স্থখ্যাতি শুনেও আনন্দে ডিগবাজি খায়।

সুধাংশু হেসে উঠলো। বললে, আপনার এক বন্ধুর গলদ আর এক বন্ধুর কাছে বলছেন। নরেনকেই বা বিশ্বাস কি ?

নীনা বললে, বিশ্বাস কারকেই করিনে, মিঃ বয়। দরকার হলে ঘোষাল সাহেবকেও বলবো নরেনবাবুর গলদ। কিছু মাত্র কুপণতা হচ্ছে না।

সে কি !

নরেন বললে, এতে আশ্চর্য হবার কিছু নেই, সুধাংশু। একে বগতে পারো গণতান্ত্রিক ঘনিষ্ঠতা। ওঁরা সকলের কাছেই অন্তরঙ্গ !

কিন্তু এটা তো মিথ্যে ! এর মধ্যে যারা থাকে তাদের দম আটকাই না ?

অলক্ষ্যে নরেন সুধাংশুর পাজরার কাছে একটা টিল দিল, অর্থাৎ তোমার নৈতিকবুদ্ধি আর সততার আদর্শ এখন সুগিঞ্জ হয়ে গেছে ; কাজের দিকে মন দাও।

সুধাংশু-চূপ করে গেল।

নীনা বললে, দম আটকাবে কেন ? এখানে সামাজিক দায়িত্ব কারো

নেই, পারিবারিক উচিত্তা কিংবা সন্তান রক্ষার দরকারও নেই কারো।
 বাচ্চদের ভেতরকার স্নেহতান ছাশ আলগা পেয়ে ঘেঁষিয়ে নকলে কেউ
 নিন্দেও করত না। বারা আনে তারা অস্থায়ী বড়-খুলো বাসি নোংরা
 সবই আনে। যখন চলে যায়, কেউ তাদের কথা ভাবেও না।
 কেবল তাদের পারে-মাড়ানো বাসি ফুলগুলো অন্যতরে অসাড় হয়ে
 থাকে।

নরেন বললে, লেগেছে! বক্তৃতায় তোমাদের পেয়ে বসলে তো
 আসল কাজ মাটি।

বুড়ো চাকর ট্রে-স্ক্র চায়ের সরঞ্জাম এনে টিপাইয়ের উপর রাখলো।
 নীনা বললে, ত্রিফলা, নতুন পেয়ালা আনো।

দামী গোটা দুই চায়ের পেয়ালা এসে হাজির হলো। নরেন বললে
 ইঠাং নতুন পেয়ালার আমদানি যে?

নীনা বললে, শুনে হাসবে কিন্তু আনিয়ে রেখেছি মিঃ রায়ের অফিসে।

বলেন কি?—সুধাংশু সোজা হয়ে বসলো।

হ্যাঁ। এটা কিন্তু আমার নতুন কৌশল নয়, বিশ্বাস করুন।

নরেন বললে, নতুন কৌশল নয়, নতুন রস বটে।

নীনা বললে, তবে স্পষ্ট করেই বলি। সুধাংশুবাবুকে প্রথম দেখে মনে
 হয়েছে, অতি-ব্যবহারের জিনিস গুঁকে দেওয়া চলবে না—। আমার
 ঘরের যা কিছু সবই তো জন্তু জানোয়ারদের ছোঁয়া—গুঁকে দেবো কেমন
 করে?

সুধাংশুর সপ্রতিভ মুখ চোখ প্রায় রক্তাক্ত হয়ে উঠলো। নরেন খুশী
 হয়ে বললে, গালাগালটা আমার গায়েও এসে লাগলো। কিন্তু এ যে প্রায়
 রোমান্সের আঁচ পাচ্ছি! এইজন্তেই সুধাংশুর সঙ্গে মেয়েমহলে গিয়ে
 আনন্দ নেই...মেয়েদের পক্ষপাতিত্ব যেন গুঁকে পেয়ে বসে।

মিস গুপ্তা নতমুখে চায়ের পেয়ালায় চামচ নেড়ে এগিয়ে দিল। নরেন

বললে, স্বধাংগুর কলকটা জাড়াড়য়ি শেষ হ'লে বাঁচি। খাল কেটে
হুবার আসতে পারবো না, আবারই সর্বনাশ।

নীনা এবার হেসে উঠলো। স্বধাংগুও হেসে গা বাড়ী দিয়ে বললে,
আচ্ছা, এবার আমাদের কাজের কথাটা যদি শেষ হয়—কই, ঘোষাল
সাহেব কি এখন আসবেন না ?

নীনা বললে, যতক্ষণ না আসেন ততক্ষণ স্বস্তি। এলেই ভোঁ সেই
পুরনো চট্টাবাক্য। অবিশ্তি আজকাল তিনি আবার ডালে পা রেখে
অন্ত ডালের ফল পাড়বার চেষ্টায় আছেন।

কি রকম ?—নরেন প্রশ্ন করলো।

সেই যে বলেছিলুম, শুদিকের স্কাটে নববীপের একটা মেয়ে এসেছে,
তারই পায়ে ঘোষাল ঘুরছেন মেনি-বেড়ালের মতন।

এ জগৎটা নতুন, বিচিত্র এখানকার মানুষ, অজ্ঞতপূর্ব এর ভাব।
চাষের পেয়ালায় চুস্ক দিয়ে স্বধাংগু চুস ক'রে বসে রইলো।

নরেন প্রশ্ন করলো, কেমন মেয়ে ?

নীনা বললে, চকচকে কালো, সিগসিপে। বছর চব্বিশ বয়স মনে
হোলো। অল্প বয়স কিনা তাই ছটকটে—বুড়োদের প্রাণ আনন্দান ক'রে
ওঠে। মেয়েটা নাচতে গাইতে জানে ভালো। সেদিন ওর কীর্তন
শুনলুম।

নরেন হাসিমুখে বললে, কে এমন মেয়ে এলো এই পাড়ায় আমাদের
কুল মজাতে ? নাম কি ?

মিস গুপ্তা বললে, নামটাও বিতর্কিত—স্বামীজী। তবে ওই
চেহারায় কুল মজাবার ক্ষমতা তার নেই! কত ছাইই দেখলুম এ
পাড়ায়—হল ক'রে আগুন ছুটিয়ে ছাই হয়ে নিবে গেল।

নরেন বললে, চুলোয় থাক। নাচ-গান জানা ভোঁ বড় কথা নয়,
চেহারাটা ভালো হওয়া দরকার। অজ্ঞানের মেয়ে নাকি ?

মিস গুপ্তা বললে, হ্যাঁ, তাই তো বলে যেতাম। যা নাথাকি কিংবা
কয়েছে অল্প বয়সে। শ্রীমতের মতেরও কিছু গণ্ডগোল ছিল, মেয়েটাকেও
ধরে রাখতে পারেনি।

ঘোষাল মজলো কিসে? চেহারা তো ভালো নয় বলছ।

নীনা বললে, মজবার লোক ঘোষাল নয়, শুটা কেবল মুখ বদলানো
মাত্র। মেয়েটা বার ছুই যেন কোন সিনেমার ছবিতে নাচগানের অভিনয়
করেছে, তাই শুনে ঘোষাল তো পাগল। একে সিনেমার অভিনেত্রী, তার
খবরের কাগজে নাম ছাপা—এর ওপর যদি তব্ব ঘরের মাঝি থাকে—
তুমি বলো তো, ঘোষাল কি মাথা ঠাণ্ডা রাখতে পারে?

হালিমুখে সুখাংত বললে, কালো-কদাকার হ'লেও?

হ্যাঁ। কারণ তব্ববংশের বিজ্ঞাপন—আভিজাত্যের ছাপ পড়ে!

কিন্তু আপনিও তো সম্ভ্রান্ত ঘরের মেয়ে, মিস গুপ্তা?

নীনা সোজা সুখাংতর মুখের দিকে চেয়ে সহজ দৃষ্টিতে বললে, আপনি
এ-খবর জানেন শুনে ছুখিত হলুম, মিঃ রয়। আমার পরিচয় আমি
গোপন রাখতে চাই—সেইজন্তে নামটা আগেই বদলে রেখেছি। আমার
নাম গুপ্তা বটে, কিন্তু নীনা নয়। বা আমি ক'রে থাকি, সেটা অগৌরবের
আমি জানি।

সুখাংত বললে, অগৌরব জেনেও এপথে এলেন কেন?

নীনা বললে, শখ! আই-এ পাস করার পরে দেখলুম, বহুপ্রকারের
শখ আমার মনে। চেহারাটা চকচকে ছিল একটু, এবং মাথার ওপর
অভিভাবক ছিল না। একদিন বুঝতে পারলুম, চেহারাটা ভালো কেবল
টাকা নয়, ঐশ্বর্যও কিছু পাওয়া যায়। পথটা খুব সহজ। নরেনবাবু
আর ঘোষালদের রূপায় সৌখীন ধনীরা এলেন মোমাহির মন্ডন। অতীত
কিছু রইলো না।

নরেন বললে, তোমার জীবন-রুস্তাক একটু সংক্ষেপে সারো, নীনা।

নীনা বললে, কই নেই, এ মান্নরে মাথা না হুকে ঘোমতল কোথাও
যাবে না।—এই বলে সে উঠে পড়লো। অলক্ষ্যে সে একবার তাকালো
স্বধাংগুর দিক আয়ত ছুটো চোখের দিকে। সে-চোখে জোড়ুক, কিম্বা
কৌতূহল, অথবা তার প্রতি দয়া—কোনটাই সহজে বোঝা
যায় না।

ব্রিজলাল বাইরে অপেক্ষায় ছিল। নীনা বললে, একবার যা তো
বাবা, ঘোমতল সাহেবকে খবর দে।

নরেন উঠে দাঁড়িয়ে বললে, না থাক আমি নিজেই যাচ্ছি—লোকটা
নতুনদের গন্ধ পেয়েছে, ব্রিজলালের কথায় আসবে না।—এই বলে
স্বধাংগুর আঙ্গুলে আর একটা টিপ দিয়ে নরেন চলে গেল। অর্ধটা এই
দাঁড়ায়, স্বযোগ দিয়ে গেলুম, নিজের কাজ গুছিয়ে নাও।

এবার দুজনে একা পড়ে গেল। নীনা বললে, এখানে বসতে
আপনার অস্ববিধে হচ্ছে, ভেতরে যাবেন ?

স্বধাংগুর বললে, একটুও অস্ববিধে নেই, বেশ আছি। কিন্তু রাত
হোলো, এবার যেতে হবে।

নীনা হাসলো; বললে, আপনার কথা প্রায়ই শুনি নরেনবাবুর
কাছে। আপনার স্ত্রী অপূর্ব সন্দরী—দুর্গা প্রতিমা! আপনার হাটের
ওই নীলার আংটি তাঁরই দেওয়া, এও জানি। ভাগ্যটা কার ভালো
তাই ভাবি—স্ত্রীর, না আপনার ?

হাসিমুখে স্বধাংগুর বললে, কেন বলুন তো ?

ছবিতে দেখেছি হর-পার্বতী বলে রয়েছেন কৈলাস-শিখরে। আর
কিছু নয়—মহাযোগীর আধ-ঘুমন্ত দুটি চান। চোখে কেঁচে কতবার মনে
হয়েছে, মাহুকের পক্ষে এ-চোখ সম্ভব নয়। সেদিন রাতে আপনাকে
দেখে আমার তুল ভাঙলো।

সে কি !—স্বধাংগুর একেবারে হোঁ হোঁ করে হেসে উঠলো।—বললে,

এমন কথা সকলের সামনে আর বলবেন না।" অস্বস্তি নরেন তাই বললে-পুড়ে থাকুক যাবে। সাবধান!

ভার হাঙ্গিতে নীনা যোগ দিতে পারলো না। বললে, ঘোষাল সাহেবকে দিয়ে আপনার কাজ আমি করিয়ে দেবো। কিন্তু আমার বকশিস?

সুখাংশু বললে, কত চান বলুন?

যদি বলি, হাজার খানেক?

বললে তাই দিতে হবে। একাত্ত আমার হওয়া চাই, মিস গুপ্তা।

নীনা বললে, কিন্তু গোপনে চিরঞ্জীলালের কাছে বেশী টাকা দিয়ে যদি আপনার কাছে বিশ্বাসঘাতকতা করি?

সুখাংশু বললে, করলে আশ্চর্য হবে না।

হবেন না? কেন?

বিশ্বাসের দাম তো আপনাদের কাছে কিছু নেই!

নীনা চুপ করে গেল। কিয়ৎক্ষণ পরে বললে, আপনি নেশা করেন?

সুখাংশু বললে, করি।

স্ত্রী জানেন?

জানেন বৈ কি।

একথা কি তিনি জানেন, একদিন আপনি আমার এখানে এসেছিলেন?

হ্যাঁ, এও জানেন। তিনি আমাকে বিশ্বাস করেন। কিন্তু স্ত্রীর আলোচনা থাক, মিস গুপ্তা। এখানে গুটা বেমানান। আমার কাজটা আপনি দ্বা ক'রে ক'রে দিন—আপনার টাকা আমি দেবো।

নীনা বললে, মেয়েমানুষের হাতে ঘুষ বলে টাকা দিতে আপনার লজ্জা করবে না?

নির্লিপ্ত, নীরস ও নিরাসক্ত কণ্ঠে সুখাংশু বললে, লজ্জার কোনো

কায়দা নেই। আদ্রি বাঁবলা করি, টাকা নেই। আপনারা এই বাবলা, আপনিস্ত্রীকে নেবেন।—ওই যে নরেন আসছে।

নরেন এসে বললে, চলো নীনা, তোমার শোবার ঘরে। ঘোষালকে পাকড়ে এনেছি আধঘণ্টার জন্তে। সেই কলে মেয়েটার কাছ ছেড়ে উঠতেই চায় না।

ভিতর মহলে তিনজনে এসে নীনার বড় শোবার ঘরে ঢুকলো। চারিদিকে কাঁচ আর মেহগনির আসবাব। মখমলের বিছানার ওপর পড়েছে কিকে সবুজ রঙের আলো। মেঝের ফরাসের উপর তাকিয়ায় হেলান দিয়ে বসে রয়েছেন ঘোষাল সাহেব। বয়স পঞ্চাশের কিছু বেশী। কানের দুইপাশে চুল পাকা, চেহারাটা কালো হলোও শ্রীহীন নয়। নাকটেপা একজোড়া চশমা চোখে। গায়ে গিলে-করা আদ্রি পাঞ্জাবী, ফরাসভাষার কোঁচানো ধুতি, আঙ্গুলে আংটি। পরিচয়টা দিয়ে রাখলে কতি নেই। কলিকাতা হাইকোর্টের উনি একজন বিশিষ্ট এডভোকেট। সমাজতন্ত্র সম্বন্ধে থিসিস্ লিখে উনি ডক্টরেট পেয়েছিলেন।

সুখাংশুকে ভিতরে ঢুকতে দেখে ঘোষাল সাহেব উৎসাহের সঙ্গে উঠে বললেন; বললেন, আসুন। নরেনের মুখে অনেকবার শুনেছি আপনার নাম। এখনকার বাঙ্গালী ধর্মীর মধ্যে তো আপনি একজন। ভাগ্যে আপনার দেখা পেলুম।

সুখাংশু নমস্কার করে পাশে গিয়ে বসলো। নীনা মুখের হাসি টিপে বললে, অত্যাধিকারী খুব স্বচ্ছন্দ, কিছু রং চড়েছে দেখছি।

তা যা বলেছ।—ঘোষাল উল্লসিত হয়ে বললেন, আমাদের আনন্দ আর কদিন বলা। কি জানেন মিঃ সুখাংশু, এই সব জায়গায় আলাপ না হলে মাঝখানে ঠিক চেনা যায় না। বাইরের সামাজিক জীবনে আমরা মুখোমুখি পড়ে থাকি—এখানে আপনাকে-আমাকে কোনো

ভকাত নেই। আমার কথা, ওহে নরেন, তোমার বন্ধু স্বপ্নাশন করেন তো ?

হ্যাঁ, করেন বৈকি।

বেশ, সার্থক স্বপ্নাংগ নাম—তুমি তাই লে পরিবেশণ করো, মিস গুপ্তা ?
—আমি শুনেছি আপনার কাজের কথা। আমার বাঁরা বতটুকু হয় করবো বৈ কি। টালের অর্ডারটা বেশ মোটা—এক হাজার টন। চিরঞ্জীলাল অবিশ্বাস আমাকে ধরেছে এর জন্তে। তবে কি জানেন, বাঙালী আপনি, আপনার দাবিই আগে।

নরেন বললে, আপনাকে আজ পাকা কথা দিতেই হবে ঘোষাল সাহেব।

গেলাসে সোডা ঢেলে মিস গুপ্তা বললে, আপনাকে বাগ মানাতে পারলে আমারও কিছু বকশিস জোটে, ঘোষাল সাহেব।

জোমার বকশিস আবার কি গো ?

আমার বকশিস ? ভালোবাসা !

ঘরস্থল সবাই হেসে উঠলো। তারপর ঘোষাল সাহেব বললেন, দাঁড়াও, ব্যস্ত হোয়ানা তোমরা। আসছে শনিবার আমাদের গার্ডেন পার্টি, সেখানে আগে কর্তাদের মন বুঝি। তারপরে কথা দিতে পারবো আশা করি।

স্বপ্নাংগ বললে, আমার কোটেশনটা কি পাঠিয়ে দেবো ?

না, এখন নয়। দেখি না চিরঞ্জীলালের দরটা—তারপরে আপনাকে জানাতে পারবো।

একটা গ্লাস ঘোষাল সাহেবের হাতে মিস গুপ্তা তুলে দিল। ঘোষাল সাহেব পলকের মধ্যে সেটি গলাধঃকরণ করলেন। নূতন সম্মানিত অতিথিকে সর্বপ্রথম গ্লাস দিয়ে অভ্যর্থনা করতে হয়, কিন্তু দ্বিতীয়বারেও স্বপ্নাংগকে না দিয়ে সে নরেনের হাতে গ্লাস দিল। আচরণটা তার অভিনব বটে।

উৎকল কঠে ঘোষাল সাহেব বললেন, থাক—এতকবে মোটা ভিনেক পেগ সবস্বস্ত পেটে পড়লো। কি জানেন মিঃ রয়—বলে তিনি স্বধাংস্তর কাঁধে হাত রেখে পুনরায় বললেন, সারাদিন কোর্টে খাটুনি, তা বাদে কর্পোরেশন—তারপর বাড়ি যাওয়া, জীবন মন-অভিমানের পালা, ছেলেমেয়েগুলোর চরিত্র বজায় রাখার চেষ্টা করা—সব শেষে এসে ক্রিয়তী নীনার একটু চম্পাশ্রুত পান!—হ্যাঁ, তা যা বলেছেন—সারাদিন পরে একটু পেটে পড়লে কেমন হয়ে যাই, অনেকটা যেন বিশ্বশ্রমে মেতে উঠি। আপনি বিয়ে করেছেন তো?

আজ্ঞে হ্যাঁ।

ছেলেগুলো?

তিনটি। বড় ছেলেটি আসছে বারে ম্যাট্রিক দেবে।

বেশ, বেশ—ঘোষাল সাহেব বললেন, গোড়ার বাঁধুনি দরকার। ঠকে গেল আমাদের ওই নরেনটা। ও নাকি বলে, দেশে সতী সাবিজীরা থাকতে আর ও মালাবদল করবে না।—বলতে বলতে তিনি উঠে দাঁড়ালেন। পুনরায় বললেন, চললুম গো নীনাদেবী—আজ তো বুধবার, আমার তারিখ নয়!

আহুন।—বলে নীনা নমস্কার জানালো। তারপর একটি পরিপূর্ণ শ্রাস স্বধাংস্তর দিকে বাড়িয়ে ধরলো।

স্বধাংস্ত বললে, ওটা আপনার হাত থেকে আমি নিতে পারিনে, মিস গুপ্তা।

কেন? নীনা একটু আহত হয়ে দাঁড়ালো।

ওই যা, ভুলে গেছি—বলতে ঘোষাল আবার অবতীর্ণ হলেন। বললেন, ভালো কথা, মিঃ রয়। আসছে শনিবার দমদমায় আমাদের পার্টি—আপনি পায়ের ধুলো দিলে বড়ই বাঞ্ছিত হবে। বেশী নয়, জন পঁচিশেক মেয়ে আর জন পঁচিশেক পুরুষ। নারীসম্বন্ধে প্রেক্ষুভিশ নেই

কেন? —আমার হাতের কাছে একটা খঁরে নিয়ে যাবেন, সবচেয়ে খুশী হবো।

—তারপর পক্ষী নামিয়ে বললেন, কর্তারা সবাই থাকবেন। চাই কি, কাছটা ওখানেই হয়ে যাবে। ও কি গো নীমাদেবী, লক্ষণের ফল খঁরে পাড়িয়ে কেন পাখর হয়ে?

নীনা মুহূর্তে বললে, আমার হাত থেকে ডান মাস নেবেন না।

কেন? কেন? সে কি, ভদ্রমহিলার অকার গ্রহণ করবেন না?

স্বধাংগু সহজ হাসিমুখে ও সবিনয়ে বললে, আমি নরেনের বন্ধু, নরেনের হাত দিয়েই নিতে পারি। ঠিক সঙ্গে তো আমার সম্পর্ক নেই, মিঃ ঘোষাল!

হাসিমুখে ঘোষাল বললেন, এখানে চোখ টিপলেই সম্পর্ক...হেঁ হেঁ—গেলাসটা হাত পেতে নিলেই—বুলেন না? যাই হোক, এটা কিন্তু নীনার পক্ষে আঘাত হোলো, মিঃ রয়!

না, মিঃ ঘোষাল, আঘাত কিছা অপমানের উদ্দেশ্য আমার নয়—তার চেয়ে অনেক বড় অপমান, যদি ঠিক হাত থেকে ওটা নিই।

নতমন্তক নরেনের দিকে তাকিয়ে ঘোষাল সাহেব একবার সোজা হয়ে দাঁড়ালেন। দেখলেন অপমানে থর থর করে নীনা কাঁপছে। তার দিকে তাকিয়ে হাসিমুখে তিনি বললেন, ছুখ করো না, মিস ওয়া। তুমি তো দেখেছ এ পথে কত ছেলে আসে নিঃসঙ্গ স্বপ্ন নিয়ে। তারপরে আন্তে আন্তে নামে। যখন চলে যায়, চূর্ণবিচূর্ণ আকাশ আর মনস্তত্ত্ব এখানকার পায়ে ধুলোয় উড়ে বেড়ায়। মিঃ রয় বোধ হয় আনন্দোন্মত্ত—সবাই বিচারবুদ্ধিটা এখনো লভেই রইছে! আশা ছেড়ো না নীনা, হৃদয় ঠিকই কলবে। আচ্ছা, নমস্কার মিঃ রয়, ফুলবেন না কিন্তু শনিবারের কথা!...আপনাকে নতুন হাতুড়ি বলে মনে হচ্ছে।

বলতে বলতে ঘোষাল সাহেব ঘর ছেড়ে খেরিয়ে অষ্টাদশের দিকে চলে গেলেন ।

সত্য সত্যই এমন অসম্ভব নীনার কোনোদিন ঘটেনি । হাতের গ্লাসটা সে তেলিং টেবলটার উপর রাখলো, তারপর মুখ ফিরিয়ে কম্পিতকণ্ঠে বললে, নয়েনবাব, এর পরেও কি আশা করেন, আপনার বন্ধুর কাজে আমার সাহায্য পাওয়া যাবে ?

অনেকক্ষণ পরে নয়েন এবার কথা বললে, সাহায্য যে করবে, এবং যে পাবে—একথাটা তারাই ভালো জানে, মিস গুপ্তা ।

অধিচলিত অথচ কোমল কণ্ঠে স্খাংগু বললে, সাহায্য আমি পাবো, এবং আপনার কাছেই পাবো, মিস গুপ্তা !

কোন অধিকারে ?

স্খাংগু হাসলো । বললে, আপনাকে ছোট করিনি, আপনার ওপর কোনো লোভ, নেই—সেই অধিকারে !

গ্লাসটা নীনার আবার কঁপে উঠলো । বললে, কিন্তু এই অপমানটা ?

অপমান নয়, মিস গুপ্তা । আপনি যদি মিষ্টান্ন দিতেন, খুলী হয়ে হাত পেতে নিতুম ।

মদটা কি খাওয়া নয় ? ভদ্রলোক খায় না ?

খায়, জানি । কিন্তু পরস্পর মর্যাদা বাকে দিতে চাই, তার হাত থেকে ভর্তা নেবো না । আপনি ভদ্রব্যের মেয়ে, একথা আপনিও যদি ভোলেন আমি কুলতে পারবো না । আচ্ছা, আমাকে আমি উঠলুম । —এই বলে স্খাংগু গা ঝাড়া দিয়ে উঠে পাড়ালো ।

বিবর্ণ মুখে নীনা বললে, কাজের কথা ছাড়া আপনার মনে আর কোনো উদ্দেশ্য ছিল না, এই আমাকে বিশ্বাস করতে বলেন ?

হাসিমুখে স্খাংগু বললে, এর আগেও তো একদিন আপনি আমাকে

দেখেছেন। কিন্তু আপনার হাতেই দিয়ে পেলুম। নরেন
শোনো একবার। আচ্ছা নমস্কার।

স্থানান্তর হাত তুলে নমস্কার জানিয়ে সটান বেরিয়ে গেল। নরেন
গেল তার পিছনে পিছনে।

মিনিট পাঁচ সাত পরে নরেন আবার কিয়ে এলো। দেখলো,
টেবলের উপর হেলান দিয়ে নীনা সেই একভাবে দাঁড়িয়ে। হাতের
কাছে আর কিছু না পেয়ে নরেন সেই পরিত্যক্ত গ্লাসটা তুলে নিয়ে এক
চুমুকে শেষ করে দিল। তারপর ঠাণ্ডা হয়ে বসে একটা সিগ্রেট ধরিয়ে
সে সাব্বনার ছলে বললে, আজকের আসরটাই যাঁটি। এ আমি জানতুম।
সুন্দরী জীর আঁচলের তলায় যে মাঝব, সে তত্ত্ব সমাজের অধোগ্য।
ওঁটা বরাবরই অমনি। জীলোক দেখলেই ওর নীতিবুদ্ধি জেগে ওঠে,
ঠিক যেন ইস্কুল মাস্টার! আর কিছু নয়, আমাকে ডুবিয়ে দিয়ে গেল।
—শোনো নীনা—

নরেন তার হাতের মুঠোর ভিতর থেকে কয়েকখানা নোট বার করে
বললে, আমার মনিব এই পঞ্চাশটে টাকা তোমাকে দ্বিয়ে গেলেন।
বললেন, তোমার অনেক সময় নষ্ট করেছেন তিনি, এই সামান্য টাকা
তার কৃতিপূরণ। এও বলে গেলেন, কাজটা হয়ে গেলে একহাজার
টাকা অবশ্যই তোমাকে তিনি পাঠিয়ে দেবেন!—শোনো নীনা—

নীনা মুখ ঝিরিয়ে তাকালো। আমনার ভিতর দিয়ে তার মুখের
উপর প্রতিফলিত আলোয় দেখা গেল, তার হুই চোখ বেয়ে জলের খাড়া
গড়িয়ে নেমে এসেছে। উদ্ভিগ্ন হয়ে নরেন বললে, কঁাদছো তুমি, নীনা?
তুমি তো কঁাদোনি কোনদিন?

নীনা তার কাছে এগিয়ে এলো। বললে, লোকটা কঁাদাতে জানে,
তাই কঁাদলুম। কিন্তু আজকে, দোহাই তোমার, আজকে আমাকে ছুটি
দাও—বড় ক্লান্ত আমি।

বেশ ভাল খুব ভালো কথা। তবে বাবার আগে একটা কথা বলে যাই, হৃদাংগ সত্যিই তোমাকে অপমান করতে চায়নি। ও-একটা ভ্রান্ত আদর্শবাদী—মানে, পাগল। রাগ করো না ওর ক্ষণর।—এই বলে নরেন উঠে দাঁড়ালো।

নীনা শান্তকণ্ঠে বললে, না, কোনো রাগ আমার নেই, একথা তাঁকে জানানো পায়ো।

কিন্তু এই টাকটা ?

টাকটা ঘোষালকে দিয়ে। সে বঙ্কলোক, টাকায় তার লোভ বেশী। —এই বলে নীনা ভিতর মহলে চলে গেল। মরেন একবার থমকে দাঁড়ালো, তারপর নিজের মনে বললে, দেবতারাও জানে না তোমাদের স্বভাব, আমি কোন্ ছার !

এই বলে সে বেরিয়ে গেল।

হৃদাংগদের বাড়ি ভবানীপুরের দক্ষিণ প্রান্তে। বাড়িটা তাদের পৈতৃক। একালের বালীগঞ্জ অথবা টালীগঞ্জ যখন অরণ্যভূমি ছিল, সেই সময় মানকুতুর স্বারেরা এসে প্রায় ছয় মিণা জমি এখানে দেখল করেন। সেই পিতৃপুরুষ এখন আর নেই, সেই অরণ্য অদৃশ্য হয়ে অধুনা নতুন নগর বসেছে, এবং পুরনো ভিটার আশে পাশে বংশ বৃদ্ধির পর্যায়ে পর্যায়ে নতুন-নতুন ঘর-দালান দাঁড়িয়ে উঠেছে। তবে বড় তরফের একমাত্র উত্তরাধিকারী হিসেবে হৃদাংগের ভাগ এ-বাড়িতে লকনের চেয়ে বেশী। একাদশবর্তী পরিবার, বলাই বাহুল্য, এখন আর নেই। তবে আত্মীয়-পরিজন জ্ঞাতি-স্বজন মিলে বাড়িতে মেয়েপুরুষের সংখ্যা অনেক বেশী।

গত রাত্রে বাড়ি ফিরে স্ত্রীর কাছে হৃদাংগ শুনেছিল, আগামী কাল অর্থাৎ আজ তার ছেলের জন্মদিন। বরাবর এই তারিখটা তার মনে থাকে, কিন্তু এবার এই প্রথম ব্যতিক্রম। পদ্মাবতী বললে, ভূমি যেন কী

হয়ে সেহ, এ উৎসবটাকে কোয়ার ফুল হয়? পনেরো বছরে একবারও তো কোলোনি?

সুখান্তু জারি লজ্জা পেয়েছিল।

আজ সকালে উঠে প্রথমেই সে নরেনকে টোলকোনে জানিয়েছে, যত বড় কাজই থাকুক, আজ সে বাড়ি থেকে এক পাও বেরোবে না। টিকেল সীকেব যেন আজ অবিস চালায়। বাইরের জিটি ও চেক কাল সহি করলেই চলবে; শেমেটগুলো আজ বন্ধ থাক, কারও জরুরী শেমেট আজ একটাও নেই। বাকি কাজ সারাদিন এখান থেকে টেলিফোনেই সারা যাবে। ওই সঙ্গে নরেনকে সে বেলা একটা নাগাত এখানকার ভোজসভায় অতি-অবশ্য আসতে বলে দিল।

জন্মতিথিতে আনন্দ উৎসবটাই বড়। কিন্তু উৎসবটা ছোট আকারে কোনদিন হয়নি, আজও হবে না। বাড়ির উঠানে আটচালা বাঁধা হয়েছে, সেখানে যজ্ঞ হবে। বাড়ির আত্মীয় পরিজন এবং বন্ধু পরিচিতির লংখা মিলিয়ে অন্তত আড়াই শো লোকের ভোজের আয়োজন হয়েছে। সমস্ত আয়োজনটাই পদ্মাবতীর নির্দেশক্রমে এবং এখানে সুখান্তুর সম্পূর্ণ সহায়ত আত্মসমর্পণ। গত রাতে বাড়ি ফিরে সুখান্তু দেখেছে, পুজার আয়োজন, খাদ্যসম্ভারের ব্যবস্থা বাইরের লোকজন মোতায়েন করা, লোক পাঠিয়ে এখানে ওখানে নিয়ন্ত্রণ—পদ্মাবতী ইতিমধ্যে কিছুই বাকি রাখেনি। এ-বাড়ির এখানকার বড় বউ সে—তার সামান্য ইচ্ছাও এখানে আদেশের মতো সকলের দ্বারা প্রতিপালিত হয়। এই পরিবারে তার স্বামীর সকলের উচ্চত।

সকাল বেলা আনের পর নতুন একখানা দামী রাঙা-পাণ্ড তসরের শাড়ী পরে হাসিমুখে পদ্মাবতী স্বামীর কাছে এসে দাঁড়ালো। পরিভ্রমের জন্ত নয়, স্নানকালে গাত্রমার্জনার জন্তও নয়—তার যৌবনটী উদ্ভাসিত সুখখানি সর্বদাই আয়ত্ৰিম। প্রসাধন সামগ্রী কোনোদিন সে স্পর্শ করেনি,

কিন্তু সন্তোষজনক শব্দ মতো তার গলাট খোঁজত। কিন্তু কোথেকে উৎসব করে তোলাবার মতো কোনো ভাষা তার শব্দ ও প্রসঙ্গ চোখে নেই— মনে হয়, অনেকটা যেন নির্বাক।

দ্বীপ লাভগ্যছটা যেন সজীভের মতো সুখাংগুর চোখে মোহনাল বিস্তার করলো। 'সুখাংগু তার শীর্ষিমূলে দীপ্ত প্রদীপের মতো সিন্দূর-ছিদ্রটির দিকে চেয়ে হাসিমুখে বললে, কিছরের প্রতি কি আদেশ, তুমি ?

পদ্মাবতী বললে, বেলা প্রায় নটা। অজিত গেছে ওর ঠাকুমার সঙ্গে কালীঘাটে, এখুনি ফিরবে। তুমি স্নান করে নাও, তোমাকে আশীর্বাদ করতে হবে।

মা পাড়িতে গেছেন তো ?

নৈলে কি বড়ো মানুষ হেঁটে যাবেন ? জুই যাও, স্নান করো। বলে পদ্মাবতী তার পোনার চুড়িপরা সুন্দর ডানহাতখানা তুলে ঘোমটা মাঝিয়ে ভিতরে চলে গেল। সন্তবিবাহিতা তদ্বীপ মতো তার নখর স্বাস্থ্যকী—উপযুক্ত সন্তানের জননীর মতো চেহারাটা তার নয়। বয়সের চিহ্ন কোথাও পড়েনি।

কিন্তু সুখাংগুর চোখের সামনে থেকে ইন্দ্রজালটা সরে গেল। সংস্কৃত ও শাস্ত্র হয়ে সে বসলো। দ্বীপ লাভগ্য-বিলাসের দ্রোতে গত উনিশ বছরের একটি দিনও সে গা ভাসিয়ে দিয়েছে, এমন মনে পড়ে না। এমন মনে পড়ে না, কোনো নিভৃত অবসরে, কোনো চৈত্র-সন্ধ্যায়, বৈশাখী পূর্ণিমায়, শ্রাবণরাত্রির বর্ষণ-মুখর অন্ধ অমাবস্তায়, অথবা চিত্তের কণিক চাকল্যের কালেও পদ্মাবতী তার কাছে প্রায়ের কোনো গদগদ-ভাষা প্রকাশ করেছে। ওটা পদ্মাবতীর জানাও নেই, এবং ওটা কোথাও ঘটে গেলো সে একটু কৌতুকই বোধ করে—কারণ, ওটা অসম্ভবতা, ওটা হাস্যকর। স্বামীকে ভালোবাসা জানাতে হবে, প্রকাশে ভক্তি ও শ্রদ্ধা প্রকাশ করতে হবে, আদর করতে হবে—এটা প্রাথমিক

কাল, ধর্মপন্থার কাল নয়। সে শান্ত, অস্বাভাবিক, আশ্চর্যজনক—
 কাল সে স্ত্রী! সেই কারণে এ-জীবনের কোন একটি দিনেও
 স্বধামন্তর সঙ্গে তার তর্ক-বচন বাধেনি। তাদের স্ত্রী-স্ত্রীর মতো
 জীবনযাত্রার বিন্দুবৎ অশান্তিও দেখা যায়নি। সম্ভবত, এমন হতে পারে,
 যে-সমুদ্র যত গভীর, উপরে সে ততই প্রশান্ত। স্বধামন্তর শুধু এলো
 দীর্ঘকাল থেকে, তার স্ত্রীর মতো প্রতিহারপিনী আত্মীয়স্বজন, বন্ধুবান্ধব
 মহলে কোথাও নেই। সত্য বলতে কি, তারও চোখে পড়েনি। কিন্তু
 ওই পর্বতই। স্ত্রী তার রূপ সবচেয়ে কোনোদিন সচেতন নয়, স্বধামন্তর এ
 নিয়ে স্ত্রীর কাছে কখনও উল্লেখও করেনি। এমন দৃষ্ট এই চিরদিন
 বছরে কোনোদিন তার চোখেও পড়েনি, পদ্মাবতী আশ্রমের কিসের দ্বিগুণ
 নিজেকে লক্ষ্য করেছে। চুল বেঁধেছে চিরদিন সে শান্তীর কাছে।

সহসা বাইরে লোকজনের সমাগম দেখে স্ত্রীর চমক ভাঙলো।
 স্বধামন্তর উঠে সোজা কলথরের দিকে চলে গেল। নিজের চিত্তবিনোদন
 অসম্ভব করে নিজেই সে লজ্জিত হলো।

পূজামণ্ডপে গৃহদেবতার সামনে পুরোহিত যজ্ঞ করতে বসেছেন,
 এমন সময় অজিত গাড়ি থেকে নেমে এলো তার ঠাকুরার সঙ্গে।
 স্বধামন্তর কিশোর অজিতের চেহারাটি অতি সুন্দর—যেন স্বধামন্তরই জরুণ
 বয়সের ছায়া তার মুখে চোখে মিলিয়ে রয়েছে। যজ্ঞের মাঝখানে
 এসে ব'লে গৃহদেবতাকে সে প্রণাম করলো। ঠাকুরা আনন্দাশ্র চোখে
 নিয়ে একপাশে বসলেন আসন নিয়ে।

আত্মীয় কুটুম্ব, বন্ধুবান্ধব, এবং প্রতিবেশী স্ত্রীপুরুষে একে একে
 এবাড়ি ভরে উঠলো। উৎসবটা অনেকখানি মধ্যাহ্নভোজে কেন্দ্রীভূত।
 স্বধামন্তর যা উঠে এলেন, একে একে সকলকে অভ্যর্থনা করে ভিতরে
 নিয়ে গেলেন। স্নানের পর ভক্তব্যক্তিদের নিয়ে স্বধামন্তর তার আলস
 সরগরম করে ফুললো। পদ্মাবতী মেয়েদের নিয়ে ভিতরে মহলে গেল

আলোনা আসরে। সেখান থেকে যেয়েদের বসিয়ে রেখে আবার সে গেল
অন্তর। সে যেন অস্ত্র কিছুতে ব্যস্ত।

বেলা এগারোটার পরেই পুরোহিতের যজ্ঞ শেষ হলো। অজিত
তার চারদিকে সমবেত গুরুজনদের পায়ের ধুলো নিয়ে হাসিমুখে উঠে
দাঁড়াইল। তারপর প্রশ্ন করলো, যা কই, ঠাকুমা?

ঠাকুমা বললেন, এই যে কোথায় গেল! বোমা, বলি অ' বোমা,
ছেলেকে আশীর্বাদ করে যাও। বোমা কোথা গেল রে, সুধাংশু?

সুধাংশু বললে, এইখানেই তো তার থাকা উচিত ছিল, মা।
আশীর্বাদ নেবার জন্তে ডাকাডাকি, কই, তার নিজের গরজ তো
দেখছিলেন?

সুধাংশুর মুখের রেখায় কিছু কাঠিছুর সঞ্চার ছিল।

অজিত ডাকলো, মা, মা, শুনছো? ও মা—

সমবেত মহিলা ও ধারা উপস্থিত ছিলেন, তাঁরা বললেন, আশীর্বাদের
সময় মা উপস্থিত রইলেন না, এতে ছেলের মনে আঘাত লাগবে যে।
কোথায় গেলেন তিনি?

একটি মেয়ে বললে, আমাদের বসিয়ে রেখে সেই যে তিনি নিরুদ্দেশ
হলেন, আর দেখতে পাইনি।

অজিত এসে সুধাংশুর পায়ের ধুলো নিল। সুধাংশু হাসিমুখে
জড়িয়ে ধরলো তাকে বুকে। এমন সময় তার কোলের ছুটি মেয়ে
মল্লিকা আর চম্পা কোথা থেকে দৌড়ে এলো। ছয় বছরের মল্লিকা
এগিয়ে গিয়ে তার দাদার পায়ের ধুলো নিতেই অজিত তার বলিষ্ঠ দুই
হাতে দুই ভরীকে কোলে তুলে নিল।

আশীর্বাদ ও শাস্তিজলের পরে ঠাকুমা তাঁর নাতি ও নাতনীকে নিয়ে
ভিতরে গেলেন খাণ্ডাবার জন্ত।

সুধাংশু গম্ভীর মুখে বাইরের দিকে চলে যাচ্ছিল, একটি মেয়ে ভিড়ের

ভিতর থেকে বেরিয়ে পড়ল বসলে, হুখাংগুরা, অজ্ঞানার শান্তী এসেছেন যে। বৌদিদিকে নিয়ে তিনি গেছেন তেতলার ঘরে।

হুখাং, তাই নাকি।—খবর শুধাংও খবর দাড়াতে। খবরটা জানিয়ে মেয়েটি চলে গেল অজ্ঞানার লোকসমারোহের দিকে।

শান্তী এসেছেন এ সংবাদটি তার কাছে যথেষ্ট উৎসাহজনক বলে মনে হোলো না। তাদের সকল স্তবকাঙ্ক্ষাই এবাড়িতে তার শান্তীর নিয়মিত আনাগোনা আছে। তিনি নিজের গরজেই আসেন এবং অকুরোধের অশেষ না রেখেই আসেন। এ বিষয়ে তাঁর লক্ষ্যে অধরা আড়ষ্টতার বালাই মাত্র নেই। পুরনো জামাই বাড়ির সর্বপ্রকার কাজকর্মে কাক-মুখে খবর পেয়েই তিনি ছুটে ছুটে আসেন। কিন্তু আজকে সমস্ত ব্যাপারটার প্রতি একটু বিরক্ত হয়েই সে যখন গা ঢাকা দেবার জন্য বাইরের দিকে গিয়ে দাঁড়ালো, সেই সময় একটি ছেলে-পিছন থেকে এসে বসলে, মামাবাবু, মামীমার মা আপনাকে শিগিরি ডাকছেন। একবার যান।

হুখাংগুর তখন আর এড়িয়ে যাওয়া সম্ভব হোলো না। অনেকটা যেন কলের চোখ এড়িয়ে সে ভিতর মহলে ঢুকে উপরের সিঁড়িতে উঠতে লাগলো।

তেতলার কোণের ঘরটা সাধারণত নিরিবিলি থাকে। এটা হুখাংগুর পড়ার ঘর। এ ছাড়া কাজ কারবারের জরুরী দরকারে তার অর্থনৈতিক পরামর্শদাতারা এই ঘরে এসে তার সঙ্গে গোপনীয় আলোচনা করে। এ ঘরের নানাবিধ কাগজপত্র ও দলিল-দস্তাবেজের মাঝখানে পরিবারের দ্বিতীয় কোনো ব্যক্তি আনাগোনা করে, ওটা তার পছন্দ নয়।

হুখাংগুর পর্দার কাছে দাঁড়াতেই পদ্মাবতী একটু ঘোমটা টেনে সরে বসলো। এপাশে বিহানলী দখল করে শান্তী তখন কন্ঠকে ধরে

অবস্থা, অশ্রাস্ত ও অশ্রাস্তর আলাপে ঘরখানা মুখর করে রেখেছিলেন।
আমাই এসে দাঁড়াতেই সজাগ হলেন।

—এমের বাবা, এসো এসো; সোনাল টুক এসো। কত আশঙ্কা
করি তোমায় নিয়ে, কত লোকের মুখে শুনি তোমার স্থখ্যাতি। এমন
জামাই আমাদের বংশে নেই!

স্থখাস্তর মনে প'ড়ে গেল, হাবড়া হাটে যখন সে টুকরো কাপড়ে
ছোট দোকান দিয়েছিল, এই শাণ্ডী ঠাকরন সেদিন জামাতা
অধঃপতনে অপমানজনক উক্তি করে বছর দুই এ-বাড়ির ছায়া মাদাননি
সে পনের বছর হোল।

স্থখাস্ত সংবত ও নির্লিপ্ত কণ্ঠে বললেন, নীচে যা রয়েছে, মেয়ের
অনেকে এসেছেন, আপনি সেখানে গিয়ে বসতে পারতেন!

শাণ্ডী উঠে বসে বললেন, আর বাবা, সেদিন কি আছে? ভিড়ে
মধ্যে গেলেই এখন মাথা ধরে, বুক ধড়কড় করে। এতখানি পথ এলুম
হাঁটতে হাঁটতে—রিক্সাও পেলুম না, মটর-বাসও ছিল না। একেবারে
হাঁপিয়ে পড়েছি। ভয় নেই বাবা—ব'লে তিনি হাসলেন, তোমার মান
সম্মান কি আমি নষ্ট করতে পারি? এসে ঢুকেছি খিড়কি দিয়ে—কেউ
দেখেনি, চূপ করে এসে উঠেছি তেতলায়। হ্যাঁ বাবা, বলছিলাম কি,
এ বাজারে এত লোক ডেকে এত টাকা নষ্ট করে এমন ভূত ভোজন
করাচ্ছ কেন? তুমি জানো তোমার পাশে কেউ দাঁড়াবার নেই!

স্থখাস্ত বলল, ছেলের জন্মদিন—এতে অপব্যয় করেও তো আনন্দ
পাওয়া যায়। তা ছাড়া এসব ওই, ওঁরই আশঙ্কা—আমি কেবল
উপস্থিত থাকি মাত্র।

উত্তেজিত হয়ে শাণ্ডী বললেন, গাধা, বোকা মেয়ে আমার! আজো
পর্যন্ত চিনলো না, আজও আপন-পার কে তা জানলো না। ছেলের
জন্মদিন! আমারও তো শত্রুরের মুখে ছাই দিয়ে দশ—এগারোটি

হয়েছে—কই, একটী জন্মতারিখও জে, আমার মনে নেই! এছাড়াও ছোটো কষ্ট হল, একটা মরে গেল—কি করব, ভগবান নিলেন! তাই সঙ্গে জন্মতিথিকে বিয়েবাড়ি করে তোলা—এমন তো শুনি নি!—নে যা, ঘোমটা সরিয়ে দে। বিশ বছর হোল বিয়ে হয়েছে—এত লজ্জা কিসের? এত ঘোমটা দিলে মাথার রোগ হয়।

অলক্ষ্যে পদ্মাবতী দেখলো, স্বামী নতমুখে শুক হয়ে দাঁড়িয়ে। কিন্তু সে নিজের তার জ্ঞান কিছুমাত্র উবেগ বোধ করলো না। কোনো ব্যাপ্তারে উবেগ তার জীবনেও দেখা যায়না।

কিন্তু শান্তদীর সমস্ত কথার উপর দিয়ে সহসা হুধাংগ বললে, তুমি এখানে বসে আছ, অজিত তোমাকে খুঁজছিল আশীর্বাদ নেবার জন্যে।

পদ্মাবতীর হয়ে শান্তদী জবাব দিলেন। উচ্চ কলকণ্ঠে হেসে তিনি বললেন, বারা হুধা, তুমিও জন্মের সঙ্গে ছেলেমানুষ হলে? ছেলেকে আশীর্বাদ করবে যা ঢাক বাজিয়ে, লোক দেখিয়ে? কথাটা শুনেও হাসি পায়। হ্যাঁ, ডাকছিল বটে অজিত নীচের থেকে, আমিই পদ্মাকে যেতে দিইনি। বলি, বোস তুই চুপ করে, ঘটা করে আর আশীর্বাদ করতে হবেনা। আশীর্বাদ করুন বেদ্যান ঠাকরুন, করুক আর পাঁচজন বারা পাবে-থোবে। করুক দেখি অজিতের আজ একটা অস্থখ-বিস্থখ, ক'জন তোমার পরিজন এসে বুক দিয়ে পড়ে, দেখি তো বাবাজি—?

দীর্ঘ প্রায় বিশ বৎসর কাল এহ শান্তদীকে হুধাংগ লক্ষ্য করে এসেছে, আজও সে নিশ্চল হয়ে দাঁড়িয়ে রইলো।

শান্তদী অলক্ষ্যে তাঁর কণ্ঠার গায়ে একটা ইতিহাসিক টিপ দিয়ে সহসা হেসে বললেন, ভারি ট'য়াক ট'য়াক করে সত্যি কথা বলি, না বাবাজি? ওই আমার রোগ—

একটু ঝেঁমে আবার তিনি বললেন, এইত বাবা, তুমি নিজের থেকে

একটা খবরও পাঠাওনি। তোমার স্বত্ত্বের বাত বেড়েছে, তবু এলুম মরতে মরতে। জামাইয়ের দোষ-ত্রুটি ধরতে দেই, তাই থাকতেও পারলুম না। মা বাবা—এমন কাজ আর কোরোনা, বাজে টাকা কড়ি আর কখনো উড়িও না।—হ্যাঁ লা, শো'না একটু, সেই তোর রাত থেকে খেটে খেটে হায়রাণ হলি—এত বেলা অবধি মুখে একটু রক্তও পড়েনি। স্বাভাবিক, তুমি নীচে গিয়ে চারটি জলখাবার ওপরে পাঠিয়ে দাওগে। আমিও এখানেই আফিকটে সেরে নিই।

সুধাংশু নতমুখে মুখ ফিরিয়ে যখন পা বাড়ালো, তখন গলা বাড়িয়ে শান্তুড়ী পুনরায় বললেন, বেয়ানকে বোলো বাবা, যাবার সময় নমস্কার জানিয়ে যাবো।

নিশ্বাস ফেলে সুধাংশু নীচে নেমে গেল। শান্তুড়ী তাঁর পথের দিকে একবার গলা বাড়িয়ে তাকিয়ে প্রবলভাবে তাঁর একটা চোখ কুঁচকিয়ে মেয়ের দিকে চেয়ে হাসলেন—অর্থাৎ, বাছাধনকে কেমন হুঁকে দিলুম, দেখলি তো?

পদ্মাবতী কোনো জবাব দিল না, কেবল মুখ ফিরিয়ে রইলো।

স্বরবালা একবার সন্দেহক্রমে তাঁর দিকে তাকালেন। তাঁরপর ভুরু কুঁচকিয়ে প্রশ্ন করলেন, ইয়ারে পদ্মা—?

পদ্মাবতী তাঁর দিকে তাকালো। স্বরবালা বললেন, যা জিজ্ঞেস করবো সত্যি বলবি। সুধাংশু আজকাল অগ্ন্যম্নস্ক, কেন বল দিকি? ছেলের কানে বীজমন্ডর দিয়ে তোর শান্তুড়ী মাগি বোধ হয় আমাদের পর করতে চায়—কেমন? তোমার ওই সজ্জিত ছেলোটো দিদিমা দাদামশায়ের কাছ থেকে চায় না, দেখছো তো? মাঝেমাঝে রায়বংশের বস্তু—পেটের ছেলেকেও বিশ্বাস করো মা মা। হ্যাঁ, আর এক কথা সুধাংশু আজকাল এত রাত রাতের বাড়ি ফেরে কেন, শুনি? মা কয়েকদিন কিছ?

পদ্মাবতী সবিস্ময়ে ছিলেন, কই, না ! অল্পকালকর্ম, তাই কি করতে
রাত হব ?

হুই—সুরবালা বললে, কিন্তু আমি অত সহজে পুরুষ ছেলেকে
বিশ্বাস করিনে, পদ্মা—ভয়পর গলা নামিয়ে পদ্মাবতীর কানে কানে
ভিনি বকলেন, তোর জ্যাঠার ছেলে তিনকড়ি আজকাল একটা গাঁজার
দোকান দিয়েছে, জানিস তো ? সে গিয়েছিল লাইসেন্স করতে আপিস-
পাড়ায়। হঠাৎ চোখ পড়েছে তার, একটা মেম-ছুঁড়ি আলাপ করছে
স্বখাংগুর সঙ্গে গা ঢলিয়ে। খবরটা শুনে আর আমার অল্পজল পেটে
যায় না, মা।

পদ্মাবতী স্পষ্টকণ্ঠে বললে, এসব তো গুর নেই মা ?

বিরক্ত হয়ে সুরবালা বললেন, আ মর আবাগি ! নেই বললেই কি
থাকেনা কোনোদিন ? বুড়ো হ'তে চললি, আজও এতটুকু জ্ঞানশক্তি
হোলো না তোর ? আজ বিলিতি মেয়ে, কাল দিশি মেয়ে হ'তে
কতক্ষণ ? আরো অনেক খবর আমি পাই, মরতে হুড়হুড় করে সব
আমারই কানে এসে ঢোকে।

আর কি খবর, মা ?

সে সব খবর তোর কানে তুলে তো আর এ-বাড়িতে আগুন জ্বালাতে
পারিনে !—বলি এই বাড়িতেই বা কে না জানে শুনি ?

এ বাড়িতে ? পদ্মাবতী অবাক হয়ে তাকালো—কী বলছ তুমি মা ?

সুরবালা বললেন, আকাশ থেকে পড়লি, কেমন ? তোর শাশুড়ী
শোনেনি ?—ছেলের কলকটা গিলে ব'সে আছে, বুঝলেন ? তোর
খুড়শাশুড়ীদের দিকে এ নিয়ে কত কানাকানি চলছে, জানিস ?

পদ্মাবতী শুক্ন হয়ে তার মায়ের দিকে তাকিয়েছিল।

সুরবালা তাঁর গোয়েন্দাগুলত মুখভঙ্গীর অভিনয়ের দ্বারা পুনরায়
ফিসফিস করে বললেন, তোর মাশাখশুরের ভায়রাভাই তো থাকে আমাদের

ঘরে আগামী শনিবারে পাঠের আয়োজন এবং বাজারদর নিয়ে
সুখান্তর সঙ্গে স্বজ্ঞাতানেক কাটিয়ে সে এক সময়ে বিদায় নিয়ে বেরিয়ে
পড়লো। সিঁড়ি দিয়ে সে তাড়াতাড়ি নীচে নামবে, ঠিক সেই সময়
মারুপথের বীকে দেখা হয়ে গেল পদ্মাবতীর সঙ্গে। পথ ছেড়ে সরে
দাঁড়িয়ে নরেন বললে, নুমস্কার বৌদিদি, আপনার দর্শন না পেয়ে নিতাল
হয়ে ফিরছিলুম, অনেক ভাগ্যে দেখা হয়ে গেল।

মাথার ঘোমটা টেনে পদ্মাবতী বললে, উনি ছিলেন আপনাদের
তব্বিরে, তাই নিশ্চিত ছিলুম। আমার মা এসেছেন কিনা তাই একটু
ব্যস্ত আছি।

নরেন বললে, আপনি আমার মনিবের স্ত্রী—সুখান্ত আমার চেয়ে
বয়সেও দু'এক বছরের বড়—সুতরাং আপনার পায়ের ধূলো নিলেও
আমার মান হারাবার ভয় নেই। কেবল এই কথাই বলতে পারি,
পায়ে রাখবেন অমুগ্রহ করে। আচ্ছা, এখন আসি।—এই বলে সিঁড়ি
দিয়ে সে নামতে লাগলো।

উপরের সিঁড়ি থেকে হঠাৎ পদ্মাবতী ডাকলো, ঠাকুরপো ?

মুখ উচু করে নরেন বললে, কি বৌদিদি ?

একটু থতিয়ে পদ্মাবতী ঢোক গিললে। তারপর গলা পরিষ্কার
করে—অষ্ট সাহসের সঙ্গে সে প্রশ্ন করলো, মারুপথের জীবনে বিশ্বাসের
কি কোনো দাম নেই, ঠাকুরপো ?

সবিস্ময়ে নরেন তার দিকে তাকালো। এমন গলার আওয়াজ,
এমন সহজ ও স্বস্পষ্ট প্রশ্ন, এবং তার মুখপাথের অভিব্যক্তি এমন
বিশ্বকোষের সঙ্কেত—এ যেন পদ্মাবতীর পক্ষে অভিনব। বিস্ময়করও
বটে।

একটা সিঁড়ির উপর পা তুলে নরেন থমকে দাঁড়ালো। তারপর
বললে, আজ হঠাৎ এমন প্রশ্ন কেন, বৌদিদি ?

পদ্মাবতী বললে, পুরুষ মানুষকে বাইরেরা জানেনটা আমাদের জ্ঞান নেই, জানা সম্ভবও নয়। কিন্তু চোখের মাড়ালে গিয়ে যদি তারা আত্মসন্ধান খোঁয়ায়, তবে সেই ভয়ানক কলিত্তে আমাদের নয়, তাদের।
নরেন ঘেন হকচকিয়ে গেল। এমন মন্তব্যের স্বত্বটা সবার বুকে পাওয়া কঠিন, কিন্তু তবু কেমন একটা অপরাধের ছায়া তার মুখের উপর ভেসে উঠলো। সে বললে, সেত বটেই বৌদিদি, কিন্তু আমি তো আপনার কথা ধরতে পারছিনে?

পদ্মাবতীর মুখের উপরকার লাভণ্য ভিতরের চাপা উত্তেজনার দ্বন্দ্বিতা হয়ে এলো। বললে, আপনি তো জানেন, এবাড়িতে আজো কারো চরিত্রের অপবাদ কিনা বাইরেরা পাপ এসে ঢোকেনি। এখন থেকে যদি তার বিপরীত কিছু ঘটে, এ-পরিবার কি সেই আঘাত সহ্যে পারবে?

হঠাৎ নরেন হেসে উঠলো। বললে, ভাগ্যি, আপনার কথাটা কিছু ধরাছোঁওয়া নেই, তাই রক্ষে। বাড়ি ফিরে অবিশ্ত্র আপনার কথাটা ওজন করে বিচার করবো। বুঝতে চেষ্টা পাবো, এর আসল স্বত্বটা কি! তবে একটা কথা বলতে পারি বৌদিদি, বিয়ে করিনি বলেই যে বড়ো হইনি তা নয়! বয়স অনেক হয়েছে। ব্যবসায়ী লোক আমরা, হিসেববুদ্ধিটা প্রবল। অপবাদ অথবা লোকলিঙ্গা যে-বয়সে থেকে ধরে, অনেক ছঃখ পেয়ে সেই বয়সটা পেরিয়ে এসেছি। আমাদের নোকো আর অকূলে ভাসবেনা, দেওরের মুখের একথাটা আপনি বিশ্বাস করতে পারেন। আচ্ছা, আসি বৌদিদি।

একটা নমস্কার জানিয়ে নরেন বেশিরকমে চলে গেল। সিঁড়ির উপরে দাঁড়িয়ে প্রসন্ন মুখে পদ্মাবতী একবার তার পথের দিকে তাকালো, তারপর শ্রিতহাস্তে উপরের দিকে উঠে গেল।

স্ত্রীর পায়েয় শব্দ পেয়েই স্বধাংসু কিছু বলবার জন্য তার ঘর থেকে

বোরয়ে এলো, কিন্তু পদ্মাবতী ততক্ষণ তেঁতুলার সিঁড়ি বেয়ে উপরে
 উঠে গেছে। যত বড় প্রয়োজনই তার থাকুক, আজকে পদ্মাবতীর
 সঙ্গে নিরিবিবি দেখা হওয়া কঠিন, একথা সে জানে। এবাড়িতে
 স্বরবালার আবির্ভাব ঘটলে পদ্মাবতীর রূপান্তর ঘটে, এ-দৃশ্য সূধাংশু
 দেখে এসেছে সুদীর্ঘকাল। অন্তত তিনটি দিন পদ্মাবতীর মনটা থাকে
 মেঘাচ্ছন্ন, এবং সেই আবরণে এমন কোনো ফাঁক থাকেনা—যার ভিতর
 দিয়ে আলোকের দীপ্তি দেখা যায়। সমস্ত বাড়ির বাতাসটা এমন একটা
 রহস্যজনক কানাকানিতে থমথম করে যে, নিশ্বাস-প্রশ্বাসও ক্লেশকর মনে
 হয়। সংশয়, অবিশ্বাস, সত্যমিথ্যার জটিল চক্রান্ত, পারিবারিক মনের
 উপর প্রক্ষিপ্ত একটা কৃত্রিম গ্লানির প্রলেপ—সমস্তটা মিলে সূধাংশুকে
 ক্লান্ত করে তোলে। এমন অনেকদিন গেছে, স্বরবালা এবাড়িতে এসে
 রাজিবাঁস করেছেন পদ্মাবতীকে কাছে নিয়ে, এবং পদ্মাবতী সারাদিন
 রাজির মধ্যে তার স্বামীপুত্রকল্পা ও শাশুড়ীর কোনো খবরই রাখেনি।
 এমন দেখা গেছে, ছেলে ও মেয়েরা মাকে খুঁজে খুঁজে ক্লান্ত হয়ে
 ঘুমিয়েছে, সূধাংশুর মা বার বার এসে স্তম্ভিত হয়ে দেখে চুপ করে
 চলে গেছেন—এবং সূধাংশু নিজে তার জাগরণক্লান্ত দুই চক্ষু নিয়ে
 বাইরের শূন্য অন্ধকারের দিকে তাকিয়ে রাজি অতিবাহিত করেছে।
 কিন্তু স্ত্রীর কাছে এ নিয়ে অভিমান কোনোদিন করেনি। আবার দেখতে
 দেখতে সেই মেঘ কেটে গেছে। আকাশ মুখর করে আলোর ধারা
 ছুটেছে, স্বচ্ছ জীবনের মধ্যে সূধাংশু আবার ফিরে এসেছে।

কিন্তু একটা কথা সূধাংশুর চরিত্র থেকে এখানে পরিষ্কার প্রকাশ
 আবশ্যক। বাসনার রঙে স্বামীস্ত্রীর সম্পর্কটা যতদিন থাকে রঙীন,
 ততদিন উত্তরপক্ষের দাবীটা সূত্র—সীমাবদ্ধ। ক্রমে ফেনোচ্ছলতার
 প্রাবল্য যায় কমে—কিন্তু নিম্নতর প্রসন্নতা, দাবী তখন হয়ে ওঠে
 গভীর। উত্তরপক্ষের ভাবের স্থিতি ঘটে, তাই পরস্পর বিচ্ছিন্ন থাকলেও

বিহ্বলবোধটা উপরিভাগে পবিষ্কৃত হয়। স্বামী পক্ষে সকলের ব
 পাওয়া হোলো মন, ইচ্ছাও তা পেয়েছে। সেই মনের আত্মপ্রকাশ
 প্রত্যক্ষ নয় বটে, কিন্তু পুরুষের তৃতীয় নয়ন কোথাও ভুল করেনি
 নারীর রূপের কথাটা এখানে সহজে এসে পড়ে। এখানেও স্বধাং
 পরিপূর্ণ তৃপ্তির আনন্দটা অনেক পক্ষে ঈর্ষার বস্তু। পদ্মাবতী
 দেহলাবণ্যের অতিক্রান্ত সৌন্দর্য এক এক সময়ে লক্ষ্য করে তার ম
 সম্মুখে ও প্রকাশ নত হয়ে আসতো। সে বিশ্বাস করতো, সবচে
 পাওয়া সে পেয়ে গেছে এ জীবনে, এর বাইরে কোথাও কি
 নেই। তরুণ বয়সে একদা তার পুরুষের প্রাণ যে বাধনহারা আনন্দে
 পরিপ্লাবিত হয়েছিল, আজ আসন্ন প্রৌঢ়ত্বের সীমানায় দাঁড়িয়ে তা
 সেই নিগূঢ় তৃপ্তিবোধ কোথাও ক্ষুণ্ণ হয়নি। পুরুষের জীবনে এর
 একাগ্রতা দ্বর্জিত সন্দেহ নেই, কিন্তু শাস্ত ও সংযত স্বধাংগুর পক্ষে
 স্বাভাবিক।

নীচের থেকে একটা সাড়া পেয়ে তার চমক ভাঙলো। অজি
 একবার তাকে ডাকছে।

স্বধাংগু তাড়াতাড়ি নীচে নেমে এলো। উঠানে দাঁড়িয়ে অজি
 বললে, বাবা, ম্যারাপের টাকা আপনি দেবেন বলেছিলেন, সেই লোকা
 এসেছে। পঁচাত্তর টাকা চায়।

স্বধাংগু বললে, তোমার মার কাছে টাকা আছে, এনে দাও।

অজিত কয়েক পা গিয়ে থমকে দাঁড়ালো। বোঝা গেল, ম্যারে
 কাছে যাওয়াটায় তার আপত্তি। স্বরবালা আছেন সেখানে, তাঁ
 সাম্মিধ্যে যাওয়া যেন ছেলেমেয়েদের পক্ষে তেমন পছন্দ নয়। স্বধাং
 ছেলের মনের চেহারা আন্দাজ করে তখনই বলল, ওহো, ফুলে গেছি
 ওপরে আমার বাক্সে টাকা আছে, এনে দাও। খোলাই আছে বাক্সটা—

অজিত খুশী হয়ে চলে গেল।

পদ্মাবতী হেঁট হয়ে তাঁর পায়ের ধুলো নিল। সুরবালা বললেন, পেনাম থাক্ না এখন তাড়াতাড়ির সময়।—এই বলে কণ্ঠার চিবুক নেড়ে তিনি তরতর করে নেমে গেলেন।

সুধাংশু একবার মাথা তুলে ঘাড় ফিরিয়ে তাকালো।

রাস্তার ফটকের কাছ পর্যন্ত গিয়ে সুরবালা একবার ফিরে দাঁড়ালেন। তারপর বললেন, ওই যা, ভুল হয়ে গেল। ওরে ওই অজিত, তোর ঠাকুমাকে আমার নমস্কার জানাস ভাই। বলিস, আর একদিন এসে আবার দেখা করবো।

অজিত কথা বললে না। কিন্তু পাশ থেকে মল্লিকা বলে উঠলো, রোজই তো আপনি এই কথা বলে পালিয়ে যান্ দিদিমা।

কী ডেঁপো মেয়ে বাবা তুমি! হবেই তো, যেমন ঠাকুমা, তেমনি নাংনী!—বলে সুরবালা ফটক পার হয়ে বেরিয়ে গেলেন।

সন্ধ্যার পরে বৃষ্টি এলো। জানালার বাইরে বর্ষামুখর মেঘময় শূন্যলোকের দিকে চেয়ে সুধাংশু ন্তর হয়ে বসেছিল। একটু আগে চাকর এসে চা দিয়ে গেছে, চা প্রায় ঠাণ্ডা হয়ে এলো।

বাথরুম থেকে বেরিয়ে সন্ধ্যার আলো দিয়ে লক্ষ্মীকে প্রণাম ক'রে পদ্মাবতী এলো তার ঘরে। মুখে চোখে তার অপরিসীম নিলিগুস্তার ছায়া—এই ঘরভূয়ার, আসবাবপত্র, ওই স্বামী—এসব থেকে তার মন খেন অনেক দূরে। ঘরে এসে টেবলটা সে গোছালো, এলোমেলো কয়েকটা জামাকাপড় গুছিয়ে সে আনলায় তুলে রাখলো। টানা থেকে একবার চিরুণী বার করে মাথার চুলের রাশি জুঁচড়ে এলো খোঁপা বেঁধে নিল।

ওকি, চা খাওনি তুমি?

সুধাংশু মুখ ফেরালো। হেসে বললে, চিরকাল পরের হাতেই খেয়ে এলুম, আজ মনে করছি তুমি হাতে করে না দিলে চা খাবো না।

পদ্মাবতী বললে, খুব পাগলামি শিখেছ আজকাল। ওরে, শ্রীমন্ত—
ব'লে সে দরজায় এসে চাকরকে ডাক দিল।

শ্রীমন্ত এলো। পদ্মাবতী বললে, আর এক পেয়ালা চা নিয়ে আয়
বাবা, ওটা জুড়িয়ে গেছে। নিয়ে যা।

শ্রীমন্ত পেয়ালাটা নিয়ে বেরিয়ে গেল। স্বধাংশু বললে, চা না হয়
আনতে গেল। কিন্তু একথা তো বললেনা, শুধু মুখে চা খাওয়া
উচিৎ কিনা?

টানার মধ্যে চিরুণীখানা রেখে পদ্মাবতী সহাস্তমুখে বললে, সে
আবার কি? ক্ষিদে পেলে তুমি তো নিজেই চেয়ে খাবে—আমি জিজ্ঞেস
করব কেন?

স্বধাংশুর মুখের হাসি মিলিয়ে গেল। হঠাৎ একটা অপ্রিয় কথা
তার মুখ দিয়ে বেরিয়ে এলো। বললে, বিশ বছরের মধ্যে কোনোদিন
জিজ্ঞেস করেছ, আমার ক্ষিদে পেয়েছে কিনা?

পদ্মাবতী একটু থমকে দাঁড়ালো। তারপর বললে, ছেলেপুলে নিয়ে,
ঘরকন্না নিয়ে কত ব্যস্ত থাকি, তুমি বুঝি দেখতে পাওনা?

স্বধাংশু অল্প একটু হাসলো। বললে, ব্যস্ত! দুটো চাকর, দুটো
ঝি, একজন রাঁধুনি বামুন—এ ছাড়া দারোয়ান আছে, দুখানা গাড়ির
দুজন ড্রাইভার আছে, বাজার সরকার আছে—এবং সংসারের সকলের
স্বার্থের ওপর আছেন মা। তুমি কি খুবই ব্যস্ত, বড়বউ?

স্বরবালার কোনো কোনো মন্তব্য বায়ুতরঙ্গে পদ্মাবতীর চারিদিকে ঘেঁ
ষুরে বেড়িয়ে গেল। সে বললে, আজ তোমার কি হয়েছে বলো তো?

স্বধাংশু সটান তার মুখের দিকে তাকালো। বললে, যদি কিছু
হয়েই থাকে, শোনবার সময় তো তোমার নেই—তুমি ব্যস্ত
মামুষ!

পদ্মাবতী কিয়ৎক্ষণ কি যেন ভাবলো। তারপর বললে, বাইরের

কাজকর্ম ছাড়া তুমি থাকতে পারোনা আমি জানি। বাড়িতে থাকতে তোমার মেজাজ ভালো থাকেনা।

কে বললে তোমাকে?—সুধাংশু মুখ ফেরালো—কাজকর্ম করে এলুম বাল্যকাল থেকে, ভাগ্য ফেরাবার আগে বিশ্রাম কোনদিন করিনি। তোমার চোখের ওপরেই আমার যা কিছু উন্নতি,—একটু বিশ্রামের লোভ কি আমার নেই বলতে চাও?

স্বামীর সন্দেহজনক ভাবান্তর লক্ষ্য করে পদ্মাবতী তার আয়ত দুই হস্তের চক্ষু বাইরের বর্ষার দিকে ফিরিয়ে চুপ করে রইলো।

নিজের কণ্ঠস্বরকে সুধাংশু সংযত করে নিল। উত্তেজনাটা এসে পড়েছিল গুপ্তপ্রাস্তে, কিন্তু সে সচেতন হয়ে গেল। শাস্ত কণ্ঠে বললে, এটা তোমার ভুল, বড়বউ! যেখানে তোমার মতন স্ত্রী, যেখানে আমার সোনার ছেলে মেয়েরা—সেখানে আমার মন-মেজাজ ভালো থাকেনা, এ ধারণা ভুল। এ আমার আনন্দের মন্দির!

শ্রীমন্ত চা নিয়ে এলো। পেয়লাটা তার হাত থেকে নিয়ে পদ্মাবতী স্বামীর হাতে দিল। বললে, আমি যদি ভুল করে থাকি, সে-ভুল তুমি ভেঙে দাওনি কেন?

সুধাংশু সম্মুখে হাসিমুখে বললে, কথাটা ঠিক হোলোনা তোমার, বড়বউ। উনিশ কুড়ি বছরেও তুমি যদি আমাকে বুঝতে না পারত থাকো, তবে নিজের কপাল মন্দ বলেই চুপ করে যাবো।—এই বলে সে চায়ের বাটিতে চুমুক দিল।

আমি তোমাকে চিনতে পারিনি বলছ?

হ্যাঁ—সুধাংশু বললে, রাগ করোনা বড়বউ—আমার মনের মধ্যে আজো তোমার চোখ পড়েনি!

পদ্মাবতী বললে, কেমন করে জানলে?

সুধাংশু বললে, আজ নতুন জানিনি। জেনেছি অনেক বছর আগে থেকে।

মানে ?

মানে—তুমি আমাকে কোনোদিন বিশ্বাস করোনি ।

কম্পিত কণ্ঠে নিশ্বাস রোধ করে পদ্মাবতী বললে, হিন্দুর মেয়ে হয়ে স্বামীকে বিশ্বাস করিনে ? তবে কোন্ খুঁটি আঁকড়ে দাঁড়িয়ে আছি ?

গলার মর্দ্যে স্ফুংসুর কি যেন জড়িয়ে আসছিল ! কণ্ঠ পরিকার করে সে বললে, বলতে পারিনে, তবে একথা বলতে পারি, আমাকে বিশ্বাস করোনি বলেই আজো আমাকে তুমি চিনতে পারোনি ।

পদ্মাবতীর দুইটা চোখ সহসা বাষ্পাচ্ছন্ন হয়ে এলো । মৃদু কণ্ঠে কেবল বললে, তা হবে !—এবং সুরবালার কয়েকটি কথা স্মরণ করে তখনই পুনরায় যোগ করে দিল, মাস্তুমের সবটা তো চেনা যায়না !

চায়ের বাটিতে একবার চুমুক দিয়ে স্ফুংসু একটু হাসবার চেষ্টা করলো । বললে, মাস্তুম তো সামান্য, বিশ্বাস থাকলে ভগবানকেও জানা যায়, বড়বউ ।

পদ্মাবতী মুখ তুলে তা'র দিকে তাকালো । শাস্ত্রকণ্ঠে স্ফুংসু পুনরায় বললে, তোমার তিরিশ বছর বয়স হোতে চললো, এখন ভালোবাসার কথাটা তোমার কানে হয়ত ছেলেমাস্তুমি শোনাবে । কিন্তু মনের মধ্যে ওই কথাটাই ঘুরে ফিরে আসে, বড়বউ । একথা জানা দরকার বিশ্বাস যেখানে নেই, প্রজ্ঞা আর ভালোবাসা সেখানে দুর্বল—চরিত্রের সততা আর সাধুতা সেখানে সবই ফাঁকি । তোমার কাছে আমার কোনো ফাঁকি নেই, কারণ তুমি স্ত্রী । তাইতো যা কিছু সব দাবী তোমারই কাছে !—এই ব'লে হাত বাড়িয়ে সে স্ফুংসু টিপে আলোটা জ্বেল দিল ।

পদ্মাবতী বললে, আমি কি তোমাকে ফাঁকিই দিয়ে এসেছি ?

সুধাংশু বললে, যদি বলি, একটা বিষয়ে পনেরো বছর ধরে আমি তোমার বিশ্বাসের যোগ্য হয়ে উঠিনি ?

উদ্বিগ্ন হয়ে পদ্মাবতী বললে, কোন বিষয়ে ?

শুনলে আঘাত পাবে না ?

আঘাত কোনোদিন তুমি দাওনি, আজ দাও। অশান্তির চেয়ে আঘাত বরং ভালো।

তাহলে শোনো—সুধাংশু বললে, তোমার স্বামীর কল্যাণ-কামনার নামে যারা আত্মীয়মহলে অপবাদ রটিয়ে বেড়ায়, তাদের তুমি আজো চিনতে পারোনি। ভদ্রমনকে যারা নিন্দার চক্রান্তে বিধাক্ত করে তোলে, তা'রা তোমার বন্ধু নয়। স্বামীপ্তীর ভালোবাসার বাঁধনের মূলকে যারা কইয়ে দেয়, তারা যত বড় আত্মীয়ই হোক, তারা শত্রু।

বিবর্ণ মুখে পদ্মাবতী বললে, কে তারা ? কা'দের কথা বলছ ?

সুধাংশু বললে, তাদের কথা বলছি, যাদের কাছ থেকে আমার মা পদে পদে অপমান সহ করেন, যাদের কাছে আমার ছেলেমেয়েরা অবজ্ঞার পাত্র, যাদের কাছে আমার টাকার খলিটা ছাড়া আমার সবই নিন্দার যোগ্য, এবং—

পদ্মাবতী এবার স্তব্ধ গান্ধীর্ষের সঙ্গে তাকিয়েছিল।

সুধাংশু হেসে পুনরায় বললে, যাদের অসং সংসর্গের প্রভাবে পণ্ডে তুমি কোনোদিন স্বামীর ভালোবাসার সত্যকার দাম দিতে শিখলেনা—এতটুকু সেবা কোনদিন ক'রলে না। আমাকে জুল বুঝানো বড় বড়, সেবার জন্তে আমি লালায়িত নই। কিন্তু তোমার ধর্মে যারা বাধা ঘটিয়েছে, তাদের কথাই আমি বলছি।

.টেবলের কাছ থেকে স'রে পদ্মাবতী জানালার কাছে গিয়ে দাঁড়ালো। মুখে চোখে তা'র কঠোর প্রতিবাদের ছায়া ভেসে উঠেছিল। আর কিছু তা'র কাছে ছর্বোধ্য নেই।

কিয়ৎক্ষণ পরে জ্বধাংগু ডাকলো, বড় বউ ? শোনো—

পদ্মাবতী সাড়া দিল না।

জ্বধাংগু পুনরায় বললে, পনেরো বছর ধ'রে তোমার মা-বাবার আচরণে আমি ব্যথা পাচ্ছি, সেটা প্রকাশ করা কি অস্বাভাবিক ?

পদ্মাবতী মুখ ফেরালো। বললে, কিন্তু আমার মুখের ওপর মা-বাবাকে তুমি অপমান করবে, আর আমি বরদাস্ত করবো, বলতে চাও ?

কিন্তু তাঁদের জন্তে আমার স্ত্রী শব্দব্যাধিতে চুরি-জোচ্চুরির অপবাদ সহাবে, তাও তো আমি বরদাস্ত করতে পারিনে, বড়বউ !

চুরি-জোচ্চুরি ! স্বামীর প্রতি বড় বড় চোখ মেলে পদ্মাবতী তাকালো।

জ্বধাংগু বললে, কোনোদিন প্রকাশ করবো না মনে করেছিলুম। কিন্তু আজ সংযম হারাতে হোলো। টাকা আমি অনেক রোজগার করেছি। তুমি যা খুশি খরচ করতে পারো, যা খুশি দান করতে পারো। সবই তোমার। কিন্তু আজ বিকেলে অজিতের সামনে, মায়ের সামনে তোমাকে যেভাবে অপমানিত হ'তে দেখলুম, তা'তে আমার মাথাটাও মায়ের কাছে হেঁট হয়ে গেল। টাকা বড় নয়, কিন্তু তা'র জন্তে তোমাকে ছোট হ'তে দেখলে আমার সর্বনাশ ঘটে যায়।

মাথা উঁচু ক'রে পদ্মাবতী বললে, তুমি যত বড় ব্যবসায়ীই হওনা কেন, তুমি সেই হাবড়া হাটের পুরনো দোকানদার। লুকিয়ে গরীব মা-বাপকে কিছু-কিছু সাহায্য করি—এ খবর তুমি জানো ব'লেই এতকাল জানাইনি।—হ্যাঁ, লুকিয়েই করি, পাছে বড়লোকদের কাছে গরীবের সম্মতহানি ঘটে। আঞ্জো টাকা দিয়েছি, স্বীকার করতে লজ্জা পাবো না। কিন্তু যত বড় তুমি হও, যত ভালো কথাই তুমি বলো—টাকার জন্তে তোমার জ্বালা ধরেছে, একথা জানলে তোমার টাকা ছুঁতাম না। আমি ক্ষমা চাইছি।

বড় বউ—?

ধাক্—বুঝতে পেরেছি!—পদ্মাবতী উষ্ণ চঞ্চল কণ্ঠে বললে, তাঁড়ার ঘরে ব'সে মায়ে-বেটার আমার চুরি-জোচ্চুরি নিয়ে কানাকানি কল্লো—
স্বশুরবাড়ির ইতিহাসে এটা নতুন নয়। আমার মা-বাবাকে তোমরা
সরাই মিলে অপমান করবে, আর আমি তোমার গলা জড়িয়ে
ভালোবাসতে বসবো—এই তুমি আশা করো?

কী বলছ তুমি, বড়বউ?

আমাকে আর ঘাঁটিয়ো না, এরপর অনেক কথা শুনবে। আমার
কাছে সব জলের মতন পরিষ্কার। বলতে বলতে পদ্মাবতী ঘর ছেড়ে
বেরিয়ে গেল।

চার

বাগানে যাবার আগে নরেন বলেছিল, ও সব শকুনিরা সুবিধের লোক
নয়—হে—মোটী টাকা সঙ্গে রেখো। চাই কি তখনি-তখনি কাজ হয়ে
যেতে পারে।

কথাটা অযৌক্তিক নয়। সুধাংশু হাজার দুই টাকা খুঁচরো ক'রে
সঙ্গে নিয়েছিল। অর্ডারটা যদি একবার হস্তগত করা যায় তবে পচিশ
থেকে ত্রিশ হাজার টাকা লাভ আসতে বাধ্য। তবে ওই চিরঞ্জীলালকে
নিয়েই যত দুর্ভাবনা। ও-লোকটাও আজ যাবে।

অফিসে গিয়ে কয়েকখানা চিঠিপত্র ও চেকে সই ক'রে নরেনকে সঙ্গে
নিয়ে সুধাংশু বেরিয়ে পড়লো। বাকি কাজের ভার চাপিয়ে এলো
স্ট্রিভেন্সের ঘাড়ে। বেচারার ছুটি আঁই কিছতেই নেই।

এসব কাজে নিজের মোটর ব্যবহার করলে বাড়িতে কানাকানি হবার

সম্ভাবনা আছে। স্বতরাং ড্রাইভারকে বাড়ি পাঠিয়ে দিয়ে স্থাংগু যখন নরেনের মোটরে উঠে বসলো, বেলা তখন সাড়ে দশটা বাজে। নরেন নিজের ড্রাইভ করে চললো।

বাগানের আসরে যখন এসে পৌঁছলো তখন সমারোহ আরম্ভ হয়ে গেছে। গাড়িখানা মালীদের জিম্মায় রেখে নরেন ও স্থাংগু সমুখের দাঁঘি পেরিয়ে বাগানের পাশ দিয়ে ঘুরে উপরে উঠে গেল। রাজপথের সঙ্গে এখানকার এত ব্যবধান যে, কোলাহল যত ব্যাপকই হোক, অতদূরে গিয়ে পৌঁছবে না। প্রশস্ত উদ্যানবাটি নির্মাণের অন্তিম কারণই নাকি এই।

এ-জগৎটা স্থাংগুর কাছে অভিনব। বাগানবাড়ির আমোদ-প্রমোদের নামে নানাবিধ নোংরামির কাহিনী মাঝে মাঝে সে যে শোনেনি, এমন নয়। এসব ব্যাপারে যারা জ্ঞাতাস্ত, এমন ছ'একজন লোকের কাছে এই জাতীয় ইতিবৃত্তের বারম্বার পুনরুক্তি শুনে সে ক্লান্তি বোধ করেছে। জেনেছে, মানুষের সেই আদিম উদ্ভূত যৌন-চেতনার পুনরাবৃত্তি ভিন্ন এসকল ঘটনায় নূতন বৈচিত্র্য আর কিছু নেই। স্বতরাং নিজের কাজটা তাড়াতাড়ি সেরে নিতে পারলেই এখান থেকে তাঁর ছুটি।

দোতলায় চকমিলানো বারান্দায় এসে উঠতেই একটি ভদ্রলোক অগ্রসর হয়ে তাদের অভ্যর্থনা জানালেন। গলায় পাকানো উড়ুনি মালা করে বাঁধা, গায়ে গিলে করা পাঞ্জাবী হাটু অর্ধধি নেমে এসেছে, মাথার ছুই দিকের পাকা চুলে কলপ লাগানোর দাগ, চোখে স্বর্ষার রেখা, হাতে রূপা বাঁধানো ছড়ি, আঙ্গুলে গোটা চার পাঁচ আংটি, বুক-পকেটে রূপার ঘড়ি ও চেন, পরণে ফরাসিভাঙ্গার কালোপাড় ধুতি, এবং পায়ে কালো পালিশ করা এক জোড়া পামসু। বয়স আন্দাজ পঞ্চাশ থেকে ষাটের মধ্যে। ভদ্রলোকটি সবিনয়ে দুই বন্ধুকে পথ দেখিয়ে হলঘরের দিকে

নিয়ে গেলেন। নরেন অলক্ষ্যে গোটা দুই টাকা তাঁর হাতে গুঁজে দিয়ে কেবল বললে, খবর ভালো তো মল্লিক মশাই?

মল্লিক মশাই দুই হাতে নিজের উড়ুনির মালাটী চেপে ধরে সুরুতজ্ঞভাবে বললেন, আজ্ঞে, পায়ে রাখলেই ভালো থাকি, বড়বাবু।—এই ব'লে তিনি আর একটি দলকে অভ্যর্থনা করার জন্ত দ্রুতপদে অগ্রত্বে চ'লে গেলেন।

নরেন এখানে নবাগতও নয়, অপরিচিতও নয়। জীবনে বহু ঘাট ঘুরেছে ব'লেই এ-ঘাট তা'র জানাশোনা। এখানে সমাজনীতির খুঁটিনাটি মেনে চলার দায় নেই বলেই এখানে সে স্বচ্ছন্দ। বন্ধুসমাজ জানে, এই শ্রেণীর জীবনটা কাটিয়ে ওঠবার সময় পায়নি বলেই সে বিয়ে করেনি। তার সংস্কার ও বন্ধনহীন প্রাণের সহজ প্রবাহটা অবাধে সকল সমাজের মধ্যে প্রবেশ করে আত্মপ্রাবিত করে—সেই কারণে বিবাহিত জীবনের সীমাবদ্ধতা তার কাছে অসহ্য।

পশ্চিমের মহলটা যেমন একটু নিরিবিলা ছিল, তেমনি পূর্বদিকের মহলে পা বাড়িয়ে স্খাংশু যেন থতিয়ে গেল। গোটা তিনেক পাশাপাশি হ'ল জুড়ে নয়নারীর একটা বিপুল সমারোহ দেখে স্খাংশুর সহসা ইচ্ছা জাগলো, এই নিঃশ্বাসরোধী অবস্থাটার ভিতর থেকে ছুটে সে পালিয়ে যায় রাজপথে—যেখানে অসীম মুক্তি, বাসনার এই প্রমত্ত আলোড়ন যেখানে কেন্দ্রীভূত হয়ে নেই। কিন্তু তারপরেই মনে পড়লো নরেনের কথাটা—এখানকার উত্তরিভাগে বাগানবিলাস বটে, কিন্তু অনেকেই এখান থেকে তাদের আসল কাজ গুছিয়ে চলে যায়, স্তবরাং আড়ষ্ট হয়ে থাকার কোনো কারণ নেই।

মোটামুটি হিসেব করে দেখা গেল, অস্তুত পঁচিশ জোড়া স্ত্রীপুরুষের সমাগম এখানে হয়েছে। হলের আশপাশে ছোট ছোট স্তম্ভজিত ঘর,—রঙীন পর্দার ফাঁকে ফাঁকে ভিতরকার উল্লাসের চূর্ণ হাসির বলক অতিশয়

অর্থপূর্ণ। কোঁচাও কোঁচাও বিচিত্রবর্ণ রঙীন মথমলের ফরাস পাতা, সেখানে শুয়ে গড়াগড়ি দেবার জন্য বহুসংখ্যক তাকিয়া, আশেপাশে পুষ্পপাত্র ধূপদানি—উপরের চিত্রিত দেওয়ালের গায়ে ইতালীর রমণীগণের বিচিত্র দেহলতাতঙ্গীর তৈলচিত্র। দেওয়ালের কোণে কোণে ছোট ছোট মর্মরমূর্তি স্ট্যাণ্ডের উপর বসানো। মাথার উপরে বড় বড় ঝাড়লগুন।

একটি মেয়ে তাড়াতাড়ি বেরিয়ে যাচ্ছিল তার বিচিত্র দেহমঞ্জরী ছুলিয়ে। হঠাৎ থমকে নরেনকে পাকড়াও করে বললে, একা যে? বন্ধু কই?

স্বধাংশুকে দেখিয়ে নরেন বললে, এই তো—

ওমা, পুরুষ মাতুষ বুঝি কখনো বন্ধু হয়?—এই বলে নরেনের জামার একটা বোতাম খুলে দিয়ে সে পালাতে যাবে, নরেনও অমনি তার খোঁপাটা দিল নেড়ে। আশেপাশে হাসির রোল পড়ে গেল। পলকের মধ্যে স্বধাংশু বুঝে নিল, নরেন এখানে জনপ্রিয়।

এক সময় চুপি চুপি নরেন স্বধাংশুর কানে কানে বললে, মেয়েরা একাকার হলে সকলের দামই সমান—সকলে একই পদার্থ। আলাদা-আলাদা না থাকলে ওদের চিনতে পারা কঠিন।

হাসিমুখে স্বধাংশু বললে, কি রকম?

ওই দেখো নৃত্যশিল্পী মলিনা সেন মিশে গেছে তিনকড়ি দাসীর সঙ্গে—ওটা বস্তির মেয়ে। ওই দেখো বিখ্যাত সিনেমা অভিনেত্রী মঞ্জরী রায়ের সঙ্গে একাকার হয়ে গেছে রামমণি দাসীর দল!—কথা বলতে বলতে নরেন দূরে কার দিকে তাকিয়ে হাত তুলে অভিবাদন জানালো।

—আর ওই যে বসে রয়েছে রূপোর ঝুমকো ছুলিয়ে, ও মেয়েটি হালো ডক্টর মিসেস বনলতা মিত্রের বোনঝি—পারুল বোস। সম্ভ্রতি

উনি হাত বদলে বেড়াচ্ছেন। তারপাশে নরনগরের ছোটভরফের বউ—
 মেয়েটি বছর দুই আগে প্রেমোন্মাদিনী হয়ে এসে জানবাজারে স্ন্যাট
 ভাড়া দেয়। ওর বাঁ-দিকে—ওই যে গেলাস ধরে আছে—ও-মেয়েটি
 কে জানো? রায় বাহাদুর অঘোর চৌধুরীর নাংনী—নতুন এসে
 ঢুকছে সিনেমায়—বিলাসীবালার হাতে পায়ে ধরে ডিরেক্টর চাটুয্যের
 কাছে একটা পার্ট আদায় করেছে। অবিশি চাটুয্যে মশাই তাঁর দানের
 প্রতিদান পাচ্ছেন। চেয়ে দেখো, কারো সঙ্গে কারো পার্থক্য নেই—
 একই সাজসজ্জার পারিপাট্য, একই দেহভঙ্গিমা, একই ফ্যাশনের পুতুল,
 —এবং দেখতেই পাচ্ছ, ইতরভবের উদ্দেশ্যটাও একই।

স্বধাংশুর গলা শুকিয়ে এসেছিল। তার নিরন্তর মুখের দিকে
 হাসিমুখে তাকিয়ে নরেন লক্ষ্য করলো, একটি বালকসুলভ কারুণ্য
 বন্ধুর মুখে ফুটে উঠেছে। নরেন সাবধান হয়ে গেল। বললে, আর বেশী
 তোমায় চেনাবো না। হয়ত এখুনি তুমি বক্তৃতা আরম্ভ করবে বলবে,
 আমাদের সমাজ-জীবনের মূলে ক্ষয়রোগ ধরেছে! সেটি আর করোনা,
 দোহাই স্বধাংশু—মেয়েরা তোমার নিবুদ্ধিতা দেখে হয়ত মুছাই যাবে!

স্বধাংশু বললে, কিন্তু মানুষ এতে ভেসে যায় কেমন করে? এমন
 কী এর আকর্ষণ? এর কাছে হার মানবার আছে কী?

সর্বনাশ করেছে!—নরেন বললে, এসো—আর তোমার দেখে কাজ
 নেই, ভাই। ওই যে ঘোষাল সাহেব ঢুকছে ওর ঘরে—বলতে বলতে
 স্বধাংশুকে সে একপ্রকার টেনে নিয়ে গেল।

ঘোষালের ঘরে এসে ঢুকতেই তিনি অতিশয় আনন্দে স্বধাংশুকে
 অভ্যর্থনা করলেন, আস্থন আস্থন মিঃ রয়, সৌভাগ্য আমাদের। কতক্ষণ
 এসেছো নরেন?

নরেন বললে, এই খানিকক্ষণ আগে। ঘুরে ঘুরে আমার এই বন্ধু
 রাজা যুধিষ্ঠিরকে স্বর্গলাভের আগে নরক-দর্শন করাচ্ছিলুম।

ঘোষাল লাহেব হো হো করে হেসে আর তাঁর অর্ধসমাপ্ত গানের উপর পড়িয়ে পড়ছিলেন—সামলে গেলেন। তারপর বললেন, যা বলেছি নরেন, তুমি ঠিক চেনো এদের। তারপর? মিঃ রয়ের জুড়ি কই?

স্বধাংশু বললে, জুড়ি?

নরেন তার গা টিপে দিল পলকের মধ্যে। তারপর নিজের লে বললে, সে আর বলবেন না, ঘোষাল সাহেব। বন্ধুকে নিয়ে কলকাতা শহরের আতিপাতি খুঁজলুম—শেষকালে বাঁশবনে ডোমকানা! একটিও পছন্দ হোলো না।

ঘোষাল হেসে বললেন, সে কি মশাই, নিরামিষ থাকবেন?

স্বধাংশু বললে, আপনাদের পাঁচজনের অমুগ্রহে সে কি আর সম্ভব হবে?

বেশ, বেশ, এই তো চাই।—হ্যাঁ, ভালো কথা। আপনার কাজের কথাটা জুলিনি। বড়বাবুকে বলেছি—ওই যে, পাশের ঘরেই তিনি আছেন।—তারপর হেঁট হয়ে পুনরায় তিনি বললেন, চিরঞ্জীলালও ব'সে রয়েছে গুঁর পায়ের কাছে ভক্ত হুমুমানের মতন। ভয় নেই, করে দেবো আমি—কথা যখন দিয়েছি—বসুন, এখুনি আসছি আমি—শোন্না, নরেন।

নরেনকে সঙ্গে নিয়ে তিনি বাইরে গেলেন।

মিনিট দুই পরে খুট খুট জুতার শব্দের সঙ্গে নারীকণ্ঠের গুনগুনানি গানের স্বরে স্বধাংশু মুখ তুলে তাকালো।

ঘোষাল সাহেব!—ব'লে পর্দাটা সরিয়ে দ্রুতপন্থা-রিকি মিস গুপ্তা এসে ঢুকেই স্বধাংশুকে দেখে থমকে গেল।—এই যে, আপনি?

স্বধাংশু হাত তুলে নমস্কার জানালো। মুখে হাসি টেনে এনে মিস গুপ্তা বললে, অভাগী আপনার পথ চেয়ে ছিল!

স্বধাংশু বললে, তাই নাকি? ঠাট্টা, না সত্যি?

সত্যি গো মশাই। সেদিন কাদিয়ে গেছেন, আজ কিন্তু আপনার নিস্তার নেই। এটা সাতশো রাক্ষসীর মূলুক, একা রাজপুত্রের সাধ্য নেই এদের জাল ছিঁড়ে পালায়!—চলুন আমাদের ওদিকে, আজ গানের পরে গান শোনাবো।—মিস গুপ্তা তাঁর জলজলে সাজসজ্জা আর রূপরাশি নিয়ে স্বধাংশুর গা ঘেঁষে এসে দাঁড়ালো। প্রসাধনের হুগন্ধে ঘর ভরে গেল।

স্বধাংশু বললে, আপনি কি গানও গাইতে পারেন?

আ পোড়া কপাল! নীনা গুপ্তা দেখতে ভালো এই বুঝি শুধু বন্ধু-মহলে শুনেছেন? রেডিয়োয় তাঁর গান শোনার জন্তে পথে-পথে ভিড় জমে যায়, এ বুঝি চোখে পড়েনি? বুঝলুম, কী জালায় জ্বলে মেয়েমানুষ আগুনে পুড়ে মরে!—আহুন, নৈলে হাত ধরে ওদিকে টেনে নিয়ে যাবো। বাগান-বাড়িতে লজ্জাসঙ্কোচের ধার কেউ ধারেনা!

অগত্যা বিপন্ন স্বধাংশু উঠে দাঁড়ালো। বললে, কিন্তু নরেন আর ঘোষাল সাহেবকে না জানিয়েই যাবো?

উত্তেজিত কণ্ঠে নীনা বললে, তাঁরা জানে আপনি নাবালক নন।

আহুন—

আগ্রহটা এত গায়েপড়া যে, স্বধাংশু প্রথমটা হকচকিয়ে দেল। শিক্ত আড়ষ্টতা এখানে বেমানান, হাস্যকরও বটে। যদি সে প্রতিবাদ করে তবে তাঁকে কৌতুকের পাত্র হ'তে হবে। যদি সে কোনো মেয়ের আচরণে আপত্তি জানায়, তবে সে-মেয়ে নাকি ভীষণ অপমান বোধ করবে। এখানকার মেয়ে-মহলে অপমানবোধের চেতনাট, বড় উগ্র—কারণ, সত্যকার সম্মান তাঁরা পায়না। কিন্তু নীনার ব্যবহারে আজ সে যেমন বিস্মিত, তেমনি উদ্ভ্রান্ত হয়ে উঠলো।

কয়েক পা গিয়ে স্বধাংশু বললে, সেদিনকার ঘটনার পরে আমার মনে ভয় ছিল, পাছে আপনি কথা না বলেন!

হাসিমুখে নীনা বললে, তবেই আপনি মেয়েমানুষকে চিনেছেন !
যা দিয়ে গেছেন ব'লেই ভো খুঁজে বা'র করলুম ।

সে কি, আশ্চর্য করলেন আপনি !

বাঁকা কটাক্ষে নীনা বললে, আপনি অত্যন্ত নতুন, তাই আশ্চর্য
হন । কত বা'র মার খেয়ে প'ড়ে যাই, আবার উঠে দাঁড়াই ।—কিন্তু
থাক আজ ও-আলোচনা, মিঃ রয় । জানেননতো সেই কবিতাটা—'ব্যাথা
দিয়ে কবে কথা কয়েছিলে পড়েনা মনে—' আস্থন, এই যে এদিকে—

মেয়েদের বড় একটা আসরে এনে নীনা স্বধাংসুকে বসিয়ে দিল ।
তাদের বলমলে পোশাকে নানা স্বগন্ধের আভাস, ফুলের গোছা কারো
হাতে, কারো মাথায় জুঁইফুলের মালা জড়ানো । পাউডার, রুজ আর
লিপস্টিক মাখা কতকগুলো মেয়ে—চোখে তাদের প্রলয় কটাক্ষ ! বোঝা
গেল, নীনা এই দলের নায়িকা ।

নীনা বললে, এদের সঙ্গে পরিচয় করিয়ে দেই । এরা নানা বাগানের
ফুল । মালতী, চম্পা, গোলাপ, সূর্যমুখীর দল—নামগুলো শুনে আর
কাজ নেই । দেখুন তো কাকে আপনার পছন্দ বেশী ?—তা'র কথায়
মেয়েরা সবাই হেসে উঠলো ।

স্বধাংসু বললে, কোনো ফুল কি অপছন্দ হয় ?

বাঁচলুম—নীনা বললে, ফুলের গন্ধে আপনার মুখে কথা ফুটলো
এতক্ষণে ! এবার বলুন কোন্ গানটা গাইব—যা শুনলে অন্তত আমাকে
আর ঘৃণা করবেন না ?

ঘৃণা ! ঘৃণা তো কাউকে করিনে, মিস গুপ্তা !

নীনা বললে, আমাদের কারো ওপর আপনার লোভ নেই,
এইটেই তো ঘৃণা ! আপনি দয়া করেন, অকারণে টাকা দিয়ে যান—
অত্যন্ত মিষ্টি কথা বলেন, এর চেয়ে ঘৃণা আর কি হতে পারে,
মিঃ রয় ?

এমন সময় নীচের থেকে হিন্দুস্থানী পাচক ব্রাহ্মণ একটি পাখরের
রেকাবে কিছু মিষ্টান্ন এবং পরিষ্কার কাচের গ্লাসে শরবৎ এনে হাজির
করলো। নীনা তাড়াতাড়ি উঠে পাচকের হাত থেকে খাবার ও জল
নিয়ে বললে, মিষ্টান্নও দিতে জানি, মিঃ রয়। কিন্তু এই প্রক্কা আমাদের
হাত থেকে কেউ চায় না !

মেয়েরা অনেকে স'রে দাঁড়ালো। স্বধাংশু মিষ্টান্নের দিকে চেয়ে
বললে, এসব কি করলেন ? এইজন্তেই বুঝি ভেকে আনলেন ?

হ্যাঁ, এইজন্তেই। কিন্তু কি হবে মনের কথাটা শুনে। কেবল
এইটুকু জেনে রাখুন, আপনাকে আনন্দ দিতে না পারলে আমার
কিছুতেই চলছে না—নীনার গলাটা একটু কঁপে উঠলো।

গোলাপের পাপড়ি বসানো সন্দেশ তুলে স্বধাংশু মুখে দিল।

ভয় করে আপনার দিকে তাকালে,—কেন, জানেন ?

স্বধাংশু তা'র দিকে তাকালো। নীনা পুনরায় বললে, স্পষ্ট ক'রে
যে বলতে পারে, লোভ নেই—এই নোংরামির মধ্যে সেই মানুষকে
দেখলে বড় দুর্ভাবনা হয়। বড় অস্থির হয়ে ওঠে মন। মনে হয়,
আপনার সংসর্গে এলে বুঝি নিজেরও সর্বনাশ হবে !

খাওয়া শেষ ক'রে স্বধাংশু বললে, লোভ না থাকলেও বন্ধুত্ব থা'তে
পারে তো, মিস গুপ্তা !

বন্ধুত্ব—! নীনা বললে, মাঝখানে যদি লোভটা দাঁড়িয়ে না থাকে
তবে আপনার আমার মাঝখানে বন্ধুত্বের সেতু কোথায় ? লোভ নিয়েই
আমাদের জীবন, আসক্তিই আমাদের সর্বস্ব ! এসব যদি ত্যাগ করতে
হয় তবে তো চূর্ণ হয়ে যাবো, মিঃ রয় !

এমন সময় তবলচি এলো বাঁয়া-তবলা আর তধুরা সঙ্গে নিয়ে। নীনা
বললে, যাকগে ওসব কথা। আসুন, আপনাকে গান শোনাই।

তধুরাটা নিয়ে নীনা ব'সে গেল। তারযন্ত্রের সঙ্গে তবলার বোল

উঠতেই এখার ওখার থেকে জোড়ায়-জোড়ায় মেয়েপুরুষের দল এসে হাজির হোলো। এখানকার আসরটাই বড়—কারণ, মিস গুপ্তাই আজকের মক্ষিরাণী। তারিকি চালে যে সকল ভদ্রমহোদয় এসে বসলেন, তাঁদের মধ্যে অর্বাচীন উল্লগের সংখ্যা একপ্রকার নেই বললেই হয়। কলিকাতার বিশিষ্ট ব্যবসায়ী, আইনজীবী, উচ্চদের সরকারী চাকুরে, পুরনো জমিদার এবং স্টক-এক্সচেঞ্জের দালালের সংখ্যাই বেশী। অল্প এক আধজন মুসলমান, খৃস্টান ও মাদোরারি ভজ্রলোক ওর মধ্যে ফোড়নের মতো ছড়ানো রয়েছেন। তাঁদের বিনীত ভাব সকলেরই দৃষ্টি আকর্ষণ করে।

তবলা বাঁধা হচ্ছে এমন সময় নরেন এসে দূরে দাঁড়িয়ে চোখ টিপে স্খাংগুকে ডাকলো। স্খাংগু কয়েক মিনিটের জন্ত নীনার কাছে ছুটি নিয়ে উঠে গেল। নরেন তা'কে আড়ালে ডেকে নিয়ে গিয়ে হাত পেতে বললে, হাজার খানেক টাকা শীঘ্র দাও।

স্খাংগু টাকা বা'র ক'রে দিল।

নরেন বললে, এই টাকাটা আজকের এই বাগানবাড়ির খরচ। কীম্বলটা আজ তোমার মাথাতেই ভাঙা হবে—এইভাবেই বড়বাবুকে ধ'রে ঘোষাল রাজী করিয়েছে। কিন্তু একটা কথা মনে রেখো, স্খাংগু—

স্খাংগু মুখ তুললো। নরেন অল্পযোগের স্বরে বললে, যার হাত থেকে সেদিন তুমি গেলাস নাওনি, সেই নীনার জন্তেই এই অর্ডারটা পাওয়া গেল। মেয়েটার নজরে তুমি প'ড়ে গেছ হে। কাল অনেক রাতে নীনা গিয়ে ধরেছিল বড়বাবুকে। বড়বাবু তাকে চিরঞ্জীলালের কোটেশনটা চুপি চুপি জানিয়ে দিয়েছেন। বুঝলেনা, মেয়েমানুষ গিয়ে ধরেছে, বড়বাবু একেবারে কুপোকাং।

স্খাংগু আনন্দোজ্জল মুখে বললে, তারপর ?

নরেন বললে, তারপর আর কি। এই হাজার টাকার শর্তে ঘোষালের

কাছে খবরটা আদায় করলুম। সত্যি, নীনা যা উপকার করলো! বেশ বুঝছি, মেয়েটা তোমাকে পাকড়াতে চায়। আমার কপাল ভাঙলো ভাই।

কিন্তু আমাদের কোটেশনটা?—সুধাংশু আসল কথাটা পাড়লো।

এইমাত্র দিয়ে এলুম। চিরঞ্জীলালের চেয়ে টাকায় দুপয়সা কম দিয়ে এইমাত্র চাপরাশির মারফৎ একেবারে বড়বাবুর আপিসে কোটেশনটা দিলুম পাঠিয়ে। ভয় নেই, গত কালকের তারিখ দিয়েছি। সাবধান, ছুনিয়ার কেউ যেন এই খবরের গন্ধও না পায়!

কিন্তু জোচ্চুরি হোলো না তো?—সুধাংশু বললে।

নরেন বিরক্ত হয়ে বললে, বাজে বোকোনা, সুধাংশু! যাও, এবার নীনাকে বকশিস দিয়ে খুশী করোগে। আমি এই টাকাটা ঘোবালকে দিয়ে আসি। একুনি আসছি।

সুধাংশুর অপেক্ষাতেই নীনা তখনও গান ধরেনি। সে যখন এসে পাশে বসলো, নীনা তখনও তত্বুরার তারে টোকা দিতে দিতেই তার কাছে ফিস ফিস করে বললে, এটা জোচ্চুরি নয়, মিঃ রয়।

ইঠাৎ বিষয়ে সুধাংশু তার দিকে মুখ ফেরালো। গলা নামিয়ে বললে, আপনি কি যাহু জানেন? মনের কথা টের পান?

নীনা বললে, এটা জোচ্চুরি নয়। অত্নের চেয়ে অল্প লাভে মাল ছেঁড়ে দেওয়াটাই ব্যবসা—জোচ্চুরি নয়!

এই বলে সুধাংশুর বিষয়-স্বরূপ মুখের উপর তার স্বরের আবেশময় ছুটি নরম চোখু বুলিয়ে নিয়ে সহাস্তমুখে নীনা গান ধরে দিল। তত্বুরার তারের উপর দিয়ে তার হৃদয় আঙুলগুলি নেচে নেচে বেড়াতে লাগলো।

অসংখ্য শ্রোতা চারদিকে ঘিরে বসে রয়েছে। মেয়েদের উৎসুক ঈর্ষাতুর মুখ অপলক চোখে নীনার দিকে স্থির হয়ে ছিল। কেউ কেউ

অনর্থক অস্থানে বাহবা দিতে লাগলো। কোনো কোনো জুড়ি এই
সুযোগে আসর ছেড়ে উঠে গেল তাদের নিরিবিলি বিশ্রামগারে।
অনেকে মুখ টিপে হাসলো।

গানের মাঝখানে নরেন ও ঘোষাল সাহেব কাছাকাছি এসে বসলো।
অনেকেই জানে আজকের মক্ষিরাণী হোলো নীনা, নরেনের জুড়ি—
ঘোষালের নয়। সেই কারণে শ্রোতা ও শ্রোত্রীদের অনেকেই প্রশংসমান
দৃষ্টিতে নরেনের দিকে চেয়ে কানাকানি করতে লাগলো। কিন্তু নরেন
শান্ত, নরেন চতুর—প্রকাশ সমাজে চটুলতা প্রকাশ করে নিজের সম্মুখে
সে নষ্ট হতে দেয়না।

কিন্তু নীনার ক্রক্ষেপ নেই কোনোদিকে। স্রের তরঙ্গে সে ভেসে
চলেছে প্রাণের সমস্ত দরদ ঢেলে দিয়ে। সুধাংশু স্পষ্ট উপলব্ধি করতে
পারলো, তার গানে কেন এই আকুলতা, কেন বা এই ব্যাকুলতা।
একান্ত করে গান শোনার জন্ম নীনা তাকেই ডেকে এনেছে, এ গান
তারই উদ্দেশ্যে গীত হচ্ছে। এই গানে তার একাগ্র বাসনার যে
ঐশ্বর্য রয়েছে—তার মধ্যে কোথাও অস্পষ্টতা নেই। এই অদ্ভুত
প্রকৃতির মেয়েটি নিজের দিক থেকে অপ্রকাশ কিছু রাখতে চায় না—
এইটাই সুধাংশুর পক্ষে দুর্ভাবনার কথা। কিন্তু যে-উপকার আজ এই
মেয়েটির কাছে পাওয়া গেল, তার জন্ম অপরিমিত কৃতজ্ঞতা নিয়ে সে
চুপ করে বসে রইল। ভালোয় মন্দায়, আলোয় ছায়ায় এই নারীকে
তার বিচিত্র মনে হতে লাগলো।

পাঁচ

গান থামলো। কিন্তু গানের শেষ রেশটুকু বাইরের নতুন শরতের আকাশে আতাত্র বাষ্পময় রোদ্রে যেন থরথর করে উজ্জ্বলও কাঁপছিল।

তদ্বরাটা রেখে হাসিমুখে তাকাতাই নরেন বললে, চমৎকার গেয়েছ আজ। কি বলো, সুধাংশু ?

সুধাংশু তার নিঃশব্দ শাস্ত্র ও সংযত হাস্তে সম্মতি যোগ করে দিল।

এমন সময় জনতিনেক চাকর তিনখানা ট্রে-র উপরে অনেকগুলি রঙীন পানীয়পূর্ণ গ্লাস এনে সকলের হাতে বিতরণ করতে লাগলো। তাদের পিছনে পাচক এসে ঝালযুক্ত বাদাম, কড়াই, পাপড়, শুকনো মাংসভাজা এবং আরও নানাবিধ সমন্বয়যোগী আহার্য রেখে চলে গেল। এক একটি গ্লাস প্রায় সকলেই তুলে নিল। বোঝা গেল, মেয়ে-পুরুষ অনেকেই তৃপ্ত !

এপাশে ঘোষাল বসেছিলেন। তাঁর মুখে কিছু বিরক্তির ভাব ছিল। বললেন, ভাল গান শুনতে গেলে ভালো মন থাকার দরকার। সকাল থেকে মশাই, নেরেনাস্ত্রের সঙ্গে দরদস্তুর করতেই প্রাণ ওষ্ঠাগত হোলো। ছি ছি, বাকমারি, শ্রেয় কাদা বাঁটা ! এসব কাজ উল্লোকের নয়। আনন্দটাই মাটি।

সুধাংশু চাপা গলায় বললে, ব্যাপার কি, মিঃ ঘোষাল ?

আর মশাই, বলবেন না। কদিন থেকে একটা ছুঁড়িকে নিয়ে হায়রাণ হচ্ছি। নোংরা বস্তির থেকে আমিই তুলে আনলুম, এখন টাকা হাঁকে হাতির মতন। মুখখানা নর্দমা, ভালো কথা বলতে

শেখেনি। যেমন দোকানদার, তেমন বেয়াড়া। কিছুতেই বাগ
মানাতে পারছিলেন।

কে মেয়েটি?

নরেন বললে, সেই যে শুনলে, নবদ্বীপের মেয়ে।

সুধাংশুর কোনো কৌতূহল নেই। সে মুখ ফিরিয়ে তাকালো
নীনার দিকে। নীনা বললে, সত্যিই মেয়েটা অত্যন্ত অভদ্র, লোকের
মান রেখে কথা কয় না! যেমন চেহারা তেমনি রীত!

ঘোষাল নীনার দিকে চেয়ে বললেন, আজকের ব্যাপারটা মানে-
মানে চুকে যাক্, ছুঁড়িটাকে দূর করে দেবো তোমার পাশের ফ্ল্যাট
থেকে। একটা জেল-খাটা ছোকরা আছে ওর পেছনে, সেই ব্যাটাই
ওকে পথে বসাবে বলে রাখলুম। দাপ্তরে নরেন, একটা গেলাস
এদিকে বাড়িয়ে দাও—গলাটা শুকিয়ে গেছে। ছুঁড়িটার সঙ্গে বাজে
বকতে বকতে মাথা ধরে উঠেছে।

অনেকেই ধরে বসলো নীনাকে আর একটা গান গাইতে হবে।
কিন্তু ইতিমধ্যে সুধাংশুর কাছ থেকে যে-উচ্ছ্বসিত প্রশংসা পাবার আশা
ছিল, সেটা পাওয়া গেল না। স্ততরাং নীনা একটু বিমর্ষ হয়েই
দ্বিতীয়বার তদুরাটা তুলে নিয়ে স্বর ভাঁজতে লাগলো। কতুন কয়েক-
জন এসে আসরে বসলো, এবং এই ফাঁকে আরও জুড়ি হুই তিন
দুই-পুরুষ গেলাসগুলো হাতে নিয়েই তাদের বিশ্রামকক্ষের দিকে গা
ঢাকা দিল। তাদের এই পলায়নের কারণ কারো কাছে, এমন কি
সুধাংশুর কাছেও অস্পষ্ট রইল না। কেউ কেউ অফুট ও অর্থপূর্ণ
মন্তব্যও ছুঁড়ে দিল।

নীনা তার গানের প্রথম কলিটা সবেমাত্র ধরেছে, এমন সময়
সহসা দক্ষিণ দিকের বারান্দা থেকে দক্ষিণবায়ুর কাপটার ন্যস্ত একটি
মেয়ে ছুটে এলো আসরে নাচতে নাচতে। গানের প্রারম্ভে এমন

আকস্মিক ও অপ্রত্যাশিত আচরণ অনেকখানি অসামাজিক বৈ কি।
নানা সহসা তার নাচের দিকে চেয়ে গান থামাতে বাধ্য হোলো।
সকলেই হতবাক, বিমূঢ়!

মেয়েটি তার সর্বাঙ্গে মোচড় দিয়ে অপরূপ ভঙ্গীতে বাধাহীন
বৃত্তার মতো নৃত্য আরম্ভ ক'রে দিল। গায়ের রং তার ঘন কালো,
কঠিন বেত্রলতার মতো তন্ন-দেহ—দৃঢ়গঠিত স্ত্রী যৌবন, ললিত লাবণ্যে
সুকুমার। সাজসজ্জা কিছু নেই—সাধারণ কালোপাড় একখানা সূতি-
শাড়ি, একটি সূতি-জামা। সর্বাঙ্গ নিরাভরণ, অলঙ্কারের চিহ্নমাত্র নেই।
কেবল হাতের মণিবন্ধে, বাহুতে, গলায়, মাথার খোঁপায় জুঁইফুলের
মালা জড়ানো। কপালে চন্দন, নাসাগ্রে তিলক, চোখে কাজল—
লক্ষ্য নর-নারীরা এই উৎকৃষ্ট উদ্ভার দিকে বিস্ময়-আহত স্তব্ধদৃষ্টিতে
তাকিয়ে রইল। আবেশ-বিহ্বল মুখখানি মেয়েটির টসটস করছে।

উন্মাদিনী সহসা থমকে তার সারাদেহব্যাপী সুরলহরীর সঙ্গে হাতের
ও পায়ের আঙুলে তাল দিয়ে গান ধরলো—

“কত মধুযামিনী বিফলে গোড়ায়ছ—

কত মধুযামিনী—”

তারপরেই মাথাটি পিছন দিকে হেলিয়ে পঞ্চমে তুললো—“দেখছ না
পিয়মুখচন্দা—কত মধুযামিনী...”

সুধাংশু বিমূঢ় স্তম্ভিত, নিমেষনিহত!

মেয়েটি আবার ধরলো—“দেখছ না পিয়মুখচন্দা—”

কীর্তনের আসর এটা নয়, কীর্তনে অনেকেরই হয়ত আপত্তি
ছিল। কিন্তু সমস্ত নিঃশব্দ প্রতিবাদ, সর্বপ্রকার বিপরীত মন্তব্য ও
জড়তা আপন-প্রাণবন্ত্যে ভাসিয়ে দিয়ে মেয়েটি আবার হাসিমুখে
নেচে-নেচে গান ধরলো—“জ্ঞানদাস কহে, বিনয় বচনে, শুন বিনোদী
রাধা—”

কে একজন মুখ থেকে গেলাস নাথিয়ে টিপ্তন করলো, কিন্তু শ্রীমতী রাধা ছিলেন পরমাহম্মদী, তুমি যে তাঁর উল্টো, তাই ?

আসরে একটা হট্টগোল উঠলো। মেয়েটি ঘুরে দাঁড়ালো, স্বরের আবেশটিতে হাতে হাতে তাল দিয়ে-দিয়ে বললে, ঠাকুর, আমি কালো নই, কৃষ্ণকায়ী ! চোখে আমার কৃষ্ণতারকা,—সর্বদা কুলহারা কালিন্দীর বস্তা ! আমি কৃষ্ণবিরহিনী, ঠাকুর, তাই তো কালো !

বেশ তাই, বেশ—ভালো জবাব দিয়েছ !

নীনা আড় চোখে একবার তাকালো স্বধাংশুর দিকে। কোনো দিকে স্বধাংশুর জ্রুপ নেই—স্বপ্ন সে যেন অভিজুত, বিভোর।

মেয়েটি আবার গাইলো—“যেতে মথুরা নগরে তোরে মানা করে—যতেক কুলের বাধা ! যেতে মথুরা নগরে—”

আসরের একজন ব’লে উঠলো—:খুদা কেনগো, বৃন্দাবনেই তো বেশ আছে !

মেয়েটি করুণ মধুর কণ্ঠে নিজের বক্ষঃস্থল দেখিয়ে জবাব দিল—
ঠাকুর, শ্রীনন্দনন্দনের অভাবে এই বৃন্দাবন আজ অন্ধকার। এই আমার চিরবিরহমন্দিরে চিরবিরহিনী রাধা ব’সে রয়েছেন চিরমাধবের আশায়। কালো কালিন্দীতে কৃষ্ণের ছায়া দেখি, কৃষ্ণপক্ষের দিকে চেয়ে থাকি কৃষ্ণকেশদাম এলিয়ে,—দিন আমার কাটেনা গো।

“তুই যেতে পারবিনে রাই—গুণা রাই গো—

রাই গো—তুই যেতে পারবিনে, রাই—”

আবার একজন প্রবল কণ্ঠে বললে, কেন, রাস্তা তো খুব অল্পই শুনেছি—।

হাসিমুখে বিহ্বল কণ্ঠে মেয়েটি বললে, পথ অল্প নয়, ঠাকুর। পথ অনন্ত, অনন্ত বাধা ! কিন্তু প্রেমের তপস্তা সেই অনন্ত বাধা পেরিয়ে যায়। জ্ঞানদাস বলেছেন—

“তুই যেতে পারবিনে রাই,

ওরে, কুলের কালি না মুছিলে কুল—

কুল ত্যজিতে পারবিনে রাই—

যতেক কুলের বাধা ।—

ওরে, প্রাণ দিয়ে যদি—”

মেয়েটির দীর্ঘ পঞ্চম তান, এই মন্তপের আসর, এই লালস-বিলোল আবহ-পরিবেশ, চারিদিকের কদর্য ইশারা-ইঙ্গিত, বাইরের বাগানে শরৎকালের ওই সোনালী আলো সমস্তটাই অতিক্রম করে দূর থেকে দূরে করুণ কান্নার মতো ছুটে যেতে লাগলো ।

আসরটা এতক্ষণে স্তব্ধ হোলো । তার মাঝখানে সেই আত্মবিস্মৃতা, বিবশা, আলুলিতা উন্মাদিনী শীর্ণ তীব্র কণ্ঠে আবার গেয়ে উঠলো—

“ওরে প্রাণ দিয়ে যদি প্রাণনাথে পাস

তবু তুই ছাড়বিনে রাই ।—

যতেক কুলের বাধা—!”

সুধাংশুর অপলক দৃষ্টি স্বপ্নাতুর চক্ষু বাষ্পাচ্ছন্ন হয়ে এসেছিল । সুরের খাদে নামিয়ে এনে মেয়েটি আবার ধরলো—

“নব—নব অনুরাগিনী চলিছে—

দেখো দেখো—”

নৃত্যকলাবতী এগিয়ে গেল এক একজন শ্রোতা ও শ্রোত্রীর কাছে । কেউ দিলে তার হাতে ফুল, কেউ দিল মালা, কেউ হাত ধরে সোচ্ছ্রাসে নেড়ে দিলে, আবার কেউ বা দিল বাদাম কড়াই ভাজা ।

“নব—নব অনুরাগিনী চলিছে—

দেখো দেখো—”

গাইতে গাইতে মেয়েটি এগিয়ে এলো এদিকে । সুধাংশু তার দিকে বিস্মল দৃষ্টিতে তাকালো । হঠাৎ গান ধামিয়ে মেয়েটি তার

মুখের ওপর চোখ রেখে বলে উঠলো, বাবারে, কী চোখ তোমার গো ?
কী কালো ! কৃষ্ণসাগরে ডুবে মরতে আমার সাধ যায়।—‘সব—নব
অম্বরগিনী চলিছে—’ বলতে বলতে সে হেলে ছুঁলে গেল অশ্রুজ।
চেহারার প্রশংসায় স্খাংশু সকলের দৃষ্টি আকর্ষণ করলো। নীনা ঘাড়
ফিঁসালো। সব সময়ে সোজা হয়ে দাঁড়িয়ে উপর দিকে তাকিয়ে দুই
পায়ে ভর দিয়ে অপক্লপ ভঙ্গীমায় মেয়েটি আবার নাচতে লাগলো—

“ওরে গুরু ছরুজন ভয়, কিছু নাহি মানয়ে,

চীর নাহি সম্বন্ধ দেহা !”—

স্বরগ্রাম সপ্তম স্বর থেকে নামিয়ে সে আবার নিম্নস্বরে ধরলো—

“দেখো—দেখো, নব অম্বরগিনী চলিছে—”

ঘোষাল সাহেব নরেন ও স্খাংশুর মাঝখানে গলা বাড়িয়ে চুপি চুপি
বললেন, চমৎকার গায়, কি বলেন ? এই জন্তে ওর অত উৎপাত সহ্য করি,
মশাই। দেখছেন, পাগলীর নাচের তাল এতক্ষণে কোথাও একটু
কাটলো না।

স্খাংশু ফিরে তাকালো ঘোষালের দিকে। ঘোষাল বললেন, মেয়েটা
নাংরামিতে ডুবে থাকে, নৈলে আরোও উন্নতি হোতো !

নরেন বললে, কীর্তন চমৎকার করে—নবদ্বীপের মেয়ে কিনা ! কী
ঘেন নাগটা বলেছিলেন ?

ঘোষাল সাহেব বললেন, শ্রামলী !

স্খাংশুর সমস্ত শরীরের স্নায়ুতন্ত্রীদলের মধ্যে নামটা যেন বঙ্কিত হয়ে
উঠলো। সে আর একবার উদার অনিমেধ দৃষ্টিতে তাকালো শ্রামলীর
দিকে। নীনা একবার উদ্বিগ্ন ছুঁতাবনায় চেয়ে দেখলো স্খাংশুর প্রতি,
তারপরে আবার তার ঈর্ষাতুর চোখ ফিরে গেল ওই কালো মেয়েটার
দেহভঙ্গীর রেখায় রেখায়। স্খাংশুর ভাবান্তর লক্ষ্য করে তার
পাউভারমাথা মুখও অতিশয় অস্বস্তিতে বিবর্ণ হয়ে উঠেছিল।

শ্রামলীর প্রত্যেকটি গতিভঙ্গী, নৃত্যের কুশলতা, কণ্ঠের আবেগ, চক্ষুর
 বিহ্বলতা—স্বাংস্ত একাগ্র ঔৎসুক্যের সঙ্গে নিরীক্ষণ করছিল। দৃশ্যটা
 এক সময়ে নীনার পক্ষে অসহ্য হয়ে উঠলো। ধানিক আগে এই আসরে
 সে ছিল সর্বাগ্রগণ্যা, এখন যেন সে সকলের এক পাশে পড়ে গেছে।
 ধানিক আগে গান গেয়ে সে সবাইকে মাতিয়ে তুলেছিল, এই কালো
 মেয়েটা হঠাৎ ছুটে এসে তার কীর্তনের মাধুর্যসের প্রাবনে সবাইকে যেন
 জ্বালা দিয়ে নিয়ে চলেছে। এতে তার পক্ষে ধৈর্য রক্ষা করা কঠিন।

এদিকে নরেন নিঃশব্দে তার ভাবাস্তর লক্ষ্য করছিল, নীনা বুঝতে
 পারেনি। এইবার সে ওপাশে সরে বুক পড়ে হাসিমুখে বললে, তব
 নেই নীনা, তোমার জায়গায় তুমি ঠিকই আছ! এসব মায়া মোহ!

নীনা এবার একটু উৎসাহ হয়ে উঠলো। বললে, শুনেছিলুম যে তোমার
 বন্ধু কাজ শেষ হলোই চলে যাবেন? চাকা ঘুরলো কেন?

চোখ উন্টে নরেন চাপা বিজ্রপের সঙ্গে বললে, ধার্মিক লোক কিনা,
 নামকীর্তনে মজে গেছে! তুমি নিশ্চিন্ত থাকো।

নীনা আর কিছু বললেনা, মুখ ফিরিয়ে ভিতরের বিক্ষোভটাকে চেপে
 বিরস মুখে বসে রইলো।

পাগলিনী ইতিমধ্যে আবার সপ্তম পর্দায় তার কোকিল কণ্ঠের স্বর
 চড়িয়েছিল। নেচে নেচে সে গাইছে সর্বান্দ্রে তরঙ্গ তুলে—

“যন আধিয়ার ভূজগভয় কত শত—

পস্থ বিপথ নাহি মান।

রাখে গো—পস্থ বিপথ নাহি মান।”—

তখনই স্তম্ভনামিয়ে আবার সে নিম্নস্বরে ধরলো—

“দেখো—দেখো, নব অনুরাগিনী চলিছে—”

কীর্তন যখন তার খামলো তখন প্রায় অপরাহ্ন হয়ে এসেছে।
 এইবার আপাতত এ-আসরটা ভাঙলো। অনেকে সম্পূর্ণ প্রকৃতিস্থ নয়,

অনেকের কোনোদিকে জ্ঞেপই নেই এবং অনেকে অকারণ আলাপের আতিশয্যে আত্মবিস্মৃত হয়েছে। এটি স্বাভাবিক।

ঘোষাল সাহেব একটু রাস্তা হয়ে উঠলেন। এক সময় একটি গেলাস হাতে নিয়ে উঠে দাঁড়িয়ে বললেন, তোমরা বসো ভাই, আমি একটু ওখানে দেখিগে।—এই বলে তিনি অস্থির পায়ে দক্ষিণ বারান্দার দিকে চলে গেলেন। শ্রামলীই যে তাঁর লক্ষ্য, এটা অস্পষ্ট রইলোনা।

নীনা হেসে সেদিকে তাকিয়ে বললে, আপনার কোনো আশা নেই, মিঃ রয়।

অর্থটা দুর্বোধ্য নয়। স্খাংশু তখনই বললে, আশা তো কিছু করিনি, মিস গুপ্তা?

নীনা একটু থমকে গেল। তারপর বললে, কেতন শুনে আশমি মুগ্ধ হয়েছেন দেখেছি। শ্রামলীকে কেমন লাগলো?

স্খাংশু মুগ্ধ ও প্রশংসমান চক্ষে চেয়ে বললে, অসাধারণ মেয়ে!

আহত মুখে নীনা বললে, তবে এই যে বলেন, মেয়েমানুষের প্রতি কোনো লোভ আপনার নেই?

লোভ নেই বলেই তো সহজে ভালো বলতে পারি, মিস গুপ্তা!

নীনা এবার চুপ করে গেল। আশপাশে তখন কলকণ্ঠীর দল মহা কলরবে ঘুরে বেড়াচ্ছিল। ওদের মধ্যে ইতিমধ্যেই জানাজানি হয়ে গেছে, আজকে বাগানবাড়ির সর্বপ্রকার ব্যয় বহন করেছেন মিঃ রয়। অনেকে এসে স্খাংশুকে ঘিরে দাঁড়ালো। বললে, টাকা খরচ করে সারাদিন ধরে তো ভূতের বাপের শ্রাদ্ধ করলেন, আমাদের বকশিস কই?

স্খাংশু সহাস্ত মুখে বললে, কি চাও তোমরা বলো?

সবাই বললে, চকোলেট, বিস্কুট, লজ্জুস, জরিমোড়া পান, ফুলের তোড়া—

আর একদল বললে, আতর, গোলাপ, চুয়া-চন্দন, তেল-সাবান, স্নো-পাউডার, ক্রীম-শাম্পু—যা চাইব তাই দিতে হবে।

সুধাংশু হেসে বললে, তথাস্ত—তার সঙ্গে মিষ্টিমুখও দেবো। এক ঘণ্টা বাদে সবাই এসে নিয়ে যোগো।

গোটা পঞ্চাশেক টাকা বার করে সে নরেনের হাতে দিয়ে বললে, মান রক্ষা করো। একটা ফর্দ করে এখুনি লোক পাঠিয়ে দাও।

আচ্ছা, দিচ্ছি। কিন্তু তুমি আমার মনিব, এবার তোমার একটু বিশ্রামের ব্যবস্থা আমি করে দেবো। ওঠো তোমরা।

সুধাংশুর সঙ্গে নীনাও উঠে দাঁড়ালো। নরেনের জানাশোনা ব্যবস্থা করা ছিল সমস্তই। একটা সুসজ্জিত ঘরে সুধাংশুকে এনে সে বসালো। নীনাকে তার বন্ধুরা টেনে নিয়ে গেল অল্প গানের ফরমাসে।

নরেন বললে, এই রইলো সিগারেটের টিন। আর এই রইলো বোতল—এই গেলস আর সোডা। নিরিবিবি বিশ্রাম করো। তোমার মেজাজটা গেছে খারাপ হয়ে দেখছি। হবেই তো।

সুধাংশু বললে, কেন বলো দেখি ?

ওই নবদ্বীপের মেয়েটা—!

বলেছ ঠিক। মেয়েটা আশ্চর্য!

পদ্মাবতীর কথাগুলি নরেনের মনে পড়ে গেল। সে বললে, ভয় করে হে, তোমার খাতে আবার ওসব নেই। সাবধান।

সুধাংশু বললে, আমি নাবালক নই, নরেন।

দেওয়ালের সুইচ টিপে পাখাটা খুলে দিয়ে নরেন বললে, তুমি তারো অধম—তুমি বিবাহিত!

দুই বন্ধুতে খুব এক চোট হেসে নিল। তারপর এক সময়ে আত্মগতভাবে সুধাংশু বললে, ও-মেয়ে কখনো নোংরা হতে পারেনা। যারা বলে, তারা শুকে চেনেনি। অমন গলা, অমন শিল্পী, প্রাণের

ওই অদ্ভুত প্রাচুর্য—ও কিছুতেই ছোট হতে পারেনা। নাচে-গানে এমন মেয়ে-শিল্পী যে-কোনো দেশেই দুলত, নরেন।

নরেন একবার তার দিকে তাকালো। কঠোর কণ্ঠে বললে, মরেছ তুমি!—বলে ক্রতপদে বেরিয়ে গেল।

সুধাংশু এবার হাসলোনা, চুপ করে বাইরের দিকে চেয়ে রইল।

সুধাংশু বিশ্রাম নিল ঠিক যেন তপস্বীর মতো। পানীয় আর পানপাত্র পড়ে রইল অবহেলায়—সেদিকে তার ক্রক্ষেপ নেই। মাগুঘটা অগ্নি ধাতের—আমোদ চায়না, অশুচি আনন্দও চায়না। কিন্তু এরই মধ্যে তন্ময় হয়ে সে যেন ভেবে নিল আর একটা কিছু।

কতক্ষণ পরে সে যেন নিশি-পাওয়া মাগুঘের মতো আত্মবিস্মৃত অবস্থায় উঠে দাঁড়ালো। এদিকটা ততক্ষণে নিরিবিলা, দক্ষিণের বারান্দার ওদিকটাও জনবিরল—জাঁকজমক চটক—কোথাও চোখে পড়েনা। সাধারণত ওদিকটা চাকর-বাকরদের পাড়া, তাদেরই আনাগোনা। সুধাংশু চললো দক্ষিণ বারান্দা পেরিয়ে।

বিশেষ একটি ঘরের দরজার কাছে এসে দেখলো পর্দা ফেলা। সে গলার সাড়া দিল। কিন্তু পলকমাত্র। গলার সাড়া দেবার সঙ্গে সঙ্গেই ভিতর থেকে উগ্র নারীকণ্ঠের জবাব এলো—কে? ভেতরে এলো।

সুধাংশু পর্দা তুলে ভিতরে ঢুকলো। শ্রামলী হাসি মুখে বললে, সাড়া দিয়ে সতর্ক ক'রে আমাদের ঘরে কোনো জানোয়ার ঢোকেনা! তুমি বোধ হয় নতুন?

সুধাংশু হাসলো। শ্রামলী বললে, বসো।

কিন্তু বসবার জায়গা সে এগিয়ে দিলনা। বোঝা গেল অভ্যর্থনাটা মৌখিক। সে নিজে একখানা নড়বড়ে তক্তার উপর ওলটপালট থেয়ে

ব'সে রয়েছে। সর্বাঙ্গের পুষ্পাভরণ তাঁর ছিন্নভিন্ন, বিমর্ষিত। চোখের
আবেশরসে ধুয়ে গেছে তার কালো চোখের কাজল।

স্বধাংগু বললে, আমি নতুন, কেমন ক'রে জানলে ?

জানতে হয় না—শ্রামলী বললে, চোখেই দেখতে পাচ্ছি। কিন্তু
ইচ্ছাং যে ? কি মতলবে ?

আমি তোমার কীর্তনে ভারি আনন্দ পেয়েছি।

ওঃ বুঝেছি—শ্রামলী হেসে উঠলো—সেই পুরনো ভূমিকা আলাপ
করবার।

স্বধাংগুর বক্ষস্পন্দন দ্রুততর হয়ে উঠলো। বললে, কোনো মতলব
নিয়ে আমি আসিনি। খুশী হয়েছি গান শুনে, কিছু উপহার আমি
দিতে চাই তোমাকে।

মানে, দাদন, দিতে চাও স্বদ পাবার জন্তে ?

না।

তবে কি নিঃস্বার্থ উপহারের ছদ্মবেশ ?

এবার স্বধাংগু হাসলো—তাও না।

তাহলে তুমি আরো সাংঘাতিক।—আচ্ছা, কী দিতে চাও, দাও।

স্বধাংগু হাত থেকে হীরের আংটি খুলে দিল। শ্রামলী তাকালো
তাঁর মুখের দিকে। বললে, শুনেছি ঘোষালের মুখে তোমার কথা।
তুমি বড়লোক, তুমি পাকা ব্যবসায়ী। কিন্তু এই ছুর্মতি কেন তোমার ?
এ পাড়ায় কেন ?

স্বধাংগু বললে, তোমাকে আবিষ্কার করতে পারবো তাই নিয়তি
আমাকে টেনে এনেছে।

শ্রামলী বললে, নিয়তি তুমি মানো ?

মানি।

কিন্তু হীরের আংটি উপহার দিয়ে একটা পথের মেয়েকে তুমি

অপমান করতে এলে—এই হৃদয়হীন বুদ্ধিও কি তুমি নিয়তির কাছে পেয়েছ?—শ্রামলী হাঁপাতে লাগলো!

স্বধাংশু চমকে উঠলো। বললে, অপমান আমি করতে আসিনি, শ্রামলী!

নির্বোধ, তুমি বুঝতে পারোনি।—শ্রামলী বললে, আমরা দয়ার দান নিইনে, কেবল দান-প্রতিদানই বুঝি। যারা নিঃস্বার্থ, উদার, নিরোদ্ভ—তাদের জায়গা দেবো কেন? তাদের চক্রান্তে পড়ে গেলে আমাদের সর্বনাশ। তোমার আংটি তুমি নিয়ে যাও।

স্বধাংশু মুখ ফিরিয়ে বসে রইলো স্তব্ধ হয়ে। শ্রামলী পুনরায় বললে, এ-পথে মন ভোলাবার জন্তে এসো না, বরং চমক লাগাবার জন্তে আসতে পারো। তোমার ভয়ানক লোভ, তুমি ভয়ানক ইতর, তুমি টাকার অহঙ্কারে দিশেহারা—এই জানলেই আমরা খুশী, আমরা নিশ্চিন্ত। এর বিপরীত চেহারা কিছু দেখিয়ে না। সত্যি, কি জন্তে এসেছিলে বলো তো?

স্বধাংশু শুধু বললে, তুমিই বলো দেখি?

শ্রামলী বললে, থাক, তোমার মনের কথা মনেই রাখো, মনের কারবার আমরা করিনে। কিন্তু তুমি নতুন, তাই একটা কথা বলে রাখি, আমরা অনেক নীচে নেমে গেছি, আমাদের সঙ্গে মিশতে গেলে তোমাকেও নীচে নামতে হবে!

এবার স্বধাংশু বললে, কিন্তু তুমি তো নীচে নামোনি!

মানে?

কৃষ্ণবিরহিণী নীচে নামতে জানে না! আমি জানি তুমি সকলের ওপর উঠতে পারো।

কী বলছ?

বলছি তুমি অসাধারণ শিল্পী, তুমি প্রতিভা। তোমার প্রাণশক্তির এই অপমৃত্যু কি তোমার চোখে পড়ে না?

শ্রামলী হেসে বললে, ছিন্নমস্তা নিজের রক্ত দেখেই বেশী
আনন্দ পায় !

সুধাংশু বললে, তবে বলবার কিছু নেই। শ্রীক্ষা জানাতে এসেছিলুম
তুমি গ্রহণ করলে না—এবার আমি যাই। কিন্তু একটা কথা বলে যাই,
যদি এমন কোনোদিন আসে তোমার কোনো কাজে আসতে পারি—
আমাকে মনে করো।—এই বলে সে উঠে দাঁড়ালো।

তাহলে দাঁড়াও।—বলে শ্রামলী হীরের আংটিটা তার হাতে তুলে
দিল। পুনরায় বললে, উপহার চাইনে, দান চাই। এই একটু আগে
আমার প্রিয় বন্ধু আমার সর্বস্ব কেড়ে নিয়ে গেছে—এখানে মুজুরো
করতে এসে যা বকশিস পেয়েছিলুম, সেই ডাকাতের হাতে তুলে দিতে
হয়েছে। তুমি কিছু টাকা দিয়ে যাও।

সুধাংশু কিছু টাকা তার হাতে দিয়ে বললে, কিন্তু এ-টাকাও তো সেই
ডাকাত কেড়ে নেবে।

নিক—শ্রামলী বললে, যে যত ইতর আর স্বার্থপরই হোক না কেন,
সে আমার প্রিয়।

এত উৎপীড়নের পরেও তুমি তাকে ভালোবাসো ?

উৎপীড়নই তো ভালোবাসার পরীক্ষা ! যে-বসন্ত সব পাতা ঝরিয়ে
দেয়, সর্বস্বান্ত করে—সেই ঋতুরাজের দয়াতেই তো আবার গাছের প্রাণে
প্রাণে জোয়ার আসে !

কে সে ?

সে এক চণ্ডাল ! জলে পুড়ে গেলুম তার জন্তে !

এমন সময় বাইরে পায়ের শব্দ হোলো। তারপরেই দরজার পর্দাটা
একটু তুলে ধরেই বাইরে থেকে মিস গুপ্তা খিল খিল করে হেসে উঠলো !
হাসির অর্থ হোলো, তুমি যে স্ত্রবিধে পেলেনি ডুব দিয়ে জল খাও, এইটুকু
জেনে আমি আনন্দিত।

নীনা চ'লে যাচ্ছিল, সুধাংশু এলো বেরিয়ে। বললে, চলুন, আমিও যাবো।

কয়েক পা গিয়ে তীক্ষ্ণ বিজ্রপের কণ্ঠে নীনা বললে, যা হোক আপনার একটা উপায় হয়ে গেল। মেয়েটা ইতর, কিন্তু ওরই সঙ্গে আপনার ঘনিষ্ঠতা—নতুন বটে! আপনার রুচি এত নীচে নামবে আশা করিনি।—তাঁর কণ্ঠস্বর গম্ভীর ও কঠিন।

বটে!—এইবার সুধাংশু হো হো ক'রে হেসে স্পষ্ট ক'রে কথা বললে,—সকাল থেকে সন্ধ্যা পর্যন্ত আমাকে নির্বোধ ব'লেই আপনারা ধ'রে নিলেন। কিন্তু বোধ হয় অত নির্বোধ আমি নই। আমি ব্যবসাদার। কিন্তু ব্যবসাদারও চিড়িয়াখানা দেখতে এসে কিছু বাজে খরচ ক'রে যায়, এতে তাঁর গায়ে লাগেনা! কোনো জন্তু দাঁত খিঁচায়, কোন জন্তু বা এসে গা চাটতে চায়—ছুটোই সমান কৌতুকের। আর রুচির কথা?—সুধাংশু আবার হাসলো—ওটা আপাতত আপনার মুখে না শুনলেও আমার চলবে, মিস গুপ্তা?—চলুন, যাওয়া যাক।

সুধাংশুর ব্যক্তিত্বের এই প্রবলতর দিকটা অপরিচিত ছিল। নীনা থমকে গেল।

এমন সময় নরেন এসে মাঝপথে দেখা দিল। সুধাংশু বললে, তোমাদের আসর এবার ভেঙেছে, স্তবরাং আর নয়। চলো, বেরিয়ে পড়ি।

নরেন বললে, চলো, তিনজনেই যাই। মিস গুপ্তাকে আমি পৌছে দেবো। ওঁর চরণ বন্দনার পালা আজ আমার ওপরে।

সুধাংশু হাসিমুখে বললে, বেশত, তাহ'লে আমাকে বড় রাস্তার মোড় পর্যন্ত পৌছিয়ে দাও। ওখান থেকে ট্যাক্সি নিয়ে আমি বাড়ি যাবো।

মুখানা কালো ক'বে নীনা ওদের সঙ্গে সঙ্গে নীচে নামতে লাগলো। সুধাংশুর কাছে বিদায়-নেবার সাহসও তাঁর হোলো না।

এদিকে ডানলীর শূন্য রিক্ত ঘরে আসন্ন সন্ধ্যার অন্ধকার যেন ধীরে ধীরে প্রেতছায়ার মতো দল পাকাচ্ছিল। একথা সে কল্পনা করেনি, এই লোকটা নীনার বন্ধু। হঠাৎ এটা আবিষ্কৃত হবার পর ঘণায় তা'র নান্দা কুণ্ডিত হয়ে উঠলো। লোকটার সমস্তটাই প্রতারণা সন্দেহ নেই, এবং বৈরাগ্যের অভিনয়ের ফাঁকে কেবল শিকারীর মতো তা'কে মাংসখণ্ডের লোভ দেখিয়ে খানিকটা খেলা ক'রে গেল। লোকটার প্রকাশ্য উদারতার পাশে একটা প্রথর হিসাবী শেফালীর প্রচ্ছন্ন হয়ে রয়েছে, এটা এবেবারে প্রত্যক্ষ।

শিকারীর উপমাটা মনে করতে গিয়ে জন্তু শব্দটা যেন তা'কে পেয়ে বসেছিল। কতক্ষণ ব'সে ব'সে সে যে কীর্তন ভাজলো কিছুই তা'র হ'শ নেই। অন্ধকারে কখন তার অর্ধনিম্নীলিত দুই চোখের কোণ বেয়ে করুণ কীর্জনের আবশ্যরস গড়িয়ে এসেছে, সেদিকেও তা'র জ্রফেপ ছিলনা। কেবল তা'র মনে হচ্ছিল, চারিদিকের এই অজানা অচেনা বাগানবাড়ির গুহা-গহ্বর থেকে রক্তলোভাতুর বহুজন্তুর দল ছাড়া পেয়ে এদিক ওদিকে বেরিয়ে পড়েছে। এক সময়ে সে যেন স্পষ্ট অনুভব করলো, অমনি একটা ভয়ানক কালো জন্তু কখন এই তক্তার উপরে উঠে হুমড়ি খেয়ে তা'র গলা টিপে ধরেছে। ভয়ানক কণ্ঠে সে বলে উঠলো, কে, কে তুমি ?

ঘোষাল সাহেব বললেন, চুপ—আমি, চেষ্টাসনে।

ছয়

ইলেকট্রিক বেল্-এর আওয়াজটা শুনেই নীনা ছুটতে ছুটতে গিয়ে দরজাটা খুললো।

—এই যে, আসুন—আপনার পারের ধুলোয় ঘর দোঁর আমার স্বপ্ন হোলো। কিন্তু কী নিষ্ঠুর আপনি, মিঃ রয়?

অন্দরমহলের দিকে এগিয়ে স্খাংশু বললে, নতুন ক'রে আবার নিষ্ঠুর হলুম কেন?

নীনা বললে, নয়ত কি? মেয়েমানুষ না হয় রাগের মুখে দুটো কড়া কথাই বলেছি, তাই ব'লে আপিসের দারোয়ানকে দিয়ে আপনি আমার বকশিসের টাকা পাঠাবেন?

তাই জগ্গেই টাকা ফেরৎ পাঠালেন?

নিশ্চয়! টাকা বড় নয়, হাজার টাকার দামই বা কতটুকু? আপনি হাতে ক'রে আমাকে টাকা দেবেন, সেই টাকারই তো দাম বেশী!

—আসুন—

স্খাংশু বললে, মনের জোর আপনার কম নয়। আমাকে ঠিকই আপনি আসতে বাধ্য করলেন।—কিন্তু—এই ব'লে সে এদিক ওদিক তাকালো।

নীনা বললে, কি চান বলুন?

চাইনে কিছু। কই, আপনার এখানে আজকে তো আর কাউকে দেখছিনে?

ওঃ—ব'লে নীনা হাসলো। বললে, না, আজকে আর কেউ আসবেনা। পৃথিবীর কাছে আজ আমার ছুটি। আপনি আসবেন ব'লেই ভূত-প্রেতের দলকে আজ ঢুকতে দিইনি।

সুধাংশু বললে, তাহ'লে তো আপনার খুব ক্ষতি হবে!

ক্ষতিই কেবল আপনার চোখে পড়লো?—নীনা অলক্ষ্যে একবার নিশ্বাস ফেললো। পুনরায় বললে, যদি বলি ক্ষতি হবে না?

ক্ষতি নয়ত কি?—সুধাংশু বললে, এক হাজার টাকা যার কাছে কিছুই নয়, তা'র দৈনিক উপার্জনটা ভাববার কথা বৈ কি। আর তাছাড়া—

সুধাংশু বললে, আমাকে আজ শিগগিরই ফিরতে হবে। দয়া ক'রে টাকাটা আজই আপনি নিন। সঙ্গে এনেছি।

নীনা বললে, টাকাই আপনি দিতে এসেছেন জানি, আর কোনো দরকারে আসেননি তাও জানি। কিন্তু আজ আপনি একা এলেন, দুঃসাহস কম নয়ত?

সুধাংশু বললে, নিজের ওপর বিশ্বাস থাকলে সাহস আপনি বাড়ে, মিস গুপ্তা!

আপনার স্ত্রী নিশ্চয় জানেন, আপনি এই রকম আত্মবিশ্বাসী?

হ্যাঁ, জানেন বৈ কি।

আপনি একজন মেয়েকে এক হাজার টাকা বকসি দেবার জন্ত তা'র ঘরে এসে ঢুকেছেন, এখনও তাঁকে বলবেন তো?

একথা তিনি আগেই শুনেছেন আমার মুখে।

নীনা একবার থমকে গেল। তারপর বললে, বাগানবাড়িতে গিয়ে সেদিন সবাইকে লুকিয়ে শ্রামলীর হাতে টাকা গুঁজে দিয়ে এসেছেন, আপনার স্ত্রী একথা শুনে কি বললেন?

স্বধাংশু হাসলো। হেসে বললে, আপনার মনে একটা ফোঁড় জমেছে দেখছি। না, স্ত্রী সে খবর এখনো শোনেননি।

নীনা বললে, শোনেননি কেন? তাহলে বলুন স্ত্রীর কাছে আপনি সম্পূর্ণ সত্যবাদী নন?

সত্যবাদী কিনা তা তিনি পরীক্ষা করেন নি। আমি তাঁর সন্দেহ থেকে মুক্ত।

নীনা হেসে উঠলো। বললে, সে কি? অবাক করলেন আপনি! মেয়েমানুষ হয়ে স্বামীকে সন্দেহ করেননা, এ কি সম্ভব?—নির্ন, একটু ভালো হয়ে বসুন। আজ আমার একটা কি কথা মনে হচ্ছিল শুনবেন? শুনলে হয়ত আপনার হাসি পাবে।

স্বধাংশু বললে, বেশত, সারাদিন খেটে-খুটে এসেছি, যদি আপনার কথায় একটু হাসতে পারি, মন্দ কি?

আপনার কথাই ভাবছিলুম দুপুরে বসে—নীনা বললে, ভাবছিলুম যারা ঘৃণার পাত্র, তারা তো কোনো মানুষকে ঘৃণা করেনা! আপনার মতন লোকও যদি আমাদের ঘৃণা করে, তাহলে আমাদের দাঁড়াবার ঠাই কোথায়?

স্বধাংশু তার দিকে তাকালো। বললে, আপনাকে ঘৃণা করি, একথা কে বললে?

কেউ বলেনি, কেবল অনুভব করেছি আপনার কাছাকাছি এসে। বাড়ি বয়ে আপনি টাকা দিতে এসেছেন—দরার এই দানকে আপনি বলছেন বকশিস। মিঃ রয়, আপনি বলতে পারেন, অনেক নীচে যে পড়ে রয়েছে, আর অনেক উচুতে যে উঠেছে—দুজনের মধ্যে সম্পর্কটা কি কেবল ঘৃণার? কেবল ঘৃণা আর বকশিস—মানুষের কাছে এছাড়া কি আমাদের আর কিছু পাওনা নেই?—এই বলে নীনা মুখ ফিরিয়ে নিল।

সুখাংশু চূপ করে গেল কিয়ৎক্ষণ। এই নারীর মুখে মাজিত ভাবার ব্যতিক্রম কোনদিন ঘটেনি। একথা স্বীকার, এ মেয়েটি দুহিন্তী—কেবল বুদ্ধিমতী নয়, চতুরাও বটে। শিক্ষার পালিশ এর মুখে চোখে, কথায় ভঙ্গীতে এমন ভাবে প্রকাশ পায়—যেটাকে খুব সাধারণ বলে মনে হয়না। একদিন সম্ভ্রান্ত ঘরের মেয়ে ছিল এটাও যেমন এই নারী ভুলতে পারেনা। তেমনি আজ এই দুর্নৈতিক জীবনকে কোথাও গোপন রাখতেও সে রাজী নয়। কোনো নবাগত এবং নতুন পরিচিত বন্ধুকে এরা নিজেদের উর্গনাতে এইভাবে জড়িত করে কিনা সুখাংশুর জানা নেই। কিন্তু এক্ষণে সুখাংশুর চিন্তাধারার উপর আধিপত্য করার, প্রভাবিত করার, এবং সর্বপ্রকারে তাকে নিজের প্রতি আকৃষ্ট করে তোলার যে হুম্ম শিল্পকলা, এ মেয়েটির মধ্যে তা'র অসাধারণ চেহারা দেখা যায়। অথচ তা'র এই ভ্রাস্তি এবং অধ্যবসায়ে সুখাংশু সজ্ঞানে পলকের জন্মও ইন্ধন প্রয়োগ করেনি। এই শ্রেণীর নারীর পক্ষে সকলের বড় প্রয়োজন হোলো অর্থ ও বিলাস, কিন্তু এই মেয়েটি সুখাংশুর কাছে তা'র কোনটাই হাত পেতে চায়নি—বরং বারম্বারই প্রত্যাখ্যান করেছে। হয়তো এর পিছনে উদ্দেশ্য আরও গভীর এবং কলাকুশলময়, কিন্তু এর বহিঃপ্রকাশটি এতখানি সৌজন্ম ও শালীনতায় ভরা যে প্রশংসা না করে থাকা কঠিন।

এমন সময়ে ব্রিজলাল নতুন পেঙ্গলায় চা নিয়ে এলো। পেঙ্গলাটি হাতে করে এগিয়ে দিয়ে নীনা হেসে এক সময় বললে, আমাদের নামে পৃথিবীর সব যুগের মানুষরাই ভয় পায়। আমরা সমাজনীতির ভলায় সিঁধ কাটি, লোকের ঘর ভাঙি, মানুষকে পথে বসাই, সবাইকে পাপে ডুবাই। কিন্তু আমরা যে পুরুষ জাতের বিপ্লববুদ্ধিরই স্রষ্টি, একথা

ক'জন মনে বলুন ? আমরা যদি না থাকতুম, কত ভয়ঘরের নৈতিক
শুচিতা নষ্ট হতো, কত পরিবার কলঙ্কের দায়ে উচ্ছিন্ন যেতো, কত
নিরপরাধ মেয়ে পথে বসতো। অথচ ঘৃণার পাত্রী হনুম আমরা,
আমাদের ছায়া মাড়ানোও পাপ !

সুধাংশু বললে, আপনাদের পক্ষে আরো যুক্তি আছে সন্দেহ নেই
কিন্তু যুক্তি যত বড়ই হোক, এ পথে এসে উভয়পক্ষই নীচে নেমেছে,
ওপরে ওঠেনি। মাহুঘের আদিম উচ্ছ্বল বৃত্তি এখানে প্রশ্রয় পেয়ে
দুরন্ত হয়ে ওঠে, তাই দেখে আপনারা হাততালি দেন। এই আশুনে
পোড়বার জন্তু পতঙ্গের দল ছুটে আসে চারিদিক থেকে, আপনাদের
লকলকে বাসনার শিখা জ্বলতে থাকে দাউ দাউ করে।

নীনা বললে, পচা মড়া রোগের বীজাণু ছড়ায়, চারিদিক দুর্গন্ধে
ভরে তোলে, শকুনিরা সেই মড়া খেয়ে ফেলে। আপনি কি বলতে
চান, শকুনিদের কোনো দাম নেই ? তারা সুধুই ঘৃণা ?

সুধাংশু বললে, দাম আছে যতক্ষণ তারা লোকালয়ের বাইরে
শুশ্রূষার পাশে থাকে। কিন্তু তারা যদি উড়ে এসে গৃহস্থের বাড়ির
আনাচে-কানাচে জায়গা নেয়, তখন সবাই তাদের যমদূত বলে তাড়া
করে। এই বলে সে চায়ের পেয়ালায় চুমুক দিল।

নীনা ক্রম করে একসময়ে প্রশ্ন করলো, আপনি যেদিন শ্রামলীর
ঘরে ঢুকে তাকে টাকা দিয়েছিলেন, সেদিনও কি আপনার এই মনোভাব
ছিল ?

সুধাংশু হাসিমুখে তার দিকে তাকালো। বললে, আপনার সন্দেহটা
বুঝতে পারবোনা, এমন ছেলেমানুষ আমি নই। কিন্তু মিথ্যার কারবার
আমার নয়, এটা আপনাকে জানিয়ে রাখি। শ্রামলী টাকা সেদিন
চেয়েছিল, তাই টাকা দিয়েছি। যদি সে নাও চাইতো, অথচ আমি
দেবার স্বযোগ পেতুম, তাহলেও তাকে অনেক টাকা দিতে পারতুম।

উৎকণ্ঠ হয়ে নীনা বললে, নিঃস্বার্থভাবে ?

স্বধাংশু একটু ভাবলো। পরে বললে, হ্যাঁ, তাই।

কেন ?

নীনার কণ্ঠে প্রবল উদ্বেগ এবং প্রবলতর উদ্বেগ লক্ষ্য করেও স্বধাংশু বললে, তাকে দেখে খুশী হয়েছি, সেই কারণে।

কিন্তু তাকে দেখে আপনার মতন বিশিষ্ট ভদ্রলোকের খুশী হবার তো কিছু নেই ! সে পাগল, সে নির্লজ্জ, নোংরা তার কথাবার্তা, ইত্যর তার আচরণ, অর্থলোভী সে,—আর চেহারার কথা বলতে গেলে তো হাসাহাসি পড়ে যায়—এমন মেয়ের ওপর খুশী হওয়া তো অস্বস্ত মনের পরিচয়, মিঃ রয় ?

স্বধাংশু চুপ করে চা খেতে লাগলো স্নিতমুখে। নীনা তার কণ্ঠে আরো কিছু সাগ্রহ উদ্ভাপ যোগ করে বললে, আপনার স্ত্রীর উল্লেখ এখানে খুবই অশোভন। কিন্তু আমি শুনেছি, তিনি মহীয়সী। তাঁর রূপে দেবীপ্রতিমা হার মানে সেকথা ছেড়ে দিলুম, কিন্তু তিনি সকল গুণের অধিকারিণী। আপনি মনে মনেও তাঁর প্রতি কোনো অবিচার অথবা অসম্মম করতে পারেন, একথা আমার মতন পতিতার পক্ষেও কল্পনা করা কঠিন।

স্বধাংশু হেসে উঠে বললে, তবু শ্রামলীকে দেখে আমি মুগ্ধ হয়েছি এটা খুব আশ্চর্যের কথা, তাই না ?

নীনা বললে, মুগ্ধ হওয়া আপনার পক্ষে অসম্ভব !

কিন্তু পুরুষের মনের ক্ষুধা বিচিত্র, মিস গুপ্তা !

মানলুম। নীনা বললে, কিন্তু যে-ক্ষুধা আপনাকে নীচে নামাবে, আপনার সম্মম, মর্যাদা নষ্ট করবে—তাকে আপনি প্রশ্রয় দেবেন ? এতে আপনার আত্মসম্মানের প্রশ্ন আছে, মিঃ রয় ?

স্বধাংশু আবার কঠিন হয়ে হাসলো। বললে, সেটা আমাকে মনে

করিয়ে দেবার দরকার নেই, মিস গুপ্তা। কয়েকদিন ধরেই এলুম এ পল্লীতে, সেদিন সারাদিন রইলুম বাগানে সকলের মাঝখানে। কিন্তু আমি সত্যই বলবো, এই মেয়েটির আশ্চর্য আবির্ভাব আমাকে অভিভূত করেছে। ওকে দেখে মনে হয়েছে, একমাত্র ওই মেয়ে জীবন্ত জর মধ্যে অনন্ত প্রাণধারা, অমৃত প্রতিভাশক্তি!

ঘাড় ফিরিয়ে নীনা বললে, কিন্তু আপনার এই শ্রদ্ধার দাম ওর কাছে কতটুকু তার খবর নিয়েছেন? সেদিন আপনার দেওয়া টাকা সে কাকে যেন বিলিয়ে দিয়েছে, তা জানেন? এরপরেও আপনি—?

হাসিমুখে স্খাংশু বললে, এরপরেও শ্রদ্ধাটা অটুট থাকে কিনা এই আপনি জানতে চান! কিন্তু তার অত্মায় কোথায়? সে জানে আমি নাকি আপনার দলের লোক, সে জানে পুরুষ মাত্রের লোভী, কুশলী, স্বার্থপর; সে জানে কোনো পুরুষই স্ত্রীলোকের দাম দিতে জানেনা—সুতরাং অণমান যদি সে করে থাকে করেছে সেই কুকুরদের; আমাকে নয়।—আচ্ছা, এবার আমি উঠবো, মিস গুপ্তা।

নীনা চমকে উঠলো। বললে, উঠবেন? কই, আপনার সঙ্গে কোনো কথা হোলো না তো?

বেশ, আর একদিন দেখা হবে।—বলে পকেট থেকে একখানা চেক বার করে স্খাংশু বললে, এই নিন। এটা দানও নয়, বকশিসও নয়—এ আমার কৃতজ্ঞতার চিহ্ন—উপহার! যদি আর দেখা নাও হয়, এই কথাটা মনে রাখবো—আপনার অনুগ্রহে আমি সত্যি সত্যিই উপকৃত।

নীনার গলাটা একটু কেঁপে উঠলো। বললে, আপনার কি একবারও সন্দেহ হয়নি যে, টাকা আমি চাইনি? টাকায় আমার দরকার নেই?

স্খাংশু উঠে দাঁড়িয়ে ফিরে তাকালো। বললে, এমন মিথ্যে সন্দেহ করবো কেন, মিস গুপ্তা?

যারা আপনার ষোণ্য মর্যাদা দিতে চায়, আপনি বুঝি টাকা দিয়ে তার প্রতিদান দেন?

না—সুখান্ত বললে, কিন্তু এখানে দিই—যেখানে টাকার মহত্ত্ব কখনো চলে, যেখানে টাকার বদলে ভালোবাসার কারাবাস।

কিন্তু আমি তো টাকা চাইনি, চেয়েছিলুম বন্ধুত্ব।

বন্ধুর সংখ্যা আপনার কম নয়, মিস গুপ্তা। তাছাড়া আমার বন্ধুরা আসেন আপনার এখানে বিশেষ উদ্দেশ্য নিয়ে, আমার পক্ষে আনাগোনা সম্ভব নয়!

নীনা একটু কঠিন কণ্ঠে বললে, একটি মেয়েকে লাখি মেরে চলে যাবার চেষ্টাই কি চরিত্রবান সাজবার পদ্ধতি মিঃ রয়?

সুখান্ত থমকে দাঁড়ালো। বললে, হুস্রিত্র আমি হতে পারিনি, সেটা আমার অক্ষমতা। কিন্তু শুনেছি আপনি ভদ্রবরের মেয়ে, শিক্ষিত—মার্জিত। অদ্ভুত জীবনযাত্রায় আপনি নেমে এসেছেন। এখন আপনি কয়েকজন পুরুষের খেলার খেলা! তারা নাকি আপনাদের এখানে ভালোবাসা পেতে আসে। জানে মিথো, জানে হাস্যকর, জানে এর চেয়ে ছেলেমানুষী আর কিছু নেই—তবু নেশার সঙ্গে নেশার যোগে তারা এই বস্তুটার কল্পনায় নাকি আমোদ পায়। আমি এতে আমোদ পাইনে, সেটা তো আমার অপরাধ নয়!

আমোদ নিশ্চয় শ্রামলীর কাছে আপনি পেতে চান

সেটা আমোদ নয়, মিস গুপ্তা!

নীনা তিক্ত হাস্তে বললে, অত্যন্ত আশা ভঙ্গ হবে আপনার। কারণ শ্রামলীর মতন জঘন্য মেয়েমানুষ জানে কি, আমোদ আর আনন্দে কত তফাৎ? তা ছাড়া আপনি সেদিন থেকেই তার কাছে ঘূণার পাত্র! যদি কোনোদিন সেখানে আনন্দ পেতে চেষ্টা করেন, টাকা দিয়েই পেতে হবে। আর সে-চেষ্টা করতে গেলে আপনি ঠকবেন!

সুধাংশু এবার হো হো করে হেসে উঠলো। বললে, আপনার কথা সত্যি হলেও দুঃখিত হবোনা। নাবালকরাও একথা জানে, এপাড়ায় এসে ভদ্রলোকরাই ঠকে যায়। আচ্ছা, নমস্কার।

সুধাংশু সটান পেরিয়ে ড্রয়িং রুম পেরিয়ে ক্ল্যাটের দরজায় এলো। কিন্তু তখনও নীনা তার সঙ্গে ছাড়াইনি—সে সঙ্গে সঙ্গে এলো সিঁড়ির কাছে। এক সময় পিছন থেকে যেন বিপন্নকণ্ঠে সে বললে, শেষকালে আমার একটা কথা রাখবেন, সুধাংশুবাবু?

নিজের নামটা প্রথম তার মুখে শুনে সুধাংশু ফিরে তাকালো। অন্ধকারেও নীনার চোখ দুটোকে কেমন যেন অসহায় মনে হলো।

নীনা বললে, আপনার সঙ্গে যেসব কথাবার্তা হলো এগুলো যেন নরেনবাবুর কানে গঠেনা।

সুধাংশু বললে, আপনার এ-অন্তরোধ আমি বোধ হয় রাখতে পারবোনা, মিস গুপ্তা।

পারবেন না?

না। কারণ একথাটা তো তাদের আমি সহজেই বলতে পারবো, আজ সন্ধ্যায় আমার ভগ্নীর সঙ্গে ব'সে ঘন্টা দুই আলাপ ক'রে এসেছি।

ভগ্নী!

হ্যাঁ—সুধাংশু তার দিকে চেয়ে শান্ত হাসি হাসলো। পুনরায় বললে, গোড়া থেকে এই আমার মনের কথা, এই সম্পর্কটাই তুমি অন্তরের সঙ্গে যেনে নিও, নীনা।—ব'লে সে আর কোনো দিকে না তাকিয়ে অন্ধকার সিঁড়ি বেয়ে হুঁ হুঁ করে নেমে গেল।

নীনা স্তব্ধ হয়ে সেখানে দাঁড়ালো। অকস্মাৎ আচমকা একটা প্রবল আওয়াজের পর কান দুটোর মধ্যে যেমন তার প্রতিজ্ঞা হয়, নীনা

যেন সেই প্রকার বিমূঢ় হয়ে রইলো। ওই একটা শব্দ পৃথিবীর আর সকল শব্দমানতাকে ডুবিয়ে বিম বিম করে তা'র দুই কান ভরে বাজতে লাগলো। হঠাৎ মনে হোলো, তা'র সর্বশরীর, সমস্ত মন এবং সমস্ত রক্তকণিকাগুলি যেন কদর্য অশুচিতায় ভরে উঠেছে। কিন্তু সে পলকের জন্ম। তারপর তা'র সমগ্র চেতনাকে অস্তিত্ব ক'রে এক-প্রকার বিচিত্র অস্থিত্তি তা'র গভীর সত্তাকে নূতন আলোকধায়ায় আচ্ছন্ন করে অন্ধকারে তাকে দিশাহারা করে তুললো।

...সাত...

ব্যবসায়ীর জীবনধারা স্বভাবতই ঝাঁকঝাঁকি চলে—তার উত্থান-পতনের সঙ্গে প্রাত্যহিক জীবনটা অভ্যস্ত। কিন্তু, বলা বাহুল্য, অভ্যস্ত বলেই তা'র বৈচিত্র্য কম। এতদিন পরে সুধাংশুর জীবনপ্রবাহে যদি সহসা একটা আবর্তদেখা দিয়ে থাকে, সেটাকে দৈব ঘটনা বলতে পারা যায়।

সঙ্গীত জগতে সে অপরিচিত, এবং সঙ্গীতশাস্ত্রে সে অজ্ঞ। কিন্তু ক্লাইভ স্ট্রীটের কলকোলাহলময় জনশ্রোতের আশেপাশেও যদি কোথাও কারো কণ্ঠের গানের একটা কলি তার কানে আসে তবে সে উৎকর্ষ হয়, যদি কীর্তনের কলি শোনে তবে কথাই নেই—উন্মুখ হয়ে ওঠে। এটা তা'র পক্ষে একটা বৈচিত্র্য বৈ কি, এটা নতুন ভাস। ইতিমধ্যে হঠাৎ একদিন স্ত্রীকে প্রণয় করেছিল, অনেকদিন আগে শুনেছিলুম তুমি নাকি গান জানো, একটা গাইবে?

পদ্মাবতী মুখের দিকে চেয়ে বললে, তা'র মানে?

মানে—গান শুনেতে চাই, গান আমার খুব ভালো লাগে, বড়বউ।

কই, একথা আগে তোমার মুখ থেকে শুনিনি তো?

শোনোনি, কারণ ইচ্ছেগুলো মনের গুহায় অনেক সময় লুকিয়ে থাকে, হয়ত যুগযুগান্তর পরে হঠাৎ একদিন বেরিয়ে পড়ে। শান, কেতন—এসব আমার এত ভালো লাগে আগে কি জানতুম?

পদ্মাবতী বললে, এখন জানলে কেমন ক'রে?

স্বধাংস্ত থমকে গেল। প্রশ্নটা স্পষ্ট, হয়ত বা অর্থপূর্ণ। কিন্তু সোজা উত্তরটা এড়িয়ে সে বললে, বড়বউ, অনেককাল ধরে পরিশ্রম করলুম, একটা প্রতিষ্ঠান গড়েও তুললুম—পারিবারিক জীবনটাও একপ্রকার গুছিয়ে তুলেছি। কিন্তু কি জানো, নিজের দিকে কোনোকালে চোখ পড়েনি, ভেতরটা যেন কেমন শুকনো মনে হয়।

সম্প্রতি পদ্মাবতী স্বামীর চিত্তবৈলক্ষণ্যের একটা আভাস পাচ্ছিল কিছুদিন থেকে। স্বধাংস্তর স্বভাবের অলিগলি তার জানা ছিল, সমস্ত লক্ষণগুলি ছিল তার পরিচিত। কিন্তু এমন চেহারাটা অভিনব বৈ কি। হয়ত মানুষের অন্তর-জগতের রহস্যটা অগম্য, তাই মনে ক'রে পদ্মাবতী এ নিয়ে কোনো অস্বস্তি বোধ করেনি। কিন্তু হঠাৎ একবার সেই রহস্যময়তার সঙ্কেত যখন স্বামীর আন্তররহস্যপথ বেয়ে ছিটকে বাইরে আসে, পদ্মাবতীর মুখে চোখে একটা অনিদিষ্ট ভাবনা দেখা দেয়। আজ সেই ভাবনাই প্রকট হয়ে উঠলো।

পদ্মাবতী বললে, তোমার কি কাজকর্ম ভালো লাগছেনা?

স্বধাংস্ত বললে, কাজকর্মটাই জীবন—সেটা ভালো না লাগা মানে মনের অস্থিরতা। কিন্তু তা নয় বড়বউ, আমি ভাবছি এর পরে কি আর কিছু দেনাপাওনা নেই? মানুষ কি কেবল কাজ নিয়েই খুশী থাকবে।

পদ্মাবতী বললে, একথা কেন? তোমার কাজ, তোমার সংসার, তোমার এত ঐশ্বর্য, তোমাকে ঘিরে এত লোক অন্নসংস্থান করছে, আমরা সবাই তোমার দিকে চেয়ে বেঁচে রয়েছি—এই তো তোমার আনন্দ!

সুখাংগু বললে, না বড়বউ, ধরতে পারোনি।

কেন ?

তোমার মতন যার স্ত্রী সে ভাগ্যবান—

বাধা দিয়ে বড়বউ বললে, ধানো—স্ত্রীর সুখ্যাতি স্ত্রীর মুখের কাছে করলে কেবল লজ্জা করেনা, ভয়ও করে। ওকথাটা আর তুলোনা।

সুখাংগু হেসে বললে, আমার উচ্ছ্বাসকে বাধা দিয়ে দিয়েই তুমি আমাকে উত্তাল করে তুলেছ। ছ' একটা ভালোবাসার কথা তুমি সইতে পারোনা, বাগানে গিয়ে চাঁদের আলোয় বসে ছ' কথা বললে তুমি তাকে বলো পাগলামি, একটু বেড়াতে নিয়ে যেতে চাইলে তোমার লোকনিন্দের ভয়। যদি তোমাকে সমাদর জানাতে যাই তাহলেও তুমি আড়ষ্ট হয়ে ওঠো। কিন্তু জানো তো, পুরুষ মানুষের প্রাণশক্তির ফেনা ফুটতে না পারলে গুমরে মরে, বড়বউ। সেটার ফল অনেক সময় ভালো হয় না।

সেদিনকার আলোচনাটা ওখানেই থেমে গেল। কিন্তু আলাপটা থামলেও অস্বস্তিটা পদ্মাবতীর মনে রয়ে গেল। তার চোখের সামনে এই যে একটা মস্ত বড় সংসার—দাসদাসী, অস্থিরতা, সুখ দুঃখ—সমস্তর সমন্বয় নিয়ে এই যে একটা সমাজ—এর ভিত্তি হোলো তাদের স্বামী-স্ত্রীর কল্যাণবুদ্ধির উপর; কারণ সংসার ও পারিবারিক সুখ-স্বাচ্ছন্দ্যের আশ্রয় হোলো মানুষের মন। সেই মন যদি টলে, যদি সংশয়ের আঘাতে সেই মন আহত-প্রতিহত হয়, তবে জীবনের স্থিরতা আর নিশ্চয়তা কোথায়? এই দুর্ভাবনাটাই পদ্মাবতীকে কিছুকাল থেকে পেয়ে বসেছিল।

একদিন সে প্রশ্ন করে বসলো, তুমি তো আমার কাছে কোনদিন কোনো কথা গোপন করোনি ?

সুখাংগু বললে, না বড়বউ !

পদ্মাবতী মুখ তুলে বললে, তুমি কি নীনা গুপ্তাদের ওখানে প্রায়ই যাও ?

তোমার একধার মানে ?

মানে সহজে বুঝতে পারো। তোমার মনে নিরানন্দর জন্ম হোলো কেন, সেই কারণটা যদি খুঁজে বেড়াই, তবে দোষ কি ?

স্বধাংগু হেসে উঠলো। বললে, বড়বউ, এখানে তুমি হার মানলে। নিজের 'পরে তোমার বিশ্বাস কম, কিন্তু তোমার 'পরে আমার বিশ্বাস অনেক বেশী। বয়স আমার কম হয়নি, নিজে আমি কারবারি লোক, স্ততরাং লোভের পরিণামটা অনায়াসে বুঝতে পারি।

পদ্মাবতী বললে, স্পষ্ট করে কথাটার উত্তর দাও।

স্পষ্ট করেই দেবো। নিরানন্দ আমার এসেছে কিছুকাল থেকে। কিন্তু তাই ঝলে আস্তাকুড়ে আসন পেতে আনন্দ চাইবো, তোমার এত বড় অসম্মান কিছুতেই হতে দেবো না বড়বউ। ও-ভয় তুমি করো না। আর নীনা গুপ্তা ?—স্বধাংগু হেসে বললে, হ্যাঁ সত্যি—নীনা গুপ্তা আমার সঙ্গে বন্ধুত্ব করতে চেয়েছিল—মেয়েটি সত্যিই আমার উপকার করেছে, —কিন্তু তাকে যে-কথা দৃঢ়তার সঙ্গে জানিয়েছি, সেই দৃঢ়তা তোমারই কাছ থেকে পাওয়া। তাকে বলেছি, নীনা, তোমাদের সঙ্গে বন্ধুত্বের ব্যাখ্যা আলাদা—স্ততরাং তাই-বোনে সেই বন্ধুত্ব হওয়া সম্ভব নয়। তুমি জানো বড়বউ, মেয়েটি সেই থেকে আমাকে দাদা বলে, মনে প্রাণে।

স্বামীকে পদ্মাবতী বিশ্বাস করে বৈ কি। স্ততরাং যে-হর্তাবনার গুরুভার বোঝাটা ছিল চেপে, দুইটা অনেকখানি যেন হালকা হয়ে গেল।

অফিসে এসে যখন স্বধাংগু পৌঁছল তখন বেলা সাড়ে এগারোটা। আজ তার শরীরটা ভালো ছিল না। নরেন গেছে বিদেশে একটা অর্ডার সাপ্লাইয়ের টাকা আদায় করতে। অফিসে কাজ জমে গেছে

অনেক। ঘণ্টা দুই, ধরে সহ-সাবুদ, কাগজপত্র নাড়াচাড়া, টেলিফোন আর কর্মচারী মহলে উপদেশ বিতরণ—এই সব নিয়ে চললো। তারপর তার ঘরে চাপরাশি এসে ঢুকে সেলাম জানালো। বললে, একজন বাবু এসে সকাল থেকে বসে রয়েছে।

মুখ তুলে স্খাংশু বললে, কে?

নাম বলেন নি, হজুর।

ডেকে আনো।

চাপরাশি বেরিয়ে গেল, এবং একটু পরেই একটি যুবক এসে ঢুকলো তার ঘরে। নমস্কার করে একপাশে দাঁড়ালো।

স্খাংশু শাস্তকণ্ঠে বললে, কি চাই?

সে বললে, আমার নাম বিনয়। আপনি কি মিঃ রয়?

• হ্যাঁ, বহন চেয়ারে।—তারপরেই একটু থেমে স্খাংশু বললে, সম্প্রতি চার পাঁচজন কেরাণী আমাদের অফিসে নেওয়া হয়েছে, কিন্তু এখন কোনো কাজ তো খালি নেই! আপনি কি কাজ করতে পারেন?

বিনয় বব্বলে, আজ্ঞে, আমি চাকরির চেষ্টায় আসিনি।

ওং, তবে?—স্খাংশু তার মুখের দিকে তাকালো। চেহারাটা তার হুশী, স্বাস্থ্য ভালো। এবং কেবল তাই নয় সাধারণ বাঙালী ছেলের পক্ষে এমন রূপবান ও স্বাস্থ্যসম্পন্ন হওয়া অনেকটা দুর্লভ। চোখ দুটো টানা, বড় বড়, এবং উদার।

বিনয় একবার এদিক ওদিক তাকিয়ে একখানা চিঠি বা'র করে স্খাংশুর দিকে এগিয়ে দিল। চিঠিখানা খুলে পড়তে পড়তে স্খাংশুর মুখখানা কঠিন ও নির্মম হয়ে উঠতে লাগলো। কিন্তু মুখের ভাব গোপন করে সে বললে, টাকা কি শ্রামলীর নিজের দরকার?

বিনয় বললে, আপনার কাছে বলতে লজ্জা পাই।

আপনার সঙ্গে শ্রামলীর কতদিনের আলাপ?

আমারই সঙ্গে সে বছর চারেক আগে নবদ্বীপ থেকে এখানে চলে আসে।

সুধাংশু প্রশ্ন করলো, আপনি বিয়ে করেছেন ?

আজ্ঞে ই্যা, আমার তিনটি ছেলেমেয়ে।

কিন্তু একটি মেয়ের টাকাকড়ি শোষণ ক'রে আপনি নিজের সংসার চালান, নেশা করেন, জুয়া খেলেন, মন্দ পথে টাকা ওড়ান—এতে আপনার আত্মসম্মানে বাধে না ? আপনি তো ভদ্রসন্তান।

বিনয় বললে, আপনি যা বললেন এটা কিন্তু শ্রামলীর মনের কথা নয় !

কি রকম ?

সে আমাকে গালাগালি দেয় বটে কিন্তু যথাসর্বস্বও দিয়ে দেয়।

সুধাংশু প্রশ্ন করলে, তার মানে ?

বিনয় হাসলো। বললে, আপনার মতন তিরস্কার আমি অনেকের মুখে শুনেছি। অনেক ঈর্ষার কাঁটা আমি মাড়িয়ে গেছি। কিন্তু কি জানেন, একটি মেয়ে দিনরাত আমার কাছে পড়ে সর্বস্বান্ত হ'তে চায়। তার গান, তার কীর্তন, তার টাকাকড়ি, তার জীবন-যৌবন—সব আমার হাতে তুলে না দিলে তার আনন্দ নেই—

এই কথাগুলো বাইরের লোকের কাছে বলতে আপনার বাধে না ?

বিনয় বললে, না, সত্যিই বলেই বাধে না। অনেকবার আমি তাকে ছাড়তে চেষ্টা করেছি, অনেকবার তাকে আঘাত করে দূরে যেতে চেয়েছি, কিন্তু পারিনি। মেয়েছেঁড়ার প্রচণ্ড আসক্তির বাঁধন জানেন তো ? তারা মরে, কিন্তু বাঁধন কাটেনা।

সুধাংশু বললে, আপনার নামে যে সব দুর্নাম আছে, সে কি সব জানে ?

বিনয় বললে, ই্যা, সমস্তই সে জানে। আমি তিনবার জেল খেটেছি

চুরি-দারি দায়ে, কেউ কেউ আমার জন্তে পথে বসেছে এমন বদনামও আমার আছে। কিন্তু শ্রামলী সেগুলো ঝুঙে-রসে নিজের কাছে মনোহর করে তুলেছে। উৎপীড়ন সে ময়েছে আমার হাতে অনেক আমি যে হীন সে জানেনা তা নয়—কিন্তু তবু আমাকে ছেড়ে দেয়নি।

সুধাংশু বললে, তাহলে এটাকা সে আপনারই জন্তে চেয়েছে ?

বিনয় হাসিমুখে বললে, নিশ্চয়।

যদি টাকা না দিই ?

তাহলে চলে যাবো—পীড়াপীড়ি করবো না। সে শুধু জানবে, আপনি একজন ব্যবসাদার। আপনি বদান্যতার প্রতিদান চান। সে অল্প চেষ্টা পাবে।

সুধাংশু বিনয়ের মুখের দিকে তাকালো। লজ্জা অথবা আড়ষ্টতার আভাসমাত্র ছোকরার মুখে চোখে নেই। একটা স্পর্ধিত সরলতার সঙ্গে সে এদিক ওদিক একবার তাকিয়ে বললে, আপনার সঙ্গে শ্রামলীর আলাপ হয়েছিল একথা শুনেছি। আপনি তাকে কথা দিয়েছেন, অভাব অভিযোগের সময় আপনাকে জানাতে, আপনি সাহায্য করবেন। যদি না করেন সে কেবল হাসবে। জানবে আপনি শতকরা নিরানব্বইয়েরই একজন !

সুধাংশু বললে, এত তার নিজের অভাব নয় !

বিনয় হাসলো। বললে, জীলোকের মনের আলিগলি বোধ হয় আপনার জানা নেই। একটা কথা বোধ হয় বোঝা আপনার পক্ষে কঠিন, আমার অভাব মানেই তার অভাব,—আমাকে বাদ দিয়ে তার আর কোনো মানবধর্ম নেই।

সুধাংশু বললে, বুঝতে পারি সে আপনাকে খুবই ভালোবাসে। কিন্তু আপনি ? আপনি তাকে কী চোখে দেখেন শুনি ?

এ প্রশ্ন ওঠেনা, মি: রয় ?

কেন ?

পুরুষের প্রভুত্বের কাছে যে-মেয়ে নতজ্ঞাত থাকে, সেই মেয়েই পুরুষের দয়া পায় !

সুধাংশু বললে, আমি জানতে চাই আপনি শ্রামলীকে ভালোবাসেন কিনা।

বিনয় হেসে উঠলো। বললে, আমি জেল-খাটা আসামী, নেশাখোর, জুয়াড়ি, পরস্বাপহারী—আমি একটি মেয়েকে ভালোবাসি কিনা, আপনার মতন বুদ্ধিমান লোক একথা জানতে চান কেন ? বরং জিজ্ঞেস করুন, আমি তাকে কতটুকু কম উৎপীড়ন করি।

তাহলে আপনি বিশ্বাসঘাতক বলুন ?

বিনয় বললে, পৃথিবীর কোনো পুরুষ কোনো মেয়ের কাছে বিশ্বাসের মর্যাদা রেখেছে জানেন ?

ক্ষণকালের জন্ত সুধাংশু যেন অগ্রমনস্ক হয়ে গেল। তারপর ড্রয়ার খুলে পঞ্চাশটি টাকা বার করে বিনয়ের হাতে দিয়ে বললে, নিয়ে যান ।

টাকা নিয়ে বিনয় উঠে দাঁড়ালো। তারপর সহসা সে প্রশ্ন করলো, এ টাকা আপনি দিলেন কেন, মি: রয় ?

সুধাংশু বললে, তার মানে ?

আপনি কি নিঃস্বার্থভাবে দান করছেন ?

অনেকটা।

আপনি কি শ্রামলীর সম্পর্কে কোন আশা রাখেন ?

অবশ্যই।

কিন্তু যদি আপনার আশা ভঙ্গ হয় ?

হবেনা—আমি জানি।

বিনয় বললে, আমি যদি বাধা দিই ?

সুখান্তু হেসে বললে, আপনি চণ্ডাল তাই প্রবৃত্তির খেলা ছাড়া আর কোনো খেলা আপনার জানা নেই। আমি যেখানে দাঁড়িয়ে সেখানে আপনি পৌছতেও পারবেন না।

বিনয় হাসিমুখে নমস্কার জানিয়ে বেরিয়ে গেল।

নিজের কথাটা সুখান্তুর নিজের কানের, মধ্যেই কিয়ৎক্ষণ প্রতিধ্বনিত হতে লাগলো। টাকা সে দিল কেন—বিনয়ের এই প্রশ্নটা ঘুরে ফিরে তার মনে হচ্ছিল। নিঃস্বার্থভাবেই সে দিয়েছে, কিন্তু নিঃস্বার্থতার নিরীথ কি তার নিজেরই স্পষ্ট জানা আছে ? আজকে যার কীতর্নে সে মুগ্ধ হয়েছে, আগামী কাল তার মিষ্টবাক্যে এবং আচরণে সে মুগ্ধ হবেনা, একথা কে বলবে ? ব্যবসায়ী প্রকৃতি তার, লেন-দেন কারবারেই সে অভ্যস্ত। বিনয়ের হাতে তুলে দেওয়া এই টাকাটা সে যে আর একজনের বিবেকের কাছে গচ্ছিত রাখলো না—একথা কি সে নিজেই হলপ করে বলতে পারে ? তাছাড়া শ্রামলীর সম্পর্কে সে কী আশা পোষণ করে ? একজন পতিতা, নষ্টচরিত্রা নারী সম্পর্কে কোন কল্পনাকে সে প্রশ্রয় দিতে পারে ? তার ভালোবাসা পাওয়া, তার হৃদয় জয় করা, তাকে মুগ্ধ করা, —এর কি কোন দাম আছে ? অর্থলীলসায় যে কাঙালিনী আত্মবিক্রয়ের জগৎ সর্বদা প্রস্তুত, তার সঙ্গে হৃদয়ের খেলা ? তাছাড়া প্রবৃত্তির খেলা ভিন্ন আর কোন্ খেলা জমতে পারে বারনারার সঙ্গে ? যদি তার সঙ্গে কোনোকালে ঘনিষ্ঠতা হয়, তবে সেখানে প্রবৃত্তির খেলাই তো সেতুবন্ধ !

নিজের দিকে তাকিয়ে নিজের আত্মপ্রত্যারণাকে বিচার করে অতি করুণায় সুখান্তু হাসতে লাগলো। উঁচু গলায় বিনয়কে দুটো কথা শুনিye সে বললে, সে যেখানে দাঁড়িয়ে সেখানে আর কা'রো পৌছানো সাধ্য নয় ! তার একথার অর্থ কি ? বিনয় বিবুদ্বাহীন, আর সে সুখান্তু রায়—

বিস্তাশালী। অর্থের প্রাবল্যে পাততাল মনকে অভিভূত করা যায়, এই কথাই কি জোরের সঙ্গে সে বিনয়কে শুনিতে দিল? শেষ অবধি ভালোবাসার কারবারে এক দাগী জেলখাটা আসামীর সঙ্গে তাকে প্রতিযোগিতায় নামতে হবে?

সেই পুরনো কথাটাই আবার তার মনে পড়লো। ঘরে তার মহীয়সী লক্ষ্মীস্বরূপিনী স্ত্রী! রূপের রঙের ক্ষুধা তার নেই, বাসনার পিপাসা অপর কোথাও সে অনুভব করেনি; স্বভাবের পেলবতা, আচরণের মাধুর্য, গুণগরিমার অনির্বচনীয় শুচিতা—নারীর এই গুণগুলির সহিত সুদীর্ঘকাল ধরে সে পরিচিত। আজ সেই কল্যাণরূপিনী স্ত্রীকে সরিয়ে অন্য কোনোদিকে তার দৃষ্টি পড়ার কথা নয়। তার জীবন নিঃসন্দেহে পরিপূর্ণ।

দিন কয়েক পরে সুধাংশুর টেবলের উপর বনবন করে টেলিফোন বেজে উঠলো। রিসিভারটা তুলে কানে ধরে সুধাংশু সাড়া দিল, হ্যালো, কে?

টেলিফোনে নারীকণ্ঠে জবাব এল, আমি, তোমার ভগ্নী।

কে, নীনা?

উত্তরে হাসির ঝলক ভেসে এল বায়ুতরঙ্গের মতো। নীনা বললে, অভাগী বোনের বাড়ি পায়ের ধুলো দেওয়া কি এত বড় পাপ?

• সুধাংশু ব্যস্ত হয়ে বললে, না না, সে কি কথা? বিশেষ কাজে ব্যস্ত ছিলাম—যাবো বৈ কি তোমার ওখানে!

নীনা বললে, বিশেষ দরকার, কবে আসবে?

আসছে কাল বিকেলে।

ঠিক এসে কিন্তু, ভুলবেনা তো দাদা?

না বোন, ঠিক যাবো আমি।

স্টিভেন্স সাহেব কাগজপত্র নিয়ে ঘরে এসে ঢুকলো। তার পিছনে

পিছনে এলো ছুটি মেয়ে-টাইপিস্ট। সুধাংশু রিসিভারটা রেখে দিয়ে
কদ্দেখানা চিঠিপত্রে সই ক'রে দিল।

একটি মেয়ে কাজ নিয়ে বেরিয়ে গেল, মিস চ্যাটার্জি রইল দাঁড়িয়ে।
স্ট্রিভেন্স একটু হেসে বললে, আমার আজিটার কি করলে?

সুধাংশু হাসিমুখে বললে, কোন আজি?

ও, তুমি তবে আমাকে ছুটি দিতে চাওনা, কেমন?

আবার সেই ছুটির কথা? ছুটি নিয়ে করবে কি শুনি?

স্ট্রিভেন্স বললে, ইউ নটি ফেলা! আমাকে বাড়ি যেতে তুমি দেবেনা
মুঝতে পারছি। কিন্তু মনে রেখো আমি একদিন চুপি চুপি পালিয়ে যাবো।

—এই বলে বুড়ো রাগে গস গস করতে করতে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল।

টেলিফোন, বাজলো। রিসিভার তুলে নিয়ে বললে, হ্যালো,
ইয়েস—স্পিকিং...

হাতে একখানা কাগজ নিয়ে মিস চ্যাটার্জি নিঃশব্দ নতমুখে দাঁড়িয়ে
ছিল।

সুধাংশু কোনে বললে, কত? সাত আনা এক পাই? কিন্তু
চমনলালের দর এক পাই বেশী।...না, আমরা ও দরে পারবোনা।
অল রাইট!—সে ফোন ছেড়ে দিল।

কাগজখানার দিকে তাকিয়ে সুধাংশু বললে, বন্ধন, কি বলছেন?

একটা কথা বলছিলুম আপনাকে।—বলে মিস চ্যাটার্জি কুণ্ঠিতভাবে
চেয়ারে বসলো। তার মুখের একপার্শ্ব চুলের বাকের মধ্যে থেকেও
একটু রক্তাভাস দেখা গেল।

সুধাংশু তার দিকে তাকাল।

মিস চ্যাটার্জি বললে, আমাকে অসুস্থ মতি করুন, আপনার কাছে আমি
জবাব দিতে চাই।

সে কি, কেন?

মিস চাটাজি চুপ ক'রে রইল।

স্বধাংশু বললে, আপনি এক বছর কাজ করলেন। কাজও শিখেছেন ভালো, মাইনেও বেড়েছে আপনার। তবে যাবেন কেন ?

মুখ তুলে এবার হৈমন্তী বললে, একটা বিশেষ কারণেই আর আমার এখানে থাকা সম্ভব হচ্ছে না।

স্বধাংশু বললে, এখানে কি আপনার কেউ অমর্যাদা বরেকে ?

আজ্ঞে না, মোটেই না।

আপনি চাকুরী জীবিকা নিয়েছেন, উপার্জন করতে নেমেছেন, এখানে কাজ না করলেও অন্তত আপনাকে কাজ করতে হবে। কিন্তু এখানকার চেয়েও তো অন্তত আপনার অসুবিধে হতে পারে।

হৈমন্তী এবার লজ্জানয়ন মুখে বললে, আজ্ঞে, কাজ আর আমি কোথাও করবো না।

স্বধাংশু বললে, কেন বলুনতো ?

হৈমন্তী কয়েক মুহূর্ত নিঃশব্দে রইল। তারপর জড়তা কাটিয়ে সলজ্জভাবে বললে, এই মাসের পঁচিশ তারিখে আমার বিবাহের ঠিক হয়েছে—স্বতরাং—এই বলে সে স্বধাংশুর হাতের কাছে তা'র কাগজখানা এগিয়ে দিল।

কাগজখানায় কিয়ৎক্ষণ চোখ বুলিয়ে স্বধাংশু তার সহাস্ত মুখ তুলে বললে, এ অবিদিত আপনার ব্যক্তিগত কথা। তবে আপনার মতন একজন প্রকৃত কর্মীকে ছাড়তে আমাদের একটু কষ্টই হবে। যাই হোক, আটদিনের জন্ত আপনাকে আর কষ্ট করে আনাগোনা করতে হবে না। আপনাকে আজই ছুটি দিচ্ছি।

হৈমন্তী বললে, কিন্তু—

সেজন্ত আপনার দুশ্চিন্তা নেই। আপনি এ মাসের মাইনে পুরো পাবেন, এবং আপনার বিয়ের খরচের জন্ত আর এক মাসেরও নিয়ে যান।

সহসা হৈমন্তীর উজ্জল মুখে ধন্যবাদের ভাষাটা এসে পৌঁছলো না।

কেবল বললে, আমি এতটা আশা করিনি, স্ত্রী। কিন্তু এ-অনুগ্রহ পাবার অধিকার কি আমার আছে ?

স্বধাংশ বললে, আছে বৈ কি। ভগ্নীর বিয়েতে ভায়ের হাত থেকে যৎকিঞ্চিৎ উপহার নিলে অধিকারের কথা ওঠে না। আপনি কাজ গুছিয়ে নিনগে, আমি এখন চেক পাঠিয়ে দিচ্ছি।

নত নমস্কারে তার মনের সমস্ত রুতজ্জ্বলতাটুকু ঢেলে দিয়ে হৈমন্তী আরক্ত হাসিমুখে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল।

সারাদিন পরে লোকজটলার মাঝখান থেকে বেরিয়ে রয় এও ষ্টিভেন্স নামক বিরাট কারবারের মালিক স্বধাংশ রায়ের সহসা মনে হোলো, সে বেকার। নীচে নেমে সে দেখলো তার গাড়ি দাঁড়িয়ে। ড্রাইভার দরজা খুলে দিতেই সে বললে, তুমি ফিরে যাও, আমার যেতে দেবি আছে। ব্যাঙ্কে কাজ সেরে যাবো।—এই বলে পূর্বদিকের বড় রাস্তাটা ধরে সে হন্ হন্ করে চলতে লাগলো।

সন্ধ্যার কিছু বিলম্ব ছিল। রাজপথে লোকারণ্য। তার ভিতরে এসে স্বধাংশ যেন হাঁপ ফেলে বাঁচলো। বিলাতগামী এক জাহাজের একটা বড় অর্ডার সম্পর্কে তব্বির-তদারক করার আজ কথা ছিল, সেই জরুরী কাজটাও আজ হয়ে উঠলো না। নরেন আজও এসে পৌঁছয়নি, তাকে একটা টেলিগ্রাম করার কথা। শেয়ার মার্কেটে তার যে এজেন্ট গিয়েছে, তার রিপোর্ট আজ নেওয়া গেলো না। কেবল তাই নয়, তার নিজের বাড়ির জগু আজ পদ্মাবতী হাতে কিছু টাকা দেবার দরকার ছিল, তাও স্থগিত রইলো।

নিরুদ্দেশভাবে কিছুক্ষণ ধরে সে চলতে লাগলো। একথা অস্পষ্ট নয়, বিনয়ের মস্তব্য সম্পর্কে আলোচনাটা ছিল তার মনে মনে। বিনয় প্রত্যারক, বিনয় লোভী, বিনয় দুইপ্রকৃতি। কিন্তু বিনয়ের মস্তব্যগুলি যেন তারই অন্তরের প্রহের প্রতিধ্বনি। শ্রামলী

তার দৃষ্টি আকর্ষণ করেছে, শ্রামলী তাকে অভিভূত করেছে। কিন্তু মাঝখানে যে-বস্তু দাঁড়িয়ে রয়েছে সে কি লোভ, সে কি মোহ? শ্রামলীর অহুরোধে বিনয়কে সে টাকা দিল, তার সেই বদাচ্ছত্তা কি প্রকৃতই শ্রামলীকে খুশী করার জন্ত? কী পাবে সে শ্রামলীর কাছে? পথের একজন পতিতার কাছে সাধারণত কী পাওয়া যায়?

কালো ছুটি বড় বড় চোখ, ঝলু নিটোল কঠিন দেহ যেন বেত্রলতা, ঘনশ্রাম মুখখানির চতুর্দিকে কালো এলো চুল যেন অমাবস্তার ধারা, কণ্ঠে সঙ্গীতের আনন্দমাধুর্যস্রোত—শ্রামলীকে তার আশ্চর্য লেগেছে। তার নাচের আনন্দ স্রুধাংশু দেখেছে বসে বসে, তার কণ্ঠের কীর্তনরসসাগরে অবগাহন করেছে,—তার তো তুলনা নেই! সে পতিতা, কিন্তু সৌন্দর্যদৃষ্টিতে অতিক্রম করেছে নিজের পারিপাশ্বিককে। সে দেহোপজীবিনী, কিন্তু তবু তার প্রাণের ঐশ্বর্য তাকে তুলে নিয়ে গেছে কোনো দেহাভিজ্ঞাস্ত আধ্যাত্মলোকে।

স্রুধাংশু শক্তি আহরণ করলো। শ্রামলীকে তার ভালো লেগেছে। সংসারে ভালো লাগার দাম কি এতই কম? বিনয়কে সে টাকা দিয়েছে, টাকা না দিয়ে তাড়ালে কি তার পৌরুষ এতই অব্যাহত থাকতো? যেখানে পদে পদে সংশয়, পদে পদে ভয়, সেখানেই তো অবমাননা। উদারবুদ্ধি যেখানে ক্ষুণ্ণ হয়, সেখানেই ঈর্ষার জন্ম—একথা কে না জানে। আর—ঈর্ষাকে সে আপন চেতনার পরিধির মধ্যে প্রশ্রয় দেবে—এতখানি হাস্যকর ক্ষুদ্রতা তার তো নেই! স্রুধাংশু যেন মনে মনে আপন আদর্শকে খুঁজে বার করলো।

তার পাছটো তাকে অস্বাভাবিকভাবে কোথায় টেনে এনেছে এতক্ষণ সে বুঝতে পারেনি। এতক্ষণ পরে সহসা সে চেয়ে দেখলো নীনাদের ফ্ল্যাটবাড়ির নীচেই সে দাঁড়িয়ে। একথা সে ভোলেনি, আগামী কাল

নীনার এখানে তার আমন্ত্রণ। আজ অনাহৃত অনাদৃতভাবে তার এখানে আসবার কথা নয়। কিন্তু নিজের সঙ্গে প্রতারণা করতে সে অনভ্যস্ত। আপিস থেকে বেরিয়ে ড্রাইভারকে এড়িয়ে সে যে নিজের মনে ইঁটতে শুরু করেছিল, সে কেবল এখানেই আসবার জন্য একথা মিথ্যা নয়। সমস্ত মন তার লোভে আতুর হয়ে উঠেছে একটুখানি গান শোনার জন্য। জানে বার বার এ পল্লীতে আসা চরিত্র দুর্বলতার লক্ষণ, জানে বারনারীর দরজায় গানের লোভে আসা দুর্নীতি, জানে এ চৌর্যবৃত্তি পুরুষের চিরদিনের স্বভাববৈশিষ্ট্যের পরিচয়, এবং এও জানে নারীর এই আদিমতম ব্যবসা পুরুষের অসামাজিক আসক্তির উপরেই প্রতিষ্ঠিত—কিন্তু তবু স্বধাংগু যেন একটা অজানা, অস্পষ্ট ও অন্তর্গত অজ্ঞরাগে অন্তর্প্রাণিত হয়ে তরুর মতো নীচের তলাকার অন্ধকারে আত্মগোপন করে এসে দাঁড়ালো।

ফ্ল্যাটবাড়ির উপরতলায় উঠবার পথ একটা নয়। এপাশে ওপাশে নানাদিক দিয়ে প্রবেশপথ চলে গেছে। সেগুলি যেন আসক্তির অন্ধ গুহাঘর—হাতছানি দিয়ে যেন কেবল ভিতর দিকেই ভেঁকে নিতে চায়। পূবদিকের দরজাটা দিয়ে স্বধাংগু ভিতরে ঢুকে গেল।

ভিতরে অনেক দিকেই নানা নরনারীর কণ্ঠের অস্পষ্ট ও অসংলগ্ন কলরব। এখানকার জগতের ভাষা বিচিত্র, আগে স্বধাংগুর জানা ছিল না। এখানেও দুঃখ আছে, দুর্যোগ ও দারিদ্র্য আছে, উৎপীড়ন ও অন্তর্জ্বালা আছে। কিন্তু তার বাহ্যপ্রকাশ প্রমত্ত টাঁ দনায় ভরা।

নীচেটায় আলো কম। সুবিধার কথা এই, অনেক রাতে তালাচাবি পড়ার আগে অবধি এখানে কারো গতিবিধির খবর কেউ রাখে না। দিনের বেলায় হয়ত স্বধাংগুকে যারা চিনতে পারতো, রাত্রে দিকে তারা নিরুদ্দেশ। উপর দিকে লক্ষ্য করে স্বধাংগু দেখলো, নীনার ফ্ল্যাটটা আলোয়-আলোয় ঝলমল করছে। সে বাঁ-দিকের সিঁড়ি বেয়ে উঠে যেতে

লাগলো। এ অংশটার গরীবানা চোখের উপরেই প্রকট। সাম্রসজ্জা অভরণ কম, সস্তবত ভাড়াও অল্প। এদিকে দোতলায় থাকে শ্রামলী।

কিন্তু শ্রামলীর দরজার কাছে এসে ভদ্রবেশী স্খাংশুকে থমকে দাঁড়াতে হলো। ভিতরের আলোটা স্পষ্ট, এবং তার অভ্যাসটা বাইরে এসে প'ড়ে স্খাংশুকে তার নিজের কাছেই যেন থানিকটা আড়ষ্ট ক'রে তুললো। সহসা ভিতর থেকে গানের আওয়াজ পেয়ে সে সেখানেই একবার থমকে দাঁড়ালো। কণ্ঠস্বর শ্রামলীর সম্ভেই নেই। কিন্তু কোথায় সেই কীর্তন, কোথায় সেই কৃষ্ণবিরহিণীর রসাবিষ্ট কণ্ঠস্বর? এ গান তো সে গান নয়! এ শ্রামলী তো সেই শ্রামলী নয়? বারবানিতা আপন প্রণয়ীকে খুশী রাখার জন্য চিরদিন ধরে যে-চটুল ভাষাকে লালসরসের স্বরে রূপায়িত করে, এ তো সেই গান! আনন্দের বদলে আলোড়ন, হৃদয়বেদনার বদলে উদ্ভ্রান্ততা, আধ্যাত্ম অনুরাগের বদলে চিত্তচাক্ষুণ্য! স্বপ্নটা গেল চূর্ণবিচূর্ণ হয়ে।

কৃষ্ণবিরহিণীকে খুঁজতে এসেছিল স্খাংশু, এসে দেখলো বারবানিতাকে। দিব্যচক্ষে দেখলো বিনয় রয়েছে ভিতরে। এতক্ষণে আপন চিত্তের অন্তঃস্থ অবধি উপলব্ধি ক'রে সে দেখলো, এটা লোভ আর আসক্তির আসর—এখানে সবাই নিতে আসে ছিনিয়ে; এখানে বোল, আনার কারবারে দেনাপাওনাটাই বড়। কিন্তু সে এখানে এলো কী জন্তে! তার তো কোনো পাওনা নেই, সে তো বিনয়ের সঙ্গে আত্মঅবমাননাকর প্রণয়-প্রতিযোগিতায় নামেনি! কোনো লক্ষ্য, কোনো কল্পনা, কোনো অভিসন্ধি নিয়ে এখানে আসবার কথা তার নয়। যদি এরপর কোনোদিন শ্রামলীর কাছে আসতেই হয়, তবে সে আসবে নিঃস্বার্থ অনুরাগ, নিষ্কলঙ্ক আনন্দ, ও নিষ্কাম ত্যাগবুদ্ধি নিয়ে। নৈলে এই তার শেষ!

স্বধাংগু যেমন এসেছিল, ঠিক তেমনিভাবে সিঁড়ি দিয়ে নেমে
অন্ধকারে অদৃশ্য হয়ে গেল।

বড় রাস্তা দিয়ে হন্ হন্ ক'রে এসে সে একখানা চলন্ত ট্যাক্সিকে
খামিখে ভিত্তরে উঠে বসলো। বললে, ভবানীপুর।

তার ভিতরের নিখাসটার সঙ্গে বাইরের বাতাসটাও ছিল যেন
অবরুদ্ধ। বড় একটা সাপ তার একাগ্র দৃষ্টিদ্বারা যেমন ছোট হরিণকে
মোহগ্রস্ত করে, ওই বারবনিতাদের পল্লীটি যেন তাকে ঠিক তেমনি
ক'রে অভিভূত করেছিল। লোভ তার নেই, কিন্তু অবচেতনার
ভিতরকার লোভবৃত্তিকে ওরা যেন খুঁচিয়ে তোলবার যাদু জানে।
খোলা বাতাসে নিখাস নিয়ে স্বধাংগু যেন বাঁচলো।

কিন্তু অন্ধকার মোটরের ভিতরে বসে রাজপথের আলোকমালার
দিকে তাকিয়ে একই নারীর দুই রূপ তার চোখে ভাসতে লাগলো।
নৃত্যকলাবতী কৃষ্ণবিরহিণী শ্রীমতী রাধিকা, এবং অশ্রুদিকে চটুলস্বভাবা
পঙ্কিলপ্রকৃতি একটি বারবনিতা। একদিকে আনন্দদায়িনী সঙ্গীতরূপিনী
নারী, অশ্রুদিকে দেহবিলাসিনী পতিতা!